

UNIVERSAL  
LIBRARY

OU\_194953

UNIVERSAL  
LIBRARY











# आमच्या इंदूचे शिक्षण



ना. म. पटवर्धन, एम. ए., एल. टी.



१९३६



मुद्रक—श्रीपाद रघुनाथ राजगुरु, राजगुरु आणि कंपनीचा छापखाना,  
५१३ शनवार, पुणे २.

---

प्रकाशक—ना. म. पटवर्धन, एम. ए., एल. टी.  
सरस्वती मंदिर गर्ल्स हायस्कूल, सोलापूर.

“ यशोदा-चितामणि-ट्रस्ट-पुरस्कृत  
ग्रंथमाला ”

—  
ग्रंथ नंबर ५

वर्ष १९३६



चिरंजीव

इंदू

व

तिची आई

यांस

त्यांच्या प्रेमछत्राखालीं नांदलेल्या

नानाकडून

सप्रेम व सादर अर्पण.



## आरंभी

—;०;—

माझे हें छोटेसे पुस्तक-वाटल्यास चौपडे म्हणा-म्हणजे धड ना शिक्षणशाळ, ना अध्ययनकला; धड ना काल्यनिक गोष्ट ना वास्तविक चरित्र. असे कांहीं तरी विचित्र ज्ञाले आहे ज्ञाले. करायला गेले समन्वय, पण ज्ञाली मात्र विचर्डी!

आणि ही जाणीव असूनहि तें प्रसिद्ध करण्याचा मोह आवरत नाही. गेलीं दोनतीन वर्षे मी हस्तलिखित मधून मधून स्वतः वाचून पाहीं, व इतर आसेषांना वाचून दाखवीं. मधून मधून अधर्लीं मधर्लीं दोनतीन प्रकरणे निरनिराळ्या नियतकालिकांतून लोकमत अजमावून पाहण्याच्या इराच्यानें मासला म्हणून छापविलीं; व स्वतःलाच नव्हे तर इतरांनाहि तीं थोर्डीफार आवडलीं असे दिसून आल्यावर सर्वच मजकूर पुस्तकरूपानें प्रसिद्ध करण्याचे धाडस केले. पण अजूनहि एकदा वाटते कीं तें धाडसच आहे. कसेहि असो.

प्रस्तुत पुस्तकाच्या कल्पनेचे बीजारोपण प्रसिद्ध तत्त्वज्ञ विल ड्यूरंट व बर्ट्रैंड रसेल यांच्या ग्रंथांतील कल्पनांकडून ज्ञाले असून आद्यजनक या नात्यानें त्यांना शतशः प्रणाम असोत. पुस्तकाची पुढची वाढ मात्र त्याची स्वतःचीच आहे. आणि हें सुधिनियमाला धरूनच ज्ञाले असे नव्हे का? अपत्याला लाधलेले मुरुप त्याच्या आद्य जनकांचे आहे, कुरुप अर्थातच त्यांचे स्वतःचे आहे, हें लक्षांत ठेवणे बरें.

शाळ आणि कला यांची संताति नीट निघाली तर ठीक, नाहीं तर भलतेच होते. ‘बौद्धिक रक्षस’ बर्नार्ड शॉ यांचेपासून स्वतःस संतानप्राप्ति ज्ञाल्यास तें संतान आपल्या पित्याप्रमाणे अत्यंत बुद्धिमान व मातेप्रमाणे नितान्तसुंदर होईल असे एका सौंदर्यसुंदरीला वाटले असे म्हणतात; व त्याप्रमाणे तिने शॉर्शी बोलेंगेहि केले! पण शॉ कसला विक्षित! त्यानें तिला म्हटले, “तुम्ही म्हणतां तसें ज्ञाल्यास ठीकच. पण समजा आपल्या संतानांत माझी रूपसंपदा आणि तुमची बुद्धिमत्ता उतरली तर काय करायचे!”

या ऐकीव गोष्टीचा प्रस्तुताशीं कितपत संबंध आहे कोणास ठाऊक! पण गोष्ट मुचलीच आहे त्या अर्थीं कांहीं तरी संबंध असलाच पाहिजे.

सदरहु पुस्तकांत कोणकोणते शैक्षणिक प्रश्न आले आहेत याची एक जंत्री

अनुक्रमणिकेच्या रूपानें दिली आहे. त्यांपैकी पुष्कळांचा उल्लेख निव्वळ नांवाचाच असून त्यापेक्षां जास्त कांहीं बोध होत नाहीं याची जाणीव लेखकाला पूर्णपणे आहे. पण हे शैक्षणिक प्रश्न तरी काय आहेत, ते समजावून घेतले पाहिजेत अशी शिक्षकांना व आईबापांना जिज्ञासा झाली आणि प्रत्यक्ष शिक्षणशास्त्रांत डोकावप्याच्या इच्छेनें ते त्याच्या उंबरळ्यापवैत गेले म्हणजे या पुस्तकाचें अवतारकार्य संपले असें होईल.

या पुस्तकाचें नक्की स्वरूप कोणतें याचा मुळांतच गोंधळ असल्यामुळे त्यांत मजकूर, लिहिण्याची पद्धति, कात्पनिकता, वास्तविकता, स्थल-कालसंगति वगैरेसंबंधीं किती तरी दोष राहून गेले आहेत; आणि झालेले दोष पुरेसे नाहीत म्हणूनच कीं काय छापण्यांत काहीं चुका राहून गेल्या आहेत. उदाहरणार्थ २१ व्या पानावर Weak अशा शब्दाएवजी Week असा पडला आहे, २३ व्या पानावरील २७ व्या ओळींत Herbart असा शब्द पाहिजे तो Herbert असा पडला आहे, २२ पानावरील ३ व्या ओळींत Joking असा पाहिजे तो Joacking असा पडला आहे! ( What a Joke! ). पण मुद्राराक्षसांबद्दल जर 'चिठ्ठाच्या'ना जबाबदार धरायचें तर मजकुरासंबंधीची जबाबदारीहि लेखकानें स्वतःवर घेण्यास पुढें झाले पाहिजे.

लेखकाला उत्तेजन देण्याकारितां म्हणून ज्या ज्या थोर व्यक्तींनी (आदरणीय आतांच्या नांवाचा उल्लेख करावयाचा नाहीं असा दंडक आपल्यामध्ये असल्यामुळे) या लिखाणाचा गौरव करून त्याचा पुरस्कार केला त्यांचेसंबंधी लेखक नेहमीं कृतज्ञताबुद्धि ठेवील यापेक्षां जास्त तें तो काय म्हणणार?

वर्षप्रतिपदा, १८५८. }  
सरस्वती मंदिर, सोलापूर. }

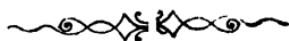
ना. म. पटवर्धन

ता. क.— “यशोदा-चितामणि” दृस्टनें सदरहू पुस्तकाला १९३६ चे दुसरे बक्षीस देऊन त्याचा जो गौरव केला त्याबद्दल सदरहू दृस्टच्या चालकांचे अत्यंत आदरपूर्वक आभार मानतो. असें ‘सद्यःफल’ मिळाल्यास कोणाला नवीन उमेद येणार नाहीं?

सोलापूर. }  
ता. २४-६-३६. }

ना. म. पटवर्धन

## प्रत्येक प्रकरणांत ओघानें आलेले शैक्षणिक विषय



- प्रकरण १ लें, पान १:—शरीर व मन यांचा संबंध. स्त्रिया व बालमानस-  
शास्त्र. शारीरिक संवर्योचा काळ. तान्ह्या मुलांचे  
स्वाणोपिणे.
- ” २ रें ” ६:—मुलांचे आरोग्य. हवा, स्वच्छता व शुश्रूषा यांचे  
महत्त्व. खेळ. पायगाडीवर बसणे, पोहणे वगैरे  
लहानपणीचं कां शिकवावें? झोप.
- ” ३ रें ” १२:—मुलांच्या मनाचा विकास. मुलांत दिसून येणाऱ्या  
महत्त्वाच्या सहजप्रवृत्ति. त्यांचे कार्य.
- ” ४ थें ” १८:—शिक्षणाच्या ध्येयासंबंधी रसेलचे मत. मुलांना मुळी  
शिकवून नये हें रुसोचे मत. हर्बार्टनें प्रतिपादि-  
लेली बहुंगी आवड.
- ” ५ वें ” २७:—जीवाचा अंतर्बोह्य विकास. वस्तु व तिचें नांव  
यांची ओळख. नांवांसंबंधी उडणारे गोंधळ. लहान  
मुलांतील निरीक्षण, धारणा, स्मरण, कल्पना,  
विचार वगैरे शर्तीचा विकास. नैसर्गिक शिक्षण.
- ” ६ वें ” ३६:—भीति-तिचीं कारणे, तिचें निराकरण.
- ” ७ वें ” ३९:—नैतिक शिक्षणासंबंधीं कांहीं महत्त्वाच्या गोष्ठी.  
'नको' चा उपयोग. मुलांतील चिरचिरेपणा. आशा-  
हुक्रम. सूचनाचा उपयोग. फुशारकीची भावना.  
आवड. प्रत्यक्ष उदाहरणाचा परिणाम. शिस्त व  
स्वातंत्र्य. सहजप्रवृत्तींचे उदात्तीकरण. बक्षिसें.  
डौल-रगेलपणा-मानीपणा-धैर्य वगैरे. गुणग्राहक-  
तेचा गुण. योग्य संभावनेचे-कौतुकाचे महत्त्व.
- ” ८ वें ” ५१:—एकच एक मूळ असल्याचे फायदे-तोटे. आई-  
बापांच्या यशाची गुरुकिळी-प्रेम, विश्वास. शिक्षणा-  
चे साध्य-जिज्ञासापूर्ति. लैंगिक ज्ञान.

**प्रकरण ९ वें पान ५६:**—बालोद्यान शिक्षणपद्धति. वाचन शिक्षिण्याची नवी-  
जुनी पद्धति. गोष्ठी, गार्णी, खेळ, कवन, हस्तव्यव-  
साय इत्यादि विषयांची एकाच प्रसंगांत जुळणी.  
नाट्याचें रहस्य-सहानुभूति आणि तादात्म्य.  
शिक्षक-पालक सहकार्य. मुलांचे शिक्षणासंबंधी  
पालकांची अनास्था.

„ १० वें „ ६१:—‘खरोखरची’ शाळा. मऊवार विशद्ध ताठर  
शिहा. मार्क, नंबर वगैरेंचे शिस्तीच्या दृष्टीने  
महत्त्व. पापपुण्याच्या स्वरूपासंबंधी मुलांच्या  
कल्पना. संस्थापकांचें व्यक्तिमत्त्व व संस्थेचें वाता-  
वरण. भूगोल, इतिहास शिक्षिण्याच्या पद्धति,  
ध्येये, साधने वगैरे.

„ ११ वें „ ६७:—बालवाढ्य. बाहेरचें वाढ्य व वर्गीतील भाषा-  
विषय. शिक्षण आणि संस्कृति. गणिताचें अध्या-  
पन. मुलांना कोणते शिक्षक आवडतात ?

„ १२ वें „ ७३:—पालकांच्या फाजील आस्थेचा शाळेतील शिक्षणा-  
वर अनिष्ट परिणाम. आपल्या विषयावर शिक्षकांचे  
प्रेम असलें पाहिजे. प्रत्येक विषयाचें स्वतःचें असें  
वातावरण. डायरेक्ट मेथड. शिक्षकासंबंधी मुलांचा  
अनुकूल ग्रह. शाळेचें यशापयश कशावर अव-  
लंभून असते ?

„ १३ वें „ ७८:—रिकाम्या जिण्याची करण कहाणी. हितकर नाद  
व उपयुक्त छंद यांचें शिक्षण.

„ १४ वें „ ८२:—निश्चलास संसार. शिकलेल्या मुलींचे काय चुकते ?  
„ १५ वें „ ८७:—नटलं—मुरडलंच पाहिजे या तच्चाला मुरड. मुलीं-

तील हीनभाव. मुलग्यांतील मुजोरपणा. शिक्षणा-  
संबंधी हर्बर्ट स्पेन्सर व डशुए यांच्या कल्पना.  
मुलांत कामाची आवड कशी उत्पन्न होईल ?

„ १६ वें „ ९१:—मुलांना वर्गीत हंसण्या-हिणवण्याचे दुष्परिणाम.  
न्यूनगांड. मुरुपतेचा सोस.

प्रकरण १७ वें यान ९५:—चांगले बोलतां कसें येर्हैल ! स्वतःचे परिश्रम + आसेणांचे आशीर्वाद + देवाची दया = कार्य-सिद्धि. प्रत्यक्षाप्रत्यक्ष सूचनांचे सुपरिणाम. बाल-मन व बाह्य सूचना. धार्मिक भावनांचा विकास-क्रम. धार्मिक सहिष्णुता. आदर्श शिक्षक. स्वलित शब्दांतून स्ववणारें अस्वलित वक्तृत्व. शिक्षकाला मिळणारा खरा मोबदला, तो कसा मिळेल ?

,, १८ वें ,, १००:—वसतिगृहांत ठेवण्याचे नफेनोटे. बोर्डिंगची अंतर्गत व्यवस्था. बोधभाषेचे शिक्षणांत महत्त्व. प्रवचनांचे इष्टानिष्ट परिणाम.

,, १९ वें ,, १०६:—मनोगाहन. Suppression, Repression, Expression वैरैरे. बोर्डिंगसंबंधी मुलीच्या सर्वसाधारण तकारी. सहेतुक-निहेतुक विनोद. मुलांना मातेबदलन्च इतके कां वाटते ?

,, २० वें ,, ११२:—वैयक्तिक व सार्वजनिक कामे. मैत्रीचे क्षेत्र वाढले पाहिजे. जातीजातींतील भेदभावांसंबंधी. स्वाजगी पत्रांची पाहणी. जातिवन्त लिहिणे.

,, २१ वें ,, १२७:—प्रेमाच्या क्षेत्राचा चढता क्रम. खेळ व पुस्तके यांचे सारखेच महत्त्व. त्रिया धीट कद्या होतील ? क्षुलक गोष्टींनीहि जीवन स्वादिष्ट कसें होऊं शकेल. शिस्तींतील नियम व अपवाद. विभूतिपूजन.

,, २२ वें ,, १२४:—धेयाच्येय विवेक. लेख चांगला कसा बनतो ! शाळेचे नियतकालिक. स्वयंस्फूर्त सेवा व उद्देशुङ्के करणे यांतील फरक. व्याख्यान वगैरेचा रिपोर्ट कसा असावा ? अग्रासंगिक यड्हेचे दुष्परिणाम. वस्तु हाताळण्याची दुष्ट खोड. गुन्हा कबूल करून धेण्याच्या बाबतींत ‘भेद-दंडां’पेक्षां ‘सामा’चे घोरणच जास्त यशस्वी ठरते.

**प्रकरण २३ वें पान १३१ः—**ध्येयवादाचा आत्मंतिक आनंद साधावयाचा तर व्यापहारिक सुखे गमविष्णाची माणसाची तयारी असली पाहिजे. वरिष्ठांचे कनिष्ठांशीं धोरण. मुलां-तील ध्येयवाद मारून टाकून नका.

**,, २४ वें ,, १३७ः—**उपकृतता कशी व्यक्त करावी. अधिकाऱ्यांचे इंग्यांचे धोरण. गणेशोत्सवांसारख्या उत्सवासणांचे शैक्षणिक फायदे. अभ्यास व अभ्यासेतर गोष्टी-मधील विवेक. परीक्षांचे फायदे. रागवायचे तर पुरें रागवावें. शब्दल रागाचा शैक्षणिक दृष्ट्या फारसा फायदा नाहीं.

**,, २५ वें ,, १४३ः—**मुली ‘आपलेपणां’त आल्या म्हणजे त्यांत घडून येणारे फरक. त्या काळांतील प्रेरक शक्ति. त्या काळांतील आराधनमार्ग. मुलांतील प्रेम-भावनेचा परिपोष करतांना पालकांनी स्वीकारावयाचे धोरण. माणसाचा स्वभाव पारखण्याचे प्रसंग. अशा प्रसंगी प्रेमी जनांच्या मनांची होणारी स्थिती.

**,, २६ वें ,, १४९ः—**शहरात मधून मधून क्रीडांगणे राखण्याची जरूरी. कांहीं काहीं सुधारणा झोटिंगशाहीच करू शकते. प्रॅजेक्ट मेथड. डाल्टन प्लॅन. लर्निंग चाय डुइंग.

**,, २७ वें ,, १५५ः—**सुरुहिणी—सुमाता. बुद्धीने आगासलेलीं-मागास-लेलीं मुळे. डॉ. मॅटेसरी व त्यांची शिक्षणपद्धति. माणसाचे वार्षिक वय व बौद्धिक वय. बौद्धिक चांचण्या. सामुदायिक कसोव्या. सहलींचे फायदे. इच्छा नसल्यास अडचणी उपस्थित होतात. स्वप्ने—त्यांचीं कारणे, त्यांचा ध्वन्यर्थ.

---

अभिप्राय

۱۰۷

रा. रा. पटवर्धन यांस कृ. सा. न. वि. वि. -

‘आमच्या इंदूचें शिक्षण’ या तुमच्या पुस्तकाची छापील १४४ पाने तुम्ही मजकडे ठेवून गेलां ती मी मधून मधून रिकामपर्णी रात्री बसून वाचली. बालवाढ्याची पुस्तके माझे वाचनांत फारशी येत नाहीत. परंतु जी आजवर आली त्यांत मनोरंजकतेच्या दृष्टीने तुमचे पुस्तक प्रमुख स्थान मिळवील असें मला वाटते. पण मनोरंजकता साधली याचा अर्थ तुम्ही काल्यनिक काढंबरी लिहिली असा नव्हे. प्रथम मी काढंबरीची कल्यनाच मनांत वागवून वाढू लागले; पण लवकरच हैं माझ्या लक्षांत आले की, इंदू मुलगी व तिचे आईबाप हीं तीनच मुख्य पात्रे घेऊन त्यांच्या साहाय्याने बालशुश्रूषेपासून तारुण्योन्मुख विद्यार्थीनीपयैतच्या बालिका-शिक्षणाची माहिती तुम्हीं भरपूर व मार्भिक दिली आहे. बालमानसशास्त्र मुख्यतः मनांत धरून तदनुरोधाने शिक्षण कसें द्यावे याची चर्चा पुस्तकांत फार चांगली साधली आहे. पण ही चर्चा मनो-रंजक होण्याला तुम्हीं जी उदाहरणे पदोपर्दी दिलीं आहेत ती कारणीभूत झालीं आहेत असे म्हणावें लागते. उदाहरणांशिवाय मानसशास्त्र रूक्ष होते. तुमच्या उदाहरणांनी त्या शास्त्राला काढंबरीचे स्वरूप आले आहे. मात्र अल्प वयांतहि प्रजाजनन-शास्त्र शिकविणे हैं शास्त्रीयरीत्या ठीक असलें तरी पुस्तकांतील तो भाग शिकविणाराला जडव जाईल असें वाटते.

पुणे.  
ता. १३।३।३६. } }

‘मुलांशी कसें वागावें’ हें थोडक्यांत व सुंदर रीतीनें एखाच्या पुस्तकांत सांगितले आहे काय असें आईबापांनीं व शिक्षकांनीं मला विचारल्यास ‘आमच्या इंदूचे शिक्षण’ या पुस्तकाचें नांव मी त्यांस सांगेन.

या कल्पनारम्य पुस्तकांतील नायकाचें नांव ‘नाना’ आहे. पुस्तकाच्या कर्त्याचें नांवहि ‘नाना’ आहे. नायकाच्या मुलीचें नांव ‘इंदु’ आहे, लेखकाच्या मुलीचें नांवहि ‘इंदु’ होतें. पुस्तकांत वर्णन केलेले कांहीं प्रसंग व कांहीं अनुभव सत्यसृष्टीतले आहेत असें मी म्हणूऱ्या शकतों. पण सत्यसृष्टीतल्या स्वच्छा गोष्टीचें या पुस्तकांत कलात्मक व मनोहर रूपान्तर केले आहे. सत्यसृष्टीतल्या उपाधींनी सत्याचें स्वरूप कित्येक वेळां झांकले जातें, कित्येक वेळां प्राळा विकृत रूप येतें व कित्येक वेळां त्यांत कटुत्व भासतें. सत्य वास्तविक ‘शिव’ व ‘सुंदर’ असतें पण तें उपाधींमुळे तसें भासत नाहीं. भासले तरी पटत नाहीं व पटले तरी अंगीं बाणत नाहीं.

या पुस्तकाचे कर्ते माझे मित्र नाना पटवर्धन यांनी कांहीं सत्यांचे खरें स्वरूप ओढखलें आहे. त्यांतील कटुत्व कष्टानें अनुभवून व प्रयत्नपूर्वक जिरवून त्यांतील शिवत्वाचा व सौंदर्याचा आतां ते आनंदानें आस्वाद घेत आहेत व इतरांना आस्वाद घेण्याची संधि देत आहेत. मोळ्या गोष्टींची लहान गोष्टींशीं तुलना करण्याचा दोष पत्करून थोडक्यांत असें म्हणतां येईल कीं, शंकरानें विश्वाचें दहन करणारें विष स्वाऊन व पचवून जगाला जसें ‘शिव’ स्वरूप दाखविलें तसें नाना पटवर्धनांनीं संसारांतले विष पचवून जगाला संसारांतर्लीं रम्य चित्रे दाखविलीं आहेत. या पुस्तकांत बोध आहे, कला आहे, विनोद आहे, कोळ्या आहेत व एकंदर वातावरण आल्हाददायक आहे. लेखक स्वतः एम. ए., एल. टी. आहेत, त्यांस अध्यापनाचा अनुभव आहे. लहान मुलांची त्यांस आवड आहे, ते मार्मिक आहेत, रसिक आहेत, विनोदी आहेत व कोमल मनाचे व उदारवृत्तीचे आहेत. त्यांचे हे सर्व गुण या पुस्तकांत उतरले आहेत असें थोडासा अतिशयोक्ति-दोष पतकरूनहि म्हणण्यास हरकत नाहीं.

माझे मित्र श्री. नाना पटवर्धन यांनी डिलहिलेले 'आमच्या हळूचे शिक्षण' हें मराठी भाषेतील एक अपूर्व पुस्तक म्हणून ठरणार आहे. ही एक शिक्षण-शास्त्रावरील हृदयंगम कादंबरीच आहे म्हणाना. मात्र या कादंबरीची बैठक केवळ कल्पनेची नसून वाचन, अनुभव, अवलोकन व शास्त्रीय विचारसरणी यांच्या चिरेबंदी चबुतऱ्यावरच या गोष्टीची उभारणी केली आहे. सुप्रसिद्ध शिक्षणशास्त्रज्ञ रसो याच्या 'एमिल' किंवा पेस्टलॉट्सीच्या 'गर्डूडनें आपल्या मुलांना दिलेले शिक्षण' या कथात्मक स्वरूपांच्या शैक्षणिक पुस्तकांप्रमाणेच या पुस्तकाची रचना केलेली आहे. बालमानसशास्त्रावरची व शिक्षणपद्धतींची अनेक पुस्तके वाचून जें ज्ञान पदरांत पडणार नाहीं तें या एका पुस्तकाच्या परिशीलनाने प्राप्त ज्ञात्याशिवाय राहणार नाही. लहान मुलांची शैशवावस्थेतील शारीरिक व मानसिक वाढ, सहजप्रवृत्तींचा विकास, संवर्धन, भावनांची जोपासना, गृहपरिस्थितीचा परिणाम, त्यानंतरच्या काळांतील त्यांच्या स्वभावांत होणारा बदल, शिवाय बालशिक्षणाच्या निरनिराळ्या पद्धति, अध्यापनाची तत्त्वे, वसतिगृहांतील वातावरणाचे मनावर होणारे परिणाम, शाळांतील मुलांनी चालविलेत्या चलवळी, शिक्षक व शिस्त अशा शिक्षणशास्त्रांतील अनेक लहानमोळ्या महत्त्वाच्या गोष्टीची चर्चा रा. पटवर्धन यांनी मोळ्या कौशल्याने चाणाक्षण्याने व मार्भिकतेने या गोष्टीच्या ओघांत केलेली आढळून येईल. कांही कांही नाजुक विषयांवरचे पापुद्रे हल्क्या हातानें व निर्भय वृत्तीनें दूर करतांना रा. पटवर्धन यांनी दर्शवलेली कुशलाई वाखाणण्यासारखी आहे. शालेय सृष्टींतील ग्रंथांत आढळून येणारी भाषेची व भावनांची रुक्षता व विचारांचा ओवडधोवडपणा यांचा लवलेशहि या पुस्तकांत आढळून येणार नाहीं. जिवंत अनुभवांतून उसळणारे व रेखीव शब्दांच्या पाटांतून छुळछुळ वाहणारे विचाराचे रुपेरी ओहोळ या ठिकाणी जागोजाग दिसतील व त्यांवरून वाहणाऱ्या विनोदाच्या वायुलहरींनी वाहून आणलेले शीतळ तुपार तर रसिकांच्या अंगावर हषांचे रोमांच उभे केल्याशिवाय राहणार नाहीत. हळव्या मनाचा प्रेमळ व ममताळु पिंता, मोठेपणांतहि 'मूळ-पणा'ला पारखा न झालेला आनंदी शिक्षक, अनुभवाच्या कसोटीवर पुस्तकी ज्ञान घासून घेणारा चोखंदळ टीकाकार अशा तीन भूमिकांचे संमिश्रण रा. पटवर्धन यांच्या ठिकाणी झालेले असल्यानें त्यांच्या आजपर्यंतच्या

(४)

अनुभवाचा ऐनजिनसी सलंग गाभाच या पुस्तकांत उतरलेला आहे असा मी निर्बाळा देतो. शिक्षणशास्त्र अलीकडे 'माणसाळत' चालव्याचे आपण ऐकतो. तें खरे असेल तर त्याचा हा उत्तम पुरावाच आहे! ड्रेनिंग कॉलेजांतून असल्या जातिवंत वाढ्याचा कधींतरी प्रवेश होईल काय?

प्रलहाद केशव अत्रे

---

(५)

‘इंदूचें शिक्षण’ फार सुंदर आहे. असें. छानदार पुस्तक लिहिल्याबद्दल आपले मनःपूर्वक अभिनंदन करितो. हे पुस्तक लिहिण्यांत आपण फार मार्मिकता दाखवली आहे. शरिराची सर्वांगीण जोपासना व वाढ व्हावयाची असेल तर विविध प्रकारच्या अन्नांतूनच जीवनरस मिळविले पाहिजेत. ते शरिरांत ‘इंजेक्ट’ करून भागायचे नाहीं. ‘केमिकल फुड’प्रमाणेच रुक्ष वाल-मानसशास्त्राचें तर्कनिष्ठ विवेचनहि उपयोगी पडत नाही. मनोरंजक गोष्टीच्या कथानकाच्या द्वारें आपण सोदाहरण केलेले विवेचन उपकारक ठेरल. मार्मिक भाषा, सुंदर दाखले, विनोद, उपहास, चिमटे व बोचकरे या आधुनिक साधनांनी या कंटाळवाण्या विषयाला आपण चित्ताकर्षक केले आहे. आपण ‘खिचडी’च केलीत, पण ती मसालेदार आहे; व माझ्यासारख्या गुजरातमध्ये बाळपण गेलेल्या माणसास ती प्रिय आहे.

आपण शिक्षणविषयक वाच्याच्या बाबतींत पहिल्या प्रतीची कामगिरी करीत आहां. आतां इंदूच्या शिक्षणासारख्या मोऱ्या व हिंगण्याच्या मराठी भाषेतल्या पुस्तकाएवजी एक लहानसें सोलापुरी भाषेतले खमंग, बालमानस-शास्त्रावर चरित्रात्मक किंवा त्या धर्तीचे एस्वार्दे पुस्तक लिहाल तर प्राथमिक शिक्षक व बहुजन समाज आपले उपकारी होतील. मग-ध्या लेखणी हाती.

आपला

विट्ठलराव घाटे

**आमच्या इंदूचे शिक्षण.** लेखक—ना. म. पटवर्धन, एम. ए., एल.टी.  
सरस्वतीमंदिर गर्ल्स हायस्कूल, सोलापूर.

लहान मुळे वाढविणे व त्यांना शिक्षण देणे ही मोठी महत्वाची व कठीण वाच आहे. पुष्कळ सुशिक्षित पालकांना या बाबतींत काय करावे हें समजत नाहीं. प्रत्येक पालकाला वाटते की, आपला मुलगा मोठा ब्रह्मा, तो सद्गुणी निघावा व त्यांने आपले आणि आपल्या कुटुंबाचे नांव जगांत वर काढावे. पण या बाबतींत थोड्याच पालकांना समाधान मिळते. पुष्कळांना आपल्या मुलांच्या बाबतींत दुःखी-कष्टी ब्रह्मे लागते. असें कां?

“**आमच्या इंदूचे शिक्षण**” या पुस्तकांत त्याचे उत्तर मिळेल. आई मुलांकडे कोणत्या दृष्टीने पाहते व वडिलांची दृष्टि कोणत्या प्रकारची असते हें या पुस्तकांत मार्मिक तज्ज्ञेने दिलेले आहे. इंदूचे वडील स्वतः अध्यापक आहेत. आई सुशिक्षित आहे. आईला बालसंगोपन शास्त्राची माहिती आहे. वडिलांना बालमानसशास्त्र व शिक्षणशास्त्र अवगत आहे. दोघां-नाहि आपली मुलगी नमुनेदार ब्रह्मी असें वाटते व त्या तज्ज्ञेने ते प्रयत्न करितात. अशा तज्ज्ञेचा योगायोग क्वचित् आढळतो. मुलांच्या शिक्षणाच्या बाबतींत- विशेषतः मुलींच्या शिक्षणाच्या बाबतींत- मध्यम वर्गांतील कुटुंबांत येणारे अनुभव या पुस्तकांत ग्रथित केलेले आहेत. मानसशास्त्राचे अगर शिक्षणशास्त्राचे सिद्धांत न सांगता प्रत्यक्ष या बाबतींत काय करावे हें या पुस्तकात प्रसंगा-प्रसंगाने सांगितले आहे. शिक्षकांना व पालकांना हें पुस्तक फारच उपयुक्त झाले आहे. पुस्तकाची भाषा सरल व सोपी आहे. वाचतांना कंठाळा येत नाही. प्रो. पटवर्धन यांनी अशा तज्ज्ञेचे उपयुक्त पुस्तक मराठींत लिहिल्याबद्दल आम्ही त्यांचे अभिनंदन करितो.

ट्रेनिंग कॉलेज फॉर मेन,  
पुणे, ता. २२.३.१९३६.)

सी. रा. तावडे,  
प्रिन्सिपल

वाच्याच्या मुदपाक-स्वान्यांत रा. पटवर्धन यांचें हें कांहीं पहिलेच पदार्पण नाहीं. आजपर्यंत लहान मुलांना त्यांनी कित्येक गोडधोड पदार्थ तयार करून घातले आहेत. त्यांनी मोक्या मंडळीकरितां तयार केलेली 'खिचडी' हि मोठी रुचकर झाली आहे. ह्या खिचडीतील मानसशास्त्राची डाळ इतकी गुलगुलीत शिजली आहे, कीं तोंडांत घातत्याबरोवर ती विरघळून जाते. खिचडीवर घातलेला भावनापूर्ण भाषेचा लोष्याचा गोळा, आणि विनोदाचें स्वोबरे यांनी रुचीत फार भर पडली असून अनुभवाच्या मसात्यामुळे खिचडीला उत्तम स्वाद आलेला आहे. थंडीच्या कडाक्यांत धुंधुरमासाच्या वेळीं गरम गरम खिचडी स्वातांना जी कांहीं और मजा उपभोगायला सांपडते ती या पुस्तकांने वाचकांना भिळणार आहे, साध्या भाषेत सांगावयाचें तर आईबाप व शिक्षक यांना तर या पुस्तकांत अभ्यसनीय असा कितीतरी भाग सांपडेलन, पण इतर वाचकांनाहि निव्वळ मनोरंजनाकरितां हें पुस्तक वाचनीय झाले आहे. शैक्षणिक व मानसशास्त्रीय तत्त्वे सहज समजतील इतक्या घरगुती तन्हेने मांडल्याचें हें पहिलेच उदाहरण आहे. आपल्या मुलांच्या शिक्षणाची आस्था वाटणाऱ्या प्रत्येक आईबापाने व शिक्षकाने हें पुस्तक नुसते वाचावें इतकेच नव्हे तर त्याचा अभ्यास करून लेखकाच्या अनुभवांशी स्वतःच्या अनुभवांची तुलना करून पहावी म्हणजे पुस्तकापासून पुष्कळ फायदा होईल. हें पुस्तक लिहून मराठी भाषेतील शिक्षणविषयक ग्रंथांत चांगली भर घातत्याबद्दल रा. ना. म. पटवर्धन यांचे अभिनंदन करणे जरूर आहे.

ता. २१-३-१९३६. {

भा. धो. कर्वे.

अपत्य-वात्सल्य हा आम्हां महाराष्ट्रीयांचा मोठा कौतुकास्पद गुण-विशेष आहे. आपलीं कर्चीबच्चीं सुखी रहावीं म्हणून पडतील ते काबाडकष्ट व येतील त्या हाल-अपेक्षा सोसण्यास आम्ही सदैव तयार असतों; व या बाबतींत मातेच्या त्यागास तर मोजमापच नसतें. परंतु वाईट येवढेंच वाटतें की, ह्या प्रेमास ज्ञानाची जोड जितकी असावयास पाहिजे तितकी नसते. बाल-मन, त्यांतील सहज प्रवृत्तीचे रंगरूप, त्यांचा उद्भव, विकास व परिपोष वगैरेबाबत अनेक भ्रामक व धातुक कल्पना उराशीं बाळगल्यामुळे तेजस्वी, स्वावलंबी व धडाडीची अशी पिढी निर्माण होण्याएवजीं घावरट, भेदरट व न्यूनगंडानें सदैव पछाडलेली अशा पिढीची भर होत असते. मुर्लीच्या वाग-णुकीत तर या दुर्गुणांची पराकाष्ठाच झालेली दिसून येते. यावर उपाय म्हणजे पालकांनी बाल-मानसशास्त्राचा अभ्यास केला पाहिजे. बाल-मनोवृत्तीचे जग हें प्रौढांच्या जगाची एखादी छोटी आवृत्ति नसून तें एक निराळेंच जग आहे हें तच्च प्रथम उमगले पाहिजे. ह्या बहुमोल शास्त्राची तोड-ओळख, रा. ना. म. पटवर्धन यांनी आपल्या 'इंदूचे शिक्षण' या छोट्याशा अभिनव ग्रंथांत मोळ्या गोड, विनोदी व दृष्टान्तयुक्त भाषेत करून देऊन मराठी वाख्यांत एक नवे दालन उघडून दिले आहे. महाराष्ट्रीय जनतेने या ग्रंथाचे परिशीलन करून त्यांतील मोलवान् तच्चे आचरणांत आणल्यास बालकांच्या स्वातंच्याची ध्वजा फडकाविली जाऊन त्यांच्या जीवनांत एक प्रकारचा साच्चिक आनंद निर्माण होईल.

पुणे, १२-६-१९३६. }  
\_\_\_\_\_

ना. ग. नारळकर.

# आमच्या इंदूचे शिक्षण



— १ —

मीच फाजील प्रेमळ म्हणून म्हणा किंवा पोरच इतर मुलांपेक्षां जास्त चांगली म्हणून म्हणा, मला आमच्या इंदूबद्दल इतर बापांना आपल्या मुलां-बद्दल वाटतं त्यापेक्षां जास्त प्रेम व कौतुक वाटतं हें कांहीं स्वोटं नाहीं. इतर बाबतींत इतका चोखंदल व निरखून-पारखून पाहणारा मी, पण तिच्या बाबतींत मात्र अगदीं आंधळा बनतों ! तिचं तें नकटसं नाक, किलफिले डोक्ले, कपाळावर भुरभुर उडणारे केस—सगळं, सगळं कसं तिला अगदीं शोभून दिसतंसं मला वाटतं. शेजारीं-पाजारीं इतर पोरं काय कभी का आहेत, पण एकाला तरी आमच्या इंदूची सर ! तिच्या आईला आपल्या मुलीबद्दल वास्तविक माझ्याहिपेक्षां जास्त वाटत असले पाहिजे; पण ती बरीच शिकली-सवरलेली असल्यामुळे व शिकल्या-सवरल्या बायकांनीं मुलांवर इतकं प्रेम करणं चांगलं नाहीं—आणि असलेलं दाखविणं तर त्याहून वाईट—असं तिनं वाचलं असल्यामुळे ती स्वतः इंदूबद्दल फारसं प्रेम दाखवीत नाहीं—उलट मलाच नेहमी हसते, व शेजारच्या विनायकरावांचं उदाहरण देऊन ‘पुरुषाच्या जातीनं मुलांचं इतकं कौतुक करणं चांगलं नाहीं बरं का’ अशी अप्रत्यक्षरीत्या माझी कानउधाडणी करण्याचा प्रयत्न करते. पण हें सगळं वरवरचंच. कारण मी किंवा दुसरं कोणी तिथं नाहीं असं समजून ती इंदूचे मटामट मुके घेतांना मीं समोरच्या आरशांतून कितीदा तरी पाहिल आहे !

इंदु जन्मास येण्याच्या पूर्वीपासूनच मी व तिची आई आमच्या भावी मुला-संबंधींच्या विचारांत व त्या अनुरोधानें परस्परांची थड्हामस्करी करण्यांत गढून जात असू. मुल्या का मुलगी हवी असें विचारलें म्हणजे ती ‘मुलगी’ असें म्हणे, पण तें वरकरणीच असावे. कारण इंदु झाल्यावर पहिल्या-पहिल्यांदा कितीतरी दिवस तिची आई फारशी खुशीत दिसत नसे. मला मात्र मुलगी झालेली ऐकून खरोखरीच बरें वाटलें. बायकांना मुलगे व पुरुषांना मुली जात्याच आवडतात

असें दिसते. या आवडीच्या मुळाशीं लौकिक व व्यावहारिक कारणे असतीलच; पण त्यांशिवाय कदाचित् त्याचें कारण फ्राइडसाहेब म्हणतात त्याप्रमाणे एकादी सुप्रापानाहि असण्याचा संभव आहे. पण त्यांच्या मानसावगाहन शास्त्रांत आपण न पडलेलेच वरें. जात्याच लहान मुलांची आवड, पहिलं मूल आणि त्यांतून भी शिशुमानसशास्त्राचा नवथर अभ्यासू. तेव्हां इतर मानसशास्त्रज्ञांप्रमाणे आपणहि आपल्या मुलांचे लहानपणापासून निरीक्षण केले पाहिजे ही अभिमानयुक्त भावना मनांत जागृत झाली. अर्थात् इंदूच्या शारीरिक वाढीकडे व मानसिक विकासाकडे भी एकाच्या शास्त्रज्ञाच्या ऐटीनें लक्ष देऊन पाहूं लागले. मनाच्या अस्तित्वाच्या पहिल्या खुणा कोणत्या? मूल प्रथम रडते तें कां? कवी म्हणतात त्याप्रमाणे दिव्यलोकाची आठवण होऊन का दुसरीच्या पुस्तकांतील लहानगी यमुना म्हणते त्याप्रमाणे भुकेच्या शिकवणुकीमुळे? मन व आत्मा यांत फरक काय व तो केव्हां दृष्टीस पडेल? या व अशा प्रकारच्या कितीतरी शंका माझे मनांत घोळत होत्या; व आपल्याला देवानें मूल दिले म्हणजे या सगळ्या शंकांची उत्तरे आपलीं आपणच मिळवूं अशी मला फारा दिवसांची आशा होती. पण माझ्या या सगळ्या आशा कश्या फोल झाल्या हैं मी कशाला सांगू? जेथें सुदृणीसारख्या अडाणी आयाबायांना प्रवेश मिळतो तेथें मुलीच्या प्रत्यक्ष बापाला—व तो शिशुमानसशास्त्र असतांना—मिळूं नये याचा मला सात्रिक संताप येऊन वाईटहि वाटले. पहिल्या १०-१२ दिवसांतल्या गोष्टी पहावयाचें जरी जमले नाहीं तरी पुढे १५-२० दिवसांनी इंदूच्या पाळण्यापर्यंत माझा प्रवेश होऊं लागला, व त्याचा शक्य तो फायदा घेण्याचा मीं बेत केला. मी घटका-घटका इंदूच्या पाळण्याशीं उभा राहून तिचे ते बाळसेदार हातपाय, घारे डोळे, तांबूस ओठ, भुरके केस, चकाकणारी श्याम कांति पाहत बसावें. या गोष्टी पाहत असतांनाच ज्या जिवाचे किंवा आत्म्याचे शरीर हैं एक बाब्य कवच किंवा स्वरूप आहे त्या जिवाच्या किंवा आत्म्याच्या वाढत्या सामर्थ्याची प्रतीति होऊं लागावी. याच जिवाला आतां कालांतरानें राग, लोभ, भीति, प्रेम, जिज्ञासा वैगैरेची जोड मिळून तो जीव जास्त जास्त समुद्र होत जाणार, असे विचौर मनांत येऊन मानसिक विकासाचे मोठे कौतुक वाटवें, व या कौतुकाच्या भरांतच मीं इंदूच्या आईला मानसिक विकासासंबंधी मोठ्या तात्त्विक गोष्टी सांगाव्या असें किती तरी दिवस चालले होते.

एके दिवशी मी इंदूच्या पाळप्पावर वांकून तिला हसविण्याचा प्रयत्न करीत होतो. पापे काय घेतले, कानांत कुर्रर काय केले, पण ती पोर कसली खराब ! सांरखी रडतच होती ! तिचे तें रडणे ऐकून तिची आई तेथें धांवत धांवत आली, व तिने इंदूच्या खालचे दुपटे बदलले; आणि तत्काळ ती खटथाळ पोर रडायची थांबून हसायला की हो लागली ! तिची आई माझ्याकडे पाहून हसली व मी खालीं पाहून हसूं लागलीं. तिथें हसलोंच, पण तिवांच्या हास्याचीं कारणे किती निरनिराळीं ! सुखदुःखादि गोष्टींचा शरिराशीं किती निकटचा संबंध आहे हे त्या वेळीं जसें मला पटले तसें त्यापूर्वी पटले नव्हते. त्या प्रसंगाने दुसऱ्याहि एका गोष्टीची जाणीव झाली. पुरुषांनी स्वतःला मानसशास्त्रज्ञ म्हणवून लहान मुलांसंबंधींच्या ज्ञानाची कितीहि प्रौढी मारली, तरी आयांना आपल्या मुलांचे मानसशास्त्र जितके चांगले समजते तितके कांहीं शिशुमानसशास्त्राच्या प्रोफेसरालाहि समजत नाहीं. कालिदासाने सांगितलेले 'खीणं अशिक्षितपटुत्वं' ते हेच ! मानसिक गोष्टी शारीरिक गोष्टींवर कश्या अवलंबून आहेत याची जाणीव झाल्या वेळेपासून आपण तिच्या मनोविकासासंबंधीं निराळी काळजी घेण्याचे कांहीं कारण नाहीं; शरिराची काळजी घेतली व ते निरोगी स्थितीत ठेवले म्हणजे मनासंबंधींच्या सर्व गोष्टी आपोआप साधतील असें आम्ही ठरविले, व इंदूच्या आरोग्याकडे जास्त लक्ष देऊ लागलो. पै-पैची काळजी घेतली कीं, पैशाची निराळी ध्यावी लागत नाहीं.

अगदीं तान्हेपणीं दुपटे वाटेल तेव्हां ओले होत असे, आणि पोर किंचाळली म्हणजेच ते समजून येत असे. पण पुढे लौकरच तिच्या आईने या बाबर्तीत तिला शिस्त लावली. पहिल्या-पहिल्यांदा तो एक समारंभच होऊन बसला होता. त्याला आम्ही थटेने 'शू. ८८८'चा समारंभ म्हणत असूं ! इंदु अर्धवट जागी होऊन जरा चलवल करूं लागली, किंवा जागेपणींहि कांहीं ठराविक काळ लेटला म्हणजे तिची आई तिला अंथरुणांतून बाहेर काढून तोंडाने 'शू. ८८८' करी. आणि 'तिने' तसें केले, कीं पुढच्या प्रकाराला सुरवात होई. 'शू. ८८८'च्या समारंभाप्रमाणेच दुसरा एक 'शी'चा समारंभ मधून मधून साजरा करावा लागत असे. हे दोन्ही समारंभ पुढे पुढे इतके नियमित-पणे व कुणीकडल्या कुणीकडे पार पडत, कीं त्याचा कोणाला मागमूसाहि लागत नसे. चांगल्या संवयी लावायच्याच झाल्या तर येवढया लहानपणापासूनसुद्धां कश्या लावतां येतात याचे हें चांगले उदाहरण आहे. आयांनी मुलांच्या या

शरीरधर्मांची इतर बाबर्तीतत्वाप्रमाणे जरा टूक संभाळली म्हणजे झालें हे लक्षांत आणून देष्याकरतांच या जराशया घाणेरड्या प्रकारांचे पाल्हाळाने वर्णन केले.

लहान मुलांच्या खाण्यापिण्याचे बाबर्तीत आपल्याला कांहीं समजत नाहीं तेव्हां डॉकटराचेच सल्ल्यानें चालणे बरे असें आम्हीं उभयतांनी ठरविले. अंगावरच्या दुधासारखें लहान मुलाला दुसरे अब नाहीं असें आम्हीं आमच्या आयांआज्यांकडून ऐकले होते; परंतु तेवढ्यानें समाधान न होऊन आम्हीं एका नुकत्याच शिकून आलेल्या व तज्ज्ञ म्हणून नांवाजलेल्या डॉकटराला विचारले. त्यानें बाकीच्या सर्वांना मूर्खात काढून अंगावरचें दूध कसें वाईट असते, आईचे रोग दुधावाटे मुलांत उतरण्याची कशी भीति असते, चांगल्या दुधाची सर्व उत्तमोत्तम तत्त्वे या बाटलींतील दुधांत कशीं सामावलेलीं आहेत, त्या बाटलींतील दुधाची निरनिराळ्या निष्णात डॉकटरांनीं कशी प्रशंसा केली आहे इत्यादि गोष्टी सांगून आमच्या हातून आमच्या पोटच्या गोळ्याची कशी आबाळ होत आहे वगैरे गोष्टी आमच्या गर्भीं उतरविण्याचा प्रयत्न केला; व त्याचे म्हणणे आम्हांला पटलेहि. वरं झालं ना? देव भेटला! नाहींतर पोरीची काय दशा झाली असती असें मनांत म्हणून आम्ही इंदूला बाटलींतील दूध पाजायला लागले. पहिल्यापहिल्यांदा ती पोर किरकिर करायची; पण आंधळ्या प्रेमाला बळी न पडतां डॉकटरच्या म्हणण्याप्रमाणे चालायचें असें आम्हीं ठरविले. पोरीच्या किरकिरण्याकडे किंवा तिच्या रडण्याकडे आम्हीं विलकुल लक्ष दिले नाहीं. उलट ती वाळूं लागली आहे तेव्हां अंगावरील फाजील मांस झाङून पोर आतां सुट्सुटित व सशक्त होणार असें आम्हांला वाढूं लागले; पण इंदूची किरकिर व रोडावणं हीं सारखीं वाढतच चालली. तेव्हां तिला अंगावर पाजण्याला सुरवात करावी अशी भींच गोष्ट काढली. इंदूच्या आईच्या मनांतून तें होतेच; पण आया प्रेमांधळ्या असतात हा आरोप खोटा ठरविण्याकरितां उसना खंबीरपणा अंगीं आणून ती प्रथम मलाच माझ्या इळव्या प्रेमाबद्दल हसूं लागली. कांहीं दिवसांनीं जसं कांहीं आपण पतीच्या शब्दाला मान देतों आहों, वास्तविक आणखी कांहीं दिवस वाट पाहण्याची आपली तयारी आहे असें मला भासवीत तिने इंदूला अंगावर पाजण्याला सुरवात केली. आणि चमत्कार असा झाला, कीं अवघ्या चारपांच दिवसांत पोर चांगली टकटकीत दिसूं लागली! अर्थात् ‘तरी सांगत होतों’ असं म्हणून तिला हिणवायला भीहि कांहीं कमी केलं नाहीं! तेव्हांपासून आम्ही मनानं ठरवलं, कीं डॉकटरच्या नुसत्या

डिग्न्यांकडे पाहण्यांत अर्थ नाही. त्याचं वग्र व वयाबरोबर येणारा अनुभव हीहि लक्षात घ्यावयाची. तरण्या डॉक्टराचा जो इंदूच्या बाबतीत आम्हांला अनुभव आला तोच मला माझे बाबतीत एका म्हाताच्या न्हाव्याचा आला. चेटथानें दिसत नसल्यामुळे नखाएवर्जी करंगाळीच कापून काढप्याचा घाट घातला होता! आणि मी मूळचा कवि नसतांहि एकदम पुढील ओळ माझे तोंडून बाहेर पडली—“ तरणा डॉक्टर अन् म्हातारा न्हावी, यांची संगत कुणा न न्हावी.”

इंदूच्या खाल्यापिण्यासंबंधी आमचे हातून अजाणतां कितीतरी चुका झाल्या आहेत. ती माती काय खायची, भिंती काय चाटायची ! आणि एकदां तर तिनें एकाच्या ‘समलोष्टाश्वमकांचन’ योग्याप्रमाणे स्वतःची विष्टाच चिकवून पाहिली ! या गोष्ठी आठवल्या म्हणजे अजूनहि अंगावर शहारे येतात. आणि खरोखरच मनुष्याचे सर्व अपराध पोटांत घालून मनुष्याचें रक्षण व संगोपन त्याला अशात अशा एका विशिष्ट पद्धतीनें करणारी एकादी दैवी शक्ति आहे महणून हें जग चालले आहे असा विचार मनांत येऊन त्या शक्तीचे कौतुक वाढू लागते. अपत्यविषयक जबाबदाच्या न ओळखतां पातकांवर पातके करणारे आम्ही आईचापहि भलेभक्तम, अन् त्यांच्या पातकांना भीक न घालतां त्यांच्या पोरांचं रक्षण करणारा देवहि भला बहादूर ! दोघांचीहि शर्थ आहे !

---

आमची इंदू ते तसले घाणेरडे पदार्थ स्वाऊनपिऊनहि जगली याचें बरेंचसे श्रेय जसें त्या दैवी शक्तीला आहे तसेच तें कांहींसें हवा, ऊन्ह इत्यादि दैवी देणग्यांनाहि आहे.

पहिल्यापहिल्यांदा आम्ही तिला माजघरांत उघडथावर बांधलेल्या एका सुंदर-शा पाळण्यांत घालून जातां येतां हलवीत असूं. या हलविष्णाचा इंदूला इतका नाद लागला, कीं तिच्या आईला उभ्या उभ्याहि तिला डोलवावें लागे ! कित्येक वेळां असेंहि होई, कीं मुलगी निमूटपणे खांद्यावर पडली असूनहि आई नेहमीच्या सरावानें हत्तीसारखी उगीच्च मार्गेपुढे झुलत राही ! डोलवण्याला कटाळून ती जेव्हां डोलण्याच्या या वाईट खोडीबद्दल मुलीला खोटथा आविर्भावाने रागे भरे तेव्हां मीहि तिची स्वतःची ही डुलण्याची खोड काढून तिचा मनो-भंग करीत असें. खोड—मग ती मुलीला असो, कीं आईला असो; डुलण्याची असो, कीं डोलवण्याची असो—खोड म्हटली कीं ती वाईटच.

पुढे पुढे आम्ही तिला एका हातगार्डीत घालून मोकळ्या स्वच्छ हवेत मुबलक हिंडवीत असूं. आणि प्राण्याचं अगदीं पहिलं जीवन हवाच नाहीं का ? अन्नपाणी हीं मागाहूनचीं. मोकळ्या हवेचें हें महत्त्व जाणून आम्ही तिला त्या वेळीं हिंडवीत असूं, कं इतर फॅशनेबल जोडपीं मुलाला घेऊन हिंडायला जातात म्हणून आम्ही तसें करीत असूं, हें आतां मला नक्की सांगतां येत नाहीं. पण स्वतःच्या सुखाकरितां कां होईना, आंम्ही जें इंदूला हिंडवीत असूं तें तिला फारच चांगले मानवले हें स्वानुभवानें समजले असल्यामुळे तरुण होतकरू जोडपीं माझ्याकडे येतात तेव्हां मी आपण होऊनच त्यांना मोकळ्या व मुबलक हवेचें महत्त्व पटवून देतों. या हवेच्या बाबतींत तर मी पुढे पुढे इतका नादी बनलों, कीं बाहेर थंडीचा कडाका पडला असतांना किंवा उजेडाचा त्रास होत असतांनाहि मी इंदूच्या निजावयाच्या खोलीच्या खिडक्या सताड उघडथा ठेवीत असें.

ऋतुमानांत बदल होऊन त्यामुळे येणारीं पडसें, खोकला, ताप इत्यादि नित्याचीं दुखणीं, व गोंवर, कांजिण्या, दांत वगैरेसारखीं नैमित्तिक दुखणीं इंदूला आलीं व गेलीं; परंतु त्यामुळे तिला फारसा त्रास झालेला मात्र आठवत नाहीं. कारण एक तरया दुखण्यांचा फारसा बाऊ करावयाचा नाहीं, व बन्याच-

श्या गोष्ठी निसर्गावर सोपवावयाच्या असें आमचें यासंबंधीचें सामान्य धोरण ठरले होतें. दुसरें असें, कीं इंदूच्या आईनें या बालरोगांची चालचालक माहिती— ते होऊन नवेत म्हणून घ्यावयाची खबरदारी व झाले असतां करावयाची उपाययोजना— यांची माहिती करून घेतली होती. शिवाय माझी जशी हवेवर श्रद्धा बसली होती तशी तिची शुश्रूषेवर बसली होती. आणि तिने घरांतील किंती तरी दुखर्णी नुसत्या नर्सिंगच्या जोरावर पार पाडली होतीं. आजान्याच्या अंवर्तींभंवर्तीं येवढासुद्धां घामटपणा तिला सोसत नाहीं. एकदां इंदू अशीच कशानेंशी आजारी होती, आणि मी बाहेरून आल्याचे बोरबर तिच्या खोलीकडे तिला घ्यावयाला म्हणून गेलो. दुसरी कोणी बाई असती तर माझा तो प्रेमभाव ओळखून मला तिने इंदूला खुशाल घेऊ दिले असतें; पण तिच्या आईला मी माझ्या कपड्यानिशी तिच्या खोलींत जाणे बिलकुल आवडले नाही व तिने या बाबतींतला कडूपणाहि सोसला ! हीं नैमित्तिक दुखर्णी सोडलीं म्हणजे इंदूला आमच्या हलगार्जिपणामुळे तकावा लाडासुद्धे दुखर्णे आल्याचें मला स्मरत नाहीं. नाहीं म्हणजे नुसतं पोट कसं दुखतं हें मुद्दां तिला माहीत नाहीं.

इंदूला हें जे प्रकृतिस्वास्थ्य लाधले त्याला आणखीहि दोन गोष्टी कारण झाल्या आहेत. एक खेळ व दुसरी विश्रांति. माझे आईचाप जुन्या परंपरेचे असल्यामुळे त्यांना मुलांना मोकळेपणानें स्वेळू देणे कसेसेंच वाटे. त्यांना खेळांतील चांगूलपणा कठता तर त्यांनी आम्हां मुलांना खेळू दिले नसते असें मला वाटत नाहीं. आमच्या सुखार्थ इतर ज्या ज्या गोष्टी त्यांना माहीत होत्या त्या त्या त्यांनी स्वार्थत्यागपूर्वक नाहीं का केल्या? त्यांच्या त्या मला स्वेळू न देण्याचा परिणाम मात्र असा झाला, की मी स्वतः खेळण्याचे बाबतीत शेवटपर्यंत अडाणी राहिलो येवढेंच नव्हे, तर खेळणे म्हणजे कालाचा अपव्यय करणे आहे, ते पोरकटपणाचे आहे, त्यानें मुळे उद्घट वनतात, अश्या चमत्कारिक कल्याना कितीतरी दिवस माझ्या बनून राहिल्या होत्या. परंतु इंदूच्या जन्मानें व माझ्या वाचनाने खेळण्याकडे पाहण्याची एक नवीन दृष्टि मला प्राप झाली. पूर्वी मी खेळण्याच्या इतका विरुद्ध, पण आतां मला स्वतःला खेळणे लहान मुलांपेक्षांहि जास्त आवडू लगाले आहे. स्वतःला एकदां खेळाचे महत्त्व पठत्यावरोबर आणि लहानपणीच खेळाची आवड उत्पन्न झाली नाहीं तर पुढे मोठेपणी ती उत्पन्न होत नाहीं व मग आयुष्य फार कंटाळवाणे जाते

असा अनुभव आल्यामुळे व प्रतिक्रियेच्या नियमानें, मी इंदूचे बाबर्तीत खेळासंबंधीं फारच उदार बनलो होतों. हात, पाय, मान, डोके, कमर वगैरे निरनिराळ्या अवयवांना व नाक, कान, डोळे वगैरे इंद्रियांना ज्यांनी भरपूर व्यायाम मिळेल अशीं निरनिराळीं रंगीबेरंगी खेळणीं मी इंदूला आणून देई. कोणतेहि नवीन खेळणे दिसले, कीं मग मी पैशाकडे किंवा देशीविदेशीकडे न पाहतां खरेदी करीत असें. माझ्या या उधळेपणाला शेजारीपाजारी—व कधीं कधीं तर इंदूची आईहि—मला हंसत; पण विचान्यांना काय माहीत, कीं माझ्या इंदूचा चुणचुणीतपणा, चलाखपणा, तिचें तें तोलांत उमें राहणे, अवसानांत चालणे, तालबद्ध धावणे, तिच्या बसण्याउठण्यांतील झोक व रुबाब, तिचे ते पाणीदार डोळे, तीक्ष्ण कान, तो चकचकीत चेहरा, व मोहक बांधा वगैरे सर्व कांहीं या खेळण्यामुळे तिला प्राप्त ज्ञाले होतें. माझे हळीं असें ठाम मत होऊं लगले आहे, कीं नुसत्या सुंदर नाकाडोळ्यापेक्षां तजेलदार चेहरा जास्त चांगला व सुंदर चेहर्यापेक्षांहि सुंदर बांधा जास्त चांगला. आणि हें बांध्याचे सौंदर्य प्राप्त करून घ्यावयाचे तर त्याला खेळण्यासारखें दुसरें साधन नाहीं.

फार पुढची गोष्ट आहे पण आतां ओघानें आठवलीच आहे म्हणून सांगतों. इंदु ७-८ वर्षांची झाल्याबरोबर मी तिला एक लहानशी पायगाडी घेऊन दिली. अगोदर पोरीची जात, त्यांतून ती इतकी लहान असतांना, अन् त्यांतूनहि बसतां येण्यापूर्वीच मीं तिला सायकल घेऊन दिली हें तिच्या आईलासुद्धां फारसें आवडले नाहीं, आणि तिनें मला नको म्हणावयाचे तें म्हटलेहि. पण जेव्हां इंदु शेजारच्या वश्याचे पाहून पाहून ४-५ दिवसांत सायकलच्या बारमधून तिडवा पाय घालून सायकल जोराजोरानें हाणूं लागलेली तिने पाहिली तेव्हां तीच माझ्याकडे येऊन ओशाळलेल्या आवाजानें म्हणते, ‘पाहिलं का इंदू कशी बसायला लागली ती? मला वाटलं होतं ती पडेल-झडेल, सायकल मोडील, अन् उगीचच एक नसतं दुखणं घरांत आणील; म्हणून मीं तेव्हां नको म्हटलं.’ तिचा तो ओशाळलेला चेहरा व अभिमानगलित वृत्ति पाहून मीहि जरा विरघळलों व ‘या वयांत सायकल चालवणंच काय, आणखी कितीतरी करामती इंदु करून दाखवील; तिच्या बापाला तिच्याकडून करवून घेण्याची बुद्धि व सामर्थ्य पाहिजे येवढंच!’ असें कांहींसें जरा गहिंवरून म्हणालों, खरोखरच इंदु त्या ४-५ दिवसांत इतकी चांगली बसायला कशी शिकली याचे मलाहि मोठे आश्र्य वाटते. मी बसायला शिकलों तेव्हां किती उरस्फोड करावी

लागली होती !. रोज रात्री ११ ते १ सर्व रहदारी थांबली म्हणजे एका उघडथा पटांगांत एक भाडोत्री सायकल, अन् जनोद्या व लखोद्या धरायला अशा सरंजामानें तब्ळ १५ दिवस घडाक्याचा कार्यक्रम चालला होता ! शेवटी सायकलवर बसले, सोडलं नाहीं ! पण एकंदर झटापटींत १ चष्मा व १ घडयाळ गारद होऊन धोतर अन् अंग किंतो फाटलं अन् खरच्टलं असेल याची तर गणतीच नाहीं ! त्या मानानें इंदूला कांहीहि इजा किंवा त्रास झाला नाहीं. एकदां वाटतं हापटी मिळून तिच्या नडगीला चरंचसं लागलं होतं; पण तें तिनं आपल्या आईला किंवा मला कळविलंसुद्धां नाहीं. रात्री जेव्हां झोपेंत ती कण्हूविवळूं लागली तेव्हां तें उघडकीस आलं; पण ल्योच दुसऱ्या दिवशीं खपली धरून पार निकाल ! लहान मुलंना झालेल्या इजा इतक्या ताबडतोबीने वऱ्या करण्याची कोण ही सृष्टीची तत्प्रता ! नाहींतर मोठीं माणसं जरा कोठें पडलीं, कीं कायमचीं पडून राहायचीं !

पुढच्याच उन्हाळ्यांत मीं इंदूला पोहायलाहि शिकविले. या वेळी मात्र तिची आई आड आली नाहीं. उलट तीच मुलीच्या लाजेकाजेने का होईना—इंदूबोरवर पोहावयास शिकली. तिला इंदूपेक्षां फारसे जास्त दिवस लागले नाहींत किंवा फारसे जास्त श्रमहि पडले नाहींत; तथापि दोधांच्या पोहप्यांत सुकपणाच्या घटीने फारच फरक दिसे. इंदूचे तें संथ पोहणे कोणीकडे, व तिच्या आईची ती धाइधाइ कोणीकडे ? इंदु माशासारखा पाण्यांतल्या पाण्यांत इकडून तिकडे सुर्दिशीं व ऐटींत जाई, तर तिची आई गटांगळ्या खात खात व धडपडत पार पडे! इंदु तोंडाने चुळा टाकून इंद्रधनुष्याच्या रंगांचा खेळ करी तर तिच्या आईच्या नाकातोंडांतून पाणी जाऊन जीव गुदमरण्याची पाढी येई. हें सर्व लिहिण्यांत इंदूची सुति करावी व तिच्या आईची निंदा करावी असा माझा हेतु नाहीं. तसा असेल कसा ? दोधीहि माझ्याच ना ? पण मला येवेंच दाखवायचे आहे, कीं कांहीं कांहीं गोष्टी योग्य त्या वयांतच शिकल्या नाहींत तर त्या पुढे अगदीं असाध्यच नसल्या तरी जश्या साधायला पाहिजेत तश्या साधत नाहींत. शरिराचा लवचीकपणा जाऊन तें ताठर बनले म्हणजे शारीरिक संवयी लागणे कसें शक्य आहे ?

इंदूच्या प्रकृतीची काळजी घेतांना तिनें भरपूर खेळावें असा जसा माझा कटाक्ष असे, तसाच तिला झोंपहि भरपूर मिळाली पाहिजे असाहि एक असे. सबंध दिवसभर खेळप्याच्या रूपानें होणारी शरिराची झीज लक्षात घेतां

लहान मुलाला जितकी जास्त झोप मिळेल तितकी चांगली असें आम्हांस माहीत असल्यामुळे तिच्या झोपेविपर्यां आम्ही भारी दक्ष असू. थोडासा आडोसा केला, किंचित् मांडी हलविली, डाव्या हातानें हळूहळू थोपटून उजव्या हातानें जरा वारा घातला म्हणजे पोर अशी कांहीं सुखावे व त्या सुखांतच तिने असें कांहीं हसत झोर्पी जावे, कीं तिचे मोठेपणीचे आयुष्यहि असेंच सुखपर्यवसायी होईल ना अशी पाहणाराचे मनांत एक भित्री शंका पटदिशी येऊन जावी. सबंध झोपभर तिचा तो हसरा चेहरा तसाच राही. मग झोपेत कोण कोण सगेसोबती आपला दिव्यलोक सोडून आपल्या पूर्वजन्मीच्या मैत्रिणीला भेटायला येत असतील कोणास ठाऊक! जितक्या आनंदानें इंदु झोर्पी जाई तितक्याच आनंदानें ती जागी व्हावी म्हणूनहि आम्ही काळजी घेत असू. पाळप्यांत तिच्या कानाशीं तोड नेऊन इंडदे म्हणून अशी कांहीं मंजुळ हसरी हांक मारीत असू, कीं ती ऐकून पोर हसत हसतच टकदिशीं डोले उघडी. हा आवाहनसमारंभहि ठरलेल्या वेळींच होत असल्यामुळे इंदु पुढेंपुढें आपोआपच ठरलेल्या वेळीं जागी होई, पण आई किंवा बाप उठवायला यायची वाट पाहत लुच्ची तशीच पडून राही! ती जसजशी मोठी होऊं लागली, तससे हे निजवण्याउठवण्याचे समारंभ बंद पडून तिचे झोपेचे प्रमाणहि कमी कमी पडू लागले. पुढेंपुढें तर तिला मोठया माणसांच्या बरोबरीनें उठावेंसे व निजावेंसे वाटे. पण कांहीं झाले तरी तिने रात्रीं आठाचे पुढे जागायचे नाहीं असा आम्हीं नियमच केला होता. पंहिल्यापहिल्यांदा ती निजायला, जायला जरा नाखूष असे व कांहींतरी निमित्त काढून मला बिल्गूनबिल्गूनच असे. कधीं माझे डोलेच काय झांकी, कधीं न मागतांच मुके आयला काय येई! परंतु मला तिने गोड गोड मुक्यांची कितीहि लालूच दाखविली तरी ती निजेची वेळ मीं सहसा टळूं दिली नाहीं. अर्थात् यामुळे आम्हांलाहि घरांतच राहावें लागून नाटकसिनेमाच्या सुखाला आंचवावें लागे. मुलीला मोलकरणी-वर सोंपवून दोघांनीहि नाटकाला- निदान सिनेमाला- जाप्याचा तारुण्यांतला मोह मला एकादे वेळीं तरी होई. पण इंदूच्या आईला ही गोष्ट कधींहि खपली नाहीं. आणि तिचेंच बरोबर होतें असे मला वाटते. पोरांच्या कल्याणांतच आईबापांचे सुख असले पाहिजे. जेव्हां पाहावें तेव्हां पोरीला झोप कशी गाढ लागलेली असायची. कण्हणे, विवळणे, भेदरणे, वरळणे-

कांहीं नाहीं. निष्पाप वृत्ति, भरपूर स्वेळणे, बेताचे खाणेपिणे इतकीं असल्यावर गाढ झोप न येईल तरच आश्रये ! आतां तिला पूर्वीसारखे दुसरे कोणी उठवावें लागत नसे. उजाडल्यावरोवर स्वतः जागी होऊन इंदु जेव्हां मलाहि उठवायला येई तेव्हां तिचा तो ताजातवाना व प्रसन्न चेहरा पाहून मला जो आनंद होई तो विचारूनच नका. आपला संबंध दिवस सुखानें जाणार याचा जणू कांहीं तो शुभशकुनच ! आणि अशी भावना झाल्यामुळे जागा झालूळे असलें तरी ती उठवायला आल्यावांचून मी उठत नसें.



लहान मुलांचे संगोपन करावें याबद्दल आमचे विचार चालू असतांना त्याचसंबंधीच्या माहितीचे व्याख्यान ऐकाप्याचा एक अचानक योग आला. आमच्या विनायकरावांचे एक मित्र विलायतेतून खिया व लहान मुळे यांच्या रोगां-संबंधीचा विशेष अभ्यास करून नुकतेच परत आले होते. ते बरेच दिवस तिकडे राहिल्यामुळे त्यांना मराठीत तितकेसे बोलतां येत नव्हते. शिवाय त्यांच्यांत मधून मधून खांदे उडविणे, भिवया चढविणे, चवडथांवर उमे राहणे, डुलणे वैगरे लकडी असल्यामुळे वास्तविक व्याख्यान उपयुक्त माहितीने भरलेले असूनहि तिकडे फारसे कोणांचे लक्ष नव्हते. त्यांतच त्यांनी एका आंगल युवतीशी लग्नविन केल्याच्या कंडथाहि ऐकूं येत असल्यामुळे श्रोत्यांची मने त्यांचे-संबंधी वरीच कलुपित झालेली होती. ओळख करून देणाराने आपल्या सुरुवातीचे भाषणांत ‘आजचे व्याख्याते इंग्लंडहून परत आले आहेत. त्यांना खियांचे रोगांसंबंधी प्रत्यक्ष अनुभव असून मुलांचे तर ते स्पेशलिस्ट आहेत’ अशी माहिती सांगितली; तेव्हां श्रोतुवर्गापैकीं कांहींचे तोंडांवर मिस्किलपणाचे हसूं दिसूं लागले, व कांहीं चटोर मुलांनी स्टॅपिंग करून ‘डॉक्टर F. R. C. S. की ज्य’ असा ओरडाहि केला ! वास्तविक त्या घृस्थाने व्याख्यात्यांसंबंधी चांगले बोलायचे ठारविले असूनहि त्याची त्यांचे संबंधी जी एक विकृत भावना बनून राहिली होती तीमुळे त्याचे तोंडून विपरीत अर्धसूचक शब्द बाहेर पडले. सज्जनपणाचा आव वाणीने कितीहि आणला तरी मन तिच्याकडून खरे वदविल्यावांचून राहत नाहीं असे म्हणतात तेच खरे. व्याख्यात्यांनी आपले भाषणास सुरुवात केली. “ सभ्य बाया व सभ्य पुरुष, तुम्ही मला या संध्याकाळीं बोलावून मला जे उपकाराखालीं ठेवले आहे त्याबद्दल मला तुमचे पहिल्यांदा आभार मानू द्या. आज संध्याकाळचा प्रश्न बाले कशीं वाढवावीं हा आहे. आणि त्याची माहिती मातांना असणे फार महत्त्वाचे आहे. प्रथम मला तुम्हांला हें सांगावेसे वाटते, कीं हिंदुस्थानांतील प्रत्येक माता डिलिंहरीला हॉसपिटलमध्ये गेली पाहिजे. तरच आपली फ्यूचर पिढी चांगली निघून मिस्टर गांधी हलीं जें स्वराज्य मागत आहेत तें उपभोगप्यास लायक होईल. प्रत्येक मुलाला जन्म दिल्याचरोबर त्याला कशा प्रकारचे अन्न, हवा, कपडे, ज्ञान, विश्रांति झोप दिली

पाहिजे हें मातांना माहीत असावयास पाहिजे. तसेच बाळाचे मन कसेवाढते हेहि तिनें जाणले पाहिजे. तेव्हां आपण हे दोन्ही प्रॉब्लेम्स् एकामागून दुसरा घेऊ आणि पाहू आपल्याला त्याचेविषयी काय करतां येईल.”

व्याख्याते बहुतेक नेहमीचेंच सांगणार, आणि तेहि विलायती दृष्टीने व विलायती भाषेत सांगणार असें वाढून व श्रोत्यांच्या त्या टिंगल करण्याच्या वृत्ती-मुळे व्याख्यान कदाचित् धडपणे पारहि पडणार नाहीं अशी शंका मनांत येऊन आम्ही अर्धाच व्याख्यानांतून उढून आले. पण दुसरे दिवशीच्या ‘हानप्रकाशां’त आदल्या दिवशीच्या व्याख्यानांतून उढून आले. पण दुसरे दिवशीच्या ‘हानप्रकाशां’त आदल्या दिवशीच्या व्याख्यानाचा रिपोर्टवरचे जाड टाईपांतले मथळे पाहून भाषण फार चांगले झालेले दिसले, व आपण उगीचच उढून आले याचे वाईट वाढू लागले. व्याख्यात्यांना वास्तविक जें बोलायचे होतें पण जें त्यांना चांगलेसे बोलून दाखवितां आले नाहीं तें सर्व समजावून घेऊन रिपोर्टरनें आपला रिपोर्ट लिहिला असल्यामुळे तो मोठा सुंदर झाला होता. रिपोर्टरानें म्हटले होतें:—“व्याख्यात्यांनी शिशुसंगोपनाची सर्व साधारण समजूत करून दिल्यावर ते लहान मुलांचा मनोविकास कसा होतो या प्रश्नाकडे वळले. वाईट येवढेंच वाटते, कीं व्याख्याते या भागाकडे येईतों अर्धा-अधिक भंडळी उढून गेली होती. आणि म्हणून तर या भागाचा अहवाल जरा जास्त विस्तृत व निराळ्या भाषेत देणे हें लोकाशिक्षणाचे दृष्टीने आम्ही आपले कर्तव्य समजतों. व्याख्यानाच्या दुसर्या भागाला सुरुवात करून व्याख्याते म्हणाले, ‘लहान मुलांच्या मनाचा विकास कसा होतो हें पाहतांना पहिली महत्त्वाची गोष्ट आपण ध्यानांत धरली पाहिजे ती ही, कीं त्यांना कांहीं नैसर्गिक प्रेरणा किंवा सहजप्रवृत्ति (Instincts) असतात. तीं नेहमी शरिरानें व मनानें चळवळ (activity) करीत असतात. या चळवळीचे किंवा हालचालीचे हेतु— किंवृहुना सर्वच सहज प्रवृत्तींचे हेतु—व्यक्तीचे पोषण, व वंशरक्षण असें असल्यामुळे त्या चळवळी बंद पाढू पाहणे म्हणजे मुलांची वाढ खुंटविण्यासारखे आहे. चळवळ—हालचाल म्हणजेच जीवन असून ती बंद करावयास सांगणे म्हणजे मुलाला मरायला सांगण्यासारखेच आहे. चळवळ करून नका असें जेव्हां सांगण्यात येते तेव्हां ती चळवळ निरर्थक व निस्पत्योगी आहे असें वाढूनच सांगण्यात येते हें खरें; पण लहान मुलांची चळवळ मोठ्या माण-सांना निरर्थक वाटली तरी मुलांच्या दृष्टीने ती सार्थ व साभिप्राय असते. शिवाय एकादी चळवळ मुलांच्या दृष्टीनेहि निरर्थक व निस्पत्योगी वाटली तरी ती

अजिबात बंद करून चालणार नाहीं. तिचे शुद्धीकरण व उदात्तीकरण (sublimation) करून ती उपयोगी करून घेतली पाहिजे. मुळे भिंतीवर कोळशाने रेघोटथा मारीत असतील तर त्यांना रेघोटथा ओढून नका घेवडेच सांगून चालणार नाहीं. भिंतीच्या ऐवजीं तीं जमिनीवर किंवा दारांवर व राजरोस नाहीं तर चोरून खरडून लागतील. शौचकूपांसारख्या घाणेडथा परंतु बंदिस्त जागेत चित्रकला व साहित्य घेवढी कां माजतात याचे खरें कारण हेच आहे. तेंच तुम्ही त्यांना फला किंवा मोठा कागद देऊन त्यावर राजरोसपणे रेघाढून दिल्यास त्यांच्या त्या रेघोटथांतूनच चांगलीं चांगलीं चित्रे जन्माला येतील. मुलांच्या मानसिक चलवळीलाच आपण जिजासा म्हणतो. मुळे शरिराने जर्दीं कधीं स्वस्थ बसणार नाहीत तर्दीं मनानेहि बसणार नाहीत. तीं सारखीं हें काय, हें कोणीं केले, कशाला केले, कसें केले असे सारखे प्रश्न विचारून मोठ्या माणसांना भंडावून सोडतील. पण या त्यांच्या चौकश्या—आपण मोठ्या माणसांनीं त्यांना चांभार-चौकश्या म्हटलें तरी— अगदीं योग्य असून त्या मनाच्या पोषणासाठीं व विकसनासाठीं अगदीं जरूरीच्या आहेत. हालचाल त्यांच्या शरिराला जीवनरस देते तर ही जिजासा त्यांच्या मनाला अब्र पुराविते. म्हणून मुलांनीं विचारलेल्या प्रश्नांचीं उत्तरे देऊन त्यांना जास्त जास्त विचारायला उत्तेजन देणे जरूर आहे. कित्येकदां त्यांच्या प्रश्नांचीं उत्तरे देणे आपणांस शक्य नसेल, किंवा तीं देतां आलीं तरी तसें करणे इष्ट नसेल. परंतु या अडचणींतून कसें पार पडायचे हें सुजाण व अनुभवी पालकांना सांगप्याची जरूरी नाहीं. प्रश्नांचीं उत्तरे तात्पुरतीं देऊन तो प्रसंग साजरा करा, पण कांहीं झाले तरी त्यांना नाहीं म्हणून निस्तसाही करू नका.

“ दुसरी महत्त्वाची सहज प्रेरणा म्हणाचे नवनिर्मितीची (Constructive Instinct) होय. मुलांना जुन्या वस्तु मोळून त्यांच्ये कांहीं ना कांहीं नवीन करावेसे वाटतें; आणि कोणतीहि गोष्ट नवीन करायची म्हणजे जुनी मोडायलाच पाहिजे. मुळे जी ही मोडतोड करीत असतात ती या सुम हेतूनेच करीत असतात. त्यांच्या त्या मोडतोडीने मोठ्या माणसांचे नुकसान होतें हें खरें, पण असल्या मोडतोडीनेच मनाचा विकास होत असतो, ही गोष्ट लक्षांत घेऊन थोडासा तोटा सोसला पाहिजे. मुळे करीत असलेली ही मोडतोड नवनिर्मितीच्या कार्याचा-अर्धा भाग असून ती करतांना पालकांचे नुकसान करावे असा त्यांचा मुळींच हेतु नसतो. शिवाय त्यांचे हातून जी मोडतोड होते ती

त्यांचे स्नायून. तो पदार्थ पेलण्याइतकी पुरेशी शक्ति आलेली नसते म्हणून होते. मुलांचे हातून दुधाचे पातेले पडते तें, किंवा बाटलींतील शाई दौरीत ओततांना बैठकीवर सांडते, ती त्यांनी आईबापांचा सूड घेण्याकरितां पाडलेले किंवा सांडलेली असते असें नाहीं. तर त्यांना ती बाटली किंवा तें पातेले पेलत नाहीं म्हणून. वरें स्नायून शाक्ति येईतों काहींच उचलू घावयाचे नाहीं असें ठरविल्यास स्नायून शाक्ति तरी कशी येणार ? त्यांना ती शाक्ति पुढे यावी म्हणून ही आगाऊ किमत घावयाची असते. व्यापारी नाहीं का पुढे नफा होईल या आशेने अगोदरच भांडवल घालीत, किंवा म्हातारपणीं स्वतःला अथवा मरणोत्तर नातेवाईकांना पैसे मिळवेत म्हणून आपणाहि नाहीं का विम्याचे हते भरीत ?

“ व्याख्यात्यांनीं यासंबंधींचीं आणखी काहीं उदाहरणे देऊन ते पुढे म्हणाले, तिसरी महत्त्वाची सहजप्रेरणा म्हणजे अनुकरण (Imitation) ही होय. मुलांच्या अनुकरणाला आपण वेडावणे, नक्कल करणे, चेष्टा करणे वगैरे म्हणतो; पण जरा विचार केला तंत्र आपल्याला असें दिसून येईल, की मुलांचे सर्व शारीरिक व मानसिक व्यवहार-त्यांचे बोलणे-चालणे, त्यांचे खेळ, त्यांचे विचारणे वगैरे, या अनुकरणशक्तीमुळेच चालतात; आणि म्हणून मुलांची अनुकरण-प्रियता आपल्याला प्रिय असली पाहिजे; येवढेच नव्हे तर त्यांनी योग्य गोष्टीचे अनुकरण करावें म्हणून आपण आपले वागणे अनुकरणयोग्य असें ठेवले पाहिजे. किंतु जितका चांगला किंवा वाईट असेल तितके तो गिरवणारांचे अक्षरसुधाणार किंवा विघडणार. मुलांच्या आचाराप्रमाणेच त्यांचे विचार व त्यांच्या भावनाहि प्रथम प्रथम वडील माणसांच्या विचारांचे व भावनांचे अनुकरण करूनच बनतात. आईबापांना जें खरें किंवा स्वोटें वाटतें, जें बरोबर किंवा चुकीचें वाटतें तेंच व तसेंच त्यांनाहि वाटते. आईबापांना जें सुंदर किंवा घाणेरडे वाटते, जें हवेंसे किंवा नकोसे वाटते-थोडक्यांत म्हणजे जें त्यांना आवडते किंवा आवडत नाहीं तेंच मुलांना आवडते किंवा आवडत नाहीं. आणि नीति म्हणजे तरी काय ? घरच्या किंवा समाजाच्या वागणुकीचे अनुकरणच होय.

“—व्याख्यात्यांनीं आणखी काहीं गोष्टीचे टांचण करून आणलेसे दिसले, पण दिवे लागणीची वेळ झाल्यामुळे व दिव्यांची तर व्यवस्था नसल्यामुळे त्यांना आपले भाषण अपुरेच संपवावे लागले. व्याख्यात्यांना मराठीत बोलण्याचा फारसा सराव नसल्यामुळे पहिल्यापहिल्यांदा त्यांची बरीच धांदल उडाली

व त्यामुळेच वेरेचसे लोक उढून गेले. पण ज्यांना शेवटपर्यंत बसण्याची सुखुद्दि झाली त्यांचा या व्याख्यानाने बराच फायदा झाल्यावांचून राहणार नाहीं असें आम्हांला वाटते. डॉक्टरसाहेबांना आम्ही प्रेमाची अशी सूचना करतो, की ज्या गोष्टी केवळ मानसशास्त्राच्या विद्यार्थ्यांनाच कठतात त्या सर्व सामान्य माणसांना समजावून देण्याचा हा जो सुत्य यत्न त्यांनी प्रथमच केला आहे तो तसाच चालूं ठेवावा. भरपूर विचार असले म्हणजे योग्य ती भाषा आज ना उद्यां येणारच.”

रिपोर्ट वाचणे संपत्त्यावर मी सौभाग्यवतीकडे जरा ह्यानें पाहूं लागले. “हे ! एकाद्या मास्तराप्रमाणे आतां कांहीं एक भाष्य करू नका. या तुमच्या प्रेरणा का काय त्या लक्षांत घेऊन इंदूला कसं वागवायचं तें सगळं मला समजलं आहे. मी तें पाहून घेईन.” मला खरोखरच या निमित्तांने कितीतरी सांगायचं होतं; पण तसें आगाऊच ताढून तिनें मला कांहींच सांगू दिलें नाहीं याचें वाईट वाटले. मात्र कोणत्याहि गोष्टीचें तत्त्व काढून तें उगाळीत बसण्याची जी मास्तर लोकांची चाल, तिच्यावर तिनें जातां जातां जो टोला दिला त्याचें हसूं आल्यावांचून राहिले नाहीं. मी थोडासा हिरमुष्ठा झाल्याचें पाहून माझी मनधरणी करण्याच्या हेतूने ती म्हणते, “व्याख्यान कसं छान झालं खरं ? उगाचच लोक एखाद्यासंबंधीं गैरसमज करून घेतात. अन् मी म्हणते केला असलान् त्याने तिकडे कांहीं घोटाळा तरी त्याचा राग व्याख्यानावर काढून काय फायदा ? लोकांनी आतां हा विवेक करायाला शिकलं पाहिजे नाहीं का ?” खरें सांगायाचें म्हणजे इंदूच्या आईला तें व्याख्यान जितके विद्रोहाप्रचुर व माहितीने भरलेले वाटले तितके कांहीं मला वाटले नाहीं. मानसशास्त्राचें कोणतेंहि पुस्तक उघडले तरी त्यांत डॉक्टरांनी सांगीतलेल्या माहितीपेक्षां कितीतरी जास्त माहिती आढळून येते. पण मी तसें सांगून तिचें चांगले झालेले मत कमी करण्यांत कांहींच स्वारस्य नव्हते. ती पुढे म्हणाली, “पण काय हो, डॉक्टर लोकांना मुलांच्या मनाची माहिती कशाला असावयास पाहिजे ? शिक्षकांचे सर्व काम मुलांशीच असल्यामुळे त्यांना ती माहिती असणे ठीक आहे.” सौभाग्यवतीचे मुखांतून २-३ महाच्याची तत्त्वे आपाततः बाहेर पडलीं याचें मला कौतुक वाटले. मला वाटतें त्यापेक्षां ती खरोखरच झास्त चाणाक्ष व सुजाण आहे यांत शंका नाहीं. तिच्या त्या शंकेचें निरसन करण्याच्या हेतूने मी म्हटले, “हह्ही शारीरिक रोग देखील शक्य तों मानसोपचारांनी वरे

करण्याची पद्धति मुदारलेल्या राष्ट्रांतून सुरु आहे. आणि महणून डॉक्टरांना शारीरशास्त्राबरोबरच मानसशास्त्राची माहितीहि थोडक्यांत असावी लागते. याच्याच उलट शिक्षकालाहि मानसशास्त्राबरोबरच शारीरशास्त्र व आरोग्यशास्त्र यांचीहि माहिती हृषी असणे जरुरीचें झाले आहे. मनुष्य, शरीर आणि मन या दोहों भिळून झाला असल्यामुळे, डॉक्टराला काय किंवा शिक्षकाला काय मनुष्यावर कांहीहि परिणाम करायाचा झाला म्हणजे त्याच्या दोन्हीहि घटकांची माहिती हवीच हवी. अन् शिवाय असें, की एकाद्याचें धंद्याचें वाचन एका विषयाचें असले तरी आवडीचा व्यासंग दुसऱ्याच विषयाचा असू शक्तो. या डॉक्टरांचेहि तसेच झाले असेल.” मी पुन्हा खुशीत आल्याचें पाहून तिला हायरें वाटले; व सुटका करून घेण्याच्या आपल्या नेहर्मीच्याच कलृतीचा उपयोग करून कोणी बोलावले नसतांहि ‘आले ग आले,’ असें म्हणत हसून ती ‘हो, उद्यां सकाळी विनायकरावांना अन् त्यांच्या त्या पाहुण्यांना चहाला बोलवायचं का? बघावं येतात का’ असें सांगून आंत गेली.



आम्ही गांवांतील जरा शिष्ट व सुशिक्षित गणलीं जाणारीं माणसें. व्याख्यानांची वरैरे विशेष आवड कोणास असायची तर ती आम्हांलाच. शिवाय व्याख्याते विनायकरावांचे भित्र; अर्थातच आदल्या दिवशीं आम्ही डॉक्टरांचे व्याख्यानांतून अगोदरच उठून आलों याबदल डॉक्टरांचा व कदाचित् विनायकरावांचाहि आमचेबदल गैरसमज होतो कीं काय अशी आम्हांला भीति वाटत होती. आणि आतां ही चूक कशी निस्तरायची याचा आम्ही दोधेहि आपआपल्या परीनें विचार करीत होतों. तेव्हां सौभाग्यवतीनें सुचविलेली युक्ति मला ताढडतो व पसंत पडून मी रात्रीचे रात्री त्या दोघांस व लक्ष्मीबाईना दुसऱ्या दिवशीं तिसऱ्या प्रहरी चार वाजतां चहाला बोलावून आलों. ठरल्याप्रमाणे ते दोधे बरोबर ४ ला आले. बायकांचे ठरल्याप्रमाणे लक्ष्मीबाईहि जरा उशिरां आल्या, व थेट स्वयं-पाकधरांत गेल्या. वास्तविक त्यांची व आम्हां पुरुषांपैकीं सर्वांची अगदीं दाढ ओळख होती व त्या तश्या कांहीं लाजाळूहि नव्हत्या; पण संवर्यांचा परिणाम दुसरें काय? त्या दोधी चहा वरैरे घेऊन आम्ही बसलों होतों तेथें आल्यावर मी विलायती शिष्टसंप्रदायाप्रमाणे सौभाग्यवतीची व डॉक्टरांची ओळख करून दिली. डॉक्टरांनीहि जरा हसल्यासारखें केले, व इंदूकडे आणि तिच्या आईकडे पाहून “And that’s Miss Agashe? A chubby child indeed”! असें म्हणून मुलीचा व एका अर्थाने आईचाहि गौरव केला! सौभाग्यवतीचा चेहरा तेवढयांतल्या तेवढयांत काय पण खुलला! सर्व स्थिरस्थावर झाल्यावर आम्ही आधले दिवशीं मध्ये उठून आलों याबदल दिलगिरी प्रदर्शित करण्याकरितां “Well, Doctor, we are really very sorry to have missed your lecture” असें म्हणून मी मोकळा झालो.

“अरेच्या! आपण मधूनच उठून गेलों याचें इतका वेळ डांचत होतें बरें का राजश्रींचे मनांत! म्हणून का चहाला बोलावून केल्या पापाचें प्रायश्चित्त घेऊन टाकलेंत नाना? पण युंदसे गवी तो—आहे ना म्हण माहीत?” विनायकराव म्हणाले.

“आपण निघून गेलांत हेच बरें झाले. नाहींतर मी आणखी nervous शाळे असतों. शिवाय व्याख्यान चांगल असलं कीं श्रोते राहतातच. व्याख्यान interesting नसायचं आणि श्रोत्यांनीहि जातां कामा नये असली दुहेरी

शिक्षा कोण सोसणार ? तिकडे विलायतेंत श्रोत्यांवर अशी सक्ति केबन्हाच होत नाहीं. मात्र जाणाराने आपल्या जाप्याचा इतरांना Disturbance होणार नाहीं येवढी precaution घेतली म्हणजे झाल. विनायकराव सांगत होते you both are interested in child-psychology. पण मूळ स्वतःचं मूळ आवडतं ना ? नाहींतर ज्याला मुळ नसतील, किंवा असलीं तरी त्याचेबद्दल ज्यांना बिलकुल आसथा वाटत नाहीं त्यांना शिशुमानसशास्त्राची फार आवड दिसते ! रुसोचं तसंच झाल म्हणतात. काय काय observations केलं आहेत ? ”

“ अहो, ती observations मागाऱ्हून. अगोदर चहा होऊं था. मुळं-संबंधीं पुढे बोलायचेच आहे. ज्याचा जो विषय असेल तो त्याचेपासून पंप करून काढून घेतल्याशिवाय नाना कांहीं कोणाला सोडणार नाहींत.” विनायकराव चहाची केटली पुढे ओढीत म्हणाले.

“ That's just like a tactful host ! यजमानाने नाहींतरी स्वतः फारसे बोलायचेच नसते. आलेल्या पाहुण्याला बोलण्याची संधि देऊन व आपण कोणीतरी बडे आहोत असे वाटायला लावून त्याचा खुशीत ठेवणे हेच चांगल्या होस्टचं लक्षण गणले जातं.”

डॉक्टरांच्या खुशामतीने सूष होऊन मी कप भरतां भरतां शेवटीं विचारलंच, “ डॉक्टर, मग स्वरंच विचारातो, If you don't mind answering ? काल तुम्ही आणखी कशावर बोलणार होतां ? ”

“ डॉक्टर, तुम्ही करा सुस्वात; मी सांगतों त्यांना. ‘मुळांचे संगोपन व शिक्षण करतांना आईबापांपुढे व शिक्षकांपुढे कोणते ध्येय असावें ? ’ यावर ते बोलणार होते. पण वरं झाल बोलले नाहींत तेच. मुलाला मुळीं शिकवूच नये असं माझं मत आहे; मग मनांत ध्येय धरून शिकविष्याची गोष्ट तर बाजूलाच राहिली. मुळ जर्दीं जन्माला येतील तर्दीं वाढूं था. झाडे नाहीं का वाढत आपोआप ? हल्दींच्या शिक्षणांतील एकेक खुळे पाहून शिकवायला काय ध्याल असं विचारण्यापेक्षां न शिकवायला काय ध्याल असं विचारण्याची आळां पाळी आली आहे. मनांत ध्येय धरून शिक्षण धायला निघालं, कीं समजावं नेमकं उलट होणार म्हणून. विनायक करायला बसलं कीं नेमकं वानरच व्हायचं.”

“ मग आपण आपलं वानरच करायाला बसावं, मग तर आपोआप

विनायक होईल ना ? गणपति पुढं असतो म्हणून माकड बनतं असं नाहीं. तर गणपतीचीच नीटशी कल्पना नसते म्हणून माकड बनतं.” आपल्याला कांहीच बोलायला भिळत नाहीं यामुळेच चिडून जाऊन कीं काय लक्ष्मीबाई जरा मोठथानेच म्हणाल्या.

“ That's fine वहिनी. करतां आलं नाहीं तरी काय करायचं हें माणसाचं नक्की ठरलेलं पाहिजे. आणि हें पहा विनायकराव, तुम्ही म्हणतां ना. कीं मुलांना वाहूं द्या तरीच झाडासारखीं. हें कांहीं आजकालचं अन् तुमचं एकटयाचंच म्हणणं आहे असं नाहीं. शैं-देनशें वर्षीपूर्वी रुसो हेंच म्हणाला; पण स्वतःचं म्हणणं स्वतःलाच न पटून विचाऱ्यानं मुलाला शिक्षण देववलनच. आणि झाडं तरी कोणीतरी स्वतपाणी घाटल्यावांचून थोडीच वाढताहेत ? कोणीतरी, कांहींतरी निगा ध्यावी लागणारच कीं नाहीं ? तुम्हांला काय बाटं सुशीलिबाई, मुलांना शिक्षण देतांना आईबापांनी कोणतं ध्येय डोळ्यां-पुढं ठेवलं पाहिजे ? ”

वास्तविक हा प्रश्न डॉक्टरांनी सौभाग्यवतीला विचारला होता; पण तिचा बोलायला धीर झाला नाहीं म्हणून म्हणा, किंवा लक्ष्मीबाई बोलायला अधीर झाल्या होत्या म्हणून म्हणा, त्या एकदम म्हणाल्या, “ आम्हांला काय समजणार खुळ्यांना ? आम्ही थोडयाच सुशीलिबाईसारख्या शिकलेल्या आहों ? पण मला आपलं वाटतं, कीं आम्ही जश्या बुजक्या, आडमुठथ्या अन् अडाणी राहिलों तसं कांहीं पुढल्या मुर्लींनी राहूं नये.”

“ वहिनी, तुम्ही कशा नेमक्या Russell सारख्या बोललात ! त्यानंहि Courage, sensitiveness आणि intelligence यांवरच भर दिला आहे. मात्र तो आणखी एक गुण सुशिक्षित माणसांत यावयास पाहिजे असं म्हणतो—” डॉक्टर म्हणाले.

“ कोणता ? Silence ? ” सौभाग्यवती कांहींच बोलत नव्हती म्हणून तिला खिजवण्याकरतां मीं मर्धेच विचारले.

“ नाहीं. सुरक्षीत चाललेल्या गाड्याला मर्धेच विघ्न न आणणे.” माझा अभिप्राय ओळखून सौभाग्यवतीने ठोशास ठोसा दिला. सर्वांचे पोटभर हसून झाल्यावर डॉक्टर पुढे म्हणाले, “ चौथा गुण म्हणजे vitality. त्याला तुम्ही जोम, उत्साह, शारी—काय वाटेल तें म्हणा. लहानपणापासून माणूस कसं निकोप, धट्कट्टुं, गुटगुटीत, आनंदी, उत्साही, भोवतालच्या वस्तूत

किंवा कांहींतरी करण्यांत अगदीं गुंगून गेलेले असं असलं पाहिजे. Week, indifferent, introvert असतां कामा नाहीं. तुमची इंदूच पहा ना, आतांच त्या हातांतल्या चमच्याशीं झटापट करण्यांत कशी गुंग होऊन गेली आहे. चमचा निसटलाच तर कप घेऊन त्याच्याशीं घांगुसत बसेल, नाहींतर मनगटीच तोंडांत घालून हिरड्यांवर घाशीत बसेल; पण स्वस्थ अन् हताश होऊन पडणार नाहीं. That's a healthy child. हातीं घेतलेल्या कामांत उत्साह वाटणे, जगांतील गोर्ध्नबद्दल आस्था वाटणे, स्वतःशीच रममाण झाल्यामुळे इतरांचा हेवा किंवा मत्सर न वाटणे, वगैरे कितीतरी गुण या एकाच गुणांतून जन्माला येतात. इतर दृष्ट्या माणसें कितीहि कर्तवगार असलीं तरी त्यांचे ठिकाणी हें प्रकृतिस्वास्थ्य, जोम, उल्हास वगैरे नसेल तर त्यांना आयुष्यांत राम वाटत नाहीं, व त्यांचे हातून होणारे काम होत नाहीं. आपल्याकडचे उदाहरण मला आतां आठवत नाहीं; पण न्यूटन, लॉक वगैरे लोकांबद्दल असें सांगतात, कीं ते जर प्रकृतीने चांगले असते तर त्यांचे हातून झाली त्यावेक्षां कितीतरी जास्त कामगिरी झाली असती.”

“ नाना फडणीस, सवाई माधवराव,—किंवा अलीकडचे गोखले सुद्धां—यांचे-संबंधींहि असेंच म्हणतां येईल; व त्याच्याच उलट ठिळकांचे म्हणतां येईल.” मी कांहींच बोलत नाहीं असें दिसूं नये, व मलाहि थोडे फार सुचतें असें दिसावें म्हणून मी मधेंच बोललो.

“ Exactly, that's right.” चहाचा घोट खालीं लोटीत डॉक्टर म्हणाले.

“ अहो सुशीलाबाई, तो शिग करा इकडे. आम्हांला अगोदर धृष्टपुष्ट झालं पाहिजे. आतां सुशिक्षित बनायचं ना ? बाकीचे गुण येतील म्हणतां मागाहून ? मग आतांचीं आमचीं मुलं वळूसारखीं चांगलीं मस्त होऊन भटकत आहेतच कीं ? त्यांचं शिक्षण मोठं चांगलं चाललं आहे असंच ना डॉक्टरसाहेब ? ” विनायकरावांनी उपरोधिकपणानें विचारले.

“ भावजी, तुम्ही चेष्टा करा; पण मी ‘हो’ असंच म्हणोन. मेषमात्र, पाप्याचे पितर, अजागळ, दुर्बळ, जरत्कारु अशीं मुलं हवींत कशाल ! मुर्लींच न झालेलीं बरी त्यावेक्षां. अन् चुकून झालींच तर स्पार्टांतल्याप्रमाणं त्यांचा बेलाशक कडेलोट करावा ! ” सौभाग्यवतीचं पहिलंच भाषण इतकं जोसाचं होईल असं वाटलं नव्हतं.

“ माझ्या रागावर त्या विचार्यांना अगदीं देहान्त प्रायश्चित्त कां ? शिरा वाटल्यास जरा कमी घेतों.”

“ Joacking apart. या एकाच गुणावर रसेलने सर्व भर दिला असता तर विनायकराव तुमचं म्हणणं बरोबर होतं. पण म्हणूनच त्याने vitality ला Courage, Sensibility, Intelligence याहि गुणांची जोड पाहिजे असं महटले आहे.”

“ या बौद्धिक युगांत Courage चे इतके काय महत्त्व ? रानटी अवस्थेत हिंख पशूंशी किंवा हेवादावा करणाऱ्या शत्रूंशी जेव्हां छुंजावं लागत असे, तेव्हां त्यावांचून निभाव लागणेच शक्य नव्हते. त्या वेळीं धीटपणा, शैर्य वैरोप्रसारख्या गुणांची जरूरी होती; पण आतां या सुधारलेल्या युगांत त्याचे काय मोठेसे ? ” मीं विचारले.

“ अहाहा ! काय पण सुधारलेलं जग ! ” शिन्याच्या रिकाम्या झालेल्या वर्णीत बटाटथाची भाजी चमच्यानें ओढीत ओढीत विनायकराव म्हणाले. “ पूर्वीं म्हणे युद्ध अन् मारामाऱ्या होत होत्या; आणि आतां जश्या त्या नाहींश्या झाल्या आहेत ! रुसो-जपानी युद्ध संपून १० वर्षे झालीं नाहींत तों जर्मन महायुद्धाला सुखाव झाली. आणि त्याची धग अजून पुरती नाहींशी झाली नाहीं तोंच चीन-जपान, जपान-अमेरिका, वैरो युद्धांची भाषा सुरु झाली आहे. पूर्वींचीं शत्रुशत्रूंचीं हेव्यादव्याचीं भांडणे गेलीं तर आतां मित्राभित्रांचीं मतामतांचीं, व बाप-लेक किंवा नवरा-चायको यांचीं प्रेमप्रेमांचीं भांडणे उत्पन्न होऊं लागलीं आहेत. मारे लीग ऑफ नेशन्स काढा, अन् पीस सेलेब्रेशन्स पाला; भांडणे कोणत्या ना कोणत्या तरी रूपानें चालूं राहणारच.”

“ तुमची शंका बरोबर आहे नानासाहेब; आणि तुमचं म्हणणंहि कांहीं खोटं नाहीं विनायकराव. आणि म्हणूनच Courage म्हणजे नुसतं दोन टोले देण्याधेण्याचं, किंवा शरिराने लढण्याचं धैर्य अशा संकुचित अर्थाने रसेलने तो शब्द वापरलाच नाहीं. टिळकांना राजकीय सत्तेशीं, आगरकरांना सामाजिक रुढींशीं, गांधींना सनातन्यांशीं ज्या धैर्याने छुंजावं लागलं, त्या राजकीय, सामाजिक, किंवा धार्मिक धैर्यांचा, तसेच आपलीं स्वर्णे वाटत असलेलीं मतं लोकांपुढं मांडण्याला किंवा झालेली चूक कबूल करण्याला जे नैतिक धैर्य लागतं त्याचाहि समावेश करेज या शब्दांत होतो. शिवाय करेजचा निर्भयता असाहि अर्थ होतो. आणि निर्भयता म्हणजे कशाचीसुद्धां भीति न वाटणं असं नव्हे,

तर भलत्याच गोष्टीची भोति न वाटण. माहिया एका वयस्क मित्राला अजून अंधेराची भेति वाटते ! आणि माझ्या आर्जिना आतां जगाचं कसं होणार, काय होणार, असाच हद्रोग लागलेला असतो ! खन्या कारणांची भीत अवश्य वाटायला पाहिजे; पण आपणच कसल्या तरी काळ्यानिक भीतीचे बुजगावणे उमें करून त्याला स्वतःच भीत बसतो. धैर्याधैर्यमध्येहि तकलादु व अस्सल असला फरक केला पाहिजे. वायकांचा धीटपणा त्यांनी आपला भित्रेपणा झांकण्याकरितां धारण केलेला असतो. म्हातान्यानें आपले म्हातारपण झांकण्याकरितां जास्तच तरुण दिसण्यासारखाच हा प्रकार !” डॉक्टरांचे शेवटचे वाक्य ऐकून विनायक-राव वायकाकडे भिस्कील्याणे पाढू लागतात तोंच मला पिचारायचे सुन्नले.

“ तर मग, विनायकरावांचे मलखांब, जोडी, नमस्कार, सर्व याच सदरांत भालायचे वाटते ? बरेच की हो आहां विनायकराव !”

“ वायकांच्या बरोबर पुरुषांचंहि निघाले हें वरं झालं.” वहिनी म्हणाल्या.

“ I mean no offence to either ! पण रसेल काय म्हणतो हे सांगितलं. आपण मनांतला भित्रेपणा दडपून टाकण्याकरितां धैर्य दाखविण्याचा प्रयत्न करितो. वास्तविक, भीति मनांतच येऊ नये. सुशिक्षित म्हणून म्हटल्या जाणाऱ्या व्यर्तीत कोणत्याहि अयोग्य प्रकारचा भित्रेपणा असतां कामा नये, व ती व्यक्ति केवळ शरिरानेंच नव्हे तर मनानें आणि नीतीनेहि धैर्यवान असली पाहिजे असें रसेलचे म्हणाणे. हा धीटपणा अंगीं आणण्याला आर्धीं शरीरप्रकृति तर चांगली पाहिजेच, पण त्याशीवाय अंगीं स्वाभिमानहि पाहिजे. विद्या विनयानें शोभते हें खरें; पण विनय म्हणजे कांहीं बौद्धिक गुलामगिरी नव्हे. नेहमीं दुसऱ्याचे विचारानें व सांगनें चालणे हें नम्रतेचे लक्षण नसून भेकडपणाचे आहे. तसेच स्वतःच्या सुखदुःखांचे चिन्तनांतच मग्न होऊन बसण्यापेक्षां माणसाला नेहमीं संसाराकडे स्वतःला विसरून पाहतां आले पाहिजे. जीविताकडे पाहण्याची दृष्टि Impersonal बनली पाहिजे; आणि अर्शा दृष्टि बनण्याला स्वतःच्या मुलाचाठांची आवड, इतरां-बदल सहानुभूति, जानाची गोडी, कोणत्या ना कोणत्यातरी कलेवर प्रेम-थोडक्यांत बोलायचे म्हणजे Herbert ज्याल many-sided interest म्हणून म्हणत्ये तें असले पाहिजे.”

“ आवड बवंगी असावयास पाहिजे म्हणतां ? मग चटणीहि चाखून पाहिली पाहिजे. ती करा पाहूं सुशीलाबाई इकडे.”

शैक्षणिक तस्वज्ञानासारख्या जरा भारी विषयानें आलेला शीण घालविष्याकरितां विनायकरावांच्या असल्या गमतीच्या बोलप्पाचा मधून मधून चटणीसारखा उपयोग होत होता हे कांहीं वाईट नव्हते. डॉक्टर आपले बोलणे पुढे चालू करणार तोंच आतांपर्यंत एकटीच स्वेळत पडलेली इंद्र किंचाळू लागली. “अहो, तुम्हीच काय नुसत्या स्वातपीत राहिलां आहां? मुलीच्याहि स्वाण्यापिष्याची कांहीं सोय कराल की नाहीं? कां एव्हांपासूनच तिनें आपले पोट स्वतःच भरले पाहिजे अशा मताच्या तुम्ही आहांत? ” विनायकराव सौभाग्यवतीकडे पाहून म्हणाले. “ते कांहीं भुकेचे रडणे नव्हे. अजून अर्धा तास अवकाश आहे दुधाला.” सौभाग्यवतीने घडयाळाकडे पाहून सांगितले.

“That is like an intelligent mother. लहान मुलांचे स्वाणे, पिणे, झोपणे सगळे कांहीं घडयाळावर बसवून टाकले पाहिजे, विनायकराव! आणि अर्धेमध्येच ती रङ्ग अन् ओरङ्ग लागलीं तरी तिकडे लक्ष देतां कामा नये. असले रडणे निवळ खोट अन् कांगावबोरीचे असून आपल्याकडे आईने लक्ष द्यावे, आपले लाड करावेत अशाकरतां ते असतें; आणि लहानपणाच्या या कांगावस्वोरपणाचेच पुढील आयुष्यांत कुरकुन्या स्वभावांत रूपांतर होते. लहानपणी आईबापवगैरे मायेचीं माणसं असतात, तीं तुमचं कोडकातुक करतात; पण पुढच्या धकाधकीच्या मामल्यांत तुमच्या तकारीना आणि कुरकुरीना कोण भीक घालणार आहे? आणि आपल्याकडे कोणीच लक्ष देत नाहीं असं दिसून म्हणजे मग मनुष्य संबंध जन्मभर असंतुष्ट आणि असमाधानी राहतो. म्हणून स्वाण्यापिष्याच्या बाबरीतत्व्या असल्या वक्तव्यापणाला नुसत्या वैद्यकशास्त्राच्या दृष्टीनेच महत्त्व आहे असें नव्हे तर त्याला नैतिक दृष्ट्याहि महत्त्व आहे. लहान मुलं म्हणजे जरीं सर्वस्वीं सैतानाची अवलाद नाहींत, तरीं तीं सर्वस्वीं देवदूतहि नाहींत. त्याच्यांत वरं-वाईट दोन्ही सांपडतं. आतांच पहा ना लुच्चीला इकडे मंडळीत घेऊन येऊन जरा तिचं कौतुक करा, कीं ते रडणं अन् किंचाळणं पार नाहींसं होईल.”

आणि डॉक्टरांनी स्वरंच इंदूला उच्चलून आणून आपल्या म्हणण्याचे प्रत्यंतर आणून दिले. तिचे लक्ष आतां त्यांच्या लाल ‘बो’कडे जाऊन ती रडायचे विसरून गेली. रुक्ष तात्त्विक विषयाला व्यावहारिकपणाचा किंचित् ओलावा मिळाल्याचरोबर सगळ्यांच्या—विशेषतः बायकांच्या—चेहऱ्यांवर कसा हिरवळीचा तजेला दिसून लागला.

“ सुशिक्षितपणा मी याला म्हणतों, विनायकराव,” डॉक्टर पानाला चुना लावीत लावीत म्हणाले. “ सुशीलाबाईना आपल्या मुलीबद्दल प्रेम वाटत नाही, तिच्या सुखाबद्दल त्या indifferent आहेत असं कांही नाही. तिच्याबद्दल प्रेम तर आहेच; पण त्या प्रेमाबरोबरच त्यांच्यांत विचारशीलताहि असल्यामुळे त्यांच्या हातून भलतं प्रेम होणार नाही. प्रेम, राग, भीति, आभिमान वगैरे feelings<sup>8</sup> सुशिक्षित माणसांत दिसलीच पाहिजेत. पण तीं योग्य मर्यादेत राहण्याकरितां माणसांत विचारशीलताहि असावयास पाहिजे. सुखदुखमूळक भावनांचा मनावर परिणाम होऊं शकण यालाच Russell ने Sensitive-ness असं जरा चमत्कारिक नांव दिलं आहे. तुम्ही त्याला सहृदयता, रसिकता, किंवा सरसता सुद्धां म्हणाल. आणि ही सहृदयता सुशिक्षित माणसांत अवश्य असावयास पाहिजे. A man of heart म्हणजे तरी काय? काम क्रोध, लोभ, मोह, मद, मत्सर वगैरेचा परिणाम त्याचे मनावर अवश्य झाला पाहिजे. नाहीतर त्याला नुसता शुंभ दगडच म्हणणं बरं.”

“ अहो, हे तर घाडिपू ना? आणि ते सुशिक्षित माणसांत असावयास पाहिजेत असं कसं म्हणतां? ” विनायकराव विडा खात म्हणाले.

“ कोण म्हणतं यांना घाडिपू? ते तर मनुष्याच्या जीवनाचे झरे-(Springs) च आहेत. हां—ते शत्रु होतील, पण केब्बां? त्यांच्यावर कोणाचा ताढा नसेल तर. आणि म्हणूनच सुशिक्षित माणसांत विचारशक्तीहि असावयास पाहिजे असें मीं मध्यांशी म्हटले. Russell या गुणाला Reasoning power असें बडे नांव न देतां तो त्याला नुसतं Inelligence असें म्हणतो.”

“ म्हणजे समजूतदारपणाच कनी? ” विनायकरावांनी वेडथावांकडया रीतीने विचारण्यापूर्वीच मीं विचारले.

“ हो. समजूतदारपणा तर खराच, पण त्यांत स्वतः माहिती मिळवून विचार करणं आणि लोकांनी कांहीं सांगितलं तर तें ऐकून घेण याचाहि समावेश होतो. सुशीलाबाई किंवा वाहिनी यांना तुम्हां दोघांसारखं स्वतः वाचून सवरून विचार करणं— कांहीं कां कारणांनी असेना— शक्य नाही. पण त्या दोर्धींत निरनिराळ्या गोष्टी आपल्या कानांवरून जाब्यात, कोणत्याहि प्रश्नांसंबंधीं विचारी माणसांचे विचार काय आहेत हें कलावं ही इच्छा चांगलीच दिसून येते. नाहीतर शिक्षणाबद्दलचं असलं शुष्क विवेचन किती बायका आस्थापूर्वक ऐकून घेत बसल्या असत्या? इतर खियांप्रमाणं आपल्यापुढं

चहा आणून ठेवून त्या येथून केवळांच पसार झाल्या असत्या. त्यांना मी सुशिक्षित म्हणतो तें कांहीं उगीच नाही.”

“ भावजी, तुम्ही आम्हांला हरभन्याच्या झाडावर चढवू नका. आम्हांला सुशिक्षित नव्है अगदीं P. H. P. म्हणालात तरी आतां आम्ही कांहीं येथे बसणार नाहीं आं. अर्धा-पाऊण तास झाला तरी तो रसेल कांहीं सरत नाहीं. चारचौधांतून एकदमच उठून जाण वरं दिसत नाहीं म्हणूनच मी इतका वेळ निमूटपणं सगळं सहन करीत बसले आहे.”

“ आणि हें चारचौधांतून उठून न जाण, आणि इच्छा नसतांहि कांहीं चांगल्या गोष्टी सहन करण हेहि, वहिनी, सुशिक्षितपणाचंच एक लक्षण आहे वर का.” डॉक्टर हंसत हंसत म्हणाले, आणि लगेच बसल्या जागचे उठले. अर्थात् घाकीचीहि सर्व उठलीं, व जाण्याची भाषा बोलू लागलीं. उमयतांनी एकमेकांचे आभार मानल्यावर व डॉक्टरांकडून पुढील स्वेपेस पुन्हा असेच येण्याचे आश्वासन घेतल्यावर आम्हीं पाहुण्यांना निरोप दिला.

“ झालं ? निस्तरलं एकदां ? ” मीं सौभाग्यवतीला हंसत हंसत विचारलं. व ती “ हो बाई ! पीडा गेली एकदांची ” असं कांहीं म्हणेल अशा अपेक्षेन तिच्याकडे पाहिलं. पण ती तसें कांहीं न म्हणतां उलट “ किती वाचन आहे हो यांचं ? अनु मनुष्य कसा मोकळा आहे. पण काय हो हा रसेल-रसेल कोण ? असं म्हणाली. या अपेक्षाभंगाचं मला वाईट न वाटतां उलट चांगलंच वाटलं. मीं म्हटलं, हा रसेल इंग्लंडमध्याला एक बडा तच्चवळानी आहे. त्याचो बायको डोरा रसेल हीहि एक प्रसिद्ध विदुप्री गणलो जात असून त्या उमयतांनी आपल्याला आपल्या मुलांचे शिक्षण स्वतःच्या कल्यानप्रमाणे देतां यावै म्हणून एक स्वतःची शाळा काढिली आहें; आपणहि एक काढायची हां पुढे.” पण विनोदाची ही लहर ताबडतोब ओसरून मी जरा गंभीर झालो आणि म्हणालों. “ पण आतां आपल्यावर फारच मोठीं जबाबदारी आली आहे. मुले वाईट निघालीं तर ‘मुलांना शिक्षण कसं घावयाचं हें आम्हांला माहीत नसतं’ अशी एक सबव आई-बापांना असते; पण आतां आपल्याला ती उरली नाहीं. मानसशास्त्रांतील व शिक्षणशास्त्रांतील एकेका महत्त्वाच्या प्रश्नाची माहीती डॉक्टरांचेमुळे आतां आपल्याला झाली आहे. तिचा उपयोग आपण कितपत करतों येवढेच पाहयाचें उरलें आहे.”

इंदू पांच-सहा महिन्यांची झाली. तिचे तान्हेपण संपूर्ण तिनें बालपणांत पाऊल टाकल्याबरोबर तिजसंबंधीच्या आमच्या आशा-आकांक्षांनाहि पंख कुटले ! तान्हेपणाच्या काळांतील सर्वच मुळे, मला वाटते, साधारणपणे सारखांच असतात. येथून पुढेच त्यांना नक्की व विशिष्ट रूपे प्राप्त होतात. इंदूचे आईने परसांत नुकतेच पेरलेले हें कारल्याचे, घोसाळ्याचे, भोपळ्याचे वी पहा. तें रुजून त्यांच्या अंकुरांना आलेली हीं अगदी पहिली पाने अजून साधारणतः सारखांच गोल, मऊ व हिरवीं आहेत. कांठांचा कमीजास्त दंतुरपणा, लांबट गोल आकार, नाजूकपणा, निब्रटपणा, सरळ—वांकड्या शिरा वगैरे विशेष मागा-हूनच निर्माण होतील; आणि त्या विशेष साणाखुणांनीच जणूं कांहीं तीं पाने ‘आम्ही घोसाळ्याचीं आहों’, ‘आम्ही दोडक्याचीं आहों’, ‘आम्ही भोपळ्याचीं आहों’ असें संगून आपले व्यक्तिमत्व व्यक्त करतील. निरनिराळे अवयव, निरनिराळीं इंद्रिये, एकंदर बांधा वगतेचे योगानें लहान मुळेहि आपले वैशिष्ट्य जगाला जाणवतात. वाचा फुटणे ही व्यक्तित्वाची पहिली निशाणी होय. या वाचेच्याच सामर्थ्यांनें व इतर हावभावांनीं मूळ आपला सुत व अस्पष्ट स्वभाव, आपली विशिष्ट जाति सुस्पष्ट व सुव्यक्त करीत असते. त्याचे मन जणूं आंतून उमलून बाहेर येत असते. उपडे वळणे, फरपटणे, रांगणे वगैरे कृतीच्या योगानें त्याच्या आसपासच्या जगाचा ठाव त्याला लागूं लागतो. आसपासची प्रत्येक वस्तु त्याच्या आवाक्यांत येऊन तिचे रूप, रंग, आकार, वजन, मऊपणा, खडवडीतपणा वगैरे गुणांची त्याला जाणीव होते. आणि या जाणीवेचा उलट परिणाम म्हणून या प्रत्येक गुणांचे व त्या संबंध वस्तूचे नांव माहीत करून घेण्याबद्दल त्याची आंतून धडपड सुरु होते. अश्या रीतीनें त्याचे मन जास्त जास्त भरून तें जास्त समुद्द्र होत असते.

इंदूच्या जिवाचा असा अंतर्बाह्य विकास होत जाणार म्हणून मला काय आनंद वाटे ! मीं तासन्तास तिच्याकडे मोळ्या कौतुकाने पाहत बसावे ! जीव म्हणजे एकादी कळीसारखी जड वस्तु असती तर ती आंतून कशी काय भरून येत आहे तें ओटाने दाबून-चाचपून तरी पाहिले असते ! पण सुक्षम जीवाच्या बाबतीत तसें कसें पाहतां येणार ? मी उगीचच तिच्या अंगाच्या निरनिराळ्या भागांना हात लावून पाहत असें ! तिच्या आईने मला नेहमी

‘विचारावें देखील ‘वेढ्यासारखे येथें न्याहालून काय पाहतां?’ मला नाहीं तें कांहीं दिसत?’ मला काय पाहावयाचे होतें तें मी तिला कसें समजावून सांगणार!

जगाची पहिली ओळख इंदूला याच वयांत व्हावयाची असल्यामुळे या काळाला जसें तिच्या सर्व आयुष्यांत एक प्रकारारचे विशेष महत्त्व होतें तसेच त्या ओळखानें होणारे मत कशा प्रकाराचे बनते याहि गोष्टीला अतिशय महत्त्व होतें. एकाचा वस्तूचा पहिलाच अनुभव चांगला आला, कीं ती वस्तु तिला जन्मभर चांगली वाटणार. उलट वाईट आला, कीं तीच कायमची वाईट ठरणार. आणि वस्तुवस्तूच्या बेरेवाईटपणावरूनच सबंध जग बरे किंवा वाईट ठरलें जाणार! म्हणून वस्तूची यथातथ्य ओळख करून देण्यासंबंधी आम्ही अतिशय काळजी घेत असू. होतां होईल तों सुबक, रंगदार, मऊ, हल्क्या, सुवासिक, स्वादिष्ट वस्तूच तिच्या हाताला लागूं देत असू. मनांतला हेतु असा, कीं सगळं जगच या वस्तूप्रमाणे सुबक व सुंदर आहे असें तिला वाटावें, आणि या दृष्टीनें निरनिराळ्या खेळण्यांची आम्हांला भारी मदत झाली. कितीतरी वेळ इंदु त्या खेळण्यांत अगदीं गुंग होऊन जात असे. बालमन मोठें चंचल म्हणून म्हणतात; पण इंदु तासनृतास रिंगां, खुळखुळा, गोळ्या, रवराचे फुगे वैरे खेळण्यांशी खेळत पडलेली असे! पुढें पडलेली प्रत्येक वस्तु माकडासारखी मुटक्यानें-मोठा मनुष्य बोटांनी उचलतो त्याप्रमाणे नव्हे—उचलायची, तोंडांत घालून तिच्याशीं घांगुसायचे, घांगुसतां घांगुसतां ती ओठाला किंवा हिरड्यांना जराशी लागली, किंवा चवीला वाईट लागली कीं तोंड वाईट करायचे, ती वस्तु टाकून घायची, कीं ल्योच दुसरी घ्यायची असा तिचा क्रम सारखा चालूं असे. जसा कांहीं एकादा रसवाला उसांचे टिपैरे चरकांत घालून त्यांतून होता नव्हता तेवढा रस निघाल्याबरोबर तें बाहेर फेकून देऊन दुसरें टिपैरे लावीत आहे!

हा व्यापार इंदूला ज्ञानार्जनाच्या दृष्टीनें अतिशय महत्त्वाचा असेल; पण पाहणाराला तिची खरी मजा व धामधूम दिसत असे ती प्रत्येक वस्तूचे किंवा व्यक्तीचे व तिच्या निरनिराळ्या गुणांचीं नांवे माहीत करून घेण्याच्या व तीं तोंडानें बोलण्याच्या तिच्या धडपर्डीत. आणि हा व्यापार कांहीं अजब आहे खास! येवढ्या सगळ्या वस्तूंचीं नांवे जशीं कानांवर येतील तशीं ऐकून ठेवायचीं, अमक्याचें अमकेंच नांव अशी खूणगांठ घालून ठेवायचीं, प्रसंग पडला कीं ती घालून ठेवलेली

खूणगांठ आठवायची, व मग त्या नांवाब्बा उच्चार करायचा ! आणि यां-पैकी एकाद्यांत जरा कसूर होऊन थोडी कूस राहिली, कीं सगळेचे आटोपले ! किती भयंकर व जोखमीचे काम हें ! मी जसजसा मार्गे वळून विचार करीत आहें तसेसा मला हा एकंदर प्रकार फारच आश्वर्यकारक वाटत आहे-वस्तूच्या आणि तिच्या नांवाच्या खूणगांठी जरा चुकल्या म्हणजे मोठेपणीहि कसे गोंधळ होतात हें जर आठवले तर या चमत्काराचे फारच कौतुक वाटते. सुरुवातीला या गोष्टी अगदीं विनचूक करणाऱ्या इंदूनेचे मोठेपणीं क्लेल्या चुका आठवल्या म्हणजे अजून हसू येते. एकदां इंदूचे आईने सांडगे तळले होते. जेवतांना इंदूने ‘लंडगे’ मागितले ! तसेच नवथरच मराठी शिकलेल्या एका मद्रासी बाईने पुण्याच्या बायकी बाजारांत बुंदीचा झारा मागणेवर्जीं बुंदूची ‘झारी’ मागितली, व नंतर ती दांताच्या दवाखाच्यांत दाढी काढप्याकरितां गेली ! दुकानदार व दंतवैद्य शहाणे म्हणूनच त्यांनी तिचे बोलणे समजून घेऊन तिला काय हवें होतें ते दिले ! शब्दसाम्यामुळे उडणारे हे घोटाळे कांहीं तरी बरे; परंतु जेव्हां का एकादा शब्दच माहीत नसतो किंवा माहीत असलेला आठवत नसतो तेव्हां जो कोंडमारा होतो तो कांहीं विचारून्च नका. शाळेत पहिल्याच दिवशीं वाटते, इंदूला तिच्या बाईनीं कशावरूनशी शाबासकी दिली. घरीं जाऊन हें केव्हां एकदां सांगेन असें तिला होऊन गेले होते. पण सांगायचे कसें ? ‘बाईनीं दिली’, ‘बाईनीं सगळ्याच्या देखत दिली’, ‘बाईनीं अगदीं जवळ घेऊन दिली’ असें निरनिराळ्या रीतीने ती सारखी सांगत होती ! पण काय दिली हें कांहीं चिचारीला सांगतां येईना, व आम्हां अडाण्यांना समजेना. शेवटीं आपणच आपल्या आईचा हात आपल्या खांद्यावर थोपून दाखवून तिनें सर्वे आशय समजावून दिला ! “हं, हं, ‘शाबासकी’ होय ? हात त्याच्या” ! असें मीं म्हटल्या-बरोबर इंदूला काय आनंद झाला म्हणून सांगूं ? मनांतून म्हणायचे आहे, पण म्हणतो मात्र येऊ नये, यासारखे दुसरे दुर्भाग्य नसेल ! वाचा बसलेल्या पण जीव घुटमुळणाच्या आजाच्याची शेवटची स्थितीची ती ! योग्य शब्दाभारी होणाऱ्या कोंडमाच्याचे असले प्रसंग प्रत्येकावर येतात, व त्यांतून प्रत्येकजण नशिवानें निभावूनहि जात असतो; पण तेवढ्यानें लहान मुलांच्या बोलप्याच्या क्रियेतील कुतुकासपदता कांहीं कमी होत नाहीं !

इंदूचा सुरुवाती-सुरुवातीला आणखी एक मजेदार गोंधळ होत होता.

आईचें ‘अहो, अहो’ ऐकून तीहिमला पहिल्यांदा ‘अव’ म्हणून हाक मारी. घरांत दुसरे कोणी नसल्यामुळे ती मला दुसऱ्या कोणत्या नांवाने हांक मारणार? एक दिवस शेजारचे विनायकरावांचे लक्षांत ही गोष्ट येऊन त्यांनी इंदूला बोलवले, व ‘हा तुझा बाप आहे, याला ‘अव’ नाहीं म्हणायचं वरं का?’ असं चजावून सांगितले, इंदूचे कानांवर पहिल्यांदाच ‘बाप’ हा शब्द आत्याबरोबर तिला त्यांतच मजा वाढू लागली, व तेन्हांपासून ती माझेकडे बोट करून ‘हा मादा पाप! हा मादा पाप’ असें बढबङू लागली. हा गोंधळ नाहींसा करण्याकरितां मीच तिला सांगितले ‘मी तुझा बाप खरं! पण मला म्हणायचं नाना’ हा तिसराच शब्द ऐकल्यापासून तिचा पहिल्या पहिल्यांदा भारीच गोंधळ होऊं लागला. तिनें कधीं ‘अव’ म्हणावं, कधीं ‘पाप’ म्हणावं व कधीं ‘नाना’ म्हणावं! अर्थात् हा गोंधळ फार दिवस टिकला नाहीं, व पुढे आम्ही कायमचे ‘नाना’ बनलों ती गोष्ट निराळी. वस्तु किंवा व्यक्ति यांचीं नांवे सारखीं सारखीं बदलत राहिल्यास किंवा जुन्या गांठी पक्क्या बसण्यापूर्वीचं नवीन गांठी बसूं लागल्यास गोंधळ होण्याचा कसा संभव असतो हे जातां जातां मजा म्हणून सांगितले. खूणगांठीच्या गोंधळाशिवाय उच्चार नीट न करतां आत्यामुळे इंदूने केलेले गोंधळ तर अगणितच असतील!

स्वतःपुरतेंच बोलण्याची इंदूची धडपड चालूं असे असे नाहीं. भोवतालच्या सगळ्या वस्तूना बोलतां येते आहे असे खरोखरचे वाढून घेऊन ती त्यांचे तफेंचेहि आपणाच बोलून घेत असे. उमी बाहुली आडवी पडली म्हणजे इंदूनेच ‘मी नाहीं बतत’ असे म्हणावे! व मग तिनें इंदु म्हणून ‘कां नाहीं बतत? पाय युंत लादले होय? बाऊ दाला? ओतद लावू?’ असे मोक्क्या मायेने म्हणावे! सर्वाठारीं जीवात्मा ओळखण्याची व त्यांचेवर आपल्याच भावनांचा आरोप करण्याची लहान मुलंची ही वृत्ति किंवा विलक्षण आहे! त्यांचे सर्व आयुष्य असल्या काळ्यानिक आचाराविचारांत जात असते. कल्यनेचा हा विलक्षण खेळ त्यांच्या खेळांत कसा स्पष्ट रीतीने दिसतो. इंदूला आपल्या खेळात मम असलेली पाहण्यांत आम्हांला काय मजा वाटे! कधीं कधीं तर ती खेळांत खेळांतच झोरीं जायची! भरल्या संसारात मांडीवरस्ती बाहुली मांडीवरच टाकून तिला निजविणारी आई स्वतःच निजून. गेलेली पाहणे म्हणजे एक दश्य आहे! तें पाहून कोणाला वृत्तिपरत्ये आनंद होईल कोणाला वाईटहि वाटेल. आठवायलाच बसलों तर इंदूचे सर्व खेळ व तिच्या लीला

डोळ्यांपुढे कस्या. रांगेने उम्हा राहतील. माझ्या कोपन्यांतत्या काळ्या काठीला घोडी समजून फणेच्याच्या पिशवीचा तोबरा देणे, मनांत आत्याबरोबर तीच काठी आपल्या पायांत आडवी घालून आपणच तिच्यावर स्वार झाले आहोंया भावनेने घोड्यासारखे पठणे, व वेळी घोडीला म्हणून आपल्यालाच मारून धेणे वैरे कितीतरी गोष्टी आतां आठवत आहेत.

एकदां इंदून आपल्या भातुकर्लीत आम्हां उभयतांना पाहुणे म्हणून जेवायला चोलाऱ्यल. त्या वेळी तिचा संसार व सुग्रणपणा पाहून तर आम्ही चीतच झालें. भात, भाजी, वरण, आमटी, मधला वांगीभात, मुख्य पक्वाच वैरे सर्व कांहीं एका चुरमुच्याचे केलेले होतें! जोंपर्यंत सर्व कोरडे कोरडेच होतें तोंपर्यंत आम्हीं आनंदानेखालें; पण जेव्हां कांत तिने पाण्यांत चुरमुरे टाकून तें पाणी कढी म्हणून कागदावर वाढले तेव्हां तें पितांना मात्र चमत्कारिक वाटत्याबांचून राहिले नाहीं! सौभाग्यवतीला तितका पोंच नसल्यानें तिने मात्र ‘आम्हांला नको ती स्वोटी स्वोटी कढी’! असे म्हणून ती कढी प्यायचे टाळले; पण भी मात्र तसें कांहीं न दारवितां भिटक्या मारमारून ती पिऊन टाकली!

दुसऱ्याचे दृष्टीनें ज्या ज्या उणीवा व कमतरता त्या स्वयंपाकांत राहिल्या होत्या त्या सर्व इंदूने एका कल्पनेच्या साहानेने भरून काढल्या होत्या! आपल्या घोडशोपचारी पूजेत बाकीच्या पंधरा उपचारांची उणीव भटजीबुवा एका अक्षतांनी नाहीं का भरून काढीत? सगळे कल्पनेवर व मानप्यावर आहे. इंदूच्या खेळप्यांतील तो जोस व उल्हास पाहून ही पोर पुढे मोठी कर्तृत्ववान खी निपजणार असें मला वाटे. खेळाच्या रंगीत तालर्मीत ज्याचे काम चांगले होत नाहीं तो संसाराच्या रंगभूमीवरील आपली भूमिका तरी कशी चांगली वठवणार? मुलांचे या खेळचे खेळ वास्तविक खेळ नसून ते मुलांच्या मनांत चालू असलेल्या मनोव्यापारांचे बाब्य प्रतिबिंबन आहे. यावरूनच त्यांच्या मनाचा विकास कसा काय चालला आहे हे अजमावायचे असतें. सौभाग्यवतीला इंदूची ती कढी स्वोटी वाटली, व त्याबदल तिने तिची घोडी चेष्टाहि उडविली! पण इंदूने आपल्याकडून अगदीं खरी खरी म्हणून ती केली असल्यामुळे आपल्या बोलण्याचे तिला किती वाईट वाटले असले पाहिजे याची कल्याना सौभाग्यवतीला यावयास पाहिजे होती. आपण मारे घरें-दारें बाधीत असावें, अन् एकाचा संन्याश्यानें येऊन आमच्या संसाराला चांगले म्हणण्याचे ऐवजीं ‘अरे, कसलीं घरे, नी कसलीं दारे, सगळं झूट आहे’ असे म्हटले

असतां तें आपल्याला कितपत खर्च व बरें वाटेल. सत्याची कल्यनासुद्दां इतर गोष्टीसारखी वयोमानाप्रमाणे सारखी बदलत राहते. एकाच्या दृष्टीला वाटणारें सत्य दुसऱ्याच्या दृष्टीला तसें वाटेलच असें नाहीं.

एक दिवस इंदु आपल्या खोलींत कोणाचे तरी अंगावर मोठमोठयाने ओरडत आहे असें ऐकूं आले. काय प्रकार आहे म्हणून मी हलकेच दारामागून पाहूं लागलो. तों ‘तूं अतलं दूध घालणाल अतलीस तल आम्हांला मुली तुझं, दूधच नको, अतलं फतवं माणूत आम्हाला विलूल नतो, तालती हो घलातून, असं आपल्या समोरच्या बाहुलीला उद्देशून तिचं मोठया रागारागार्न बोलणं चाललं होतें. त्या वेळची तिची चर्या, तिचे हातवारे वगैरे सर्व कांहीं तिच्या आईचें होतें. सौभाग्यवतीला विचारतां समजले, कीं आदल्या दिवशीं तिचा आणि गवळणीचा जो खटका उडाला होता त्याची ही नक्कल होती. नकलेचा हा कांहीं एकच प्रसंग नव्हता. इंदूच्या जागत्या आयुष्याचा बहुतेक भाग कोणाची ना कोणाची तरी नक्कल करण्यांत जात असे. आतां माझ्यासारखें टेबलावर पाय रेळून व चष्मा लावून पुस्तक वाचण्याची ऐट कर, आतां आपल्या आईसारखें डोक्यावर फडके धेऊन आपल्या लहानग्या केरसुणीने आपली खोलीच झाड, आतां गवळण होऊन व डोक्यावर चरवी धेऊन ‘दूध घ्या व दूध’ म्हणून ओरड, आतां बाहुलीला पायावर आडवी घालून ‘माकडा माकडा, कान कर वांकडा’ असं हेल काढीत म्हणून तिच्या कानांत तेल सोड, किंवा तिला पोटाशीं धेऊन ‘पी’ दे, अशी सारखी कोणाची ना कोणाची तरी नक्कल करण्यांत इंदूचा सर्व काळ जाई. भोवतालच्या माणसांचीच ती नक्कल करीत असे असें नाहीं, तर घरांतील मांजराची किंवा पोपटाची सुद्दां त्यांच्यासारखें ओरडून ती नक्कल करीत असे. वास्तविक इंदूचा खेळ कोणता, नक्कल कोणती, आणि खरं वागणं कोणतं हेच समजणे कठीण झाले होतें. बाकी या अश्या नकला व खेळ खेळावेसे वाटतात म्हणूनच तर मुलांचे आयुष्य सुखावें जातें. मोठ्या माणसांसारख्या फक्त व्यवहाराला जरूरीच्या तेवढयाच गोष्टी करायच्या असें त्यांचे असतें तर त्यांचा निभावच लागता ना. शिवाय या खेळांच्या व अनुकरणाच्या निमित्ताने दुसऱ्या कितीतरी गोष्टी मुळे आपोआप करीत असतात. भोवतालच्या माणसांचे बोलणे—चालणे वगैरे सर्व व्यवहार पाहून ठेवणे, ते ध्यानांत धरणे, ते बोलतील ते शब्द आत्मसात करणे, त्यांच्यासारखा विचार करणे, त्यांच्यासारखें रागावणे—रुसणे वगैरे कितीतरी नवीन नवीन

गोष्टी या नकलांचे निमित्तानें मुळे शिकतात! निसर्गाची योजना कांहीं विलक्षण आहे खरी! आपल्याला मारे वाटत असतें कीं मुळे शिकतात तीं फक्त शाळेतच; व शिक्षक हाच काय तो त्यांचा गुरु; पण हें खोटे आहे. मुळे आपल्या जन्मापासूनच, स्वतःच, रोजचे व्यवहार करीत असतांनाच, सर्व कांहीं शिकत असतात. परिस्थिति हीच त्यांची पहिली शाळा, परिस्थिति हाच त्यांचा पहिला गुरु, परिस्थिति हेंच त्यांचे पहिले पुस्तक, आणि खरोखरचे वागणे आणि प्रत्यक्ष कृति हीच त्यांची पहिली शिक्षणपद्धति.

पुढे पुढे खेळांतले खोटे काम सुटून इंदु आपल्या आईला आतां खरे खुरे काम करायाला लागे. कोणत्याहि कामाची पहिली तयारी करण्याचे चेत्याचे काम इंदूकडे असे. चहा करण्याचे किंवा भाजी चिरण्याचे अगर वेणीफणी करण्याचे मुख्य काम तिच्या आईचे. पण कपबश्या, पाठ, फणी-करंडा, भाजीचे टोपले वगैरे आणण्याचे व मांडण्याचे काम इंदूचे, अशी त्यांची आपआपसांत विभागणी झालेली दिसली. एकदां इंदु भाजीचे टोपले डोक्यावर घेऊन माळणीप्रमाणे मुरडत व ‘भाजी ब्हावी का बाई भाजी’ असें मोळ्यानें ओरडत तिची आई बसली होती तिकडे येण्यास निघाली. मीहि तितक्यांत बाजारांत जाण्याचे तयारीनें तेथें डोकावले. इंदूचा तो प्रसन्न चेहरा, तें ओरडणे, तें ठुमकत चालणे वगैरे पाहून मला तिची गम्मत करण्याची लहर आली, व मी तिला वाटेत अडवून एक मटकन् मुका घेतला! त्यावर ती उसदून म्हणते, “नाना, तुम्हांला अगदीं कसं समजत नाहीं हो, ? मी माळीण आहे.” तिचें तें बोलणे ऐकून सौभाग्यवतीनें मजकडे सामिप्राय पाहिले व आम्ही दोघेहि मोळ्यांदा हसू लागले. मी बाजारांत निघाले, पण सधं वाटभर तिच्या त्या एका वाक्यानें उत्पन्न झालेले विचार डोक्यांत घोळत होते. एकूण मुलंचेहि तीं आपल्या कल्पनाविलासांत दंग असतांनाच, थोडाफार विचार करण्याचे काम चालूच असते. मी तिचा ‘इंदु’ म्हणून मुका घेण्यास हरकत नाहीं, पण ती माळीण झाली असतांना तिचा मुका खेण म्हणजे भलतंच कांहींतरी! असें कां? याचें कारण तिला विचारशास्त्राचे पद्धतीनें सांगतां आले नसते; पण येवढे खास, कीं कोणत्या प्रसंगीं कसें वागायचे, काय बोलायचे वगैरेसंबंधीं मुलंचेहि कांहीं सामान्य आडासे लहानपणापासूनच मनांत तयार होत असले पाहिजेत. विचाराचे काम सुरु होण्याला कल्पनेचा भर अगदीं ओसरलाच पाहिजे असें नाहीं.

एकाच्या काल्यनिक भूमिकेत वावरत असतांनाच त्या भूमिकेला साजेसे आचार हातून होतांना डोक्यांत साजेसे विचाराहि चालून असले पाहिजेत. मी इंदू-करितां बाजारांतून ताजे गुलाबजंमू घेऊन आले, व तिला मोठा आनंद होईल या अपेक्षेने द्रोण तिच्यापुढे ठेवला. तिनें तो घेतला, पण जरा वेळानें म्हणते कशी, “नाना मी आतां मोठी झाले, मला असला खाऊ नाही आवडत आतां. मला कांही खेळ किंवा चित्रांचीं पुस्तके आणीत जा.” ‘आज झाले आहे काय या पोरीला? एकदम हिला हे विचार कसे मुऱ्यां लागले?’ असें तिच्या आईलाहि वाटल्यावांचून राहिलें नाही.

कांहीं दिवसांनंतरची गोष्ट. विनायकरावांनी, कांहीतरी विचारायचे म्हणून, ‘तुझं नांव काय?’ असें इंदूला विचारले. दुसऱ्यांचे ऐकून ऐकून वाटतें, इंदूनेहि ‘इंदु नालायण आगाछे, लहानाल कलंधूल’ असें तोंडवाठ उत्तर दिले! नांवाची गाडी कदंबपुरालाच अडकून राहिली, पुढे तालुक्या अन् जिल्हापर्यंत नाहीं धसरत गेली याचेच समाधान मानून आम्हीं हसून लागले. ‘तुझा बाप कोण?’ म्हणून विनायकरावांनी दुसरा प्रश्न केला. नुसतें नांव न सांगतां इंदूने माझ्या मांडीवर थाप मारून ‘हा पा माधा पाप’ असं सांगितलं! आपलंच विचारणं तुकळं, पोरीकडे काय दोष? असं मानून तिला अडविष्याकरतां विनायकरावांनी पुन्हा विचारले, ‘बाप म्हणजे ग कोण?’ प्रसंग तर मोठा बांका आला! पोर सहीसलामत कशी सुटते व बापालाहि कसं सोडवते कोणास ठाऊक! कारण ती नुसत्या पोरीचीच परीक्षा नव्हती, बापाचीहि कसोटी होती! जरा अडल्यासारखे करून इंदु म्हणते, “घलात आईच्याचलोबल नसतो का एक भोथथा माणूस? तो बाप!” आम्हांला हसून आवरेना. तें ऐकून सौभाग्यवतीहि बाहेर आली, व अर्थातच बापाची ही व्याख्या तिला कितपत पटते आहे हें पाहण्याकरितां मी तिच्याकडे पाहूं लागलो.

“बाप माणूस असतो इतकं जरी प्रत्येक मुलाला वाटलं तरी पुण्यकळ झालं!” मी म्हणालो.

“पण तो नेहमीं आईच्याचरोबर असतो ही टीका कोणावर?” विनायक-रावांनी डोळे मिच्चकावीत विचारले.

“पण तो घरांत तरी असतो. इतर मुलांच्या बापांप्रमाणे नेहमीं बाहेर बाहेरच नसतो हें काय थोडं झालं?” चेष्टेला मीं चेष्टेने उत्तर दिले.

प्रसंग निघून गेला, पण आठवण व हसूं मात्र पुन्हा पुन्हा येतात.

आणखी कांही दिवसांपुढची गोष्ट—कोणाचे ऐकून व पाहून आली होती कोणास ठाऊक ! संध्याकाळीं दिवे लागणीला स्वारी मोठाथोरला हेल काढून परवाचा म्हणायला बसली. “आठ एक आठ, आठ दुनी थोला; आठ टिळकं तेला, आठ चोक त्याहत्तल, आठ नवं बहात्तल, आठ धै ऐशी ! मडम तुझी मावशी ! थाएब तुझा काका ! उंदील तुझा मामा !”

स्मरणशक्तीची गाडी आठाच्या रुळांवरून घसरून टळे खात खात उंदीर-मामावर जाऊन हपटावी याचें मला फार आश्र्वय वाटले ! पहिले दोन डबे धड, शेवटले दोन धड, अन् ऐशीवरून मावशीवर जाण्याचा व त्यापुढचा प्रकार तर फारच अजब ! कोणी न शिकवितां या गोष्टी मुलांच्या कशा लक्षांत राहतात ? अन् आम्ही आतां मारे गोकुळासारख्या पदराला गांठी मारमारून पुन्हा कोणती गांठ कशाची हें विसरतोंच ! लहानपणांतील निरीक्षण, लहान-पणाच्या कल्यना, लहानपणाची धारणाशक्ति, लहानपणचे विचार, सर्वच कांहीं और आहे !



इंदूला नुसतें तोंडच सुट्ले होतें असें नाहीं, तर तोंडाबरोबरच पायहि फुट्ले होते. जणू कांहीं यापूर्वीन्या बैठया बंदिस्त स्थितीचा तिला अगदीं तिटकारा आला होता ! उठल्यापासून निजेपर्यंत ती कधीं एका ठिकाणीं स्थिर वसली आहे असें होत नसे. आजारीपण येवढा एकच अपवाद. स्वयंपाकघरांतून माजघरांत, माजघरांतून ओटीवर, ओटीवरून माझे बैठकीचे खोलींत, कधीं कधीं तर माळ्यावर; व सगळे घर संपले की अंगण, लाकडाची खोली, परसू अशी वणवण सारखी चाललेली असायची ! या भटकंतीला जशी स्थलाची मर्यादा नसे तशी कालाचीहि नसे. सकाळ, दुपार, संध्याकाळ सगळ्या वेळा चिचारीला सारख्याच ! एकादे वेळीं तर रात्रीहि झोपेतून उटून मिटल्या डोळ्यांनी कुठें तरी तुरतुर चालूं लागे. पायांप्रमाणेंच नजरहि कधीं स्वस्थ नसे. पाने, फुले, पक्षी, प्राणी, रस्त्यांवरून जाणारी-येणारीं माणसें, गाड्या अन् यां-पैकीं कांहींच नसेल तेव्हां घरांतल्याच वस्तु घेहळीत राहून स्वारी पाहिलेल्या गोष्ठींचें जणू टांचण करीत असायची ! चष्मा, किळऱ्या, अडकित्ता अशा कितीतरी वस्तु आम्ही नेहमीं कुठेतरी विसरायच्या; आणि त्या सापडेनाश्या होऊन इंदूला सांगण्याचा अवकाश, कीं ती कुठेतरी जाई आणि हरवलेली वस्तु ताबडतोब घेऊन येई ! या वणवण फिरण्यानें तिला चांगला व्यायाम मिळून भूकहि कशी वरववस्तून लागत असे.

हे सर्व ठीक होतें; पण अनोळल्या व नवीन नवीन परिस्थितींत ती जसजशी वावरूं लागली, तसतशी भीतीची भावना तिचे मनांत नवीनच उत्पन्न होऊं लागली. आतांपर्यंत तिला कशाचीच भीति वाटत नसे. मांजर, कुत्रं, गाय वगैरेना ती वेलाशक हात लावीत असे. ती तासन-तास अंधेरांत एकटी खुशाल पडून राहात असे. नाहीं म्हणायला धाडकन् पडण्याचा, किंवा गडगडण्याचा किंवा मोटारच्या पोंग्याचा एकादा आवाज एकदम झाला म्हणजे मात्र ती जरा कावरीचावरी होऊन व अंग चोरून घेऊन रडायाला लागे. सुरुवातीचा हा निर्भयणा हळीं हळीं नाहींसा होऊन ती पूर्वी ज्या गोष्ठींना मुर्ढींसुद्धां भीत नसे त्यांनाच ती भिऊं लागली होती. आतां ती काळोखांत पूर्वीप्रमाणें एकटी जात नसे. रात्रभर दिवा जळत ठेवल्याशिवाय तिला झोप येईना. घरांतल्या भाटीला एक काळे पिलूं झालें त्यालाच ती भिऊं लागली ! स्वतःच्या सावली-

लाहि ती भीत असे. कुच्यां-मांजरांशीहि ती! आतां वचकून वागत असे. या पाहुण्या भीतीचे कारण मागाहून आमच्या लक्षांत आले. मध्यंतरीं काहीं दिवस आम्ही एकं मुलगी इंदूला हिंडवायला व खेळवायला ठेविली होती; आणि ती स्वतः अत्यंत भित्री असल्यामुळे तिच्या संसर्गानें या नवीन नवीन भीति इंदूला जडव्या होत्या. ती मुलगी कामावरून गेली, पण तिने आणलेला भित्रेपणा मात्र मार्गे मालक म्हणून पुष्कळ दिवस राहिला. स्थिर सावल्यांची भीति नाहींशी झाली तरी हलत्या वळवळणाऱ्या गोष्टींची भीति तशीच राहिली. रात्री रस्त्यावरून गाड्याघोडीं धांवत जात त्यांच्या सावल्या भिंतीवर पडल्या म्हणजे इंदु भिऊं लागे. हाताच्या निरनिराळ्या सावल्या तिच्यादेखत भिंतीवर पाढून मी तिची ती भीति कांहीं दिवसांनीं घालविली ती गोष्ट निराळी. दावली म्हणजे आवाज करणारी एक रबरी बाहुली मीं इंदूकरितां आणिली होती; पण तिच्या आवाजाचीच इंदूला भीति वाटे. मग जेव्हां मीं तिच्याच हातानें तो आवाज बरेच वेळां करून घेतला तेव्हां तिची ती भीति नाहींशी झाली. येवढेंच नव्हे तर उलट तीच मला त्या आवाजानें भिवऱूं लागली! मुलगी भिते म्हणून मीच ती बाहुली दूर टाकून दिली असती तर तिची ती भीति तशीच राहिली असती.

लहान मुलांच्या पुष्कळशया भीति, मला वाटते, मोळ्या माणसांच्या भित्रेपणामुळे, किंवा वस्तूच्या नवथरपणामुळे अगर तिचे खरें कारण न समजून मुले स्वतःच्या मनानेच तिचे जें कांहीं कात्यनिक कारण बसवीत असतात त्यामुळे, उत्पन्न झालेल्या असतात. इंदु एकदां परसांतल्या शिडीवर चढत चढत किती-तरी उंच गेली. तें पाहून तिची आई ओरडणार तोंडावर जोरानें हात ठेवून तिला ओरडूं दिले नाहीं.

“पोर पडली असती म्हणजे? ” इंदु खालीं आल्यावर सौभाग्यवतीनें विचारले. “तोंड दावले म्हणून ती वांचली.” मीं उत्तर दिले. मी पुढे म्हणालों, “आज कितीतरी दिवस ती शिडीवरून चढते-उतरते आहे, आणि पुरुष पुरुष, उंचीवरून उड्या मारते आहे; पण तूं जर का ओरडली असतीस तर मात्र ती घावरून पडली असती, अन् तिनं कायमचा धसका घेतला असता खास! इतके दिवस तुला सांगितलं नज्हतं पण आतां सांगतों. परवां परसां-तल्या वेलाखालीं एक किरडूं पडलं होतं. इंदु फूल तोडायला म्हणून गेली, ती नेमकी त्या किरडापाशी जाऊन: उमी राहिली! फूल तोडून ती स्वस्थपणे

दूर सरल्यावर मीं तें किरडू तिच्याचे देखत दगडानं मारून घाकलं, व तें कां मारालं हें तिला समजावून सांगितलं. सगळं कसं शांतपणं आटोपलं. मीच ओरडलों असतों तर ती घाबरून कदाचित् तिचा पायहि त्याचेवर पडला असता; आणि जें होऊं नये म्हणून आपण ओरडणार तें त्या ओरडण्यानेंच नेमके झालें असते”! झालेली फजिती कशीतरी सांवरून घेण्याकरितां “हें कोण रसेलच का सांगतो?” असा टोमणा देत सौभाग्यवती निघून गेली.

स्वतःच्या फाजील भित्रेणानें जशी आपण मुलांत भीति उत्पन्न करतों तसें फाजील धीटपणा उत्पन्न करण्याच्या भरीला पडूनहि आपण मुलांना भित्रीं करतों. एकदां आमच्या बोकोबानें एक उंदीर अर्धवट खाऊन दारापुढे टाकून दिला. इंदूची भीति घालविष्याकरितां म्हणून मीं तिला तो उचलून टाकण्याचा आग्रह केला व ती ऐकेना तेव्हां जरा जबरीनेंच तिचेकडून शेपटीला धरून उचलून टाकविला! मला वाठले था माझ्या करण्यानें तिची भीति गेली असेल; पण वाहेरच्या सक्तीनें मनांतील भीति कशी जाणार? इंदूला बरेच दिवस नुसत्या उंदाराचीच नव्हे तर त्याच्या शेपटीसारख्या कोणत्याहि पदार्थाची इतकी कांहीं दशहत बसली होती, कीं ती आईला आपल्या लहानग्या केसांची वेणीहि घालून देत नसे. आणि तिनें ती घातलीच तर इंदु चुकून सुद्धां वेणीला हात लावीत नसे. मागाहून कितीतरी दिवसांनीं हें आमचे लक्षांत आले!

---

आरोग्याच्या दृष्टीने व शिक्षणांच्या दृष्टीने काय काय करावयास पाहिजे यासंबंधी आमचे विचार चालू असतांच इंदूला योग्य वळण कसें लावावें हाहि विचार आम्हांपुढे दत्त म्हणून उभा असे. इंदु जसजशी मोठी होऊं लागली, तसतशी तिची आई तिच्याविरुद्ध सारख्या कांहीं ना कांहीं कागळ्या आणीत असे. आज काय इंदु जाऊं नको म्हटलं असतां गेली, आज काय इंदु खोटं बोलली, आज काय इंदूनं जेवतांना हवरेपणा दाखविला, आज काय तिनं शेजारच्या मुलीला आपली बाहुली दिली नाहीं, आज काय तिनं उद्घटपणाचं उत्तरच दिलं, आज काय ती मोलकरणीचे अंगावरच ओरडली, अशी कांहीं ना कांहीं तिच्या आईची रोजची कुरकुर असे. या गोष्टी कश्या सुधारावयाच्या याचा विचार करतांना मीं ‘शील’, ‘नैतिक शिक्षण’ वगैरे प्रश्नांवर लिहिलेलीं पुस्तके चातून पाहिलीं, आणि सगळ्या पुस्तकांचें सार म्हणून पुढील ४-५ गोष्टी करण्याचें ठरविलें. शक्य तों इंदूला असुक एक गोष्ट करूं नकोस म्हणून म्हणायचें नाहीं. किंवा तिला सारखें दाबायचें नाहीं. मूळ खोटे बोलत असेल, किंवा चोरून खात असेल, किंवा उद्घटपणानें दुरुत्तर करीत असेल तर नुसतें खोटे बोलू नकोस, किंवा चोरून खाऊं नकोस, अथवा तोंड टाकून बोलू नकोस येवढे सांगून काय उपयोग? तें तुमच्या भीतीने तेवढ्यापुरते तसें करणार नाहीं; पण तेवढ्यावरूनच तें कायथमचे सुधारले असे समजेणे भाबडेपणाचें होईल. इंदूनें एकदां एक आरसा फोडला. (वारतविक तो तिचे हातून पडून फुटला असे म्हणणेच जास्त योग्य होईल.) तिनें तसें सांगितलें असतांहि मी तिला रागे भरलों. पुढे एके दिवशीं तिनेच शाई सांडली असतांना ती चक ‘मी सांडली नाहीं’ असें खोटे बोलली. खरें बोलून जर बोलणीं खावीं लागतात, तर खोटे बोलून निसदून जाप्याचा प्रयत्न कीणता शहाणा मनुष्य करणार नाहीं? इंदूला एकदां बरणीतील गुलकंद कसा! लागतो तें पहावेसे वाटले. तिच्या आईनें तो तिला घेऊं दिला नाहीं. जरा वेळानें आई जवळ नाहीं असें पाहून इंदूने नेमकी बरणी काढून त्यांतील गुलकंद चारून पाहिला. मीं हें पाहिले होते, पण बोलणार कोणत्या तोंडानें? मोकळेपणानें मागून जर खायला मिळत नाहीं तर चोरून खावेसे वाटणारच. तोंड टाकून बोलण्यासंबंधीहि तसेच. आम्हीच जंर

मोलकरणीला वेळी अवेळी तोड टाकून बोलणार तर विचाऱ्या पोरीनेच काय पाप केले आहे ? ‘पूज्य’ माता-पितरांप्रमाणे आपणाहि बोलावें असें तिच्या बालमनास वाटले असत्यास त्यांत तिचा काय अपराध ? इंदूच्या आईला मी या गोष्ठी समजावून देऊ लागले म्हणजे त्या तिला आवडायच्या नाहीत; पण मी तसाच तिला पुढे सांगे, की जेव्हां मुळं वाईट वागतात तेव्हां मुळांचं काय चुकलं तें पाहून सुधारण्याचा प्रयत्न करण्यापूर्वी आपलं स्वतःचं कांहीं चुकतं आहे कीं काय हें पाहण जास्त न्यायाचं होईल. ही समझूत एकदां पक्की झाल्यावरोबर इंदूने कांहीं अपराध केला, कीं तिला शिक्षा करण्यापूर्वी आम्ही आत्मसंशोधन करून प्रथम स्वतःला सुधारण्याचा प्रयत्न करू. अर्थात् आम्हांला तिला कर्धांच नको म्हणावें किंवा दाबावें लागले नाहीं असें नाहीं. आम्हांलाहि कधीं कधीं ‘नको’चा उपयोग करावा लागे; पण तो आम्ही अतिशय जपून व दुसऱ्या कशाने भागत नाहीं असें पाहून करीत असू. एक दिवस माझें व माझ्या वरिष्ठांचे भांडण झाले. त्याच्या एका गोष्ठीची मला चीड आली होती; पण तसें त्याला स्पष्ट सांगायचा धीर कांहीं मला झाला नाहीं. मी तसाच रागारागानें घरीं गेले. इंदु आपल्या नेहमींच्या पद्धतीने उड्या मारीत व तालावर नाचत माझें स्वागत करावयास आली. मी त्या वेळीं तिच्या अंगावर खूप खेकसून ओरडलों, व पुन: उड्या मारशालि तर तंगड मोळून टाकीन असें कांहींतरी म्हणालो. सौभाग्यवतीनं आंतून ओळखलन् कीं अधिकाऱ्यावरचा राग पोरीवर निघतो आहे ! आणि पुष्कळ वेळां आपणां सवांचं असंच नाहीं कं होत, कीं घरीं बायकांपोरांवर जो आपण अधिकार गाजवूं पाहतों त्याचें खरें कारण बाहेर जो अधिकार आपल्यावर गाजलेला असतों तें असतें ?

एकदां इंदूने वाटतं तिच्या आईला विचारलं आतां हें पोलकं कां धालायचं नाहीं ? तिला त्याचें समाधानकारक उत्तर देतां येईना तेव्हां ती चिडून म्हणते कशी ‘बस, मी सांगतें म्हणून !’ अहाहा ! काय पण उत्तर ! तिचें तें हडेलहृषीपणाचें उत्तर ऐकून इंदूहि चिरचिर करीत निघून गेली. पुष्कळ वेळां मुळं जीं नेहमीं चिरचिर करतात व सारखीं धुसफुसत असतात त्याचं कारण आपणच असतों. आम्हीं तरी आतां असा नियम केला आहे, कीं आपल्या वागणुकीने इंदूला नेहमीं सुखांत व आनंदांत ठेवायची. तिच्यावर असत्या धुसफुसण्याचा प्रसंग शक्य तोंवर आणायचा

नाहीं. निदान लम्ह होईतों तरी आणायचा नाहीं. लम्ह झाल्यावर ती आणि तिचं नशीच !

आम्हीं जो दुसरी गोष्ट करावयाची ठरविली ती म्हणजे, ‘इंदू, तूं अमुक एक कर’ असें हुक्मासारखें सांगायचें नाहीं. कोणालाहि काय, ‘कर’ असें दरडावून सांगितलें, कीं किया प्रतिक्रियान्यायानें ‘हुक्म करता काय ? मग नाहींच करीत’, ‘अडल्य माझं खेटर ! मी कांहीं तुझा नोकर नाहीं’, अशासारखें उलट म्हणवेंसे वाटतें. मनाची ही प्रवृत्ति न्यूटनन्या गुरुत्वाकर्षणाइतकी खरी असून ऐन्स्टाईनचा सापेक्षतावाद एक वेळ खोटा ठरेल, पण ती खोटी ठरणार नाहीं. मनुष्यानें वरून नम्रता किंतोहि धारण केली तरी ती वरखरचीच असून त्याचा अहंभाव खालीं खोल दबा धरून बसलेला असतो, आणि आपण हुक्म करून त्याला डिवचण्याचा अवकाश, कीं तो अहंभाव पेटान्यांत कोंबलेल्या एकाच्या सापासारखा फुस्सू करून डोकें वर काढतो. आणि म्हणून ‘इंदे, पाणी आण’ असें हळ्ळानें न सांगतां मी तिला ‘इंदु, तहान लागली आहे ग’ असं सौम्य पणानं सुचविष्याची स्वतःला संवय लावून घेतली होती. मुलांचं प्रेम व विश्वास संपादन केलेला असला म्हणजे हुक्मानें जे कार्य होणार नाहीं तें नुसत्या सूचनेनें होतें असें मीं इंदून्या आईस किंतीतरी वेळां दाखवून दिले आहे. आम्हीं या सूचनेन्या युक्तीनें व गोडीगुलाबीनें इतकीं कांहीं कामें इंदूकडून करवून घेतलीं आहेत, कीं आमन्या या लुच्चेपणाची आमची आम्हांलाच एकादे वेळीं अगदीं लाज वाटते. तिनें नियमानें व आनंदानें शाळेंत जावें म्हणून तिच्या शाळेंत जाण्याचा जसा कांहीं आम्हांला अगदीं हेवा वाटतो आहे असें आम्हीं दाखवावें, व घरीं राहण्याचा तिला जितका जास्त आग्रह करावा तितकी तिनें शाळेंत जाण्याचद्दल जास्तच उत्सुकता दाखवावी ! आम्हीं ती घरीं आव्याबरोचर तिच्या शाळेंतील कामगिरीचद्दल विचारपूस करतों; ‘काय काय खेळलांत ? मास्तरांनीं कोणत्या गोष्टी सांगितल्या ?’ असें जेव्हां आम्ही आस्थापूर्वक चौकशी करतों तेव्हां तिलाहि ‘आपण म्हणजे कोणीतरी क्षुद्र व उपेक्षणीय नसून जरा महत्त्वाची व बडी व्यक्ति आहों’ असें वाटून स्वतःबद्दल जरा फुशारकी वाढूं लागते व ती आपले काम जास्तच जोमानें आणि उत्साहानें करूं लागते. अंकगणित, शुद्ध-लेखन, भूगोल वगैरे एरवीं अगदीं रुक्ष वाटणान्या किंतीतरी विषयांची आम्हीं तिला आमन्या या युक्तीनें गोडी लावून दिली आहे.

इंदूला पेटी शिकविष्याचे बाबतीं तर आमची ही युक्ति फारच सफल

ज्ञाली आहे 'जा आतां प्रॅक्टिस कर, पेटी सुखासुखी येणार नाही.' असे मूर्खासारखं आम्हींहि तिला कधींहि सांगीतलं नाहीं. कारण असें सांगणे म्हणजे पेटी वाजविणे किती त्रासाचे व कष्टाचे आहे, तें साध्य करायचे म्हणजे मेहनत ही केलीच पाहिजे, असा अप्रत्यक्ष कबुलीजबाब देऊन माणसाला परावृत्त करण्यासारखे आहे. आम्हीं अगदीं उलट केले. एक छानशी पेटी विकत आणिली आणि ती तिच्या खोलींत ठेविली. ही पेटी तुझ्याकरतां आणिली आहे, तुला ती शिकायची आहे असें प्रत्यक्षतः काहीं एक न म्हणतां आम्हीच त्या पेटीशीं जरा इकडे तिकडे करूं लागलो. नंतर एक दिवस एका चांगल्या पेटी वाजविणाऱ्या माणसाला चहाचे निमित्तानें घरीं बोलावून त्याचे-कडून इंदूला आवडतील अशीं सोर्पीं सोर्पीं पदे वाजवून घेतलीं; व ती ऐकतांना खूप आनंद झालासा दाखविला. या सर्वांचा अपेक्षित परिणाम होऊन इंदूने दुसरेच दिवशीं पेटी वाजविष्याची परवानगी घेतली व आदल्या दिवशीच्या वाजविणाऱ्याच्या ऐटीनें ती वाजवूं लागली. ऐट आली; पण सूर येईनात ! हे पाहून तिनें होऊनच शिकवणी ठेवण्यासंबंधीं गोष्ट काढली. पेटीमास्तरला आम्हीं सकत ताकीद दिली होती, कीं पहिल्यापहिल्यांदा त्यानें प्रथम थोडा वेळ स्वतः निरनिराळीं पदे वाजवून दाखवून इंदूचे मनांत आवड उत्पन्न करायची व राहिलेल्या वेळांत बोटांची जरूर ती कसरत करून ध्यावची. थोडेच दिवसांत आमची इंदु एकेक पद वाजवूं लागली, आणि तें ऐकून आम्ही उभयतां इतके खूप होत असूं, कीं जणूं आम्ही गोविंदराव टेंब्यांचीच पेटी ऐकत आहों। आमचा तो आनंद पाहून तिलाहि आनंद होई, व 'अरेच्या, आपल्याला लागली कीं पेटी यायल' असें तिला वाढूं लागून ती जास्त जास्त हुरुपानें शिके. समोरच्या विनायकरावांची मुलगी पेटी वाजवूं लागली, कीं मी कांहीं ना कांहीं काम काढून बाहेर जात असें. तसाच प्रसंग बिचाऱ्या विनायकरावांवर इंदूच्या वाजविष्यानें येतो कीं काय अशी मला सारखी धास्ती वाटे. पण तसें कांहीं एक न होतां इंदु पेटी वाजवायला बसली म्हणजे विनायकराव दूर पळून न जातां जवळ धावत येत.

पेटी शिकविष्याचे बाबतींत जो अनुभव आला तोच मला तिला पोहणे शिकवितांना आला, पुण्याल्लसे. आईबाप मुलांना पोहणे शिककितांना फाजील काळजी घेऊन त्यांना विनाकारण भेडसावतात, किंवा त्यांची भीति मारणे-करितां म्हणून एकदम ढकळून देणे, मुद्दामच झुवी देणे वरैरे अघोरी

प्रकार करून पोहण्याबद्दल कायमची दहशत चसवितात. पण दोहोंचाहि परिणाम एकच होतो. पोहण्याबद्दल आवड उत्पन्न होण्याएवजीं कायमचा तिटकारा मात्र उत्पन्न होतो. आम्हीं एक निराळीच युक्ति योजिली. वास्तविक पोहायला काढायचे होतें तिला, पण निघालें आम्ही. ‘तूं नको येऊं अं’ असंहि भी मिस्तिलपणे एकदोनदां म्हटले. ती अर्थातच ऐकेना. तेव्हां तिची चड्डी व दुवाल धेऊन आम्ही सर्वजग नदीवर निघालें. पाणी पाहिल्याबरोबर पोर स्वाभाविकपणेच थोडीशी भ्याली व कांठावरच वाळून खेळूं लागली. आम्ही मुद्रामच मोठमोळ्यांदा रिविडलत पाण्यांत खेळूं लागलें. दुसरे दिवशीं आम्ही कांठाकांठानेच तिच्याशीं पाण्याची मारामारी करूं लागलें. ती पाण्यांत येऊन पाणी उडवूं लागली. तिसरे दिवशीं आम्ही स्वतः भोपळा बांधून खेळूं लागलें. आमचं पाहून तीहि भोपळा बांधून पाण्यांत उतरली. असें करतां करतां तिला न कळत आम्हीं तिला पाण्यांत ओढली. पहिल्या खेपेसच सर्व गोष्टी शिकविण्याची घिसाडवाई आम्हीं केली नाहीं. शिकलेल्या गोष्टी पचून व मुरुन आत्मसात् होण्याला दुसरा उन्हाळा उजाडावा लागला. त्या वेळीं मात्र ती स्वयंस्फूर्तीने पोहूं लागली, आणि तिसऱ्या उन्हाळ्यांत तर तिने निरनिराळ्या प्रकारच्या उलट्या-सुलट्या उड्या धेऊन व उमे-आडवे हात मारून व कधीं-कधीं तर मुळींच हात न मारतां संथ पडून आपल्या चापाला खालीं पाहायास लाविले. या सर्व अनुभवांनी मला एक गोष्ट पटली, व ती म्हणजे जी गोष्ट इंदूला यावी असें आम्हांला वाटे ती नुसती तोंडाने सांगून तिला येणे शक्य नव्हतें; ती आम्हां स्वतःला प्रथम करावी लागे. भाराभर सांगण्यापेक्षां थोडक्याश्या कृतीचं महत्त्व किती आहे याचा प्रत्यय प्रथम मला माझ्या मुलीने आणून दिला.

प्रत्यक्ष उदाहरणाचा फार मोठा परिणाम होतो यांत शंका नाहीं. स्वतःची कृति असली म्हणजे तुमचे ते नियम नि कायदे वगैरेची कांहीं जरूरी लागत नाहीं. ज्या घरांत नियम कमी तें घर जास्त चांगले व नीतिमान् असें भी म्हणेन. जी गोष्ट घरासंबंधींची, तीच शाळेची. कायदेकानू, शिक्षा, हुक्म-थोडक्यांत म्हणजे ज्याला जुने लोक शिस्त म्हणतात, ती मुळीसुद्धां नसतांना व पूर्ण स्वातंत्र्य दिले असतांना कितीतरी घरांतून किंवा शाळांतून मुळे चांगल्या गुण्यागोविंदाने व आपआपली जबाबदारी ओळखून वागतांना दृष्टीस पडतात. स्वातंत्र्याचा दुरुपयोग होईल, पण त्याला कारण आपण पालकच असतों. जे

नियम मुलांनी पाळावेत अशी अपेक्षा आपण करितों ते नियम आपण स्वतःच मोडीत असतों! आपण मुलांना स्वार्थापिण्याचे बाबतींत परिमितता शिकवितों, आणि स्वतःच ओकारी येहीतों स्वातपीत असतों! इकडे मुलांना गुण्यागोविंदानें नांदप्यास शिकवीत असतों आणि इकडे त्यांच्याच देखत नवराबायको भांडत असतों! सिनेमाला जाऊ नये असें सांगत असतों व स्वतःच चोरून शेवटचा ‘शो’ पाहून येतो! मुलांनी नेहमीच लौकर आणि अगदीं गाढ कसें निजावें? केव्हां ना केव्हां तरी आपण धरीं नसल्याचें त्यांचे नजरेस येणारच. आपण स्वतः त्यांचे अंगावर मोळ्यानें खेकसूनच त्यांना हलू बोलायला सांगत असतों! आणि उद्घटणानेंच नम्रता शिकवीत असतों. या बाबतींत तुला माझं ऐकलंच पाहिजे असें म्हणतच लोकांचे ऐकून घ्यावें असें त्यांचे मनावर बिंबवीत असतों. अश्या एक का दोन—हजारों गोष्टी सांगतां येतील. मुले वागतात तें आपण सांगतों त्याप्रमाणें नव्हे—तर आपण वागतों त्याप्रमाणे. ही गोष्ट इतंकी स्वरी आहे, कीं एकाचा धरांतील मोठीं माणसें कढीं आहेत हें पाहायचे असल्यास तेथील मुले पाहावीं म्हणजे काम ज्ञाले.

कोणतीहि गोष्ट मुलांना शिकवायची म्हणजे ती स्वतः केली पाहिजे असें जर असेल तर तें भोरें कठीण आहे. मोळ्या माणसांना सगळ्याच्च— निदान बन्याचश्या— गोष्टी नवीन शिकाव्या लागतील असें नाहीं का? हो, अगदीं तसेंच. मुलांचे शिक्षण करणे म्हणजे स्वतःचेच सर्व शिक्षण पुनः करण्यासारखे आहे; आणि तेंहि आपलीं मुले आपल्याला करायला लावीत असल्यामुळे तीं आपले शिक्षक होत यांतहि संशय नाहीं.

माझ्या वाचनानें आणखी एक गोष्ट मला विशेष पटली ती ही, कीं मुलांच्या सर्व सहजप्रवृत्तींना इष्ट तें वळण लावूनच त्यांचा त्यांचे व्यक्तिमत्त्व सुधारण्याचे कार्मी फायदा करून घ्यावयाचा. कोणतीहि प्रवृत्ति मूलतः वाईट नाहीं व म्हणून ती अजिबात मारून टाकणे इष्ट नाहीं—शक्यहि नाहीं. जें जें हातीं लागेल तें तें सांठवून ठेवण्याचा इंदूला इतका कांहीं हव्यास होता, कीं तिची छोटी ट्रॅक म्हणजे एक वस्तुसंग्रहालयच जाली होती. त्यांत पेन्सिलीचे तुकडे, छुंबराचीं भिंगे, पोतीचे मणी, पोस्टाचीं तिकिंटे, शिंपा, काड्याच्या पेट्यांवरील लेबले, रंगी-बेरंगी कापडाच्या धांदरोव्या, कन्चाकड्याच्या बाहुल्या—अश्या हजारों वस्तु भर-लेल्या असत. अन् मजा अशी, कीं ती कधींहि आपल्या ट्रॅकेला विसंबत नसे. धरांतील सर्व माणसें चोर आहेत व तीं तिच्या भांडारावर डळा मारायला अगदीं

टपलीं आहेत अशा भावनेने ती रात्रीं निजतानांहि आपली ट्रंक उशाला ठेवून निजे, व सकाळीं उठल्यावर एकदां उघडून पाही! मग तींतली एकादी वस्तु स्वतःच्या हातानें उचलून दुसऱ्याला देण्याची गोष्ट तर दूरच राहिली. ती निरनिराळ्या वस्तु जमवून जपून ठेवीत असे हें ठीक होतें. कारण पुढील संसारांत ही संग्राहकता तिला उपयोगाची पडणारी होती. पण त्या जपून ठेव-याला हें जें अप्पलपोटेपणाचें व अविश्वासाचें रूप प्राप्त होऊं पाहत होतें तें नको होतें आणि म्हणून आम्हीं एक युक्ति केली. घरांत कांहींहि आणलें, कीं त्यांत आम्हा उभयतांचे बरोबरीने तिचाहि एक हिस्सा करायचा. हें अमक्या एकाचं त्याला दुसऱ्यानें हात लावायचा नाहीं असले धोरण बदलून त्याचेऐवजीं सर्वच गोष्टी सर्वांच्या समाइक मालकीच्या असले धोरण रुढ केले. तिच्या कांहीं वस्तु उघड्यावर पडत त्या तशा पडू न देतां त्या आमच्याच कपाटांतून ठेवीत असूं व कांहीं कांहीं वेळां कपाटांच्या किण्ठयाहि तिचे स्वाधीन करीत असूं. या युत्तीचा योग्य तो उपयोग होऊन तिला आतां घरांतल्या घरात एक प्रकारची सुरक्षितता वाढू लागली, व तिचा तो पूर्वींचा अविश्वास नाहींसा होऊन ती आपल्या वस्तु आतां आम्हां ‘तिन्हाइतांचे’ स्वाधीन करू लागली. आम्ही आपल्या वस्तु तिला देतों म्हणून तीहि आपल्या वस्तु आम्हांस देऊ लागली.

पैशाची किंमत कळू लागल्यापासून ते साठविण्याकडे तिचे लक्ष गेले, व कधीं कधीं स्विसे चापसण्याची किंवा टेवलाचीं पुढे उघडून त्यांत कांहीं पै-पैसा सांपडल्यास पाहण्याचा मोहहि तिला होई. तिची ही खोड घाल-विष्याकरितां आम्हीं जर पैसे कुलुपांतच ठेवण्याचें ठरविलें असतें तर माझी खात्री आहे, कीं तिच्या प्रवृत्तीचा जोर होऊन तिची कुलुपे फोडण्यापर्यंतहि पाळी गेली असती. प्रत्येकाच्या आयुष्यांतील हीच वेळ स्विसेकापू चोर, दरोडेस्वोर वैगैरे होण्याची असते, आणि म्हणून ती टाळणे अत्यंत जरुरीचें असते. इंदूला पैसे हवेसे वाटतात असें पाहून आम्हीं आपण होऊनच तिला रोज एक पैसा देण्याचें ठरविलें, मात्र तिने रोजचीं सर्व कामे विनबोभाट केलीं पाहिजेत. महिन्याचे अखेरीस साडेसात आण्याचा गळा जमविल्यावर ती त्याचें काय करते यासंबंधीं आमचे तर्कवितर्क चालले होते. तिची आई म्हणे, रोजचा पैसा रोज हरवून जाऊन महिनाअखेर कांहीं शिळ्कच उरणार नाहीं. मी म्हणे, तें कांहीं नाहीं, ती ते मला सोन्याचे घड्याळ आणण्याकरितां म्हणून देणार; आणि तेंच शेवटीं स्वरे ठरलें. कारण शेजारच्या विनायकरावांप्रमाणे

माझेहि हातांत सोन्याचें घड्याळ असावें असें तिला वाटत असल्याचें मला माहीत होतें. आणि घड्याळ घेऊन पैसे उरलेच तर शेजारच्या लक्ष्मीबाईप्रमाणे आईलाहि हिन्याचीं कुडीं घेऊन देण्याचा तिचा विचार असावा !

आम्ही तिला पैसे देत असूं किंवा दिलेल्या पैशाचा मोबदला म्हणून तिच्याकडून कांहीं-कांहीं गोष्टी करवून घेत असूं हें पुष्कळांना आवडत नसे. पैशाचे भिषणार्ने चांगल्या गोष्टी करून घेणे, किंवा वेदान्ताच्या भाषेत बोलायचे म्हणजे फलाच्या आकांक्षेने कर्म करणे हें या कर्मयोग्यांचे मतें अनुचित अतएव त्याज्य असें होतें. हल्दीच्या प्रमुख शिक्षणशास्त्रज्ञ माँटेसरीबाईहि असल्या बक्षिसें-बक्षिसें देण्याच्या पद्धतीविरुद्ध असून करायचे कामच इतके चांगले असावे व तें करण्याची कियाहि इतकी आनंददायी असावी, कीं दुसरे कांहीं बक्षिस भिळाले नाहीं तरी काम करण्यांतच सुख व्हावे असें त्यांचे म्हणणे. उच्च भूमिकेवरून पाहतां हें खरेहि आहे; परंतु मला माझ्या इंदूच्या बाबतीत तरी असा अनुभव आला, कीं तिला कांहीं देऊ केल्याशिवाय कांहीं ती कोणतीहि गोष्ट सहसा करीत नसे. कांहीं चीजवस्तूच यावी लागते असें नाहीं; तर नुसती शाचासकी, संमतिदर्शक मान हालविणे, प्रसंगविशेषीं तिच्या सत्कृत्याचा चारचौधांत उल्लेख करणे, निदान दिवसां केलेल्या चांगल्या गोष्टींची मला जाणीव आहे असें दर्शविणारा रात्रीं निजतांनाचा पापा—प्रकार कोणताहि असेना, पण तिला बक्षिस हें लागतेंच लागतें; आणि मला वाटतें तें न देण्यांतहि कांहीं अर्थ नाहीं. आपणां मोठ्या माणसांच्या सर्व कृतिहि कोणत्या ना कोणत्या मोबदल्याकरितांच नसंतात काय ? मोबदला ऐहिक नसला तर पारमार्थिक तरी असतोच.

पैसे देऊ केल्यानें माणसांत व्यापारीवृत्ति उत्पन्न होते हें कांहीं खोटें नाहीं. पण प्रथम प्रथम तरी ती तशी असायचीच. मनुष्यप्राणीच एका अर्थानें अपूर्ण व सोपेक्ष आहे. मग त्याची कृति तरी निरपेक्ष असावी अशी अपेक्षा आपण कां करावी ? एकादशी, शिवरात्र, रामनवमी, वैगैरेसारख्या प्रसंगीं देवापुढे टेवायचे पैसे किंवा दारावरून जाणाऱ्या आंधळ्याला द्यावयाचा पैसा ती आमचेपासून मागून न घेतां स्वतःच्या कमाईच्या पैशांतून घेत असे.

एकदां बाजारांतून तुला काय हवें तें आण असें सांगितल्याबरोबर तिनें एक चर्फाची-वर लाल सरबत घातलेली-काढी व आईप्रमाणे डाव्या हातांतल्या सोनेरी बांगडींत अडकवण्यासाठीं सेफटी पिना आणल्या ! पिना सेफटी असल्या

तरी तिच्या आईला त्या टोंचायच्या त्या टोंचत्याच ! मी स्वतःचे नशीच समजतों, कीं माझे पाहून तिनें एक सेफटी रेशर आणिला नाहींन् ! तिनें एकादी वस्तु मागितली आणि आम्ही तीं महागाईच्या सबवीर आणप्याचे नाकारले म्हणजे ती मोळ्या ऐटीनें म्हणे, कीं तुमच्यापाशीं पुरेसे पैसे नसले तर मी आपल्याजवळचे देल्ये. येवढीदी पुंजी पण काय हा डौल !

डौलाची चेष्टा करण्याकरितां म्हणून ‘काय हा डौल !’ असे वर म्हटलं खरं. पण इंदूला आपण मिळविलेल्या पैशाचा थोडासा डौल वाटला यांत वावरों तें काय झाले ? डौल मिरविष्यासारखीच ती गोष्ट नव्हती काय ? कमाई स्वकष्टार्जित नमेल आणि तरीहि तिच्याबद्दल कोणी डौल करू लागले तर तें वाईट; स्वतः नादान राहून वापजायांनी मिळविलेल्या संपत्तीचा किंवा कीर्तीचा डौल मिरविणे वाईट. स्वतः अधोगतीला जाऊन पूर्वजांच्या उन्नतावस्थेचे स्तोम माजविणे वाईट; पण इंदूचे कांहीं तसें नव्हते. डौल हा अहंभावाचा किंवा अहं-काराचा एक प्रकार आहे; आणि म्हणून योग्य कारणाकरितांव योग्य प्रमाणांत दाखविलेला डौल वाईट नसून उलट त्याचेच योगानें एक प्रकारची धमक, आत्मविश्वास, व्यक्तित्व वरैरे प्राप्त होतात. इंदूचे अंगीं जर मुळींच डौल किंवा अभिमान नसता, ती नेहमीं लोकांचे तंत्रानें व दुसरें सांगतीलत्याप्रमाणे—मग तें खोटें असो वा खरें असो—वागती, ती नेहमीं गय खाऊन नमतं घेती तर मला खास आवडले नसते. उलट तिच्या अंगाचा तो रोलपणा, तिच्यांतील ती मुजोरी, आपलं म्हणणं—तें खरें असल्यास—सहसा सोडायचे नाहीं ही वृत्ति वरैरे गुण मला अतिशय आवडतात. आणि मी मनांत देवाला धन्यवाद देऊन म्हणतों, कीं देवा, मला जे गुण तूं दिले नाहींस ते माझ्या पोरीला तरी देऊन असं ना तसं माझं हितच केलं आहेस. हे गुण तिच्यांत दिसले—विशेषतः भोवतालची परिस्थिति इतकी अनुत्तेजक व तेजोभंग करणारी असतांना—दिसले म्हणजे मला अतिशय आनंद होतो. कारण हे गुण अंगीं असतील तरच तिला तिच्या पुढील आसुष्यांत तिच्या चांगुलपणाचा गैरवाजवी फायदा करून घेणाऱ्या लुच्या लोकांबरोबर टक्रर देतां येईल. त्यांना तिच्याविषयीं असें वाटतां कामा नये, कीं ही बरी आपली बावळी व ढिली बाई आहे. घ्या-हिचा आपल्याला वाटेल तसा उपयोग करून. धैर्य, मानीपणा वरैरे सद्गुण या अभिमानांतूनच उत्पन्न होत असल्यामुळे प्रत्येक आईबापाला मी काकुळतील येऊन सांगेन, कीं बाबांनो, काय वाटेल तें करा, पण मुलांतील हा अभिमान खुरदून टाकूं नका. वृथाभिमान

किंवा पोकळ डौल, अगर फाजील आत्मविश्वास असेल तर तो थोडा कमी करा; परंतु तसें करतांना योग्य अभिमानाला धक्का लावून नका.

इंदूला योग्य वळण लावतांना आम्ही तिच्या या अभिमानाचा कितीतरी उपयोग करून घेतो. तिनें एकादे वेळेला कांहीं गच्छाळेपणा किंवा घामटपणा केला, अथवा हवरेपणा दाखविला, किंवा तोंडानें शब्द काढून नये तो काढला, किंवा आणखी कांहीं वाईट गोष्ट केली व आम्ही तिला ‘इंदे, हें ग काय? लोक काय म्हणतील? लोक हसतील ना?’ किंवा ‘तुला नाहीं हें शोभत’ असें कांहींतरी म्हटले म्हणजे ती तात्काळ त्या गोष्टीपासून परावृत्त होते. मला भय इतकंच वाटतं, की आम्ही तिच्या अभिमानाचा हा असा फायदा करून घेतो हें तिला कळून येऊन जर का ती उद्यां ‘मी हें असंच करणार,—लोक हसलीं तर हसलीं, हसतील त्यांचे दांत दिसतील’ असं कांहीं म्हणाली, तर आमची काय अवस्था होईल! जोंपर्यंत मुलांना अभिमान वाटत आहे आणि त्याला डिवचंग जोंपर्यंत त्यांना खपत नाहीं तोंपर्यंत त्यांना सुमार्गावर आणण्याकरितां शिक्षा, रागे भरणं, वगैरेची मुळींच गरज भासणार नाहीं. मुलांतील अभिमानाचा फायदा घेऊन ज्याप्रमाणे वाईट गोष्टी करण्यापासून त्यांस परावृत्त करतां येतें त्याप्रमाणेच त्यांना चांगल्या गोष्टी करण्यालाहि प्रवृत्त करतां येतें. त्याचेच योगानें एक प्रकारची रग व शौर्य उत्पन्न होतें, व बुजकेपणा व भित्रेपणा नाहींसे होतात. मोळ्यांत मोठा गुण कोणता? तर नीत्यो म्हणतो त्याप्रमाणे ‘निर्भयता किंवा धैर्य.’ मग हें धैर्य जर अंगीं आणायचे तर अभिमान घालवून कसें चालेल?

दोष दाखविण्याच्या काकडृतीपेक्षां गुण घेण्याची हंसवृत्ति कितीतरी चांगली. आणि या हंसवृत्तीचा शीलसंवर्धनाचे दृष्टीने अतिशय उपयोग होतो. त्यानेच शीलसंवर्धन जास्त साधते. एकाद्यानें एकादी गोष्ट केली आणि आपण त्यांतले दोष तेवढेच दाखविले, किंवा फक्त चुकाच काढल्या, तर ती गोष्ट पुनः करून सुधारण्याची त्याला उमेदच वाटत नाहीं. उलट त्या कामाबद्दल एक प्रकारचा तिटकारा वाढू लागतो. तो मनानें काणकुंडा बनून ओशाळून जातो; व नवीन गोष्टी धीटाईल्है अंगावर घेण्याएवजीं तो त्या शक्य तेवढ्या टाळूं पाहतो. इंदूनें कितीतरी कठीण गोष्टी आमच्या एका शाब्दासकीचे जोरावर केल्या आहेत. एकादी गोष्ट तिनें करावी आणि त्याबद्दल आम्हीं तिचे मुल्कंठानें कौतुक करावं म्हणजे पोर अशी कांहीं खुलते, व तिच्या त्या अहंभावाला अशा कांहीं गुदगुल्या झालेल्या

दिसतात, कीं त्या सुखसंवेदनेच्या भरांत तिनें हातीं घेतलेले काम कितीहि कठीण असो—अगदीं जग इकडले तिकडे करायचे असो—ती तें तडफेने व शिताफीनें पांर पाडते. तांदूळ निवडतांना सुनेने पसाभर पाकड काढले त्याबद्दल एकादाहि चांगला शब्द तोडावाटे न काढतां, एकादा खडा चुक्रन राहिला तर त्याबद्दल मात्र योंचटोंचून बोलणाऱ्या व वाच्यता करणाऱ्या सास्वाच असतात असें नव्हे. स्वतःच्या मुर्लींच्या बाचतींत तेंच करणाऱ्या आयाहि मला माहीत आहेत. इंदूच्या आईनेहि एकदां असलीच चूक केली; पण तिचें हें एक चांगले आहे, कीं तिला ती चूक पटली म्हणजे ती, ती पुन्हा म्हणून करीत नाहीं. आणि अशा अर्थाचें जेव्हां मी तिला बोलून दाखवितीं, तेव्हां तिला दोष काढीत असतांनाच गुणाहि दाखविण्याचा कसा सुंदर परिणाम होतो हें स्वानुभवानें समजतें. काम करण्याचा शीण थेणे किंवा आनंद होणे हें त्या कामावर अवलंबून नसून कामाची जी जगाकडून भलीबुरी संभावना होते तिच्यावर अवलंबून असतें. त्या शेवटच्या एका गोड शब्दाकरतांच ना आपण राशीवारी कांभे करतो? आणि त्याच शब्दाच्या मोहिनींचे ना आपण नवीन नवीन कठीण कांभे अंगावर घेण्यास प्रवृत्त होतों?

एकदां इंदु तोड गोरंमोरं करून गणितांत नापास झाल्याचे सांगत आली. अर्थात् मला वाईट वाटलेंच, परंतु माझ्यानें तिला इतरांप्रमाणे एकहि उणा शब्द बोलवला नाहीं. उलट जीभ चावून मी मनांत म्हणालों, ‘देव करो, आणि मला तिच्या वयांत गणितांत किती मार्क मिळत होते हें तिला न कळो!’ परंतु जेव्हां का गोष्ट सांगण्यांत, किंवा चिचें काढण्यांत पैकींच्या पैकीं मार्क मिळाले म्हणून ती आनंदानें सांगत येते तेव्हां तर मी अगदीं नाचूं लागतों! त्या दिवशीं कांहीं ना कांहीं वक्षिस दिल्यावांचून माझ्यानें राहवत नाहीं. तिचें किती कौतुक करू असें मला होऊन जातें. माझ्या या पोरकट, थिल्डर आणि बेहोष वृत्तीबद्दल मला माझे शेजारीपाजारी नेहमीं हसतात. अन् ‘तिला चांडगली धाकांत व जरबेत ठेवण्याएवजीं तुम्ही जे हे तिचे भलते लाड व नसतीं कौतुक करतां त्यांनी जर पोर विघडली तर त्याचा कांहीं विचार केला आहांत काय?’ असे ते मोळ्या गंभीरपणे व माझ्याच हिताकरितां म्हणून विचारतात. अर्थात् त्यांचे समाधान मला करतां येत नाहीं हें खरे. कदाचित् कोणीं सांगावें? ते म्हणतात त्याप्रमाणे माझ्या या लाडाचा

भलता परिणाम होऊन पोरीचे हित होण्याएवजी अहितहि होईल. पण खरं सांगूं, शिक्षा करून जर तिचे हित होणार असलें आणि कौतुक करण्यानें जर ती बिघडणार असेल तर मला ती जरा बिघडलेलीच आवडेल! मूळ प्रेमानें थोडेसें बेशिस्त झालेले आवडेल का कठोरपणानें सुशिस्त झालेले आवडेल असें जर कोणी मला विचारले तर मी तरतमन्यायानें दुसरे पत्करीन, असें सध्यां तरी वाटते. जगाच्या धकाधकींत जगण्यासारखं जर कांहीं असेल तर तें एक प्रेमच होय; एखां कशाकरितां जगायचे आहे? आणि शिकायचे आहे तें तरी कशाकरितां?

आतां मी मारे मुलांचा शाहीर बनून आईबापांनी मुलांच्या कल्याणाकरितां येंव करावं अन् त्येंव करावं असं सांगण्याचा आव आणीत आहे. जसें कांहीं मी सांगतो आहे त्याप्रमाणे प्रत्येक वेळी माझे हातून वर्तन घडलेच आहे! कांहीं कांहीं प्रसंगी माझ्या हातून असें कांहीं मूर्खसारखे वर्तन झाले आहे, की त्याची स्वतःला आठवण करून देतांना सुझां कोण लाज वाटत आहे, मग इतरांना सांगतांना तर किंती वाटत असेल? एकदां इंदूच्या मैत्रिणी जमल्या होत्या; आणि तिच्या मनांतून अर्थातच त्यांच्याशीं खेळायचे होतें; पण दुसरे दिवशीं परीक्षा असल्यामुळे तिनें अभ्यास करावा असें मला वाटत होते. तिला तें न आवडून तिनें जरा तोंड वांकडे केले, व ती माझे मुर्खीखातर अभ्यासाला बसली, ती स्वतः आनंदानें व मनापासून अभ्यासाला न बसतां चिरचिर करीत बसली याचाच मला राग येऊन मी तिला एक चपराक ल्यावली, आणि तीहि तिच्या मैत्रिणी बाहेर असूतांना! केवढा हा माझा मूर्खपणा! आणि तो तरी एकाच प्रकारचा होता का? वास्तविक खेळणे हें मुलांना जात्याच आवडतें; शिवाय तिच्या मैत्रिणी जमलेल्या. स्वतःचे मनांतून नसलें तरी लोकांकरितां म्हणून कांहीं कांहीं गोष्टी कराव्या लागतात हें मीच ना तिला शिकविले? मनांतून नसतांनाहि ती माझे शब्दाकरितां अभ्यासाला बसायला तयार झाली हाच तिचा वास्तविक मोठेपणा; व तो लक्षांत घेऊन त्याचे बक्षिस म्हणून मी आनंदानें तिला त्या वेळीं खेळूं आवयास पाहिजे होतें. तसें तर केले नाहीच, उलट तिला चपराक ल्यावली, आणि तीहि एकीकडे नाहीं, तर चार-चौधांत! मूर्खपणाचा आणि निर्दयतेचा अगदीं कळस झाला कीं नाहीं! अश्या कितीतरी चुका माझे हातून झाल्या आहेत; आणि म्हणूनच दुसऱ्यांचे हातून त्या होऊं नयेत म्हणून त्यांना सांगण्याशिकविष्ण्याचा अधिकार एका अर्धीं मला प्राप्त झाला आहे!

इंदूला दुसरीं कोणी भावंडे नाहीत हें आमचें सुभाग्य समजायचें का दुर्भाग्य समजायचें कोणास ठाऊक ! इंदु हळीं एकटीच असल्यामुळे तिच्याकडे पाहण्यांत आम्हांला जितका वेळ घालवायला सापडतो तितका घरांत आणखी कांहीं मुलंबाळं असर्तीं तर खास सापडला नसता. कदाचित, मला वाटतं, त्यांच्या धांगडधिग्याला व कटकटीला त्रासून, आतां जो मी घरींच असतो तसा न राहतां, दुसरीकडे कोठेंतरी लंब गेलों असतों, किंवा घरांतल्या घरांतच पण अगदीं माळ्यावर जाऊन बसलों असतो ! तें कांहीं कां असेना, आहे या परिस्थितींत इंदु जवळ असल्यामुळे मला मुळींसुद्धां त्रास होत नाहीं. उलट ती दूर गेली म्हणजेच मला कसेसे होते. शेजारच्या खोलींतून ऐकू येणारा तिच्या आवाज व कधीं-कधीं माळ्याहि खोलीवर आलेली तिची धाड यांच्यामुळे काम करून आलेला कंटाळा नाहीसा होऊन पुन्हा कसें ताजें-तवानें वाटते. शहरांतल्या बजबजपुऱ्यांत मला काम करावें लागत नसून इंदूसारख्यांच्या शांत व सात्रिक सहवासांत काम करतां येते हें मी माझे मोठे भाग्य समजतो.

घरांत एकच एक मूळ असल्याचे जसे कांहीं फायदे आहेत तसे कांहीं तोटेहि आहेत. मुलांत मूळ जितके रमतें तितके मोळ्या माणसांत रमत नाहीं. तसेंच मुलं आपआपसांत जितकीं चांगलीं शिकतात तितकीं मोळ्यांपासून शिकत नाहीत. शिवाय एकुलते एक मूळ असल्यामुळे आईचापांच्या प्रेमाचा सर्वच्या सर्व मारा त्याजवरच दोऊन विचारें कौतुकानें व फाजील लाडानें विघडण्याची भारी भीत असते. आमचे नशींची आणखी मुळे नव्हतीं याचें प्रायश्चित्त विचाऱ्या इंदूला भोगावें लागू नये म्हणून आम्ही शक्य ती खबर-दारी घेत असू. आम्ही तिच्या भैत्रिणींना नेहमीं आमचेकडे बोल्वीत असू व इंदूलाहि मधून मधून त्यांचेकडे धाडीत असू. सुव्यांतून किंवा सणावारीं आम्ही आमच्या नात्यांतल्या मुलंबाळांना इंदूबरोबर जेवाखायला व राहायला बोल्वीत असू. किंवा शानिवारीं रविवारीं आम्हीच इंदूला घेऊन आतेष्टांचे घरी जात असू. पण असल्या या नैमित्तिक गोष्टींनी नित्याची अडचण भागत नसे; आणि म्हणून आम्हीच शक्य तों इंदूशीं मुलंप्रमाणे वागत असू. अभ्यासाचे वेळी तिच्याशीं खेळण्याचे वेळी तिच्याशीं खेळत असू.

इंदूला गाणीं शिकावीं लागतात, तेव्हां आम्हीहि अगदीं तिच्याबरोबरीने—कोणास खोटें वाटेल—तश्शा तालसुरांत व तस्से हातवारे करीत—म्हणत असू ! तिला उतरत्या चढत्या भांजण्या कराव्या लागत. चढाओढीच्या व सहकार्याच्या भावनेने प्रेरित होऊन तिला त्या रुक्ष गोष्टीत गोडी वाटावी म्हणून आम्हीहि तिच्याबरोबर पाठ्यापेनिसली घेऊन ‘कोण जास्त उदाहरणे करतो, कोण चांगलीं नीटनेटकीं करतो’ असें म्हणून कामाला लागत असू. एकट्या मुलीचा अभ्यास म्हणजे साच्या घरादाराची शाळा होत असे ! आईबापांच्या काळाचा हा अपव्यय नाहीं का म्हणून तुम्ही म्हणाल; पण मी म्हणतों तुम्ही आपल्या वेळाचा नेहमींच याच्यापेक्षां जास्त चांगला उपयोग करतां कीं काय ? मोळ्या माणसाला मुलांबरोबर मूळ होतां येऊन कांहीं वेळतरी त्या ‘रस्य बालपणा’ची गोडी पुनः चाखतां यायला एक भाग्यच लागते.

मोठेपणाचें कृत्रिम कवच कांहीं वेळ तरी दूर झुगारून देऊन मुलांशीं सलगीने व अगदीं बरोबरीच्या नात्याने वागतां येणे ही तर आईबापांच्या यशाची गुश्किलीच होय. ती ज्यांना सापडली ते पितृपदाला पात्र झाले असें समजण्यास हरकत नाहीं. मुलांचे प्रेम व विश्वास यांवर शिक्षणाची सर्व मदार असते; आणि हें प्रेम व हा विश्वास संपादन करण्याचे कार्मीं सलगीसारखे दुसरे साधन नसेल. मुले जन्मतःच नीतिमानहि नसतात किंवा अनीतिमानहि नसतात. तीं कशीं ब्रह्मव्याचीं हें त्यांच्याशीं तुमची जश्या प्रकारची वाग-पूक असेल त्यावर अवलंबून राहील. तुम्ही खरेपणाने व प्रामाणिकपणाने वागलांत, तर तीं खरेपणाने व प्रामाणिकपणाने वागतील. प्रामाणिकपणाने व खरेपणाने वागतांना नेहमींच यशा येईल असें नाहीं. पण कांहीं झालं तरी तसंच वागलं पाहिजे असं इंदूला आमचं सांगणं असतं; आणि ज्या दिवशीं इंदूच्या हातून तसं वागणं होणार नाहीं तो संबंध दिवस तिला एकटीलाच नव्हे तर तिच्याबरोबर आमदांलाहि मान खालीं घालून घालवावा लागेल ! आमचे प्रेम व स्वतःचे उदाहरण यांचे सामर्थ्याने ती आमच्याशीं नेहमीं प्रामाणिकपणेच वागेल, कधींहि प्रतारणा होणार नाहीं अशी आमची खात्री आहे. वाटेल तें विचारणे, पटेल तें बोलणे व बोलण्याप्रमाणे करणे असला प्रामाणिकपणा मोळ्या माणसांना कधीं कधीं परवडत नाहीं. तो त्यांच्या सांसारिक नीतिशास्त्रांत सापडणारहि नाहीं. पण लहान मुलांचे त्याच्यावांचून कधींहि चालायचे नाहीं. कारण तो नसेल तर त्यांची शानाची हाव कशी

भागणार? इंदूच्या बाबतींत असला प्रामाणिकपणा पूर्णीशानें असलेला दिसत नाहीं. पोक्त माणसांच्या नीतिशास्त्राचा परिणाम तिच्यावर अकाळींच होऊं लागला आहे हें मोठे वाईट होत आहे. पण याला कारण, मला वाटते, तिचे आई-बाप तिच्याशीं जितक्या मोकळेपणाने बोलणारे व वागणारे असावयास पाहिजे होते तितके अद्यापि नाहीं हें होय.

इंदूचा आमचेवर इतका विश्वास बसत चालला आहे, कीं तिला कांहीं विचारावेसे वाटले म्हणजे आडपडदा न ठेवतां अगदीं भाबडेपणाने ती तें विचारते. किंव्येक वेळां तिच्या प्रश्नांची उत्तरे देणे गैरसोयीचे असते. खरे सांगावें तरी पंचाईत, भलतेंच ज्ञान दिल्यासारखें होतें; खोटे सांगून वेळ मारून न्यावी तरी वाईट, आणणच खोटे बोलण्याचा घडा घालून दिला असे होतें; बरे माहीत असून मला माहीत नाहीं, किंवा आतां सांगत नाहीं अशी उत्तरे देणेहि आमच्या स्वभावाला जुळणारे नाहीं. इंदूच्या असल्या प्रश्नांची उत्तरे द्यावीं का न द्यावीं यासंबंधी आम्हां उभयतांत बरीच भवति न भवति होई. तिने म्हणणे इंदु वात्रट होईल व भलभलत्या गोष्टी माहीत झाल्या, कीं ती भलत्या गोष्टी करूनहि लागेल. मी म्हणे, ‘ती वात्रट झाली, किंवा तिला भलत्यासलत्या गोष्टींची जाणीव होऊन त्या गोष्टी तिने करून पाहण्याचे जरी मनांत आणले तरी मला चालेल. पण मी तिची जिज्ञासा अत्रूप ठेवणार नाहीं, व खोटे बोलणार तर नाहींच नाहीं. शिक्षणाचे सारे सार काय, तर मुलांत जिज्ञासा उत्पन्न करणे व ती पुरविणे. इंदूचे मनामध्ये जिज्ञासा आपोआपच उत्पन्न होत असल्यामुळे आपलं पहिलं काम परस्परच होत आहे; आणि म्हणून तर दुसरं काम आपल्याला जास्त कसोशीनं केलं पाहिजे.’ इंदूच्या आईचे माझ्या या सांगण्याने फारसे समाधान होत नसे. ती माझ्याकडे अशा कांहीं नजरेने पाही, कीं ‘ठीक आहे, तुम्हांला या बाबतींत चांगलीच अद्वल घडली पाहिजे’ असेंच तिला जणूं कांहीं म्हणावयाचे असे. आणि तिच्या सुदैवाने मला अद्वल घडण्याचा तो प्रसंग लवकरच आला.

एके दिवशीं आमची कुत्री व्याली व तिला लहान लहान पिले झालीं.

इंदूला ते ४५ दिवस अगदीं दिवाळी-दसऱ्याचे गेले. ती नाचली काय, बाग-डली काय, तिने त्या पिलांचे मुके काय घेतलेन, त्यांचे डोळ्यांत बोटे काय घातलीन, कुत्री त्यांना पाजीत असतांना तिने तिचीं थाने चाचपून काय पाहिलीं, एक न दोन! नाक, कान, डोळे, हात, वर्गीरे सर्व इंद्रियांचा उपयोग

करून त्या प्रत्येकावाटे होणारे ज्ञान मिळविण्यासाठी जणू तीं अगदीं हपापली होती. होतां होतां तिनें तिची आई ज्या प्रश्नांना भीत होती तेच प्रश्न विचारावयास सुरुवात केली. हीं पिले कोठून आलीं, कढीं आलीं, कोणीं आणिलीं, अशासारख्या प्रश्नांची मारे सरबत्ती चालविली. पुष्कळद्या आई-बापांना हे प्रश्न माझ्या मनचे आहेत असे वाटेल. मुलांचे मनांत असल्या चांभारचौकश्या उद्भवतच नाहीत असे त्यांचे म्हणणे. मुले मोळ्या माणसांना असल्या शंका विचारीत नाहीत हें खरें; पण त्याचा अर्थ इतकाच, कीं त्यांच्यावर त्यांचा असले प्रश्न विचारायला जो विश्वास लागतो तो नाहीं. त्यांना त्या शंकाच नसतात असे नाहीं. लहान मुले आपआपसांत असल्या गोष्टी विचारतात कीं नाहीं हें पाहिले, किंवा आपण आपले लहानपण आठवं लागले म्हणजे यासंबंधी दुसरा कांहीं पुरावा नको. सौभाग्यवतीला माझी फजिती करण्याकरितां असलाच प्रसंग पाहिजे होता. ती इंदूला माझेकडे घेऊन आली व ‘हे आतां तुला सगळं सांगतील आ’ असे माझ्याकडे मिस्किल्पणे पाहत म्हणाली. माझ्या परीक्षेची वेळ आली. मी लाजतों कीं काय, खोटें बोलतों कीं काय, उडवाउडवी करतों कीं काय, तिला गप्प बसवितों कीं काय, आणि हें कांहींहि न केले तर इंदूचे समाधान केव्हां व कसें होतें हें सर्व तिला प्रत्यक्ष पाहावयाचे होतें. पण मला सांगायला अभिमान वाटतो, कीं मी तिच्या परीक्षेला पूर्ण उतरलों. जो बायकोसारख्या नतद्रष्ट परीक्षकाच्या परीक्षेला उतरला तो इतर परीक्षकांना थोडीच भीक घालणार !

मी हातांत कांहीं फुले घेऊन इंदूला कुत्रीजवळ नेले; आणि भूगोल किंवा गणित समजावून देतात, तितक्या गंभीरितेने तिच्या शंका समजावून आयला लागलो. मी कुत्राकुत्रीचीं जननेंद्रियें व जननक्षेत्रे दाखवून व मधून मधून हातांतील कुलांचे उदाहरण घेऊन बीजारोपण, बीजसंवर्धन, जीवाचे बहिरागमन वरैरे सर्व गोष्टी सशास्त्र व यथासंग—अर्थात् इंदूला ज्ञेपतील इतक्याच— सांगितत्या. सगळं पाहून ज्ञाल्यावर ‘मीहि या फुलांसारखी व कुच्यासारखीच ज्ञाले का?’ असा तिने मला प्रश्न विचारला. या तिच्या प्रश्नाने मात्र मीहि गांगरून गेले. या प्रश्नाचे उत्तर देतांना मी कांहींतरी अतिप्रसंग करीन असें वाटून तिची आई तेथून चालती ज्ञाली. जातांना मात्र ‘तरी मी सांगत होतें’ अशा अर्थाचे पाहायला ती विसरली नाही. तिचे जाणें एक प्रकारे माझ्या पथ्यावरच पढले. मोठीं माणसे जवळ असतांना लहान मुलांना शिकविणे जरा

नमत्कारिक वाटलें खरें. एकादी गोष्ट त्यांस समजावून देतांना आपण जे शब्द वापरीत असतों ते लहान मुलांना समजण्यासारखे असले तरी त्यांत मोळ्या माणसांच्या दृष्टीला निराळाच अर्थ दिसतो; आणि म्हणून त्यांना आपल्या शिकवण्यांत कांहींच अर्थ नाहीं असें सारखे वाटत असते. मीं इंदूला शारीर-शास्त्राच्या पुस्तकांतील एका सुंदर चित्राचे साह्यानें मानवी जीवाच्या उत्पत्तीचा इतिहास अथपासून इतिपर्यंत समजावून सांगितला. या माझ्या शिकवणुकीचा परिणाम तिच्या मनावर फार चांगला झाल्याचे मला दिसून आले. पुढे एके दिवशीं प्रत्यक्ष कुट्री फळतांना जेव्हां तिच्या दृष्टीस पडली तेव्हां तिनें मला मुद्राम माझ्या घोलींतून बाहेर चोलावून नेऊन ‘तुम्हीं सांगितलेले सर्व बरोबर आहे’ असें जऱूं सर्टिफिकेटच दिले! ती कुट्री-कुच्याकडे पाहत असतां मी तिच्या चेहऱ्याकडे पाहत होतों. असला प्रसंग पाहतांना मोळ्या माणसांच्या चेहऱ्यांवर जो एक कामुकपणाचा विकार दिसतो तसला विकार तिच्या चेहऱ्यावर मुर्ढींच दिसत नव्हता. पुकेसर, स्त्रीकेसर, बीजांड वगैरे वनस्पतींसंबंधींच्या गोष्टी समजावून घेतांना आपली जी बौद्धिक वृत्ति असते तीच वृत्ति तिची होती. मीं इंदूच्या आईला हांक मारून हें मुद्राम दाखविले, तेव्हां ती गलिताभिमान वृत्तीनिं म्हणाली, “आपण मोर्ठी माणसंच चावट! लहान मुलं खरोखरच अगदीं निधाप असतात! उगीचच मीं तुमची थट्टा केली.” तिची ही कवुली ऐकून मींहि तिच्या पाठीवर थाप मारून तिच्या मोकळेपणाचे बक्षिस दिले. इंदूची जिजासा तृप झाली म्हणून, मला तिची जिजासा योग्य प्रकारे तृप करतां आली म्हणून, आणि इंदूच्या आईची एका महत्त्वाच्या प्रश्नासंबंधीं खात्री झाली म्हणून, तो दिवस आम्हां तिघांना अतिशय आनंदाचा गेला.

इंदु शाळेत जाण्यासारवी झाली तेव्हां आतां हिला कोणत्या शाळेत घालावें हा प्रश्न आमचे पुढे उभा राहिला. एकदां वाटे तिला शाळेत घालून्च नये, घरींच शिकवावें; पण पुन्हा वाटे कांहीं गोष्टी घरीं चांगल्या शिकतां आल्या तरी शाळेत शिकायच्या गोष्टी म्हणून कांहीं आहेतच की. शाळेत घालायचें इतके ठरल्यावर जवळच्या म्युनिसिपालिटीच्या शाळेत घालायचें का गांवाबाहेर विलायतेहून आलेल्या एका बाईंनी काढलेल्या शाळेत घालायचें? हा प्रश्न पुढे आला. आम्ही दोन्हीहि शाळा स्वतः पाहून आलों. या बाईंची शाळा चांगली असल्याचें लोक बोलत, पण ती प्रत्यक्ष पाहिल्यावर तर आमची अगदीं स्वार्तीच पटली. शाळेचें कंपाउंड चरेंच मोठे असून त्यांत जिकडे तिकडे बारीक हिरवळ उगवलेली दिसत होती. एका बाजूस एक टुमदार बाग असून तिच्यांत एक वाटोळा हौद होता. इंदूला या शाळेतील कोणती विशेष गोष्ट आवडली असेल, तरती बाग व त्या हौदांत सोडलेले मासे, कांसव व बदकें ही होय. बागेबाहेरच्या पटांगणांत एक मोठे पिंपळाचें झाड असून त्याच्या पारावर फांद्यांना लटकावलेल्या झोंपाळ्यावर इंदूच्याच वयाचीं कितीतरी मुळे खेळत होतीं. शाळेचा एक प्रश्नस्त हॉल असून त्याच्या सभोवार मोकळे ऐसपैस व्हरांडे होते. वर्गीत मुलांना बसण्याकरितां लहान लहान खुर्ब्या व लिहिण्याकरितां लहान लहान टेबळे होतीं. जिकडे तिकडे स्वच्छता, टापटीप, व्यवस्था दिसत असून मास्तरणीहि मोक्या चुणचुणीत व आनंदी दिसल्या. मधल्या वेळच्या स्वाप्यापिण्याची, खेळण्याची व विश्रांतीची सर्व व्यवस्था शाळेतल्या शाळेतच केलेली होती. हें सर्व ठीक होतें; पण महिना ७ रु. द्यावे लागणार याची वाट काय? स्वतःचें कॉलेजचें शिक्षणहि महिना ५ रुपयांत केलेला मनुष्य मी! अर्थात् इंदूच्या अ, आ, इ, ई करितां महिन्याचे ७ रुपये देण्यास मन धजेना. काय अवास्तव त्वचं हा? ज्या मुलांना दोन वेळां पोटभर अन्न भिळण्याची मारामार त्यांना हवेत कशाला तुमचे ते बंगले व आरसेमहाल! अशा प्रकारचे विचार मनांत येऊ लागले. परंतु लवकरच तेथल्या सोरींचे महत्त्व पटून व वात्सल्य-प्रेमाला व ध्येयवादाला भरतें येऊन, ते विचार ताबडतोब नाहींसेहि झाले. झालें, इंदूला याच शाळेत घातलें.

शाळेचे सर्व काम किंडरगार्टन पद्धतीने चाललेले असून गोष्टी, खेळ, गाणी,

हस्तव्यवसाय, चित्रकला, सुष्ठुनिरीक्षण वरैरे विषयांवर बराच भर दिलेला असे. मध्याह्न खूपशीं मोठमोठीं चित्रे व त्यांचेखालीं त्यांचेसंबंधींच्या गोष्टीचे मोठमोठे तजे हीं लावलेलीं असून मध्याह्न मोळ्या टेबलवर रंगीबेरंगी चित्रांचीं लहान लहान पुस्तके मांडलेलीं असत. मुलांना वर्गांत कांहीं काम नसले म्हणजे तीं बागेंतल्या हौदावर, किंवा पिपळाच्या पारावर अगर या पुस्तकाच्या टेबलशीं घुटमळत असलेलीं दृष्टीस पडत. हॉलच्या एका मिंतीवर एक मोठा पांढरा पडदा लटकत होता. त्यावरून शाळेंत मॅजिक लॅटर्न व सिनेमा यांची सोय असलेली दिसली.

इंदूला शाळेंत घातल्यावर २-३ महिन्यांनीं आम्ही पुनः तिचे शाळेंत गेले, तेव्हां ती टेबलशीं मोळ्या ऐटीने पुस्तक बाचीत बसलेली दिसली. अवध्या २-३ महिन्यांत तिची येवढी प्रगति झालेली पाहून आम्हांला तिच्या बुद्धीचें कौतुक वाढू लागले. माझ्यांत तर कांहीं भास्कराचार्यांचे तेज नव्हते, मग तिच्यांत हीं लीलावतीची चमक कोढून आली? तिच्या बाईंना विचारातं सर्वच मुळे अशीं ज्ञापात्याने वाचावयास शिकतात असें सांगून, तीं कशीं शिकतात हेहि त्यांनी थोडक्यांत समजावून दिले. तें ऐकून एक प्रकारे बरे वाटले, पण आपल्या पोरींत विशेष कांहीं आहे असें वाढून जो आनंद व अभिमान वाढू लागला होता तो मात्र ओसरला. आम्ही ज्या पद्धतीने लहनपणीं वाचन शिकलों ती याचे मानानें किती चुकीची होती असाहि एक विचार झट्टदिशीं येऊन गेला. नुसरीं अक्षरे आणि चारावड्या शिकण्यांतच आमचें एक वर्ष गेले. शब्द व वाक्ये जुळवितां येऊ लागेनों दुसरे वर्ष गेले, अन् तिसऱ्या वर्षी आम्ही मजकूर जुळवून वाचू लागले! काय तें आमचें रखडत रखडत वाचणे! काय तो आमचा सूर! वर्गांत वाचनाला सुखवात झाली, कीं जशी कांहीं मंडई भरली आहे असें वाटे. आणि पुढ्हा काय वाचलं तें सांगतां यायचं नाहीच! तीच इंदु पहा, अवध्या ५-६ महिन्यांत कशी अगदीं खाड खाड आणि समजून वाचू लागली होती! म्हणजे जी गोष्ट ५-६ महिन्यांत सहज व्हायची त्याला आम्हांला २-२॥ वर्षे लागून कोण उरस्फोड करावी लागत असे! एकादी क्रिया भागशः न करतां ती पहिल्यापासूनच सबंधच्या सबंध केली असतां वेळ व श्रम कमी लागून तिचा उपयोग करावयास सापडतो, आणि त्यांचे योगे करणाराला आपणांत एक प्रकारची शक्ति आलीसे वाढून आनंद होतो व त्या

आनंदाचे भरांत तो ती क्रिया जास्त जास्त उमेदीने करूं लागतो. गवयाने तान मारावी, श्रोत्यांनी वाहवा करावी, गवयाने फुशारून पुनः दुसरी व कठीण तान मारावी, अशांतलाच हा प्रकार चालतो. हें तच्चे आमच्या वेळच्या शिक्षकांना कळते तर काय बहार झाली असती. पोहायला शिकतांना पहिल्यांदा पाय मारणे, नंतर हात मारणे, नंतर छाती व डोके तरंगत ठेवणे, नंतर नाकातोंडांत पाणी जाऊ न देणे, अश्या एकेकट्या गोष्टी आपण करीत नाहीं, तर सगळ्याच्च गोष्टी आपण एकदम करतो, व तश्या केल्या तरच पोहतां येते. हा साधा नियम वाचनाच्या कलेला लागू करण्याचे त्या वेळचे पंतोर्जीना कां सुचले नाहीं कोणास ठाऊक !

एकदां इंदूच्या बाईंनीं मुलांमुलांनीं बसवलेले नाटक पाहण्याकरितां म्हणून आम्हांला बोलाविले. माझे तर जाप्याचे ठरलेच होते; पण इंदूच्या आईच्या मनांतून त्या दिवशीं जायचे नव्हते. पण इंदूने त्या दिवशीं आईची इतकी कांहीं गयावया केली, कीं हीं पोर आज इतका आग्रह कां करीत आहे हें कांहीं आम्हांस समजेना. आम्हीं शाळेत गेलों. मध्यल्या हॉलमध्ये आमच्यासारख्या पाहुण्यांकरितां थोड्याश्या खुर्च्या मांडल्या होत्या; पण त्यांपैकीं बव्याचश्या शेवटपर्यंत रिकाम्या राहिलेल्या दिसल्या. सिनेमाचा पडदाच युढे ओढून मुख्य ड्रॉप बनविला होता. प्रथम इंदु आमचेपाशीच बसली होती, पण नंतर ती तेथून निघून गेली. बरोबर वेळेवर सुरुवात झाली. गाणे संपल्यावर इंदूच्याच वयाच्या एका मुलीने 'मांजर, खवा आणि माकड' हीं गोष्ट सरळ व हावभाव करून सांगितली. पहिल्यांदा ती जरा अडखवूळूं लागली; परंतु तिच्या बाईंनीं चाणाक्षणाने तिची अडचण ओळखवू दोनचार मुली ती गोष्ट ऐकावयाला व मधून मधून हूं-हूं म्हणायला बसविल्यावरोबर तिचे अडणारे गाडे सुरक्षित सुरु झाले. आम्ही त्रयस्थ असत्यामुळे, व ती गोष्ट सहानुभूतिपूर्वक ऐकून मधून मधून हुंकार देण्याचे शहाणपण आमचेमध्ये नसत्यामुळे त्या पोरीच्या गोष्टीला पहिल्यांदा तितकासा रंग आला नाहीं. गोष्ट संपल्यावरोबर पडदा पडला व थोड्याचे वेळांत पुनः उघडला. एक लहानशी मुलगी खव्याच्या गोळ्याकडे मोळ्या आशाळभूतपणाने पाहत बसली होती. तितक्यांत दोन मांजर-मुली येऊन त्यांनीं पहिल्या मुलीचे लक्ष दुसरीकडे चाळविले, व तिच्या पुढ्यांतील तो खव्याचा गोळा पळविला. मुलगी मांजर-मुलींना पकडण्याचा प्रयत्न करीत आहे तोंच त्या दूर एका बाजूला उंचावर जाऊन

खव्याच्या गोळ्यान्या वाटपासंबंधी आपआपसांत मांजरांसारख्या किंकाळूळ-किंचाळूळ लागल्या. तितक्यांत तिकडून चष्मा घातलेली एक माकड-मुलगी आली. आणि तिला पाहून तर आम्हां उभयतांना-विशेषत: इंदूच्या आईला-अतिशयच हंसू आले! आपण नाटकांत काम करणार आहोत याचा कांहीं एक थांग लागूं न देतां इंदूने अश्या अचानक रीतीने आपल्या आईला चक्रित करून सोडले! गमतीकरतां का होईना, इंदु एकादी गोष्ट आमचेपासून लपवून ठेवूं शकते हें त्या वेळीं आम्हांला समजले. इंदूने आपले काम इतक्या सुंदर रीतीने कसें केले याचे कौतुकांत मी हसत होतों, तर सौभाग्यवती निराळ्याच कारणाने हसत होती. ती माझ्या कानाशीं लागून हळूंच म्हणते ‘चष्म्यावरून पाहणं, पोक्कपणानं बोलणं, दुसऱ्याच्या बच्याकरतां म्हणून करणं, पण स्वतःचंच हित साधणं वगैरे सर्व कांहीं तिनं तुमचं उच्चलं आहे’! एकाच वाक्यांत तिने मुलीची प्रशंसा व माझी निंदा इतक्या सहज व सुंदर रीतीने केलेली पाहून मला तिच्या मार्भिकतेचे कौतुक वाढू लागले; पण न कळत वाचलेला दोषांचा तो सर्व पाढा ऐकून मनांत मात्र मी चांगलाच चरकलो! शिवाय मुलगी माकडाचे सोंग करतांना माझी नक्कल करते याचा अर्थ काय हाहि विचार मनांत येऊन माझे मलाच हंसू येऊं लागले. असो. गोष्ट नाटकरूपाने करून दाखविल्यानंतर मुलांनीं त्याचंसंबंधाने केलेले संगती संभाषणाहि म्हणून दाखविले. मुलांना इतकीं चांगलीं- अर्थात् त्यांचे मानानें- गाणीं करतां येतात याचे मला खरोखरच आश्र्ये वाटले. आणि विशेष आश्र्ये म्हणजे माकडाचे गाणे खुद इंदूनेच केले होते. घेरेच दिवस एक कागद ती आमचेपासून लपवून ठेवीत होती तो त्या गाष्याचाच असावा असें आतां आमच्या लक्षांत आले. तिने आम्हांला तो कागद अगोदर दाखविला असता तर आम्ही नसती का त्या गाष्यांत कांहीं सुधारणा करून दिली? परंतु मोठीं माणसं अश्या ‘सुधारणा’ करतात म्हणूनच, मला वाटते, मुले आपल्या चांगल्या कृतिहि त्यांचेपासून चोरून ठेवतात. मोळ्या माणसांना त्या मोळ्या ‘सुधारणा’ वाटतात, पण मुलांना ती निव्वळ ढवळाढवळ वाटत असावी. आणि त्यांस ती तदी वाटल्यास त्यांत आश्र्ये तरी कसले! गाणीं झाल्यावर मुलांनीं या प्रसंगासाठी म्हणून केलेल्या वस्तु दाखविष्यांत आल्या. खव्याचा गोळा, तराजू, चष्मा, मांजरांचे मुखोटे व शेपट्या वगैरे सर्व त्यांचे त्यांनींच केले होते. इंदूने माकडाचा मुखोटा कां लावला नाही याचे कारण विचारतां तिच्या बाईंनीं

हसत हसत सांगितलें, कीं इंदूचा चेहरा मुळांतच तिच्या भूमिकेला इतका अनुरूप होता, कीं तिला निराळ्या मुखोव्याची जरूरच लागली नाहीं ! स्वतःच्या विनोदाचें पोटभर हसून घेतल्यावर त्या पुढे म्हणाल्या ‘त्याचं स्वरं असं आहे, कीं तिच्या चेहन्यावरचे भावनिदर्शन त्या निर्जीव मुखोव्यावर मुळांच दिसून आले नसते. शिवाय लहान मुलांना वेषांतराशिवाय दुसऱ्यांशी तादात्म्य होणे जितकं चांगलं साधतं तितकं मोळ्या मुलांना साधत नाहीं. मांजराचीं कामे करणारीं मुळे इंदूपेक्षां मोर्टीं असल्यामुळे त्यांचे मुखोट्यावांचून जमेना. इंदु मात्र अद्याप सर्व उणीवा कल्यनाशक्तीचे जोरावर भरून काढूं शकते.’

शिक्षणांत गोष्टी, गाणी, हस्तव्यवसाय, नाचण-बागडण, व एकंदर अंगविक्षेप यांचा हा सुंदर भिलाफ केलेला पादून मला अतिशय आनंद झाला, व इंदूच्या बाईंजवळ मीं तसें बोलूनहि दाखविले. ‘तुम्हीं उमयतांनी हजर राहून प्रसंग साजरा केला, व मुलांना व आम्हांलाहि उत्तेजन देऊन उपकृत केले’ असें म्हणून बाईंनीहि आमचे आभार मानले. आभार मानण्याचे काहीं कारण नाहीं असें मी म्हणतांच बाईं जरा आवेशानें म्हणाल्या, ‘अहो, काय सांगू, असल्या प्रसंगीं हजर राहणारे पहिले पालक मला तुम्हीच मेटला.’ आमच्या-करितां राहो, निदान स्वतःच्या मुलांना उत्तेजन देण्याकरितां तरी किती पालक येताहेत ? आमच्याप्रमाणेंच वास्तविक हें त्यांचेहि काम नाहीं का ?’ आम्ही गुड बाय करून तेथून निधालै खरें, पण पालकांच्या या अनास्थेसंबंधींचे व त्यामुळे होणाऱ्या मुलांच्या नुकसानीसंबंधींचे विचार मात्र मनांतून जाईनात. आम्ही पालक जोंपर्यंत असे, तोंपर्यंत मास्तरांनीहि तितपतच शिकविले, व मुळेहि अशीं तशींच निधालीं तर त्याचा दोष कोणाकडे ? मुलं म्हणजे गुरं आहेत व मास्तर म्हणजे त्यांची राखोली करणारे गुराखी आहेत, महिन्यांनी एकदां फांचे पैसे तोंडावर केवले म्हणजे संपले आमचें कर्तव्य ! आम्ही शाळेत एकदांच काय ते जातों; जाणि तें म्हणजे मुलाला खालच्या वर्गांत ठेवत्यावर ‘त्याला यंदा कसंहि करून वर ढकला, मी मुळीं आतां मास्तरच लावणार आहे’ अशी हेडमास्तरांना विनंति करण्याकरितां ! पण यासंबंधीं बोलावै तेवढें थोडेंच. नुसतें ऐकूनहि कोणी धेणार नाहीं.—असे कितीतरी विचार तेवढ्यांतले तेवढ्यांत मनांत येऊन गेले.

---

‘इंदूला या शाळेत राहून ७-८ महिने ज्ञाले असतील; शाळेत तिचें फार चांगले चालले आहे असें पाहून आम्हांला मोठें समाधान होत होतें. पण एके दिवरीं इंदू माझ्या खोलींत येऊन व तेथें दुसरे कोणी नाहीं असें पाहून मला हळूच म्हणाली, ‘नाना, आतां मला खरोखरच्या शाळेत घाला ना! मला आतां असली शाळा नको. तिथं रोज रोज तेच तेच चालत. गोष्ठी, गार्णी, खेळ नि हस्तव्यवसाय! आणि नाना, मुलं तर कोण दंगा करतात हो! बाईना मुळींच भीत नाहींत. बरं, बाईहि कधीं त्यांना रागं भरत नाहींत. शेजारचा विटू रोज कित्ती मार्क भिळवतो. आम्हांला मात्र कधीं मार्क नाहींत नि नंबर नाहींत.’ तिने आणखीहि पुष्कळ सांगितले असतें; पण मींच तिला फारसे उत्तेजन दिले नाहीं. मनांत मात्र समजले, की इंदु आतां- तिचाच शब्द घालायचा म्हणजे—‘खरोखरच्या’ शाळेला योग्य ज्ञाली आहे. तिने आपल्या शाळेवर व तेथील मउवार शिस्तीवर अजाणताच किती कठोर टीका केली होती! ‘खरोखरच्या शाळेत घाला!’ मग हड्डींची तिची शाळा काय खोटी समजायची? नसेल ती खोटी, पण तिच्या ज्ञानलालसेचे जर या शाळेत समाधान होत नसेल, व तिच्या वाढत्या व्यक्तित्वान्या विकासाला जर ती अपुरी पडत असेल तर ती शाळा इतर दृष्टींनी कितीहि चांगली असली तरी तिच्या दृष्टीने ती निस्पयोगीच नव्हे काय?

पुष्कळसा विचार करून आम्हीं तिला तिनेच सुचविलेल्या एका खाजगी संस्थेच्या शाळेत घातले. हीं संस्था स्वार्थत्यागाचे तत्त्वावर निघालेली असून आज ३०-३५ वर्षांत तिच्या कितीतरी शास्त्रा निरनिराळ्या ठिकाणीं काम करीत होत्या. संस्थेचे मूळ संस्थापक खरोखरच मोठे त्यागी असून त्यांचेच पुण्याईवर संस्थेची भरभराट होत होती. ते स्वतः गृहस्थाश्रमी असले तरी संसारांतील सुखांसंबंधीं त्यांचें मन पूर्ण विरक्त बनलेले होतें. त्यांनी शिक्षण हें एकच घेय आपलेपुढे टेविले होतें, व त्याकरितांच ते आतांपर्यंत जगले असावेत असें वाटे. त्यांचा तो साधा पोषाख, काळसर चेहन्यावर विशेषच शोभणारी त्यांची ती शुभ्र दाढी, मोजके पण कळकळीचे बोलणे, निःस्वार्थी व निर्गर्वी वृत्ति वगैरेच्चा, पाहणारांचे व ऐकणारांचे मनावर फार परिणाम होत असे. ते कधीं कधीं आमच्या गांवीं येऊन आपल्या

संस्थेच्या शाखेला भेट देत. प्रत्येक खेपेला गांवांतील चार संभावित व वजन-दार लोकांकडे जाऊन ते शाळेच्या व एकंदर संस्थेच्या कार्यांचा प्रसार कसा होईल यासंबंधी मोळ्या आस्थेने विचारविनिमय करीत. अशाच एका प्रसंगी ते आमचेकडे आले असतांना इंदूने त्यांना पाहिले होतें, व तेव्हांपासूनच त्या विमूर्तीबद्दल व तिच्या नावावर चाललेल्या त्या शाळेबद्दल तिला एक प्रकारचा आदर वाढू लागला होता. ते घरी येऊन गेल्यावर इंदु आमचेकडे धांवत धांवत आली व मोळ्या गंभीर आणि आश्र्वर्युक्त स्वराने उद्घारली ‘ते किती पुण्यवान असले पाहिजेत, नाहीं? ‘कशावरून ग’? विचारतां ती म्हणाली ‘कशावरून काय विचारता? त्यांची ती पांढरी शुभ्र दाढी व त्यांचा तो पांढरा शुभ्र पोषारव पाहिला नाहीं का तुम्ही? पापी माणसे अशीं नाहीं दिसत.’ तिचो ती चर्या पाहून व तिच्या त्या पापपुण्याच्या स्वरूपासंबंधीच्या कल्याना ऐकून आम्हांला हसूं आव्यावानांनुन राहिले नाहीं. कोणाला कशावरूद्दल आदर वाटेल याचा कांहीं नेमन नाहीं म्हणायचा. पापी व पुण्यवान माणसांच्या तिच्या कल्याना किती साध्या-सुध्या होत्या! वरच्या धुवट सौवलेपणाचा व अंतर्यामीच्या सौवलेपणाचा इंदूला वाटला तितका निकटचा संबंध असता तर काय बहार झाली असती! या विशिष्ट व्यक्तीचे ठिकाणीं तसा तो झाला होता ही गोष्ट निराळी.

या शाळेतील आणखीहि २-४ व्यक्ति मूळ संस्थापकाइतक्याच नसल्या तरी बन्याच वरच्या दर्जाच्या होत्या. आणि त्यांच्या एकंदर वागणुकीमुळे शाळेचे एकंदर वातावरणहि उच्च प्रकारचे बनले होतें. साधी—स्वावलंबी राहणी, कडक शिस्त, समानतेचे व प्रेमलषणाचे धोरण, गरजा कमी करून शक्य तितक्या थोडक्या खर्चात राहण्याचा मनाचा स्वाभाविक कल, स्वर्धमं, स्वदेश, स्वभाषा यांसंबंधीं जरा जाज्वल्य अभिमान, या व अश्या स्वरूपाच्या सर्व गोष्टी या व्यक्तींच्या जीवनक्रमांतून निघून तेथील वातावरणांत जपूं दर-वळून व दुमदुमून गेल्या होत्या, व मुळे तेथे येण्याचा अवकाश, कीं त्यांच्याहि जीवनात त्या संचार करूं लागत.

या शाळेत गेल्यावर इंदूला लवकरच स्वरोखरच्या शाळेत गेल्यासारखे वाढू लागले. पहिल्याच दिवशीं ती आम्हांला सांगूं लागली, “अम्हांला खुर्च्या नाहीं; आम्हांला नुसत्या बाकांवरच बसावं लागतं, अन् तेहि कोण चेंदा-मेंदीनं. आमच्या जुन्या वाई कश्या आमच्याशीं गोड बोलायच्या. नवीन

बाईं नाहीं तस्या बोलत. अन् एक म्हातरे मास्तर तर माझ्या अंगावर केवळ्यांदा खेंकासले ! मीं सहज म्हटलं मी याच बाकावर बसते, तशी ते म्हणाले ‘ते कांहीं नाहीं, मी सांगेन तेथेच बसायचं !’ मला अगोदरच वाटलं होतं, कीं पहिल्या शाळेतील बायांचा फाजील मायाळूपणा कांहीं येथील शिक्षकशिक्षिकींत दिसून येणार नाहीं, व पोरीला पहिल्यापहिल्यांदा तरी त्यांचे बोलणे-सवरणे जरा कडू व कठोर वाटणार. गमतरमत शिक्कविष्णाच्या त्या गोड गोड तळ्हा, व हसत-खेळत अभ्यास करण्याच्या त्या नवीन नवीन पद्धती पोरीला या शाळेत फारश्या आढळून येणार नाहींत. पहिल्या शाळेतत्व्याप्रमाणे आतां तिला पाठीदस्तर शाळेतच ठेवून घरीं हात हालवीत येतां येत नसे. घरींहि तिला थोडाबहुत अभ्यास करावा लागे. पूर्वीचे तिचे गोष्टी, गाणीं, खेळ वगैरेसारखे विषय जाऊन त्यांचे जागीं भाषा, गणित, इतिहास, भूगोल वगैरेसारखे जरा कठीण कठोण विषय आले. पूर्वी मनाला मानेल तसें लिहिले, बोलले किंवा चिचिंतें काढलीं तरी चालत असे; पण आतां जें कांहीं बोलायचे तें व्याकरणशुद्धच बोलायचे, जें कांहीं लिहायचे तें विनचूक व वळण-दारच लिहायचे, व जें कांहीं चितारायचे तें प्रमाणांतच चितारले पाहिजे असे नवीन नवीन निर्बंध आले. पहिल्या शाळेत प्रत्येक तासाचे शेवटीं व वर्गांतत्व्या वर्गांतच राजरोसणे नाचाबागडायला सापडे; आतां मात्र खेळण्याएवजीं नमस्कार किंवा कसरत आली, व तीहि क्रिडिंगणावरच आणि एका ठराविक वेळीच. सारांश, पहिल्या शाळेत शिक्कप्याला जें खेळण्याचे रूप आले होते तें नाहींसे होऊन आतां त्याला एकाद्या गंभीर व जरा त्रासाच्या कामाचे स्वरूप प्राप्त झाले होते.

आम्ही एक दिवस इंदूच्या या नवीन शाळेत गेलो. तिच्या वर्गांत गेल्यावरोबर मुलांनीं आम्हांला खडी ताजीम दिली. इंदु वर्गांतील एका कोंपन्यांत जरा सुस्त होऊन बसली होती. ‘वर्गांत भूगोल चालू आहे’ असे सांगत शिक्षक खुर्चीवरचे उठून स्वतः वर्गांत चालूं लागले ! परिस्थिरींतून निर्माण झालेल्या या विनोदाचे सौभाग्यवतीला खूपच हसूं आले. स्त्रीस्वभावाला धरून तिने तें लवकरच दाबले म्हणून ठीक. वर्गांत हिंदुस्थानचा एक जुनासा नकाशा टांगला असून त्यांतील रंगीबेरंगी प्रांतांची नक्कल मुले आपल्या पुढ्यांतील नकाशावर करीत होतीं. ‘या निरनिराळ्या रंगांचा अर्थ काय ?’ म्हणून विचारले असतां कोणीच बोलेना. एका मुलाने मात्र ‘या भागांत

पाऊस मुळींच पडत नाहीं आणि गवत लवकरच वाळतें. म्हणून तो भाग पिवळा दाखविला आहे, व या भागांत पाऊस पुष्कळ पडतो व तेथें गवत नेहमीं हिरवेंगार राहतें म्हणून तो हिरवा दाखविला आहे.<sup>१</sup> असे उत्तर दिले. रंगांची ही उपपत्ति ऐकून हसूं आलें; व पिवळ्या रंगांत रंगविलेल्या चिचान्या स्वकीय संस्थानांना हिरव्या रंगांत रंगविलेल्या परकीय राष्ट्रांचा हेवा कां वाटतो याचाहि खुलासा झाला! शिक्षकानें वर्गांतील मुलींना नकाशांचे पुस्तक विकत घेण्यास सांगितले नव्हतें. जगांतील लढाया संपून प्रत्येक देशाचे भवितव्य एकदां कायमचे ठरल्यावर नकाशे विकत घ्यावयास सांगण्यान्ना त्यांचा विचार होता कीं काय कोणास ठाऊक! भूगोल शिकवितान्ना वरच्यासारख्या गमती कितीतरी होत असल्याचे मला मागाहून दिसून आले. इंदूला तर त्या विषयाचा जवळजवळ तिटकाराच आला होता. हें पाहून मात्र माझे डोळे चांगलेच उघडले. ताबडतोब एका तज्ज्ञाचे सल्ल्याने मीं तिला प्रवासवर्णने, धाडशी नावाड्यांचीं अद्भुतरम्य चरित्रे, निरनिराळ्या देशांतल्या मुलांमुलींच्या गोष्टी, त्यांच्या धार्मिक व पौराणिक कथा, मोठाल्या माणसांच्या जीवनक्रमाचीं व उद्योगधर्दयांचीं वर्णने वगैरेसारखीं पुस्तके वाचावयास दिलीं. भौगोलिक विषयांवरील सिनेमाना व शक्य तेव्हां स्वरोखरच्या प्रवासालाहि मी तिला घेऊन जाईं. आणि सांगायची गोष्ट अशी, कीं थोड्याच दिवसांत इंदूला भूगोल हा विषय पूर्वीपेक्षां कितीतरी जास्त आवडूं लागला!

इंदूला इतिहास मात्र पहिल्यापासूनच आवडत असे. जेव्हां पहावें तेव्हां तिच्या हातांत ऐतिहासिक गोर्ढींचीं पुस्तके दृष्टीसे पडत. त्यांतील गोर्ढीहि ती मोळ्या उल्हासानें सांगत असे. विशेषत: शिवाजीने लहानपणीं गाईचा वध करणाऱ्या मुसलमानाचा हात छाटल्याची गोष्ट, कल्याणच्या सुमेदाराच्या सुनेची गोष्ट, दादोबा कोंडेवाने बंडीची डावी बाही कापल्याची गोष्ट, तुझी बेटी मला देत असलास तर मी मुसलमानी धर्म स्वीकारतों हें संभाजीचे ‘बाणेदार’ उत्तर व तो प्रसंग, कोणत्यादा ब्राह्मणानें संभाजीला का राजारामाला तो शत्रूला ओळखू येऊ नये म्हणून स्वतःच्या पानांत जेवावयास घेतले वगैरे प्रसंग इंदु फारच ब्रहारीने सांगे. शिवाजीचा स्वदेशभिमान, त्याचें नैतिक पावित्र्य, संभाजीचा कट्टा धर्माभिमान, दादोबाचा सत्याभिमान, त्या ब्राह्मणाची अपूर्व स्वामिनिष्ठा, वगैरे गुणांचा इंदूच्या मनावर अतिशय मोठा परिणाम झाला होता. आणि एकाद्यानें स्ववचटपणानें

तिला कांहीं प्रश्न. विचारून त्या व्यक्तींच्या चागुलपणासंबंधीं शंका प्रदर्शित केली तर तिला तें बिलकुल खपत नसे. एकदां इंदु गोष्ट सांगायच्या अगदीं भरांत आली असतांना मीं तिला सहज विचारले, ‘त्या मुसलमानानें नुसती गायच मारली; शिवाजीनें तर त्या मनुष्याची हत्या केली. तेव्हां त्या मुसलमानापेक्षां तुझा तो शिवाजीच जास्त पातकी नाहीं काय?’ पोर गोंधळली व तिला उत्तर देतां येईना. गाय मारण्यापेक्षां मनुष्य मारण हें केव्हांहि काय वाईटच, आणि म्हणून शिवाजीनें हें चांगले केलें नाहीं असें तिलाहि आतां पटूं लागले. पण शिवाजीच्या धर्माभिमानाची तिच्या बालमनावर जी एक कायमची पकड बसली होती ती कांहीं दूर होईना, व शेवटीं तो मोळ्या काकुळतील येऊन म्हणाली, ‘असं काय हो नाना, शिवाजीच खरा मोठा, आणि त्यांन केलं तें चांगलं!’ हाच प्रकार संभाजीच्या त्या बाणेदार-पणाच्या उत्तराचा. वस्तुस्थिति अशी होती, कीं परिस्थितीचे सूक्ष्म अवलोकन करून योग्यायोग्याचा निर्णय करतां आला पाहिजे हें जें इतिहासाच्या अध्ययनाचें खरें स्थेय तें बाजूला राहून आपले पूर्वज, आपला देश, आपला धर्म वगैरेंचे फाजील स्तोम माजवून त्यांसंबंधीं भलता अभिमान उत्पन्न करणे असें एककल्पी धेय विद्याथर्यांचे डोळ्यांपुढे ठेवण्यांत येतें; आणि मुलांचीं अंतः-करणे या ‘पूज्य’ गोष्टींच्या अभिमानानें भारून टाकप्याचा प्रयत्न करतांना शिक्षक असा कांहीं संगून जातो, कीं विचाराला न पटणाच्या कितीतरी गोष्टी तो मुलांना खन्या भासवितो. इंदूचे इतिहासाचे शिक्षक मोठे जाज्बल्य देशाभिमानी म्हणून प्रसिद्ध होते. त्यांचीं शिवजयंति, दासनवमी वगैरे प्रसंगीचीं स्कूर्तिदायक व्याख्यानें मीं ऐकिलीं होतीं. ऐतिहासिक कागदपत्रे, चित्रे, नाणीं वगैरेचा संग्रह करणे व मुलांना दासविणे; बखरी, पोवाडे, अस्सल लिखाण वगैरे वाचून दासविणे; ऐतिहासिक किळे, देवळे, शहरे, वगैरे ठिकाणीं मुलांना स्वर्खर्चानें नेणे; थोर थोर व्यक्तींच्या जयंत्या व पुण्यतिथी साजन्या करणे वगैरे कितीतरी गोष्टी ते मोळ्या उल्हासानें करीत, व या सर्वांचा परिणामहि मोठा चांगला होई. पण या चांगल्या परिणामावरोबरच भावनावश मनावर एक विपरीत परिणामहि झाल्यावांचून राहत नसे; आणि तो म्हणजे त्यामुळे कधीं कधीं सत्यासत्याचा किंवा शक्याशक्यतेचा विचार करण्याचें भान न राहून मन अत्याग्रही किंवा दुराग्रही बनण्याचा संभव फार

असे. हा दोष काढून टाकण्याकरितां मला इंदूशीं पुण्यकळ वेळां टीकाकाराची भूमिका घेऊन विंडवाद घालावा लागे. शिवाजीच्या धर्माभिमानाच्या गोष्टीं-बरोबरच औरंगजेबाच्या धर्माभिमानाच्या गोष्टीहि सांगाव्या लागत असत. इंग्रजांच्या राज्यलोभावरोबरच मराठ्यांच्या राज्यलोभाचें प्रदर्शनहि तिच्यापुढे करावें लागे. नाना फडणविसाच्या चातुर्याच्या गोष्टीबरोबरच त्याच्या मनाचा क्षुद्रपणा भासविणाऱ्या गोष्टीहि सांगाव्या लागत. असें करण्यांत माझा हेतु येवढाच होता, की आपल्या लोकांचे तेवढे सगळे चांगले, आपला धर्म तेवढा उदात्त, आपली भाषा तेवढी ललित व सुसंस्कृत असली संकुचित भावना काढून टाकून सत्य, सौंदर्य व सौजन्य- मग तें कोठेहि व कोणांतहि दिसो— हैं तेवढे चांगले अशी भावना इंदूच्या मनांत उत्पन्न व्हावी. यासाठी मी तिला निरनिराळ्या जातींच्या, निरनिराळ्या धर्मांच्या व निरनिराळ्या देशांच्या मोठमोक्या व्यक्तींचीं चरित्रे वाचावयास देई, व सर्वेच लोकांबद्दल योग्य तो आदर बाळगावयास स्वतःचे उदाहरणांवरून शिकवी. आणि मला सांगायला अभिमान वाटतो, की माझ्या या प्रयत्नांना फळ येऊन इंदूची दृष्टि व वृत्ति तिच्या वयाच्या इतर मुलांचे मानानें पुण्यकळच उच्च व उदार बनली आहे.



इंदूच्या शाळेतील वाचनालय तितपतच होते. बोलून चालून खाजगी संस्था, शिक्षकांना पोटापुरता पगार मिळण्याची मारामार, तर पुस्तकांत पैसे कोठून घालणार ? आणि जीं कांहीं पुस्तके होतीं त्यांत ‘चालवाढ्य’ या नांवाला साजेशीं फारच थोडीं होतीं. एवंच काय, पोरीला वाचायचा नाद चांगला असूनहि वाचण्यासारखीं पुरेशीं पुस्तकेचे तिला मिळत नसत. आम्हीच काय घरच्या घरीं धेऊन देऊन तेवढीं. पहिल्यांदा मीं तिला सचित्र इसापनीति धेऊन दिली. तींतील गोष्टी तिला फारच आवडत. नंतर मीं तिला बालभारत, बालरामायण, बालभगवत वैगैरे पुस्तके धेऊन दिली. मला वाटले होते त्यांच्या नांवाप्रमाणे खरोखरच तीं लहान मुलांना आवडण्यासारखीं असतील; पण प्रत्यक्ष अनुभव मात्र निराळा आला. शेजारच्या विनायकरावांपाशीं मीं तसे बोलून दाखविले असतां ते शाब्दिक कोटी करून म्हणाले, “अहो बालभारत म्हणजे बालंकारितां भारत असें नव्हे, तर तें भारताचे बाल म्हणजे भारतातले सगळेच त्याच्यामध्ये असावयाचे, पण आपले थोडे थोडे ! ” आणि ही त्यांची टीका अगदींच अनाठार्यी नव्हती. मनोरंजनाच्या भागापेक्षां डोईजड अशा उपदेशाचा भागच त्यांत जास्त. एक आपटे इंदूच्या परीक्षेला फारसे उतरले नाहींत तरीं दुसऱ्यां दोघां आपव्यांबदूल तिचें मत फारच चांगले झाले होते. त्यांतले त्यांतहि नारायण हरीपेक्षां हरी नारायणांवर ती अगदीं बेहद खूू असे. ‘गड आला पण सिंह गेला’ ही कांदबरी तर तिची फारच आवडती. तिनें एक गोष्ट लिहिली होती त्यांतील स्त्रीपात्रांचीं नांवे तिनें नेमकीं तींच म्हणजे कमलकुमारी व देवलदेवी अशीं ठेविलीं होतीं. सर्वच्या सर्व अनुकरण करणे बेडौलपणाचे असेल, पण त्याचेमागचा आदर किती खुलून दिसतो ! ‘सगुणाबाहींचीं पत्रे’ तिला फारदीं अवडत नसावींतमें दिसले. कारण तिने आपल्या आईला ‘आजीदेखील तुला अशींच पत्रे लिहीत असे कां ग ? ’ असा साधा पण मार्मिक प्रश्न विचारला. ‘अशीं’ म्हणजे अशीं कृत्रिम कां अशीं चांगलीं कोणास ठाऊक ! मला ‘मी’ व सौभाग्यवतीला ‘पण लक्षांत कोण घेतो’ ही कांदबरी विशेष आवडत असे. पण इंदूला त्या तितक्यास्या आवडव्या नाहींत. हरीभाऊंच्या सामाजिक कांदबन्यांपेक्षां तिला त्यांच्या ऐतिहासिक कांदबन्याच एकंदरीत जास्त आवडत. सामाजिक कांदबन्या वाचतांना ती ‘हें आहे माहीत, हें आहे माहीत’

असें म्हणत व एकीकडे जांभया देत भराभर पानें उलटत पुढे जाई. मात्र ऐतिहासिकांसंबंधीं बोलावयास नको. एकदां रंगली कीं रंगली !

गोष्टी, कांदंबन्या वगैरे गद्यग्रंथांइतकेच इंदूला हरिविजय, रामविजय, पांडव-प्रताप, शिवलीलामृत वगैरे जुने पद्यग्रंथहि आवडत असत. याचें वरेचसे श्रेय शेजार-न्या आजीबाईना आहे. व्यासपीठ घेऊन पुराणिकछुवांसारखा मांडा ठोकून मोळव्या ऐटीनें जेव्हां का त्या हेल काढून मोळ्यांदा वाचावयास सुरुवात करीत तेव्हां आसपासन्ची बरीचं पेरें जमा होत; व आजीबाईसारखेच डुलत डुलत मोळव्या भाविकपणानें अगदीं शेवटपर्यंत ऐकत बसत. खिरापत पुराणान्या सुरुवातीलाच मिळाली असती तर किती मुळे शेवटपर्यंत बसलीं असतीं कोणास ठाऊक ! तें कांहीहि असलें तरी येवढे खास, कीं गोष्टी जात्याच मुलांना आवडण्या-सारख्या असल्यामुळे व त्यांतच आजीबाईन्या गोड सांगप्याची भर पडल्यामुळे मुळे तें पुराण अगदीं तछीनतेने ऐकत असत. मला पहिल्यांदा मोठा प्रश्न पडे, कीं पुराणांतील ते जुने शब्द-जे मोळव्या माणसांनाहि अडतात-एवढ्या अजाणतेपणीं कसे समजतात ? पण विचारान्तीं मला कळून आले, कीं सुटे सुटे व एकेकटे शब्द घेतले तर ते त्यांना समजत नाहीत हें खरें. परंतु गोष्टीन्या ओघांत त्यांचे मन इतके रंगून गेलेले असतें, कीं त्यांना सुट्या शब्दांन्या अर्थाची अडचण मुळीच भासत नाहीं.

पुराणांतील आख्यानांची व जुन्या वाकप्रचारांची साधारण तोऱओळख ( का कानओळख ? ) झाल्यावर मोरोपतंतान्या सावित्री आख्यानासारखीं किंवा खुनाथ पंडितान्या नलदमयंती आख्यानासारखीं आख्यानें इंदूला भरा-भर समजूं लागलीं. त्यांतील अनुप्रास व यमके तर तिला फारच आवडत-इतकीं कीं, नुसत्या नादानें तिच्या कितीतरी कविता पाठ झाल्या होत्या. त्यावेळचे तिचे अतिशय आवडते पद्यपुस्तक म्हणजे नवनीत. काव्यांत तिची बरीच प्रगति झाली आहे असें समजून मी तिला आधुनिक कर्वीचीं कांहीं पुस्तके वाचावयास दिलीं, व माझी अपेक्षा अशी होती, कीं तीं तिला फारच आवडतील. पण आश्चर्य असे, कीं तीं तिला चिलकुल आवडलीं नाहीत. तिच्या आईनें आपल्या गोड गळ्यानें ( इंदून्या आईचा आवाज अतिशय गोड असून ती भावगीते तर फारच बहारीने म्हणते ! कवीन्या मनांतील भावनभाव म्हणणारणीच्या चेहन्यावर अगदीं पाहून घ्यावा ! ) त्यांतील कांहीं कविता गाऊन दारविल्यावर मात्र त्या तिला थोऱ्यावहुत आवङ्ँ लागल्या. पण ती

एकटी असली म्हणजे आपले नवनीत घेऊन वसते आणि असें कां म्हणून विचारले म्हणजे म्हणते, ‘मला म्हणायला त्या आवडतात, वाचायला या आवडतात.’

इंदूचे वाढायाचे वाचन जरी चांगल्यापैकी होते तरी तिला वर्गांतल्या भाषा-विषयांत तितकेसे मार्क मिळत नसत याचे मला राहून राहून आश्रय वाटे. असें कां हें मी एकदां शाळेत प्रत्यक्ष जाऊन पाहण्याचा वेत केला. एकंदर वेळांत भाषेच्या वाच्याला वेळापत्रकांत ८ तास दिलेले असून २ तास गद्य, २ पद्य २ व्याकरण व २ निवंध अशी यांची विभागणी केली होती. या विभागणीत कांहीं फारशी चूक नव्हती. पण भाषेचे शिक्षक बोलून चालून भाषेचे शिक्षक असल्यामुळे ते शिकविताना भाषेवरच फाजील भर देत असत. वेळापत्रकांत विषय गद्य असो वा पद्य असो, वर्गांत पहाचे तों संधि, समास, शब्दार्थ, धात्वर्थ, कर्ता, कर्म, प्रयोग, विभक्ति असले कांहीं तरी चाललेले असायचे ! कां कधीं त्यांतील सुंदर विचार व कल्पना समजावून देतील, कां कधीं त्यांतील सुंदर भावनांनी मुलांचे मन भारावतील, कां कधीं रसपरिपोप होईल अशा रीतीने वाचून दाखवितील, कांहीं नाहीं ! शिकविष्याचा अगदीं एक ठीक खाक्या ! वाक्य ध्यायचे, त्याचे पृथक्करण करायचे, शब्दांना प्रतिशब्द ध्यायचा, फार तर शेवटीं वाचून दाखवायचे, कीं संपले यांचे शिकविणे ! भाषेवरोबरच तिच्यांतील वाढ्य शिकवायचे असते, व भाषेच्या ज्ञानाबरोबरच वाढ्याच्या सात्त्विक आनंदाचा लाभहि मुलांना झाला पाहिजे याची शिक्षकांना जाणीवहि नसावी ! गोष्टी वाचून किंवा कविता म्हणून इंदूला घरीं जो आनंद होत असे तो शाळेत मुळीच होत नसे. आणि शिक्षक जेव्हां मोळ्या धडाडीने अन्वयार्थाच्या व व्याकरणाच्या पाळ्या करीत तेव्हां तर विचारी चीतच होई. जी गोष्ट गद्य-पद्याची तीच निवंधाची. घरीं इंदु गोष्टीहि लिही; पण शाळेत ते मुहे पाडून व मास्तरांनी सांगितल्याप्रमाणेच लिहिष्याचे तिला जमेना; आणि त्यांतच सर्व शुद्ध लिहायचे ! पोर येवढी भिडस्त व आज्ञाधारक, पण या शुद्धलेखनाच्या जाचाला त्रासून तिने मास्तरांना एकदां विचारले, कीं ‘तुमचेच कशावरून शुद्ध ?’ वस्तुस्थिति अशी होती, कीं इंदूच्या शाळेतील इतिहासाचे शिक्षक जसे देशभिमानी होते तसे भाषेचे शिक्षक पंडित होते. आणि पंडिताला भाषा समजली म्हणजे वाढ्यहि समजते असें थोडेच आहे ! वाढ्यम भाषेत असते हें खरे, पण भाषा म्हणजेच वाढ्य असें नव्हे.

वाच्य जसें भाषेत सामावलेले असतें, तशीच जिला आपण संस्कृति संस्कृति म्हणून म्हणतो ती मुख्यतः वाच्यांत अनर्नेत झालेली असते; आणि या दोन्ही तिन्ही गोष्टी वाचनानें साध्य होतात. म्हणून योग्य प्रकारच्या वाचनावर व तें योग्य प्रकारे शिक्षिविष्ण्यावर वास्तविक शाळांनी जास्त भर दिला पाहिजे.

इंदूच्या शाळेत वाचनाच्या सोयींची जी उणीव होती ती खाजगी रीतीने भरून काढण्याचे मी ठरविले. आम्ही प्रत्येकजण निरानिराळे कांहीं ना कांहीं वाचीत असून. पण याशिवाय आम्हीं सबोर्नी मिळून रोज एकत बसून कांहीतरी वाचायचे असा परिपाठ पाडला होता. रात्रीचे जेवण झाल्यावर आम्ही तिघेहि तीन खुर्च्या टाकून गच्छीवर बसत असू. व वर्तमानपतांतील रोजच्या महत्त्वाच्या गोष्टी चाळून झाल्यावर कधी एकादी गोष्ट, तर कधी कादंबरी, कधीं नाटक, तर कधीं काव्य असें कांहीं ना कांहीं वाचीत असू. वाचण्याचे कामहि आम्ही आलीपाळीने करीत असू. वाचनांतील चुका कोणी कोणाच्या काढायच्या नाहीत असें जाणु ठरूनच गेले होते. तिघांत भीच चांगला वाचीत असलों तर त्यांत कांहीं पुरुषार्थ नाहीं. पण इंदु व तिची आई या दोर्धींत मात्र कधीं कधीं लेकच आईवर ताण करी. या वाचनाचे वेळीं मधून मधून मुलांचे मन व मोळ्यांचे मन यांतील फरक मोळ्या सुंदर रीतीने दिसून येई. आम्ही एकदां सत्त्वपरीक्षा नाटक वाचीत होतों, आणि त्यांतील ‘आई, माणसं विकतात म्हणजे ग काय’ हें रोहिदासाचे भाषण इंदूने वाचिले मात्र. ती जी ओकसाबोकदीं रडूं लागली तें कांहीं विचारूं नका. ती रडूं लागली म्हणून मी हसूं लागलों, व तिची आई हसत हसत रडूं लागली! ती हसत होती लेकीच्या रडण्याला, व रडतहि होती तिच्या रडण्याने! पण रोहिदास जिवंत होऊन विश्वामिलाची फाजिती झाली तेव्हां इंदूला किती हसूं आले म्हणून सांगूं? लहान मुलांच्या या हसण्या-रडण्याला माझे मतें अतिशय महत्त्व आहे. त्याचा अर्थ असा, की वाचणारा कल्यनेने पाचाशीं तादात्म्य पावून त्याच्याशीं समरस झाला आहे; आणि लोकांच्या सुखदुःखाशीं समरस होतां येणे, लोकांच्या अडचणी जाणून त्यांचे निराकरण करण्याची इच्छा होणे याचेच नांव सुशिक्षित व सुसंस्कृत बनणे. शाळा-कॉलेजांतून मुळे शिक्षित बनतील; पण तीं सुशिक्षित किंवा सुसंस्कृत बनतीलच असें नाहीं. तसें असतें तर शाळा-कॉलेजांची संख्या शेंकडोवारी वाढत असतांना सुसंस्कृत माणसांची संख्या मात्र हातां दोन हातांचे बोटांमध्येच घुटमळती ना !

एकदां मी इंदूला विचारले, “ काय ग, तुम्हांला कोणते मास्तर सगळ्यांत जास्त आवडतात ? ” ती घुटमळूं व टाळाटाळी करू लागली तेव्हां मी मनांत समजलो, कीं वास्तविक असला चमत्कारिक प्रश्न विचारून मीं तिला अडचणींत पाडावयास नको होते. एकाला चांगले म्हणणे म्हणजे दुसऱ्यांना तितक्या प्रमाणांत कमी लेखप्पासारखे होते हैं तिच्या बालमनालाहि जें समजले तें मला समजू नये याचें मला भागाहून वाईट वाटले. पण मीं त्या वेळीं तरी तिच्याकडून माझ्या प्रश्नाचें उत्तर काढून घेतलेच. गणिताचे मास्तर सगळ्या मुलाना आवडतात हैं ऐकून मला फार आश्र्य वाटले, गणितांत नेहमी नेहमी नापास होणारा तो रामू आपल्या आतां म्हणे उत्तम शिकवतो ! मला इतके आश्र्य वाटले याचेंच इंदूला आश्र्य वाटले. आणि माझी म्हात्री करून देण्याचे इराद्यानें तिनें आपल्या आपटे मास्तरांचे गुण सांगायला सुरुवात केली. “ आमचे आपटे मास्तर काय पण गणित शिकवितात ! किती सोंपं सोंपं करून सांगतात. पहिले समजल्यावांच्यून कांहीं पुढे जाणार नाहीत. सगळे काम कसं अगदीं क्रमवार, रेखोव, अन् नोटेनेटकं. नाहीं तर आम्हांला मध्यंतरीं आले होते फडके मास्तर ! असे उद्या मारायचे, व यांत काय आहे अन् त्यांत काय आहे असे करून सारखे पुढे धावायचे ! त्यांतूनहि कोणी अमुक एक समजल नाहीं म्हणून म्हटलं, कीं त्याच्या अंगावर चिडायचे ! स्वतः पुष्कळ हुशार असतील, पण आम्हांला काय त्याचे ! वर्गीत आल्यावरो-बर एकदां ३-४ उदाहरणं धालून ठेवायचे, व मग एकादं पुस्तक किंवा वर्त-मानपत्र काढून वाचीत वसायचे ! आम्हीहि जशी कांहीं उदाहरणंच करतों आहों असे दाखवून खुशाल कोर्डीं खेळत वसूं. एक मुलगी तर मास्तरांचं चित्रच काढीत बसे. असं मोठं काढायची ! तास संपायचे सुमारास मास्तर पुस्तकांतून डोकें वर काढून धातलेली उदाहरणं समजावून आयला उठत, तों घंटाच होत असे. आणि एकादंच उदाहरण अर्धमुर्धच समजावून देऊन स्वारी डोळ्यांवरचा चष्मा कपाळावर ठेवून व खडूचे हात दारावर हापटत ल्यावगीनें वर्गाबाहेर पडे ! तेच आमचे आपटे मास्तर पाहा ना. सबंध तासभर आपण स्वतः खपून आमचेकडूनहि चांगलं भरभक्कम काम करून घेतात. जमारवर्च करतां यावा व बाजारांतला एकंदर व्यवहार कळावा म्हणून शाळेतील स्टोअरची व्यवस्था त्यांनीं आमचे वर्गाकडे सोंपविलेली आहे. आपल्यापात्या, खो-खो, लंगडी वगैरेच्या जागा आमचेकडून आखून घेतांना भूमितींतील किती

तरी गोष्टी त्यांनी आमचेकडून करवून घेतल्या, आणि क्रीडांगणाची व वर्गाची प्रत्यक्ष मोजमाप करून घेऊनच त्यांनी क्षेत्रफळ, धनफळ वगैरेच्या कल्याना आणून दिल्या. तसेच शिकवितांना मधून मधून अशा कांहीं गमती करतात, की त्यामुळं हसून हसून पोट दुखायची पाळी येते. पण त्यामुळं हातांतील काम करायाला किती हुरूप येतो. शाळा सुटव्यावर आम्ही खेळतो तेब्हां आपटे मास्तर आमच्यांतच खेळतात. शनिवारांनी-रविवारांनी कोठे ट्रिप काढायची असो, आम्हा मुलांमुलांच्या वक्तुव्याच्या चढाओढी असोत, किंवा कसले उत्सव-समारंभ असोत, आपटे मास्तर आम्हांला सांगासवरायला त्यांत आहेतच. अन् प्रेमळ तर किती म्हणून सांगूऱ्? वर्गातलं कोणी आजारी पडलं, की चालले आपटे मास्तर आम्हांला घेऊन त्याच्या समाचाराला. कितीतरी गरीब मुलांची फी, पुस्तकांचा खर्च आपटे मास्तर चालविताहेत ! ”

रामभाऊ मास्तरांचें हें शब्दचित्र ऐकून मला किती तरी आश्र्वय वाटले. ते इतके चांगले आहेत या गोष्टीचें आश्र्वय तर वाटलेच; पण मुलांना मास्तरांचे गुणदोष इतक्या ठळक रीतांनें समजतात याहि गोष्टीचें आश्र्वय वाटले. तीं बोलून दाखवीत नाहींत—आतां तेंहि एक प्रकारे वरेच आहे—म्हणून त्यांना ते समजतच नसतील अशी भ्रामक कल्याना आपण आपल्या मनाची उगीचच करून घेत असतों. आपटे मास्तरांचे गुण इंदूनें आणांखीहि सांगितले असते; पण ते सांगतां सांगतां फडके मास्तरांच्या दोषांचा उच्चारहि तिच्याकडून वारंवार होणारच; आणि ते इष्ट नाहीं असा मनाशीं विचार करून मीं कांहींतरी दुसरा विषय काढून पहिला तेथेच थांबविला. इंदूच्या आईनें हें ओळखले व माझ्याकडे पाहून म्हणते कशी, “कां,—आतां कां विज्ञवाविज्ञवी करतां? ठिणगी लावण्याचे अगोदरच विचार करायला पाहिजे होता? ” ‘झालं खरं असं. ती आग कांहींतरी वरी होती; पण हा फुपाटा भात्र सहन होईलसं दिसत नाहीं.’ असें कांहींतरी म्हणत व अंगावर आलेली चाजू विनोदानें परतविष्याचा प्रयत्न करीत मी तेथून कसा तरी निसटलों.

---

एके दिवशीं संघाकाळीं इंदु शाळेतून आली ती नेहमींसारखी हसत-खेळत न येतां चेहरा जरा गोरामोरा करून आली; व माझ्यापुढे तिने दुरूनच एक लिफाफा केकला. मी मनांत समजलों, कीं स्वारी जरा गरम झाली आहे! पाकीट फोडून पाहतों तों आंत तिच्या इंग्रजीच्या शिक्षकांची सही दिसली. ‘आपण घरीं मुलीला इंग्रजी शिकवीत असल्याचें समजतों, तरी कृपा करून यापुढे तसें करू नये. वर्गातल्या शिकवण्यांत व घरच्या शिकवण्यांत फरक पडतो; व शिस्तीच्या, पद्धतीच्या, प्रगतीच्या वरैरे सर्वच दृष्टींनीं तें इष्ट नसतें. आज दोन दिवस Window शब्दाचा शुद्ध उच्चार तिला शिकवीत आहें, पण पहिले अशुद्ध वळण अद्याप सुट नाहीं, आणि नवें शुद्ध वळण लागत नाहीं. मुलीला घरीं शिकविण्यांत आपली कळकळच दिसते; पण पालकांची असली कळकळ पुष्कळ वेळां अनाठायीं असते. तरी गैरसमज करून घेऊं नये. मुलगी एरवीं फार चांगली आहे.’

पालक व विद्यार्थी या दोहोंसंबंधीं शिक्षकांची जी वृत्ति पत्रांत प्रतिबिंबित झाली होती ती पाहून शिक्षकासंबंधीं गैरसमज तर झाला नाहींच, पण उलट त्यांचेबद्दल आदर मात्र वाढू लागला. पत्र बाजूला करून मी इंदूला काय झालं म्हणून विचारू लागलों. ती अद्याप अर्धवट रागांत असल्यामुळे जरा फणकाच्यानेच मला म्हणते, ‘मला काय विचारतां? त्यांत सगळं लिहिलेलंच असेल कीं. का पुन्हा एकदां माझ्याच तोंडून वदवून ध्यायचं आहे?’ आणि खरोखरच तिला पुनः एकदां गरगरून भरून आले! झालेली फजिती किंवा घडलेला अपराध खतःचे तोंडून वदवून दाखवायला लागें यासारखी मानी माणसाला दुसरी शिक्षाच नाहीं! मीं तिला सहज विचारले, पण तें तिला फार वाईट लागलेले दिसले. मीं ती वेळ तशीच जाऊं दिली. दुसऱ्या दिवशीं सकाळीं तिचें दुःख ओसरून ती पुन्हा नेहमींसारखी एकादी गोष्ट शांतपणे ऐकून घेण्याच्या मनःस्थितीत आल्यामुळे मीं आदल्या दिवशींच्या प्रसंगासंबंधीं बोलें काढले. तिने मला पुनः जरा गहिवरून येऊन विचारले, “माणसाचा एकादा उच्चार चुकला तर वर्गात त्याची येवढी फजिती करावी का हो, नाना? नाहींतरी त्यांना उच्चाराचं भलतंच वेड आहे! तसंच इंग्रजीच्या तासाला म्हणे ‘एकसुद्धां मराठी शब्द उच्चारायचा

नाहीं, नाहींतर वर्गांतून घालवून देईन' ! इंग्रजी कलं नाहीं तर मराठींत नको का हो त्याचा अर्थ विचारायला ? ” आणि जरा थांबून व थोडेसे हसून पुढे म्हणते कशी “ एरब्हीं एक साधा सद्रा व स्वादीची टोपी घालून वावरतील, पण इंग्रजीच्या तासाला मात्र कोट-विजार नि बूट चढवून बोडक्यानींच वर्गात येतील. काय पण ध्यान ! ” डोळ्यांतले थेब गालांवर तसेच ओले असतांनाच ती मोळ्यांदा हसली व तेथून निघून गेली.

हा नागव्या पावसाचा काव्यमय देखावा पाहून मला फारच मजा वाटली. दिक्षकाच्या इंग्रजीवरच्या प्रेमाचे व शिकवितांना इंग्लिश वातावरण उत्पन्न करण्याच्या सोसाचे कौतुक करूं का मुलीच्या मानी व खिळाडू वृत्तीचे कौतुक करूं असे मला होऊन गेले. माझ्या नेहमींच्या वृत्तीप्रमाणे मी विचार करीत बसले. उच्चारासंबंधी इतके कडक व्हायला पाहिजे का ? एकाद्या गुजराथी माणसाने ‘रामः’या शब्दाचा विसर्गान्त उच्चार करण्याएवजी ‘रामह’ असा हकारान्त उच्चार केला असतां आपल्या कानाला किती वाईट लागते ? किंवा गोष्टींतल्या सोनारा-प्रमाणे एकादा सोनार ‘मो पोणार आहे’ असं बाह्यणी ऐटीनं सांगतो तेळ्हां आपल्याला किती हसू येत ? तसेच आपल्या चुकीच्या उच्चारांचे साहेब लोकांना हसू येत असले पाहिजे. मग ते शुद्धच रीतीने करावयास नकोत काय ? पण आपणांला कोठे साहेब लोकांशीं फारसे बोलायला जायचे आहे ? आणि साहेबांसाहेबांत तरी उच्चारांसंबंधी कोठे एक मत आहे ? तसं जर असतं तर कोषांत तरी एकाच शब्दाचे दोन दोन उच्चार कशाला दिले असते ! आणि ज्या शब्दाचे दोन उच्चार संभवतात त्याचा आणखी एकादा तिसरा उच्चार का संभवूंन नये ? इंग्रजीच्या तासाला मराठी बिलकुल बोलायचे नाहीं या निर्वधाचा इंदूला भारी राग आला. आणि एकाद्या शब्दाचा किंवा वाक्याचा अर्थ समजला नाहीं तर मराठींतून नको का तो समजायून आवयाला असं तिचं म्हणाण. एका अर्थाने तिला राग येणे बरोबर आहे. पोपटासारखे तोंडाने पुष्कल इंग्रजी बोलले, व लोकांचे फाडफाड बोलणेहि कानांनी ऐकले, पण अखेर आपण काय बोलतों किंवा लोक काय म्हणतात हैं जोंपर्यंत समजले नाहीं तोंपर्यंत त्याचा काय उपयोग ? इंग्रजीनेच इंग्रजी समजायून देण्यांत किती . वेळ घालवायचा ? आणि किती यातायात करायची ? तेच इंग्रजींतील कल्याना मराठींत चढादिशीं समजायून देऊन काम नाहीं का भागणार ?

पण मास्तरांचे म्हणणोहि बरोबर नाहीं का ? मराठीत अर्थ समजावून देण्याची एकदा सवलत दिली, कीं तीच चाल पडून प्रत्येक शब्दाचे व वाक्याचे मनांत भाषान्तर करण्याची दुष्ट स्वोड लागते. आणि स्वतः बोलण्याला किंवा लोकांचे ऐकून व्यायला वात्तविक जो वेळ लागायचा त्याच्या दुप्पट वेळ भाषान्तराच्या संवयीमुळे लागणार. आणि खरं पाहिलं तर भाषान्तर करून का कधीं कोणी भाषा शिकलं आहे ? कोणतीहि भाषा शिकतांना दुसऱ्या भाषेची मदत लागायचीच असे असते तर माणसाला मुळीं बोलतांच आले नसते. केवळांहि काय सुरुवातीला एकदा भाषा असणार ! आमच्याकडे एकदा एक मनुष्य नोकरी मागण्याकरितां आला. त्याला सौभाग्यवतीने विचारले पूर्वीं कोठे काम केले आहेस काय ? तो मनुष्य त्रासून म्हणाला जो तो मला हाच प्रश्न विचारतो ! प्रत्येकजण जर मला कामाचा पूर्वीचा अनुभव नाहीं म्हणून नकार देऊ लागला तर मला पहिला अनुभव तरी केवळां येणार ? कोणीतरी मला पहिला अनुभव नसतांनाच कामावर ठेवले पाहिजे. या त्याच्या युक्तिवादाने मात्र न्यूप होऊन आम्हीं त्याला कामावर ठेवले, व त्याला हवा असलेला पहिला अनुभव दिला ! कांहीशी अशीच्च स्थिति या प्रत्यक्ष पद्धतीने शिकण्याची होत आहे. लहान मुळे आपली भाषा आपल्याच भाषेत शिकत नाहीत काय ? ज्ञाले. विचारसरणी अश्या रीतीने वाहूं लागतांच मुलीच्या म्हणण्यापेक्षां मास्तरांचे म्हणणोंच मला अधिक पढू लागले. शिक्षकाला शिक-विष्याची हौस असेल आणि पडणारे श्रम घेण्याची त्याची तयारी असेल तर त्याने याच पद्धतीने शिकवावें. मात्र एकाचा सुंदर कल्यनेचे स्वारस्य ती इंग्रजी-तून मांडल्यामुळे समजांने शक्य नसेल तर मात्र तें मराठीतून समजावून देण्यास त्याने मार्गेपुढे पाहतां कामा नये. हें जमणार नाहीं त्याने या भान-गडींत पढू नये; पण त्यानेहि इंग्रजी संभाषणाचा उपयोग करून मुलांना थोडेसे अडखलत व चुकीचेहि का होईना पण जास्त बोलण्याला धीर व अवसर द्यावा.

मास्तरांच्या कोटपाटलुणीचे जसें इंदूला हसूं आले तसें मलाहि प्रथम आले हें खरें. तिनें तसें बोलून दावविलें नाहीं तरी तिला तें आचरटपणाचे व मुहाम केल्यासारखे वाटत असावें. पण खरं पाहिलं तर त्या ‘आचरटपणांत’हि थोडासा तथ्यांश नाहीं का ? गोल्डस्मिथ का दुसऱ्या कोणातरीसंबंधीं म्हणतात there was method in his madness. तसंच या मास्तरासंबंधीं

म्हणतां येईल. समजा कीं, एकादा पुराणिक कोटपाटलूण घालूनच पुराण वाचूं लागला; किंवा तसें तरी कशाला? संस्कृत शिकवणारा शास्त्री उद्यां डोक्यावर हँद ठेवून शिकवूं लागला तर तेहि नाहीं का चमत्कारिक वाटणार? आणि या चमत्कारिक दिसण्याच्या भीतीनेच माझे थोरले बंधु शास्त्री आहेत ते कधीं काचाहि मारीत नाहींत. धंद्याधंद्याचे व प्रसंगाप्रसंगांचे पोषाखाहि ठरलेले आहेत, आणि त्या ठरलेल्या पोषाखाचा परिणामहि चांगला झाल्यावांचून राहात नाहीं. पोषाखानें एक प्रकारचें अनुकूल वातावरण निर्माण होतें आणि या अनुकूल वातावरणाचा शिक्षकानें उपयोग करून घेण्याचा प्रयत्न केला तर त्यांत हसण्यासारखें कांहीं नसून त्याच्या योगानें उलट त्याची आस्थाच दिसून येते.

पण हे सर्व इंदूला समजावून देण्यांत कांहीं अर्थ नव्हता; तिला तें कळण्यासारखें नव्हतें, आणि कळण्यासारखें असलें तरी ती त्या वेळीं कळून घेण्याच्या मनःस्थिरतीहि नव्हती. उच्चाराच्या बाबर्तींत शिक्षकानें आपली चारचौधांत फजिती केली या विचारानें तिचें मन गढूल होऊन गेल्यामुळे तिच्या दृष्टीला शिक्षकांतील इतर गुण आतां मुळींच दिसण्यासारखे नव्हते. आणि म्हणून तर विद्यार्थ्यांचें आपल्याबद्दलचें मत कायमचें चांगले राहील अशी खबरदारी शिक्षकांस नेहमीं घ्यावी लागते. एकाद्या बाबर्तींत जरी तें चिघडलें तरी तें सगळ्याच बाबर्तींत बिघडण्याची फार भीति असते.

असले बरेचसे दोष इंदूच्या शाळेत असतांनाहि तेथील एकंदर कार्य समाधानकारकच होतें असें म्हणावें लागतें. परीक्षेतील निकाल, खेळांतील प्राविष्य, मुलांची वागणूक वरैरे सर्व बाबर्तींत शाळेबद्दल लोकांचें मत फार चांगले होते. असें कां असावें याचा विचार करतांना २-३ विशेष गोष्टी माझ्या लक्षांत आल्या. संस्थांचें बरेचसे यशापयश, जिला परंपरा किंवा नसण्यावर अवलंबून असते. परंपरेच्या ओघावरोबर वाईट किंवा हल्कट गोष्टी वाहून जाऊन चांगल्या व भरीव तेवढ्याच टिकून राहतात असें म्हणतात, व या टिकून राहिलेल्या गोष्टींचा नवीन येणाऱ्या गोष्टींवर एक प्रकारचा परिणाम होऊन मागाहून आलेल्या गोष्टी जुन्यांत सामावून जातात. पहिल्या हेडमास्तरांनीं ज्या कांहीं गोष्टी केल्या त्या शाळेच्या धारणेला पोषक ठरल्यामुळे दुसऱ्या हेडमास्तरांनींहि त्या गिरविल्या, त्यांचेच अनुकरण तिसऱ्या हेडमास्तरांनींहि केलें; व अळ्या रीतीने शिस्तींचे एक वळण किंवा धोरण पडून गेलें. ही पूर्वपीठिका कोणीं कांहीं

फारदी लिहून ठेवलेली नसते. ती एका कारकीर्दीतून दुसरीत व दुसरीतून तिसरीत अशी सरस्वती नदीप्रमाणे गुप्त रीतीनें वाहत असते. आणि त्याच्यां-तच तर तिचें सौंदर्य व सामर्थ्य दिसून येते. ही परंपरा ज्या संस्थेत आहे तेथे सर्व गोष्टी कश्या सुयंत्र चाललेल्या दिसतात. शाळेने पहिल्यापहिल्यांदा भिळविलेल्या नांवाचाहि तिच्या प्रगतीवर फार मोठा परिणाम होत असतो. आपल्या शाळेतील मुळे पास व्हावयाचीच, आपल्या शाळेला खेळांत यश भिळावयाचेच असें जणू प्रत्येक मुलाचे कानांत आंतून कोणी तरी सांगत असते. आणि याचा परिणाम त्याला न कळत त्याचे वागणुकीवर होत असतो. विद्यार्थीना शाळेबद्दल वाटणाऱ्या अभिमानाचाहि तसाच परिणाम होतो. आम्हीं अमक्यांनी काढलेल्या शाळेचे विद्यार्थी आहोत आणि म्हणून आम्ही सर्व एकच आहों अशी ऐक्याची भावना उत्पन्न होऊन सुव्या सुव्या व्यक्ति एकात्मतेने बद्ध होतात. आपण वातावरण म्हणतो त्याचाहि प्रभाव असाच आहे. एका मोळ्या नक्कज्ञान्यानें म्हटलें आहे, की मुलांना नुसत्या चांगल्या संस्थेत घाला, आणि मग मुळे तेथील वातावरणानें आपो-आपच सुविद्य होतील. मुलांच्या संख्येचाहि शाळेवर फार मोठा परिणाम होत असतो. येवढी मुळे ज्या अर्थी तेथें जाताहेत त्या अर्थी तेथें तसेच कांहींतरी विशेष असले पाहिजे असें प्रत्येकाला वाटत असतें. आणि नुसत्या विश्वासावर किंवा श्रद्धेनें तो तेथें जात असतो. याचेच योगानें मुलांमध्ये चांगल्या प्रकारची अहमहमिका उत्पन्न होते व या अहमहमिकेचा जसा त्या व्यक्तीवर परिणाम होतो तसाच तो संबंध शाळेवरहि होतो.

---

## — १३ —

हा संबंध आठवडा सुटीचा होता. इंदु व तिची आई इंदूच्या आजोळीं राहायला गेल्या होत्या. मुलंमाणसांत राहिलेला मी मनुष्य, ५१६ दिवस एकटें राहप्प्याचा प्रसंग आल्याबरोबर लगेच कंटाकून गेलों. लिहिणार किंवा वाच-पार तरी किती? त्यांत फार तर २-४ तास जातील. कोणालाहि काय दिवसाचा सगळाच्या सगळा वेळ व संबंधच्या संबंध आठवडा तर त्यांत घालतां येणे शक्य नाहीं. कांहीं जुर्नीपानीं कामें काढून पाहिलीं, पण जुन्या कामांबरोबर जुन्या आठवणी आठवून कामांत गढून जाण्याएवजीं आपल्या एकलेपणाची जाणीवच जास्त जोरानें व्हावी. इंदची पेटी काढून वाजवृं लागलों. तिच्याबरोबर १-२ चिजा वाजवायला शिकलीं होतों, परंतु तें शिकणे स्वतः शिकण्याकरितां नसून मुलीला शिकावेसें वाटावें म्हणून सुरु. केले असल्यामुळे तिला स्वतःला त्यांत गोडी वाढूं लागल्याबरोबर माझे पुढे शिकणे बंद झाले होतें. मोठमोठीं माणसें त्यांना रोजच्या ठराविक कामाचा कंटाळा आला म्हणजे घरांतील मुलंशीं किंवा बागेंतील फुलंशीं सेवळून आपली करमणूक करून घेतात असें मीं ऐकले होतें. अमेरिकेचे प्रेसिडेंट रूझवेल्ट व्हाइट हाऊसमधून निघाल्याबरोबर तडक घरीं येत व आपल्या मुलांना आपल्या पाठीवर स्वार करून आपण घोडा होत. ( जर्मनीचा कायझर रिकामपणच्या वेळांत लंकडे फोडतो म्हणतात ! ) आमचें घरांत एक मूल, पण तेहि घरीं नव्हतें. तेहां आतां बागेत जाऊन मनाची करमणूक करून घ्यावी या द्वाराद्यानें खुरपें व गुलाब छाटायची काढी घेऊन बागेत गेलों. पण माझा वेळ जात नाहीं, व तो घालविण्याकरितां म्हणून मी मोठ्या माणसांच्या ऐटीनें हें काम करीत आहें ही जाणीव मनाच्या पाठीशीं असल्यामुळे बागेंतील कामाकडे मुळीं म्हणून लक्ष लागेना. आणि तशांतच नखांत शिरलेली माती खुरप्याचे टोंकानें काढीत असतांना माती न निघतां जिब्बाळी मात्र लागली. खुरप्यानें कां कोणी नखांतली माती काढीत असतें! मुलीनें व विशेषत: बायकोनें जर कां असला आच्वरटपणा केला असता, तर मीच किती रागावलों असतों! पण आतां मला कोण रागें भरणार! निदान रागें भरायला तरी त्या दोधी येथे हव्या होत्या असें मला वाटले. नखांतून रक्त तें किती वाहणार! जास्तीत जास्त नखभर! पण तेवढ्यानें जीव काय हल्ळक व्हायला लागला, रँडू काय येऊं लागलें, ताप भरेलसें काय वाढूं लागलें! खुरपें भिरकावून देऊन कॉटवर येऊन पडलों.

नखाचे नुसतें निमित्त होतें तें. खरें वाईट वाट होतें तें एकटेपणाचे. खतःचे सुख दुसऱ्यावर किती अवलंबून आहे? जोंपर्यंत भोवताळीं चार माणसे आहेत किंवा एक ठराविंक पोटापाण्याचे काम चालले आहे तोंपर्यंतच आमचे मन गुंतलेले राहून आम्हांस सुख लागणार! पण कांहीं कारणाने या गोष्टी जराश्या नाहींश्या ज्ञात्या म्हणजे आमचे हाल कांहीं विचारून नका. आम्हांला लहानपणीं पोटापाण्याचा उद्योग करण्याचे शिक्षण मिळाले. (आतांच्या मुलांना तेंहि मिळत नाहीं.) पण निव्वळ पोटाच्या उद्योगांत दिवसाचा असा किंतीसा वेळ जाणार? पोटाच्या उद्योगाव्यातिरिक्तचा वेळ कसा आनंदांत घालवायचा हें आम्हांला कधीं कोणी शिकविले आहे? पोटाचा उद्योग करीत असतांना सुशिक्षित, आशिक्षित सर्वच सारखे असतात. आशिक्षितां-सुशिक्षितांत खरा फरक पडतो तो ते आपला एरवींचा रिकामा वेळ कसा घालवितात यांतच पडतो. आशिक्षित आपला वेळ झोपेंत, गप्पांत किंवा एकाच्या व्यसनांत घालवील. सुशिक्षित तो गायन, वादन, चित्रकला, लेखन वैरे प्रकारच्या कलाकुसरींत, किंवा खेळप्पासवरप्प्यासारख्या हितकर नादांत, किंवा आणखी एकाच्या उपयुक्त छंदांत घालवून स्वतःला सुख लावून घेतो व दुसऱ्यांनाहि देतो. नुसत्या पोटापाण्याचे, किंवा समाजांत वावरतांना समाजाला सुख कसें घावयाचे व त्यापासून स्वतःला सुख कसें प्राप्त करून घावयाचे याचेंच शिक्षण देऊन भागणार नाहीं. तर मनुष्य एकटा असतांना सुद्धां त्याला आपले जीवित आनंदांत कसें घालवावें याचेंहि शिक्षण घावयास पाहिजे. आणि हें एकदां साधले म्हणजे त्या आनंदाला कांहीं पारावार नाहीं. वेदान्तांत आत्मानंद म्हणतात तो हाच असून तो प्राप्त करून घेण्याची खटपट करा, स्वतःच्या सुखाकरितां नेहमीं दुसऱ्यावर अवलंबून राहून नका हेंच मला वाटते वेदान्ताला सांगायचे असते.

या आमच्या आत्मपर विचारांतून बाहेर पडण्याकरितां कांहींतरी करायला हातीं घ्यावें म्हणून पलंगावरून उठणार तोंच दारांतून पोस्टमनने एक पाकीट टाकले. सौभाग्यवतीचे—निदान इंदूचे तरी-पत्र आले असावें म्हणून आतुरतेने पाहूं लागलों, तों तें आमच्या व्यंकटरावांचेंच निघाले. तरी कांहीं हरकत नाहीं असें म्हणून फोडून वाचूं लागलों, तों काय! माझ्या विचारांचीच साथ व्यंकटराव आपल्या पतांत करीत असत्याचे दिसून आले. आज दैवाचे मनांतून मला पुरें खिजवायचे होतें खास! व्यंकटराव पेन्शन घेऊन नुकतेचे नाशकास जाऊन राहिले होते. पेन्शनरांचे गांव, हवापाणी उत्तम, भाजीपाल्याची

चंगळ, दूधदुभत्याची ददात नाहीं, पेन्शनहि पोटभर, वगैरे सर्व कांहीं ठीक होतें. आणि दुसरे कितीतरी लोक त्यांचा हेवा करीत असत. व्यंकटरावांचे पत्र सहसा येणार नाहीं; आले तरी 'पाठीमागचा कामाचा लकडा जाऊन पूर्ण विश्रांति भिळत असल्यामुळे मी हल्हीं फार सुखांत आहें, तुम्हांलाहि लवकरच पेन्शन् होऊन या सुखाचा अनुभव घेतां येवो' अशा कांहीतरी मजकुराचे येईल अशी अपेक्षा होती; पण सगळा अदमास चुकला. एका क्षणापूर्वी माझे जसले विचार चालले होते तेच वाढवून व सुधारून व्यंकट-रावानें आपल्या पलांत ध्वनित केले होते.

'..... पूर्वी मरायलाहि फुरसत नसे, आतां फुरसुतीमुळेंच मरण येणार कीं काय असें वाटूं लागले आहे. नोकरी केली ती सर्व पोटाच्या तरतुदीकरतां केली. पण एकत्रा पोटाची तरतूद केली म्हणजे सर्व आयुष्याची तरतूद झाली असें मात्र नाहीं. पोट म्हणजे कांहीं संबंध मनुष्य नाहीं. पोटाशीवाय मनुष्याला मन, आत्मा वगैरे आणखी किती तरी गोष्टी आहेत. आणि पोटाप्रमाणे त्यांचीहि तरतूद आपणांस करतां आली पाहिजे. पूर्वी ओँफिसच्या कामांतच मी इतका गढून जाईं, कीं दिवस कधीं उजाडला, व कधीं मावळला याचें मला भानहि नसे. पण आतां ते बाहेरून लादलेले काम संपल्यावरोबर सगळा दिवस कसा उजाड वाटतो. वर्तमानपत्रे, चहा, झोप, पेशन्स् असल्या गोष्टीं मन किंतुसे व किती वेळ रमणार? मनाला ओँफिसच्या कामाशीवाय दुसरा कसलाच नाद लागला नाहीं, आणि ते काम संपल्यावरोबर मी कसा बेकार व निकामी झालों आहें! पुण्यकळ वेळां वाटतें कीं अफू खाऊन किंवा दारू पिऊन अगदीं धुंद होऊन पडावे! म्हणजे या रिकामपणाची जाणीव तरी होणार नाहीं. आणि असें वाटतां वाटतां मीं खरोखरच एक दिवस दांरू पिष्याला सुखवात केली तर माझें मलाहि आश्रय वाटणार नाहीं. परलोकाची तरतूद केली पाहिजे असें मानस्थाइतका निवृत्तिपर वृत्तीचा मी नाहीं. पण आतां असें मात्र खास वाटूं लागले आहे, कीं पुढच्या जन्मीची तरतूद जरी या जन्मी केली नाहीं तरी याच जन्माच्या अपराह्नकाळाची तरतूद तरी प्रत्येकानें आपल्या आयुष्याच्या पूर्वाङ्काळीं करायासच पाहिजे. नाहींतर वेड लागून आत्महत्या करण्यापर्यंतहि मनाची मजल जाईल!'

व्यंकटरावांचे पत्र वाचून झाल्यावर घरांत बसणे शक्यच नव्हतें. आणखी

एकादा दुःखी प्राणी आपल्या रिकाम्या जिण्याची कहाणी सांगायला यायचा ! शॉर्ट कोट चढवला, बूट पायमोजे घातले, डोक्यावर टोपी जरा तिरकी ठेवली, आणि कोपन्यांतील काठी हातांत घेऊन ती फिरवीत व तोंडानें शीळ वाजवीत वाजवीत जिमखान्याकडे जायला निघालो ! पण मनांदून मात्र सारखे वाटत होतें, की नानबा ही सारी उसनी ऐट आहे !

झालेल्या सर्व प्रकाराचें एक पत्र इत्थंभूत लिहून व त्यालाच व्यंकटरावांचें पत्र जोडून भी तें संबंध पाकीट दुसऱ्या दिवशीं साताच्यास सौभाग्यवतीकडे पाठविलें. त्या दोधी परत घरी आल्यावराहि तें त्यांना दाखवितं आले असतें. परंतु पाकीट मोठें दिसतें, व तें फोडण्यापूर्वीं तरी आंत खूप मजकूर आहे असें समाधान इंदूच्या आईला क्षणभर तरी ब्हावें या इराच्यानें तें भीं पाठविले होतें. पत्राचें उत्तराहि लगेच आलें. त्यांत इंदु तेथें गाण्याबजावण्यांत कशी अगदीं गढून गेलेली असतें, फुक्यांचे पडदे, तोरणे, जाळीचे रुमाल वैरो शोभेच्या वस्तु आपल्या धाकव्या माझ्यांना कशी शिकविते, व खेळकर आणि थडेस्वोर स्वभावानें इतर मुलांची कशी करमणूक करते, आजोचा-आजीबाई तिचें कसें कौतुक करतात, मात्र थोरल्या मामी तिला येवढी मोठी झाली तरी घरांतलें कांहीं फारसें समजत नाहीं म्हणून कश्या हिणवतात वैरो मजकूर होता; व शेवटी “आम्हीं दोर्धींनी लवकर निघून यावें म्हणून तर हें एकलकोडेपणाचें सोंग केले नाहीं ना ? तसें असेल तर आम्ही लवकर येण्याएवजीं जरा उशीरांच येऊ.” असा अर्धवट खरा व अर्धवट थडेचा मजकूर होता. थडेचा म्हणण्याचें कारण असें कीं, पत्र संपवून सही होते न होते तोंच मुहाम ता. क. घालून तिनें लिहिले होतें ‘आम्ही बहुतकरून येत्या बुधवारी-गुरुवारीं निघतों. मात्र मध्यंतरीं कांहीं अडचण आलीच तर रविवारपर्यंत येतां येणार नाहीं.’ पत्रांतील आनंदाचें व थडेचे हसूं ओसरून गेल्यावर इंदूला खरोखरच घरांतलें कांहीं समजत नाहीं कीं काय असा गंभीर विचार मनांत येऊ लागला; पण त्याचें आतांच नको, एकदां सगळी हकीगत ऐकून घेऊन मग त्यासंबंधीं कांहीं विचार करायचा असल्यास करूं असें ठरवून मी बुधवारच्या तयारीच्या विचाराला लागलों.

एकदांचा बुधवार उजाडला. १२ चे सुमारास गाडीवरून माणसें येण्याची वाट होती. इंदु व तिची आई आज जश्या नक्की येणाऱ्यच अश्या खात्रीने मोलकरणीला रजा दिली होती तरी बोलायून घेऊन ७-८ दिवसांचा सांचलेला सगळा केर काढवला. कोंपन्यांतला कपबश्यांचा ढीग साफ करवून व चहा केलेल्या पातेल्या लखव घासून व पुसून कपाटांत ठेववल्या. बाराच्या बारा चमचे जमवून ठेवले. (बायकांना चमच्यांचे भारी वेड असते.) तिन्ही चारी कंदील, स्टॅड, व स्टोव्ह पुसून व भरून ठेववले. इंदूला कोचीची भाजी व तिच्या आईला भोपळ्या-मिरच्या आवडतात म्हणून त्या मंडईतून घेऊन आले! जादा दूध मागवले. टेबलावरचा व उश्यांचे अप्रे बदलून मठक्या कपड्यांचे गांठोडे परटाकडे रवाना केले. फुलदारीतील निर्मात्य काढून टाकून तींत ताजीं फुले भरून ठेवली. गुल्गुळीत दाढी करून व जरा साबणाचिवण लायून स्वच्छ स्नान केले. इंदु भुकेलेली येणार म्हणून, व खरें म्हणजे तिच्या आईला चकित करून सोडायचे म्हणून तिघांचा कुकर लावला, व कोचीची भाजीहि मधून मधून चाखून पाहत तयार करून ठेवली. गाडी येण्याचे सुमारास स्वच्छसे कपडे करून स्टेशनवर गेले. गाडीस लेट तर नाही ना म्हणून चौकदी केली, व 'मिस्टर राइट टाइम बाराच आहे, येवढे उतावीळ कां?' अशी स्टेशनमास्तरकडून संभावना करून घेतली! घञ्यावांत कांच्यावर काटा आला, अंगावरहि आला! धंटा झाली. इंजन दिसू लागले. हमालांनी इंजनला नमस्कार केला, माझाहि हात अर्धवट वर गेला. इंदूचा हात खिडकीबाहेर दिसू लागला. सौभाग्यवती फळीवरची ट्रक काढीत असलेली पाठमोरी दिसली. धांवत्या गाडीबरोबर जोराजोराने चालू लागले. ड्रायव्हरच्या डब्यापर्यंत सर्व डबे पाहिले. एकदम 'राइट अबाउट टर्न' करून गार्डचे डब्यापर्यंत गर्दीगर्दीने मार्गे गेले. बायकांच्या डब्याशीं घोटाळले. हीच ना साताच्याकडची गाडी म्हणून गार्डला विचारून पाहिले, व त्याच्या भलत्यासलत्या उत्तराची वाट न पाहतां तडक गेटपार्शी आले. तेथेहि मंडळी नाहींत असे पाहून टांग्यांच्या घोळक्यांत शिरलो; व तेथेहि कोणी नाहीं असे पाहून पार्यांच रखडत घरीं आले!

पुढचे कशाला सांगत बसू? भाजी कढत राहावी म्हणून शेगडीवरच ठेवली होती ती बुडाला लागली; भातहि बराच वेळ कुकरांत राहिल्यामुळे जरा पिच-

पिचित ज्ञाला होता. कसे तरी दोन घांस खाऊन व भांडीं तशींच योंपन्यांत सारून कॉटवर येऊन पडलो. अर्थात् सगळे विचार सकाळ्पासून चाललेल्या प्रकारा-संबंधींचेच होते. ‘आपलीं प्रिय माणसें लवकरच येणार म्हणून वाटत असलेली आशा आणि तीं तशीं आलीं नाहींत म्हणून झालेली निराशा— दोहींचाहि दैवानें चांगलाच अनुभव दिला ! उद्यां आतां जायचें नाहीं, आणि रविवारी तरी कशाला जायचें ? का त्यांना घर माहीत नाहीं ? का स्टेशनपासून घरापर्यंत येतांना वाटें कोणी आडवणार आहे ? आणि कोणीं आडवलेंच तर मी तरी काय करणार आहे ? उगीच स्टेशनवर जा आणि वेळ व पैसा स्वर्च करा येवढे सांशितले आहे कोणीं ? आज भूर्दूड पडला तेवढा बसू झाला. नाहींतरी आपले फारच होते ! लोकांना काय चायकामुळे नसतात कीं काय ? आणि त्यांना नकोत का या गोष्ठी आतां स्वतःच्या स्वतःला करतां यायला ?’ असे कांहींतरी विचार मनांत चालले होते. तितक्यांत गजाऊ आली, आणि ‘हे पहा रविवारीं चाई आणि इंदुताई येणार आहेत तोंपर्यंत तूं आली नाहींस तरी चालेल’ असें सांगून तिला हसन्या तोंडानें परत पाठविली. रविवारीं त्या येईतों पुन्हा स्वराज्य उपभोगण्याचा बेत केला, अनु पूर्वीप्रमाणें वागूं लागलो. पुन्हा भांड्यांनीं व कपवश्यांनीं कोपरा भरूं लागला. टेबलावर वर्तमानपत्रांचा व मासिकांचा ढीग जमला. दाढी करण्याचा कंठाठा येऊं लागला. मळलेले कपडे बदलण्यांत दिरंगाई होऊं लागली ! एक दिवस अजिबात लंघन, एक दिवस नुसर्तींच फळे, एक दिवस एक गुजारथी हॉटेल, असे तीन दिवस तीन प्रकार केले. घरांत लक्ष नाहीं, कांहीं गंभीर प्रकारचें वाचन नाहीं, आलेल्या पत्रांना उत्तरे नाहींत, सकाळीं अंथरूण गुंडाळले नाहीं, व अर्थातच रात्रीं घातलेंहि नाहीं. दारावरच्या पाटीवरील ‘आउद्द’ तसेंच राहून गेले.

अश्या स्थिरींत ते दोन-तीन दिवस गेले. या एकंदर प्रकारांचे आतां आश्र्वय वाटत आहे, पण तेव्हां या सगळ्या गोष्ठी अगदीं स्वाभाविक होऊन गेल्या. घरांत आपले असें कोणी नसलें म्हणजे माणसाच्या हातून त्याची इच्छा नसतांहि असले औदासीन्यांचे वर्तन कां घडत असते हें या चार दिवसांच्या अनुभवानें प्रत्यास आले. विधवा चायका दुपारीं एकदांच कां जेवतात, रात्रीं जेवल्या तरी दुपारच्या शिळ्यावर कां भागवतात, देहाच्या साध्या गरजाहि त्यांना कां पुरवाच्यासें वाटत नाहीं या सर्वांचे कारण अगदीं उघड आहे. माणसाला संसारांत उल्हास व उत्साह वाटण्यास कोणी तरी जवळचे लागत असते खास !

उद्यां रविवार, उद्यां मंडळी येणार अशा विचारानें शनिवारीं अगदीं सुस्त व गाफील होतों. इतक्यांत दाराशीं टांगा थांबला. दरवाजावर टक् टक् असा आवाज झाला. ‘येस’ म्हणून आंतूनच पडल्या पडल्या उत्तर दिले, अन् इंदु व तिची आई एकदम आंतमध्ये डोकावल्या ! ‘आॅ ! आज कश्या ?’ असे म्हणत उठले. माझी बाढलेली दाढी, तो सांचलेला केर व कोपन्यांतला तो कप्रव्यायांचा ढीग पाहून त्या दोधीहि मोळ्यानें हसूं लागल्या. मीहि त्या हसण्यांत सामील झाले, पण मनांतून मात्र यांनी मला अश्या अचानक रीतीनें पकडलेले पाहून खजील झाले. झाले, घरांतील लक्ष्मी धरी परत आल्यावरोबर जिकडे तिकडे पुन्हा ऊन्ह पडल्यासारखे चक दिसूं लागले. सौभाग्यवतीचा सर्व दिवस पतिराजांनी केलेल्या प्रतापांची निस्तरानिस्तर करण्यांत गेला. मीहि मला न कळत जय चांगला वागूं लागले. रात्रीं सौभाग्यवतीची गांठ पडल्यावर तिनें माझी या अस्ताव्यस्त प्रकाराबद्दल चांगलीच हजेरी घेतली. ‘दोन दिवस आम्ही नव्हतों तर लगेच घराला धर्मशाळेची कळा आली ! बायकांना हसायला काय होते ? मला तरी एकदां पुरुषांचे, ते एकटे असले म्हणजे कसे वागतात, हें पहाचनेच होते. तुम्हीच ना म्हणतां, कीं माणसानं एकटेपणीं सुद्धां संसारांत आस्थापूर्वक वागलं पाहिजे म्हणून ? अन् आतां ? “ अग, देव्हान्यांत देव आहेत तोंपर्यंत त्यांचे सौंदर्य नि पाविच्य ! मुमताज गेल्यावरोबर ताजमहालांची सुद्धां जर अशी स्थिति होते, तर आपल्या घराची काय कथा ? ” असे-काहींतरी काव्यात्मक बोलून वेळ मारून नेली. “ बं, तें असो. तुमचं तर सगळं ठीक झालं ना ? सर्व खुशाल ? आजोबांची तब्बेत काय म्हणते ? आजीबाईचे पुराण-बिराण सर्व यथास्थित ? इंदूनं म्हणे दोघांवर भारी इंप्रेशन मारलं ? लक्ष्मुनामीना मात्र तिचं वागणं आवडलं नाहीं ना ? केलन् काय इंदूनं असं ? ” असे कितीतरी प्रश्न मीं एकदमच विचारले !

ती संबंध रात्र अरोन्च गेली. सुटी संपून सोमवारीं इंदु शाळें गेल्यावर मागच्या सगळ्या गोष्टी क्रमाक्रमानें पुन्हा निघून इंदूच्या तिथल्या वागण्याबदलूनचा प्रश्न निघाला. “ नाहींतरी शिकलेल्या मुलींचं थोडंसं चुकतंच. त्यांची ती पुरुषी भिजास, स्वेच्छाचारी वर्तन, सोळ्याजोळ्याचा व उष्टथावरकल्याचा विधिनिषेध नसणं, घरांतल्या कामांत मुळींसुद्धां लक्ष नसणं, अश्या गोष्टी सगळ्यांनाच कश्या खवणार ? ही आपली भाजीबिजी चिरायचं सोहून सकाळच्या वेळींसुद्धां वर्तमान-पत्रं नाहींतर काढंबन्या वाचणार ! पुरुषांशीं लगट करणार, ओचे पदर फलका-

वीत मिरवणार, अन् सारखी नटणार-मुरडणार ! कामाला बोट देवील लावणार नाहीं. हें तिच्या मास्यांना कसं खपणार ? माहेरवाशीण झाली म्हणून काय झालं ? इंदु एक दिवस सकाळी तोंडविंड कांहीं न धुतांच झोपाळ्यावर बसली, आणि तोंडानं ‘डोळे हे जुलमी गडे, रोखुनी मज पाहूं नका’ हें गाण घोळून घोळून म्हणूं लागली. दादा तिथंच समोर पूजा करीत बसले होते, ते आईला हाक मारून म्हणतात कसे ‘अहो, ऐकलंत का ? तुम्ही हं गाण एकदां शिकून घ्या; आणि मला पाहून म्हणत जा. त्या भूपाळ्या आणि ते व्यंकटेशस्तोत्र आतां बस झालं !’ दादा हें सर्व हसत हसत व डोळे मिन्च-कावीत म्हणाले खरे. आम्हीहि सर्वजणी हसले. ते इतके उदार मनाचे पण त्यांना देखील असल्या गोष्ठी वेळीं अवेळीं क्लेल्या आवडत नाहींतसें स्पष्टपणे दिसले. मीं इंदूला एकीकडे बोलावून जरा दाबले, पण जो गुण बाळा तो जन्मकाळा. एक-दोन दिवस जरा वचकून होती, पण पुन्हा आपलं घेरे माझ्या मागल्या ! तुमचीच तिला फूस, माझ्या एकीच्या हातून ती कितीशी सुधारणार ? तुम्ही जातां ममतेनं करायला पण या मुलींना कांहीं ते समजत नाहीं, अन् त्यांना वाटतं आपण करतों ते सगळंच बरोबर. वेळ काळ व माणूस पाहून नको का वागायला ? नेहमीच अगदीं खाली मान घालून व मुक्यानं वावरूं नका. मोकळेपणानं बोला-बसा, शिका-सवरा; पण हें काय ? किती झालं तरी आपण बायका आहोत ही जाणीव सोडून कसं चालेल ? वास्तविक मुलांनीं सुद्धां असं वागून चालणार नाहीं, मग ही तर काय मुलीच ! लहानपणींच लम्बं करायचीं नाहींत अन् सासरीं जायचं नाहीं हें खरं, पण केळ्हांतरी लम्ब बहायचंच ना ? अन् सासूसासरा नसले तरी नवरा असणारच ना ? अन् त्याचा संसार चालवावा लागणारच ना ? का जन्मभर एकटंच राहायचं आहे ? अन् एकटं राहायचं ठरविलं तरी माणसांतून तर निघून जायचं नाहीं ना ? एकत्वा पश्यप्रमाणं रानांतच राहायचं असल्यास गोष्ट निराळी, माणूस मग कसं का वागेना !”

इंदूच्या आईचा बेरेच दिवसांचा साठलेला राग बाहेर पडून ती आणखी कितीतरी बोलली असती. वास्तविक ती जुन्या वळणांत वाढलेली होती, आणि नवराहि तसाच जुन्या वळणाचा भिळाला असता तर ते तिला जास्त आवडलं असतं. पण माझ्यावरच्या व इंदूवरच्या प्रेमानं तीच आमचं सर्व आवडून घेत होती. नवच्याला व मुलीला बरं वाटावं म्हणून तिनं आपल्या

सर्व आवडी-निवडी बाजूला ठेवल्या होत्या. केवढा हा तिचा स्वार्थत्याग ! आम्ही मात्र तिच्याकरितां असला कसलाच स्वार्थत्याग केला नव्हता.

तो दिवस तसाच गेला व हल्ळहळूते विचारहि तिचे मनांतून निघून गेले; पण माझे तसें नव्हते. एकादी गोष्ट माझ्या सहसा लक्षांत येत नाहीं. पण कोणी ती तशी आणून दिली म्हणजे ती ल्वकर जातहि नाहीं. इंदूच्या वागण्यांत चुकत असले पाहिजे खास; आणि तें मलाच मुधारावयास पाहिजे होते हेहि खास. चांगलीशी संधि साधून मीं या गोष्टी इंदूजवळ काढल्या. तिच्याहि मनांत त्या डवचत होत्या. मीं बोलणे काढतांच ती रडूं लागली. मेलेल्याला काय मारायचे आहे असें वाढून माझ्याच्यानेहि जितके बोलायचे योजले होते तितके बोलवले नाहीं. इंदु पुढे कांहीं दिवस गंभीर दिसत असे. ती आपलेकडून सुधारण्याचा बराच प्रयत्न करीत होतीसें दिसले. जुन्या माणसांचा मुर्लीच्या नटण्यामुरडण्यावर मोठा कटाक्ष ! पण तें वयच तसें नटण्यामुरडण्याचे नाहीं काय ? वसंत कळून वृक्षलतासुद्धां पानां-फुलांनी नटत नाहींत काय ? पक्ष्यांनाहि सुंदर सुंदर रंग व पिसारे येत नाहींत काय ? मग इंदूलाहि केसांचा सुंदर भांग काढावासा, किंवा रंगी-बेरंगी पातळे नेसावींशी किंवा पावडर लाघून आपला काळेपणा अंशात; तरी ज्ञाकावेसे वाटले तर त्यांत विघडले कोठे ? जुन्या चायकांना तरी सुंदर दिसणे व नटणे-मुरडणे आवडत नव्हते असें थोडेच आहे ? त्याहि त्या वेळच्या चालीप्रमाणे कांजळ-कुळ माखून अथवा भिवयांत किंवा हनवटीवर गोंदून घेऊन सुरूप दिसण्याचा प्रयत्न करीत नव्हत्या का ? आतां इंदु नाकांत चंमकी व कानांत कुडीं घालते, त्याहि बायका नथवुगड्या घालून आपले नाककान सुशोभित करीत नव्हत्या का ? आतां इंदु खच्या गुलाबाचे फूल घालून भोवताली हिरवीं पाने बसविते. त्याहि बायका त्या राखड्या, तीं फिरकीचीं फुले, तीं अग्रफुले घालून केसांना शोभा आणीत नव्हत्या का ? तात्पर्य काय, सौंदर्य वाढविण्याची भावना नेहमींचीच व सर्वच प्राण्यांत दिसून येते. जुन्या-नव्यांत फरक पडत असेल तर तो नृटण्याच्या तन्हांमध्ये पडलेला आहे. पूर्वीच्या तरुण मुली नटत नव्हत्या, व आतांच्याच तेवढ्या नटूं लागल्या आहेत असें नाहीं. यच्यावत् प्राणी आपलेकडून वरें दिसण्याचा प्रयत्न करीत असून तो तसा करते म्हणूनच जग चालले आहे असें म्हणावें लागते.

नटण्णा-मुरडण्णासंबंधीचे हे माझे विचार इंदूचे आईला अर्थातच फारसे आवडले नाहीत. पण तसें स्पष्टपणे न सांगतां ‘मग म्हणतां हे असंच चालायचं’ असें अर्धवट प्रश्नार्थी व अर्धवट स्वार्थी वाक्य म्हणून ती घरांत वेणीफणी करायला गेली. ‘नुसतं चालायचंच नव्हे, तर चाललंच पाहिजे’ असें म्हणत मीहि दाढी करण्याच्या उद्देशानें आरशापुढे बसलों. दाढी करून व स्नान करून उद्योगाच्या विचारानें टेचलापाशी जाणार तों सौभाग्यवती बाहेर आली. तिचा तो त्या वेळचा चेहरा, पोपासव वैरो सगळंच कांहीं इतकं विलक्षण दिसलं, कीं मी एकदम ‘आँ! हें ग काय? हा कुठला अवतार’ असें उड्गारलों. ‘कां? अवतार कसला? मीहि आजपासून असंच वागायचं ठरवले आहे. तुम्हांला आवडतं ना असलं नीटनेटकं अन् छान दिसणं?’ तिचा तो मुद्दामच वांकडा काढलेला भांग, कपाळाला व गालांना फासलेली पावडर, कपाळावरील कुंकवाच्या मूळच्या चवलीयेवढ्या पांढऱ्या डागाखालीं दोन मिवयांमध्ये रेखून लावलेली मसुरीच्या डाळिंबी-येवढी बारीकशी टिकली, अस्मानो रंगाची गुजराथी साडी व तसलाच ब्लाऊज, देवी सरोजिनीसारखा लंब पाठभर पदर, व छातीवरील रुंद सोनेरी पिन, पायांतील पांढऱ्या पट्ट्याच्या पातळ चपला वैरो अपटुडेद पोपासव पाहून मला अतिशय हसूं लोटले! मनांत घोळत असलेल्या प्रश्नाची दुसरी बाजू दास्वदून मला गप्प बसविण्यासाठीं तिनें ही युक्ति योजिली होती हें मी थोड्याच वेळांत उमगलों. ‘कां-आतां कां हसतां? माणसांनी नटलं-मुरडलं तरच जग चालतं असं तुम्हीं आतांच सांगितलं ना?’ असें म्हणून आतां कसे तुमचेच दात तुमच्याच घशांत घातले अशा भावनेने मजकडे पाहत ती हसूं लागली.

तिच्या त्या मुग्ध भावनेवेंव खिळाडू वृत्तीचे कौतुक वाढून मी तिचे दोन्ही हात धरले व तिला माझ्यासमोरच्या खुर्चीवर बसविले. ‘असें चिडून कसें चालेल? माझ्यादीं युक्तिवाद करून माझी समजूत घाल ना? मी म्हणालों तें इंदूच्या वयाच्या मुलींसंबंधीं म्हणालों. तुझ्यासारख्या मोळ्या चायकांचे संबंधानें बोललों नाहीं. आतां नदून दुला काय करायचं आहे? नटण्णाचा काळ व त्याचें कार्य आतां तुझ्या बाबतींत राहिलें नाहीं. प्रेमानं अंकित केल्यावर व दोन मुलंबाळं झाल्यावर असल्या बाब्य सौंदर्याची गरज तितकीशी उरत नाहीं. योग्य काळी नटणं

जितकं चांगलं दिसतं, तितकंच अकाळीं नटणंहि वाईट दिसतं. म्हातान्या घोडीला लाल ल्गाम कशाला ? मी, सर्वे बायकांनी सर्वच वेळीं नटावें असें कसें म्हणेन ? तसा तुझा समज झाला असल्यास तो गैरसमज आहे' असें कितीतरी प्रकारे समजावून दिले. माझी ती कांहींशी थडेची, कांहींशी गंभीर, व कांहींशी काकुलतेची मुद्रा पाहून तिची ती खिजवण्याची वृत्ति ओसरली, व ती आंत गेली. उम्या उम्याच आपला नेहमींचा पोषाख करून ती ताबड-तोच बाहेर आली; व 'एकदां आपण मोकळेपणानें पुन्हा बोलूं या' अशया निश्चयान्या दृष्टीनें माझ्यासमोरच्या खुर्चीवर बसली. 'मग नटण्यामुरडण्यांतहि वयोमान व काळवेळ पाहिला पाहिजे असं तुमचं म्हणणं ? घर, इंदून्या त्या घरांतल्या कामासंबंधीन्या ठाळाठाळीबद्दल काय आहे आपलं म्हणणं ?' असें म्हणाली व भिवया किंचित् वर चढवून ती मजकडे प्रश्नार्थी मुद्रेने पाहूं लागली. तिच्या प्रश्नान्या उत्तराकडे लक्ष जाण्याचे ऐवजीं तिच्या त्या 'तुमचं', 'आपलं' या शब्दांकडेच माझे लक्ष गेले. मला कसें संबोधायचें यासंबंधीं तिच्या नेहमींच गोँधळ होत असे. मला ती कधीं आधुनिक खियान्या सलगीनें 'तुम्ही' म्हणत असे, तर कधीं जुन्या वळणावर जाऊन 'आपण' म्हणत असे. अद्याप 'अरे, तुरे'पर्यंत पाळी आली नव्हती यांतच मी खूप होतों. बाकी त्यालाहि माझी तयारी होतीच म्हणा. माझेहि तसेंच होत होतें असें आतां माझे लक्षांत आले. अगदीं बरोबरची म्हणून कधीं कधीं तोंडांतून 'तूं' येते; तर तिच्या ( का त्यांन्या ? ) व्यक्तिमत्वाबद्दल आदर वाढून कधीं 'तुम्ही' येते. पण तें असो.

" बरं विचारलंस ! मनुष्यानं काम करायलाच पाहिजे. मग तेथें स्त्री-पुरुषं मुलगी-मुलगा वगेरे भेदाभेद करण्याचं कांहींच कारण नाहीं, आणि तूं पाहिलं असलंस, तर मी स्वतः कामाची कधींच ठाळाठाळ करीत नाहीं, असं तुला दिसून आलं असेल. पण मुली पुढं सासरीं जाणार म्हणून त्यानीं काम केलं पाहिजे, मुलगे किती झालं तरी स्वतंत्र व भिळवते व्हायचे असतात म्हणून त्यानींकाम करून नये असं जेव्हां तुम्ही ध्वनित करतां, व त्यामुळं मुर्लीत जो पहिल्यापासूनच एक प्रकारचा हीनभाव व मुलांत जो अहंमन्यपणा-मूजोर-पणा-उत्पन्न करतां तो मला नको आहे. आणि असल्या प्रतिक्रियारूप विचाराचे भरांत मी काय किंवा माझ्यासारखे दुसरे नवमतवादी लोक काय मुर्लीनींहि मुलांप्रमाणेच वागावें असें म्हणतात. शिवाय पुढे लग्न झाल्यावर आपल्याला

विनयानें, अदबीनें, खालच्या नात्यानें वागायचे आहे, म्हणून लग्नाचे अगोदर-पासूनच त्याची संवय व तयारी करावयास पाहिजे असें नाहीं. तुरंगांत गेल्यावर ओपल्याला माती मिसळलेली भाकरी खावी लागेल म्हणून घरीसुद्धां का तसली भाकरी खाण्याला सुरुवात करायची आहे? ती वेळ व तो प्रसंग प्रत्यक्ष आला म्हणजे त्या वेळी करायच्या गोष्ठी आपोआप सुचतात व साधतात. मी तर असं म्हणेन, की विचाऱ्यांना लग्नानंतर काम करायाचंच आहे म्हणून अगोदर तरी जरा सुखांत राहूं द्या. पुढे करायच्या प्रत्येक गोष्ठीची संवय अगोदरपासूनच करायची म्हटलें तर संबंध जन्म मरणाची तयारी करण्यांतच घालवावा लागेल! तुलाच असं वाटतं असं नाहीं, तर मोठ-मोळ्या विचारी लोकांचीहि यासंबंधींची दृष्टि अशीच आहे. पुढच्या आयुष्याची तयारी करण्यांत मागाचे आयुष्य घालविष्यापेक्षां विचारान आयुष्याला अनुरूप अशा ज्या कांहीं गोष्ठी असतील त्या करण्यांतच ते घालविणे अधिक बर्णे नव्हे काय? बाल्य, यौवन, तारण्य, प्रौढत्व, वार्धक्य या सर्व अवस्था व्यक्तिशः स्वतंत्र असून त्या प्रत्येकीचा आपआपल्या परीनें विकास झाला म्हणजेच सर्व जन्माचे सार्थक झाले म्हणायचे. कठीकडे फुलाच्या दृष्टीने पाहिले असतां ती आपूर्ण दिसते. परंतु कठी म्हणूनच पाहिले असतां तिच्यांतील पूर्णत्व व सौंदर्य आपणांस प्रतीत होईल. मूळ चांगलं मूळ होईल, तरण चांगला तरण होईल, प्रौढ चांगला प्रौढ होईल अशी आपली दृष्टि असावयास पाहिजे. उलट आमचं सर्व शिक्षण लहान मुलाला मोठा माणूस बनविष्याच्या विचारांत व खटपटीत आहे! तसं करूं पाहण म्हणजे विनायकाचा वानर करण्यासारखं आहे.”

मी आणखीहि कांहीं उपमा दाखले वगैरे देऊन हें तत्त्व सौभाग्यवतीच्या अगदीं गळीं उतरविष्याचा प्रयत्न करणार होतों, पण तिला ते पटले म्हणून म्हणा, किंवा माझ्या या पुस्तकी चोलण्याचा तिला कंटाला आला म्हणून म्हणा, तिने ‘बरं ते असो’ असें म्हणून पुरें करण्याचा इशारा दिला. ती खुर्चीवरून उठली तेब्हां आतां ही जाणार असें मला वाटले; पण खुर्चीच्या पाठीवर रेळून व फोटोंतल्यासारखें उमें राहून ती मला पुन्हा विचारते. ‘एकूण इंदूने कामाला चिलकुल हात लाविला नाहीं तरी चालेल असेंच ना तुमचे म्हणणे? पण मग प्रत्येकानें स्वतःचे काम स्वतःच केले पाहिजे, माणसें स्वावलंबी बनलीं पाहिजेत, काम करण्यांत कमीपणा न वाटतां उलट मोठेपणाच

वाटला पाहिजे, वगैरे गोष्टी मला सांगण्यांत येतात त्यांचा अर्थ काय? कां बायकोचे बाबर्तींत एक तत्त्व अन् मुलीचे बाबर्तींत दुसरे? या तिच्या सष्टु प्रश्नाला मीहि तितकेचे स्पष्ट उत्तर दिले, की ‘या सगळ्या गोष्टी खव्या. मुलगी व बायको यांत या बाबर्तींत तरी भेदभाव करण्याचे कांहींच कारण नाही. माझें म्हणणे इतकेच, की ज्या गोष्टी मुलींनी कराव्या अशी तुम्ही अपेक्षा करता त्या सर्व वास्तविक मुलग्यांनीहि करावयास पाहिजेत. पण तुम्ही मुलग्यांना मात्र सूट देतां, अन् मुलींना देत नाहीं यावर माझा सर्व कटाक्ष आहे. शिवाय भावी हिताच्या आशेने आतां कष्ट करायला तयार होणे हें मुलग्यांना काय किंवा मुलींना काय कोणालाच शक्य नसते. चालू व वर्तमान सुखदुःखांचा विचार करून सुरवें प्राप्त करून घेणे किंवा दुःखें याळणे येवढेच त्यांना शक्य असते. आणि म्हणून त्यांना पुढच्या दृष्टीने कामाला लावणे हिताचें होणार नाहीं. त्यांचेकडून काम करवून ध्यावयाचे ज्ञाल्यास त्यांना मोळ्या माणसांबद्दल जें प्रेम व जी सहानुभूति वाटत असते, जें सहकार्य करावेसे वाटत असते, व जें कांहींतरी करावेसे जात्याच वाटत असते, त्यांचा फायदा घेऊनच करून घेतले पाहिजे. नुसती आज्ञा करून किंवा नुसती भीति दारववून कांहीं होणार नाहीं.’

मी हें बोलत आहें आणि सौभाग्यवती उभ्या-उभ्याच पण शांतपणे सर्व ऐकून घेत आहे अश्या स्थिर्तींत ‘आई ग, स्वयंपाक ज्ञाला, अंग धुवायला चल ना?’ असें म्हणत कणकीच्या हातानेचे इंदु आंत डोकावली व निघून गेली. बराच उशीर ज्ञाला आहे, हें समोरच्या घड्याठावरून दिसतच होते. पण आज रविवारच आहे, आणि एकदां केव्हां तरी हें बोलायला पाहिजेच अश्या भावनेनेच जणुं आम्ही दोधे इतका वेळ बोलत बसलो होतों. न सांगतांच इंदूने सर्व स्वयंपाक केला या गोष्टीचा त्या वेळीं आम्हांला विशेषच आनंद ज्ञाला. तें जसें तिच्या सुधारण्याचे प्रत्यंतर होते तसेच तें मी सांगत असलेल्या गोष्टीचेहि होते असें नव्हे का? इंदूची आई माझेकडे पाहून व किंचित् हसून केस सावरीत निघून गेली.

इंदूच्या या शाळेत एक ‘बालभाषिणी’ सभा होती; (‘बालभाषिणी सभा’ हैं बहुतेक तेथील भाषाशिक्षकानें ‘डिवेटिंग सोसायटी’ या शब्दांचे भाषान्तर केले असावें.) आणि समेत बोलण्यासवरप्यांत इंदु बराच भाग घेत असे. तिला म्हणजे चांगले बोलतां येत असे असें नाहीं. पण निदान ‘आपण वाईट तरी बोलत नाहीं’ अशी जाणीव तिला असल्यामुळे ती कधीं माधार घेत नसे. एकादा गुण प्रत्यक्ष अर्गां नसला तरी निदान त्याचा अभाव तरी आपणांमध्ये नाहीं या जाणीवेचा परिणामहि मुलांच्या मनावर कांहीं कमी चांगला होत नाहीं. उलट तशी जाणीव नसेल तर जन्मभर त्यांना ‘आपण फार कमी दर्जाचे आहों, आपल्या<sup>\*</sup> हातून कांहीं होणे नाहीं, आपले नशीबच असे, आपण फुकट जन्माला थालों,’ अशासारखे विकृत विचार मनांत येऊन आपल्या हीनत्याची त्यांस सारखी बोचणी लागलेली असते.

इंदु एके दिवशी आपल्या मैत्रिणीचे आलेले पत्र हातांत घेऊन मी माझीं पत्रे चाळीत बसलों होतों तेथें आली; आणि ‘विचारी मनी’! असें कॅविल-वाण्या सुरांत म्हणत तिनें तें पत्र मजपुढे टाकिले. इंदुनें शाळेत नुकत्याच झालेल्या वक्तुत्वसमारंभाचे वर्णन करून तिनें स्ततः त्यांत जो कांहीं थोडासा भाग घेतला होता त्यासंबंधी मनीला पत्रानें कळविले होतें व त्याला उद्देशून मनीचे पत्र आले होते. तिनें इंदुने अभिनंदन करून ‘आमचे मात्र कांहीच धड नाहीं, वास्तविक आपण दोधीहि वर्गांत सारख्याच गोष्टी सांगत असूं, पण पुढे तूं सभांमधून बोलणे चालूं टेवलेंस, आणि मी मात्र कायमची मार्गे पडले! असो—आपल्याला साधले नाहीं तें निदान आपल्या मैत्रिणीला तरी साधत आहे हेहि समाधान कांहीं थोडे नाहीं’ असें लिहिले होतें. मनी वास्तविक इंदूच्याच वयाची, पण इतक्या पोक्तपणाचे पत्र लिहिते याचे मला चमत्कारिक व वाईटहि वाटून मी इंदूपाशीं तिच्याबद्दल जास्तच विचारपूस करून लागले. अशाच एका भाषणप्रसंगीं वाटतें मनी फार चांगले बोलेव व वर्गांचे नांव करील अशी तिच्या वर्गशिक्षकांची व सर्व मुलांची अपेक्षा होती. पण ती बोलतां बोलतां अडखळली व त्याबरोबर मुळे हसलीं! मुळे हसलीं त्यांचे तिला इतके वाईट वाटले नाहीं; पण शिक्षकानें तिला हिणवण्यासाठी ‘ब—ब—ब—बसा’ असें मुदामच तोत्रेपणानें वेडावले हें तिला अतिशय सलले, व

तेव्हांपासून तिने सभेत बोलणे जें टाकले तें कायमचेच टाकले ! इंदूने सांगितलेली ही माहिती मी तिच्या आईला जरा गंभीरपणाने सांगू लागलो; पण तिला ती अगोदरच माहित असल्यामुळे माझ्या सांगप्प्याचें तिला कांहीच न वाटतां उलट ती कशीशीच हसावयाला लागली ! मी ओशाळलेला पाहून तिने आपले हसूं चटकन् दाबले व आपल्या अप्रासंगिक थड्हेचे वाईट वाट-स्याचे चेहऱ्यावर दाखवून ती स्वतःला माहित असलेली पुढची माहिती मला सांगू लागली. “त्या दिवसापासून मनी कायमचीच तोव्रे बोलायला लागली. येवढेचे नव्हे तर तिचे शाळेतील अभ्यासावरचे लक्ष्याहि उड्डून जाऊन शेवटी ती परीक्षेत नापास झाली, आणि आतां तिच्या आईबापांनी तिला आपल्या मामाकडे पाठविली असून ते तिला तिकडे स्थळे पाहताहेत.”

मनीची ही कहाणी ऐकून मला फारच वाईट वाटले. कमीपणाच्या एका ठिणगीने तिच्या संबंध शिक्षणाची-व कदाचित् संबंध जन्माचीहि-राख-रांगोळी होणार ना ? या एका प्रसंगावरून मला आणखी कितीतरी तसल्याच प्रसंगांची आठवण झाली. आमच्या वेळेला आमच्या कॉलेजमध्ये एक धुळ्याचे गृहस्थ होते. मनुष्य एरवी किती हुशार व चांगला; पण मनाने एकदां घेतले की आपण कुरुप आहों ! सारखा आरखांत चोरून पाहायचा, चेहरा सारखा साबणाने साफ करायचा, पण सुरुप कांही येईना अन् मनांतला कमीपणा कांहीं जाईना ! झाले. आपण आपल्या बायकोला आवडत नाहीं, तिचे आपल्यावर प्रेम नाहीं, मग निष्प्रेम जगांत जगायचे तरी कशाला ! येथेपर्यंत विचारांची मजल गेली. साकेटिसाच्या बसक्या नाकाचे, बेथोवेनच्या खाटकासारख्या चेहऱ्याचे, जॉनसनच्या शुलशुलीतपणाचे, वेबस्टरच्या टेंगलांचे वगैरे मोठ्या माणसांतील कुरुपतेचीं कितीतरी उदाहरणे घेऊन आम्ही त्याची समजूत करण्याचा प्रयत्न करूं ! पण कमीपणाच्या जाणीवेने मनांत जें एकदां ठाण मांडले तें कांहीं केल्या हल्ले नाहीं.

एका पारशी विद्यार्थिणीचीहि तीच स्थिति. तिच्या वरच्या ओठावर एक च्चामरखील होता. तो दिसूं नये म्हणून तिने तोंडावरचा रुमाल कांहीं कधीं दूर केला नाहीं ! आपल्याला लोक हसतील म्हणून ती कधीं पुढे आली नाहीं, कधीं कोणार्ही बोलली नाहीं ! आणि अजूनहि लम वगैरे कांहीं एक न करतां किंवा दुसराहि कांहीं धंदा न करता ती एकलकोडे आयुष्य कंठीत असल्याचे म्हाऱ्याने त्राम्भात्रिक गाळा नागमित्रगांगांने किंता वरवरैत वोळगांगांने किंता

थबकड्या नाकामुळे सबंध शरिरांत काहीं व्यंग उत्पन्न होतें किंवा त्याच्या शरिरावर काहीं घातुक परिणाम होतो अशांतली गोष्ट नाहीं; आणि त्याच्याची जाणीव तीव्रतेने होण्याचा प्रसंग आला नसता तर हीच माणसें संसारांत किती सुखी व कर्तृत्ववान् झालीं असती. पण कोणा तरी महात्म्यानें आपल्या मूर्खपणाने त्या दोषांची जाणीव करून देऊन त्यांस कायमचे दुःखांत लोटण्याचे पुण्य संपादन केलेले असले पाहिजे खास.

बाहेरच्या फिरतीवर असलेली दृष्टि स्वतःकडे वळली, आणि आपल्याहि हातून इंदूचे बाबर्तीत असें काहीं होत नाहीं ना याचा शोध करू लागली. तिच्या काळेपणाला उद्देशून मीं गडकच्याच्या भावबंधनांतील इंदूप्रमाणे आमचीहि एक इंदु आहे असें एकदोनदां थड्येने म्हटल्याचे आठवळे; पण इंदून त्रिलाङ्गवृत्तीच जास्त असल्यामुळे ‘राम, कृष्ण वगेरे देव काळेच होते’ असें उलट म्हणून तिने हसण्यावारीच गोष्टी नेल्या होत्या. तिला आपल्या काळेपणाची जाणीव होऊन नये व त्या जाणीवेमुळे होणारा विपरीत परिणाम. ठळावा म्हणून आम्ही हल्दी हल्दी तिच्या रूपांतील चांगल्या गोष्टींचेच कौतुक करीत असू. पण पुन्हा या कौतुकाचाच काहीं वाईट परिणाम होणार नाहीं ना असाहि उलट विचार मनामध्ये येऊ लागला. हो, करतां काय! आर्गीत पडू नये म्हणून जरा जास्त मोठी उडी मारावी, तों नेमके फुपाव्यांत पडण्याची पाळी यायची! आणि यासंबंधींचीहि उदाहरणे ढोळ्यांपुढे दिसू लागलीं. माझ्या मासेबहिणीची गोष्ट अशी नव्हती का झाली? ‘पोर काय सुंदर आहे, पोर काय नक्षत्र आहे, पोर काय गोड आहे’, असें माझ्या मामामार्मींनी सारखे म्हणावे; व या त्याच्या म्हणण्याने फुशारून अगोदरच सुंदर असलेल्या पोरीने जास्तच सुंदर दिसण्याचा प्रयत्न करावा! इतका कीं, सुंदर दिसण्यापलीकडे व त्याकरितां नटण्यासुरदण्यापलीकडे तिला दुसरे काहीं सुचूंच नये! धुळेकर मित्राप्रमाणे तिच्याहिपाळी नेहमीं एक आरसा असायचा, व ती नेहमीं त्यांत आपली छबी पाहत बसायची! कपाळावर रुळणारी बट जरा ढळली तर नाहीं ना, बोलतांना होणारी भिवयांची कमान कमी बांकदार तर होत नाहीं ना, हसतांना पडणारी गालावरची खळी उथळ तर होत नाहीं ना, असल्या विवंचनेत ती सदा असायची. परिणाम असा झाला, कीं सौंदर्य हेच काय तें जीवित-सर्वस्व अशी चुकीची कल्पना होऊन तिचे हातून मनो-विकास, शील, वगैरे जीवितांतल्या इतर स्वृहणीय गोष्टींची हेळसांड झाली.

आज तिची योग्यता एकाद्वा सुंदर बाहुलीपेक्षां जास्त नाहीं. आणि जसजसें वय होईल आणि हा आणलेला सुंदरपणा जात जाईल तसेतसें तिच्याबद्दलचे चांगले मत वाईट होत जाईल, आणि म्हातारपणीं तर तिची स्थिति अत्यंत केंविलवाणी होईल !

इंदूच्या मनीचे पत्र हा वास्तविक प्रसंग; पण त्या निमित्तानें किती निरनिराळे व उलटसुलट विचार मनांत आले, पाहिलेत ? बरें झालें, इंदूची शाळेत जाण्याची वेळ होऊन ती मला जेवायला बोलवायला आली,—नाहीतर माझे विचार तसेच आणखी कोठे तरी बहकत चालले असते !



इंदूत वक्तृत्व नसले तरी ती सभाधीट होती हें मागें सांगितलेच आहे; व शाळेतील बहुतेक समारंभप्रसंगीं तिला बोलण्याची पाळी येत असे. असाच एक समारंभप्रसंग शाळेत व्हावयाचा होता. दादा मास्तर शाळा सोडून जात असल्या कारणानें त्यांचा सत्कार करण्याचे सर्व मुलांनी ठरविले असून मुख्य भाषणाचे काम त्यांनी इंदूवर सोंपविले होतें. तिला बोलता येत होतें हें तर एक कारण होतेंच; शिवाय दादा मास्तर आमचेजवळच राहात असल्या कारणानें इंदूचा व त्यांचा बराच परिचय होता हेंहि एक दुसरे कारण होतें. आपल्यावर बरीच ज्याबदारी आहे या जाणविने इंदु जरा भेदरलेली दिसत होती. ती मजजवळ येऊन जरा गयावया करून म्हणते, “नाना, बोलायचे सांगा ना. आजचा दिवसच काय तो मध्ये. उद्यां एव्हांना मला बोलायला लागेल.” बोलायचे तें ज्यांचे त्यांनेच बोलावें, तें शिकवून फारसे यायचे नाहीं; बोलण्यासारखे कांहीं असेल तरच बोलावें, बोलायचे म्हणून कांहीं उकरून काढून बोलून नये अशा विचाराचा मी असल्यामुळे माझी इंदूला फारशी मदत करण्याची इच्छा नव्हती. पण मी सांगत नाहीं असा एकदम नकार देणेहि प्रशस्त वाटेना. तेव्हां तिच्याकडूनच मी तिनें जें कांहीं बोलायचे योजिले होतें तें काढून घेतले व एकाद-दुसरी सूचना करून व ‘छान आहे’ असे उत्तेजनाचे खरोखरचेच दोन शब्द बोलून मी तिला वाटेला लाविले. वास्तविक मी तिला फार मदत केली होती असें विलकुल नव्हतें. पण तिला आपल्या विश्वासांतल्या माणसाकडून एक प्रकारचा धीर पाहिजे होता व तो तिला माझेकडून मिळाल्याचरोबर तिचे समाधान झाले.

दुसऱ्या दिवशीं शाळेत जाताना तिनें आपल्या टेबलावरच्या दत्ताच्या तजविरीला नमस्कार केला व ती आम्हां उभयतांकडे आशीर्वाद मागणेकरितां आली. सौभाग्यवती मोठ्यांदा हंसून मुलीच्या धर्मभोलेपणाची तिला जाणीव करून देण्याच्या बेतांत होती; पण तितक्यांत मी तिला ओठांनेच दाषून ‘आज तुझे भाषण चांगले होईल’ असा इंदूला आशीर्वाद दिला. मनुष्य शक्यं ते परिश्रम करीतच असतो, पण स्वतःच्या परिश्रमांना देवाच्या दयेची व आसेधांच्या आशीर्वादाची जोड मिळाल्याशिवाय त्याच्या मनाचे खरे समाधान होत नाहीं. वास्तविक देवाला नमस्कार वगैरे करून स्वतःने

स्वतःलाच आणलेला धीर किंवा लोकांनी दिलेल्या आशीर्वादांनी अथवा चितिलेल्या शुभाशांनी होणारें समाधान हे सर्व सूचनेचेच प्रकार असून सूचनेचे जे जे सुपरिणाम मनावर होतात असें मानसशास्त्रज्ञ सांगतात, ते सर्व यांचे योगानेहि होतात. आणि म्हणून वडीलधाच्या माणसांनी या गोष्टी अवश्य करावयास पाहिजेत. कावळ्याच्या नुसत्या शापानें गुरें भरत नाहींत हें हैं जसें खरें, तसेच बगळ्याच्या नुसत्या आशीर्वादानें माणसें तरत नाहींत हेंहि खरें. मरायला काय किंवा तरायला काय स्वतःची करणी कारण होतच असते. तथापि शुभाशा, आशीर्वाद यांनाहि मानवी जीवनांत स्थान आहे हें नाकारतां यावयाचें नाहीं.

पुष्कळ वेळां परिश्रमवादी व तर्कश्रद्ध लोकांना असल्या आशीर्वाद कौरेंत कांही अर्थ नसून उलट त्यांनी भोळसट्पणाला उत्तेजन दिल्यासारखेचे होतें असें वाटतें. आपला आत्मविश्वास किंवा आपले मन आपल्याला सांगत असलें म्हणजे या बाब्य सूचनांची कांहीं जरुरी नाहीं असें यांचे म्हणणें. आमच्या विनायकरावांची शकी परीक्षेला जातांना बापाला नमस्कार करायला गेली. ‘अभ्यास केला असलास तर मी शाप देऊनहि तुं पास होशील, आणि केला नसलास तर मी आशीर्वाद देऊनहि तुं नापास होशील; तुला पाहिजेच असला माझा आशीर्वाद तर मी काय बापडा एक सोडून दहा देखील देईन, पण त्यांनी कांहीं तुझें काम होणार नाहीं’ असे उद्घारले ! या भावनाशून्य बोलण्यानें ‘कोठून गेलें नमस्कार करायला’ असें त्या विचारीला वाटले असल्यास कांहीं नवल नाहीं. तर्कश्रद्ध माणसांची विचारसरणी सुजाण माणसांच्या दृष्टीनें खरी असेल, पण सामान्य माणसांना व विशेषतः मुलांना वैयक्तिक अंतःसूचना भिळणे मानसशास्त्रदृष्ट्याच शक्य नाहीं. मुलांचीं मनें हीं बहिर्वृत्तीचीं व वस्तुनिष्ठ असल्यामुळे त्यांच्या मनावर परिणाम व्हावयाचा तो बाब्य सूचनांचे योगानेचे होत असतो. सॉक्रेटिसासारख्या ज्ञानयोग्यालासुद्धा॒ स्फूर्तीं-करितां ‘डीमनू’ नांवाच्या एका बाब्य प्रेरक शक्तीची, व शिवाजीसारख्या कर्म-योग्यालाहि भवानीसारख्या अनातिमिक शक्तीची आवश्यकता भासते. मोठ-मोळ्या माणसांची जर ही स्थिति तर विचाच्या इंदूसारख्या सामान्य बालकांनी धीर व उत्तेजन मिळविष्याकरितां दत्ताच्या दयेची किंवा आपल्या ‘पूज्य’(१) मातापितरांच्या आशीर्वादाची अपेक्षा केली तर त्यांत त्यांचा काय दोष ? आणि असें जर खरें तर त्यांची ती अल्य अपेक्षा पुरी करण्याचे बाबतींत

आईबापांनी येवढे आढेवेढे तरी कशाला घ्यायला पाहिजेत ? किंवा त्यांना त्यांत हसण्यासारखें तरी काय दिसावें ?

गोष्ट निधालीच आहे म्हणून सांगतो. इंदूचा देवावर नितान्त विश्वास आहे. पहिल्या पहिल्यांदा ती विनायकरावांच्या शकीचे पाहून रामाच्या एका मूर्तीची पूजा वैरो फरीत असे. स्नान झाल्यानंतर ती बागेतले एक गुलाबाचे फूल काढून तें आपल्या रामाला वाहात असे; आणि कांहीं वेळाने तेचे देवाचा प्रसाद म्हणून आपल्या डोक्यांत घालीत असे. हळू हळू ती रामाची मूर्ती दिसेनाशी होऊन तीऐवजीं चित्रशाळेतील एक तजबीर आली; पण नंतर, कां कोणास ठाऊक, चित्रशाळेच्या रामाच्या तजबीरीचे जागीं रविवर्म्यांनै काढलेल्या दत्ताच्या सुंदर चित्राची स्थापना झाली. वास्तविक अलीकडे पुष्कळ वर्षी मी काय किंवा इंदूची आई काय एकादी मूर्ती वैरो स्थापून तिची पूजा-वैरो कांहींच करीत नसू. मध्यंतरीं सौभाग्यवती शिवलीलामृत, दासबोध वैरो प्राङ्गत पोथ्या जेवणापूर्वी नियमाने वाचीत असे; पण आतांशा आतांशा तिनें गीता वाचावयास सुरुवात केली होती. मीहि पहिल्यापहिल्यांदा या सर्व स्थिरतीतून थोडाफार गेलें होतों. पण इंदूच्या पाठच्या मुलाच्या मृत्यूपासून माझा कशावरच विश्वास राहिला नव्हता. त्या प्रसंगाच्या सगळ्या गोष्टी कश्या डोक्यांपुढे अगदी ठळक उम्या राहतात. घरांतल्या घरांत डॉक्टरांचे सर्व उपाय खुंटले म्हणून त्याला हॉस्पिटलमध्ये नेले. तेथें थेट सिनिहिल सर्जनपर्यंत सर्व चड्या डॉक्टरांनी आपली शिकस्त करून पाहिली. कोणाच्यांच छाताला यश म्हणून येईना. साहजिकच मी देवाची करणा भाकूं लागलो, वायकांसारखे किती नवस केले, अन् किती आणाभाका वाहिल्या; पण कांहीं उपयोग झाला नाही ! माझ्या सर्व शपथांचा व प्रार्थनांचा अब्बेर करणाऱ्या देवाला देव तरी कसें म्हणावयाचे ? मनुष्याचे कांहीं चालले नाहीं, देवाचेहि कांहीं चालले नाहीं. मग देवाचा देवपणा तरी कुठे राहिला ? त्या लंहानम्यां अर्भकाचा असा काय अपराध होता, कीं त्याच्या जीविताची कळी उमलण्यापूर्वीच देवानें तीं पायाखालीं चुरुगाळून टाकावी ! देवानें त्याला खन्या खेळाडू-प्रमाणे एकदां तरी 'चान्स' घावयास नको होता काय ? अपराध कोणाचा कांहीं असलाचतर तो त्याच्या आईबापांचा. पण आईबापांच्या पातकाबद्दल मुलाला जबाबद्दर धरून त्याला देहान्त प्रायश्चित्त देणारा देव अत्यंत बेजबाब-

दार व अन्यायी असला पाहिजे—जैरे कितीतरी देवाविशुद्धचे विचार तेवढ्यां-  
तल्या तेवढ्यांत माझ्या मनांत येऊन गेले. आणि तेव्हांपासून देवाच्या दयाळु-  
त्वावरचा व खुद त्याच्या अस्तित्वावरचाहि जो माझा विश्वास उडाला तो  
पुन्हा म्हणून कांहीं परत आला नाहीं. एकदां वाटे इंदूच्या त्या सर्व तजिथी  
अन् तिच्या आईच्या त्या पोथ्या, गाथा, गीता वौरे सर्व कांहीं भिरकावून  
द्यावें; पण पुन्हा मनानें सांगितले, ‘तुझा विश्वास नसला तर नसूं दे, पण त्या  
विचाच्यांना पूजेअर्चें खरोखरच समाधान बाटत असेल तर त्यांचे तें समा-  
धान तुं कशाला हिरावून घेतोस? देवानें तुझें मूळ हिरावले म्हणून तूंहि  
दुसऱ्यांचे कांहीं हिरावलेच पाहिजे यसें नाहीं.’ आणि मनाच्या या सांगीनेंच  
मी गप्प बसून देवाधर्माच्या बाबतीत इतरांचे आड घेईनासा झाले.

इंदूच्या नमस्काराबरून व विशेषतः तिच्या आईच्या हसण्यावरून या सर्व  
गोष्टी निघाल्या. झाले; इंदु शाळेत निघून गेली. आम्हांलाहि समारंभांचे  
आमंत्रण होते. आम्ही नेहमींच समारंभांना जात असूं असें नाहीं. पण  
दादामास्तरांबद्दल आमचे मनांत आदर होता हें एक, शिवाय इंदु कशी बोलते  
हेंहि आम्हांस—विशेषतः तिच्या आईला—पहावयाचे होते. आणि म्हणून  
आम्हांहि इंदूचे मागोमाग तिच्या शाळेत गेलो. पहिल्या प्रास्ताविक गोष्टी  
झाल्यावर इंदूची बोलण्याची पाळी आली. सर्व मुलांनी तिला टाळ्या वाज-  
विल्या. अगोदरच घावरलेली इंदु त्या टाळ्यांच्या गजरानें जास्तच घावरली;  
पण दोनचार मिनिटांतच तिचा तो घावरटपणा जाऊन इंदु रंगांत आली. सर्व  
मुलांना दादामास्तर कां आवडतात याचे विवेचन करतांना ती म्हणाली  
“दादांच्यांत असे कितीतरी गुण होते, कीं जे इतरांत सांपडत नाहींत. त्यांची  
ती प्रेमळ व हसरी मुद्रा आमचे नजरेतून कधींहि जाणार नाहीं. वास्तविक  
पाहतां त्यांच्या घरच्या अडचणी व दुःखें कांहीं कमी नाहींत. दादांच्या पत्नी  
कायमच्याच घंथरुणावर पडून असतात. करतासवरता मुलगा मधून मधून  
नेहमींच तुरंगांत असतो. १५ दिवसांपूर्वीच त्याला सत्याग्रहांत तिसऱ्यांदा  
का चवश्यांदा शिक्षा झाल्याचे आपण ऐकलेंच असेल. आणि असें असूनहि  
दादा शाळेत येत ते घरचीं सर्व दुःखें घरीच ठेवून; व स्वतः हसत व लोकांना  
हसवीत आपल्या शिकविष्यांत रंगून जात. त्यांनी आम्हांला ‘संस्कृत नुसतेच  
शिकविले नाहीं, तर आम्हांला खरोखरच त्यांनीं सुसंस्कृत केले. आमच्यां-  
तील कांहीं मुली दादांना शिकवणीसाठी विचारायला जात; पण दादांचे

सगळ्यांना अगदीं एक उत्तर—‘मी तुम्हांला शिकवीन, पण शिकवणी म्हणून पैसे घेऊन शिकवणार नाहीं. मी जातीनें ब्राह्मण नसलें तरी कर्मानें ब्राह्मण आहें.’ आम्हां मुलीनाहि दादांकडे जाण्यायेष्याला व त्यांच्याशीं मोकळेपणानें बोलण्या-सवरण्याला संकोच वाटला नाहीं. प्रेमळ पित्याप्रमाणे दादांनीं आम्हांला अगदीं जवळ घेऊन शिकवावे. दादांच्या वाणीमध्ये हळ्डी थोडासा दोष उत्पन्न झाला असून त्याकरितां म्हणे इन्स्पेक्टरसाहेबांनीं त्यांना पेन्शनरीत काढण्याचा अधिकाऱ्यांना सल्ला दिला आहे. हें खरें असल्यास त्या इन्स्पेक्टरसाहेबांना कांहीं...”

इतक्यांत अध्यक्षसाहेबांनीं टेबलावरचीं धंटा जोराने दाष्ठून इंदूला बोलणे ताबडतोच आयोपते घेण्याबदल फर्माविले. इंदूनें तें वाक्य कसे बसे पुरे करून आपले भाषण संपविले. इंदूच्या मनांतून आणखीहि कांहीं बोलायचे होतें हें तिच्या पहिल्या भाषणावरून समृद्ध दिसत होते. पण वेळ भरल्याच्या निमित्तानें अध्यक्षसाहेबांनीं तिच्या शेवटच्या सत्य पण त्यांना पथ्यकारक नसलेल्या वावळ्या उहेस्वाला पायवंद घातला. अर्थात् लोकांना सगळं कांहीं अगोदरच समजून तुकळं होते. सगळ्यांचीं भाषणे संपल्यावर दादामास्तर उत्तर द्यावयास उमेराहिले; पण त्यांना इतके गहिंवरून आलेले दिसले, कीं त्यांचे तोङ्डून एकहि शब्द बाहेर फुटेना. त्यांच्या त्या डबडबलेल्या डोळ्यांचा व गहिंवरलेल्या नेहन्याचा आम्हां श्रोत्यांवर जितका परिणाम झाला त्याच्या शतांशहि त्यांच्या वक्तृत्वपूर्ण भाषणाचा झाला नसता. थोडेंसेंच व तेंहि कसेंतरी बोलून त्यांनीं आपले स्वालित भाषण संपविले, व बसतां बसतां मोळ्या प्रेमानें सर्वांकडे पाहून विनयानें नमस्कार केला! मुलाचा दादांसंबंधींचा तो आदर व दादांचे मुलांवरचे तें प्रेम पाहून अतिशय कौतुक वाटले.

समारंभ आयोपून आम्ही घरीं जात असतांना सौमाण्यवतीनें विचारले ‘काय हो? दादामास्तरांना कितीसे पेन्शन बसेल?’ मी म्हटले ‘बसेल तेरा-चवदा रुपये.’ ‘बास, इतकेंच?’ आणि ती जरा कष्टी झाली. मी तिचे समाधान करण्यासाठीं म्हणाले, ‘शिक्षकाचा धंदा प्रासीने हलका असो, पण प्रासीची भरपाई प्रेमानें होत असेल तर कोणत्या माणसाला शिक्षक न्हावयास आवडणार नाहीं? पण प्रेमाचे बक्षीस मिळायला निःस्वार्थी व निःस्पृह वागणे, कार्यतत्परता, विषयव्यासंग, विद्यार्थ्यांवहलचे सात्त्विक प्रेम असले गुण अगोदर अंगीं असावयास पाहिजेत. ‘उपरणे झाडून मोकळे होण्याच्या’ किंवा ‘दोन पाठ्या टाकण्याच्या’ क्षुद्र वृत्तीनेंच शिक्षक काम करीत असेल तर त्याला त्या धंद्यात कांहींच किफायत नाहीं. त्याने बेलशक दुसरा एकादा धंदा पहावा हें बरे.’

दादामास्तर गेले हा मुलंच्या मते शाळेला एक अपशकुनन्च झाला होता. कारण थोडेच दिवसांत शाळेच्या चालकांना सांपत्तिक दृष्ट्या फारच मोठी खोट येऊन कमी झालेल्या उत्पन्नांत शाळा चालविणेकरितां त्यांना बरीच्चशी जुनी व कसलेली शिक्षक मंडळी कमी करावी लागली. अर्थात् शिक्षणाचा कस कमी झाल्यावरोबर विद्यार्थ्यांची संख्याहि घटत चालली. या गोष्टीचा परिणाम इंदूवर होऊन तीहि ही शाळा सोडप्याची गोष्ट काढूं लागली. तिच्या कांहीं मैत्रींनी मुंबईच्या एका मुलंच्या बोर्डिंगांत राहून याच संस्थेच्या तेथील शाळें जाणेचे ठरविले होते. इंदूलाहि अर्थात् तेथेच जावेसे वाढून ती त्याप्रमाणे आमचे मन बळवूं लागली. मुलीचे मन मोडण्याची आजपर्यंत कधीं संवय नाहीं म्हणून, व मुलीला कांहीं दिवस तरी घरापासून दूर ठेवप्यावर माझाहि विश्वास असल्यामुळे मी इंदूला मुंबईस पाठिंगेस तयार झाले. ‘ती गेल्यावर घरांत अगदी दोघेच दोघे, हाताखालीं येवढेसुद्धां माणूस नाहीं, अगदीं सुनें सुनें वाटेल, मुंबईची राहणी महागाईची व बाटगी, तेथील मुली फारच फेंशनेबळ, अगोदरच तिच्या नटप्यामुरुडप्याचा बोभाटा, अन् माझीं एक असो, पण तुम्हांलाच करमणार नाहीं’ अशया कितीतरी गोष्टी पुढे आणून इंदूचे आईने माझे मन परावृत्त करण्याचा प्रयत्न केला. इंदूची व माझी तिनें जावे अशी इच्छा, तर तिनें जाऊ नये अशी तिच्या आईची इच्छा ! कोणाचे ऐकावे ? मी बोर्डिंगमध्ये राहप्याचे होते नव्हते तेवढे सर्व फायदे तिचेपुढे मांडले. परिस्थितीचे क्षेत्र जितके जितके विस्तृत होत जाते तितका तितका व्यक्तींचा स्वार्थी संकुचितपणा कमी होत जाऊन ती मनाने व दृष्टीने उदार बनत जाते. व्यक्तींतील समष्टिरूपाचा विकास हेच खरें शिक्षण—वरैरे किती-तरी गोष्टी मी सांगून पाहिल्या. पण सौभाग्यवतीहि कांहीं कमी नव्हती. ‘ज्या मुलांना आईचाप नाहीत, किंवा असून अशिक्षित असल्यामुळे घरचे वळण वाईट आहे, किंवा ज्यांचे घरीं कांहीं सावत्रसंबंध वरैरे आहे, अगर ज्यांचे घराला कांहीं स्थैर्य नसून आज येयें तर उद्यां तेथें असे सारखे बदलत आहे, अशा कुदुंबांतील मुलामुलींना बोर्डिंगांत. घालून उसन्या पालकांचे देसवरेखी-खालीं ठेवणे ठीक होईल, पण आपले तर तसं कांहीं नाहीं ना ? आई एक सुशिक्षित नसेल पण देवाच्या दयेनं दुसरीं माणसं तर पोरीच्या शिक्षणाकडे

पाहण्यास समर्थ आहेत ना ?” असा निरनिराळ्या प्रकारचा युक्तिवाद करून व शेवटीं ‘शोषं कोपेन पूरयेत्’ या न्यायानें माझेवर थोडेंसे रागवूनहि तिनें माझी उलट समजूत करण्याचा प्रयत्न केला.

मी थोडासा विरघळूं पाहत होतो; पण रात्रीं इंदूनेच वाटते तिच्या पोटांत शिरून तिला आपलेंसे करून घेतले, आणि जी गोष्ट मला बुद्धिसामर्थ्यानें करतां आली नव्हती ती तिनें आपल्या अशुसामर्थ्यानें घडवून आणली ! मातेचेंच अंतः-करण तें, ममतेनें द्रवल्यावांचून थोडेंच राहणार ! दुसऱ्या दिवशीं सकाळीच तिनें इंदूच्या जाण्याची गोष्ट काढली, येवढेंच नव्हे तर ती मोळ्या हुरुपानें त्या तयारीलाहि लागली. जाण्याचा काळ जसजसा जवळ येत चालला तसतशी ती जास्तच उल्हासी दिसूं लागली; पण माझी स्थिति मात्र उलट होऊं लागली. माझी पहिली आनंदी वृत्ति डळमळूं लागून मीच बावरल्यासारखा झालूं. आम्हां उभयतांत असा हा फरक नेहमीं पडतो. माझें मन पहिल्यांदा मोठे हुरकून जातें; पण वेळ आली कीं तें डळमळूं लागतें. ती पहिल्यांदा विलुकुल हुरलणार नाहीं; उलट प्रत्येक गोष्टीचा विचार जरा साशंकपणेंच करील; पण एकदां एकादी गोष्ट करायची तिनें ठरविली, कीं मग मात्र तिचें मन कचरणार नाहीं. इंदूचेंहि थोडेंसे माझेप्रमाणेंच झाले होते. आधों अगदीं आनंदी दिस-णारी इंदु पुढें कष्टी दिसूं लागली, आणि खुद जाण्याचे वेळीं तर तिला इतके कांहीं भरून आले, कीं कांहीं ‘सीन’ होतो कीं काय अशीहि मला शंका येऊं लागली; पण एकदांचे सर्व सुरक्षीत पार पडले.

सर्वांचा निरोप घेऊन आम्ही निघालों तों मुंबईस दुसरे दिवशीं सकाळी सुखरूप पोंचलों. ‘सेवाश्रम विद्यार्थिनीवसतिगृह शारवा ४, गिरगांव’ अशी मोठी पाटी लागतांच आमची विहक्टेरिया थांबली. फाटकावरील शिपायानें माझ्या नांवाची चिठी पोंचविल्यावरोबर त्याच चिठीचे मार्गे वर ‘यस’ व खालीं ‘मिसेस गौतमाचाई’ असें लिहिलेले परत आले. आम्हांला शिपायानें Lady Superintendentच्या खोलीर्झी नेल्यावरोबर गौतमाचाई हसत हसत आमचे स्वागत करण्याकरितां खोलींतून बाहेर येऊन आम्हांस आंत घेऊन गेल्या ! व इंदूकडे एकदां प्रेमपूर्ण दृष्टीने पाहत, व ‘A bright girl आ’ असें अर्धवट प्रश्नार्थी व अर्धवट स्वार्थी वाक्य म्हणत त्यांनी आम्हांस खुर्च्यावर बसविले. त्यांचा तो निमगोरा वर्ण, उंच—सडपातळ बांधा, साधा स्वच्छ पोषाख, पायांतील पंजाबी धर्तीच्या नवारीच्या खडावा, दांत किंचित् उघडे ठेवून हसण्याची

दब, इंगिलिशमिश्र मराठी बोलण्याच्या झोक वगैरेनीं त्यांच्यासंबंधीचे माझे मत फार चांगले झाले; व गड्याकडून इंदूच्या सामानाची व्यवस्था लावणेकरितां त्या बाहेर गेल्या असतां मी इंदूला तसें बोलूनहि दारवविले. पण कां कोणास ठाऊक, इंदूचे मत मात्र तितकेसे चांगले झालेले दिसले नाहीं. ती नुसतेच ‘हं’ म्हणून दुसरीकडे पाहूं लागली. गौतमाचार्हीनीं आपल्याच ऑफिस्मव्यं आमचेकरितां चहा मागविला, व ‘Come on Miss Agashe, let us have our first tea together’ असें म्हणून आम्हांला चहाची सूचना दिली. ‘आम्ही सहसा मुर्लीना चहा वगैरे काहीं देत नाहीं. मीहि फारशी कर्धी घेत नाहीं; पण इंदूला संवयच असली तर ७-८ मुर्लींचा चहा होतो त्यांत तिचाहि होईल. बाकी चहा न पिणे हें चेर. अहो, एक चहा आला कीं गप्या, नी गोष्टी, नी गोंधळ, नी गडबड सर्व काहीं येऊन मग काहीं शिस्तच राहत नाहीं. आणि मला कशाचो जास्त चीड असेल तर ती या बेशिस्तीची.’ ‘हं, हं,’ म्हणत मीं चहा संपविला. मनांत-मात्र समजलो, कीं वाई पक्की चहाबाज, गप्याबाज, ‘नी’ शिस्तबाज दिसते आहे. कोणी ‘मी अमुक एक गोष्ट सहसा करीत नाहीं’ असें समर्थनपर सांगूं लागले, कीं हटकून समजावैं, कीं ती गोष्ट केल्यावांचून तो सहसा राहत नाहीं !

असो, चहा झाल्याबरोबर गौतमाचार्हीनीं आपल्या चांदीच्या डर्बांतील चिकणी सुपारी मला देऊन व ‘No, you won’t have it’ असें हसत हसत इंदूला सांगून आम्हां दोघांची दोन दिशांना खानगी केली. वसतिगृहाच्या आवाराला सर्व बाजूनीं भिंती असून त्यांवर काचांचे तुकडे बसविलेले होते. सर्व आवार एकंदरींत अगदीं स्वच्छ व व्यवस्थित दिसलें. जिकडे तिकडे पाट्या, सूचना, धंटा, वेळापत्रके वगैरे लटकलेलीं असून व्यवस्थापकांचा सुयंत्रितपणावर फार कठाक्ष दिसला. ९। वाजतां जेवणाची धंटा झाल्याबरोबर स्वतः गौतमाचार्हीच येऊन त्यांनीं मला भोजनगृहांत नेले. ‘मी सहसा मुर्लीच्यांत जेवत नाहीं, पण आज तुम्ही आहांत म्हणून, नि स्वयंपाक कसा झाला आहे हें प्रत्यक्ष पाहण्याची आजची पाठी असल्यामुळे मी येथे जेवीत आहें’ असें म्हणून त्यांनीं मजबूरोबर जेवायास येण्याचे समर्थन केले.

“ कां, आपण मुर्लीच्यांतच कां जेवीत नाहीं ? आपल्यालाहिंम्हणजे एकएकटें जेवावैं लागणार नाहीं, आणि मुर्लीनाहि तितका घरोबा वाढून देखरेस्वीचे कामहि चांगले होईल.” मी कांहीतरी बोलायचे म्हणून भरूदिशी बोलून गेलो.

“तुम्ही म्हणतां तें कांहीं स्वोटं नाहीं भिस्टर आगाशे; नी मी बहुधा मुलींतच जेवतें; पण खरं म्हणाल तर घरोवा फारझाला म्हणजे मान तितकासा राहात नाहीं. तुम्हांला हि नाहीं तसं वाटते ?” गौतमाबाईनीं भिवया वर उडवून विचारले. मला तें पटले नाहीं, पण वाईच्या बोलण्यांत बोल दिसत नाहीं, तेव्हां फारसे बोलायचेंच नाहीं, असें मनार्दीं ठरवून मी खालीं पाहून जेव्हुं लागलं. थोड्याच्च वेळांत आपली ताटवाई घामून इंदु समोरून जातांना दिसलो. ‘आँ ! इतक्यांत जेवण झालं ? पोरोला जेवण गेलेले दिसत नाहीं’, असा विचार मनांत येऊन तोंडांतला घास तोंडांतच गोंधळला. ‘Did you like the food Miss Agashe ?’ असें गौतमाबाईनीं विचारले, आणि तिचें हो किंवा नाहीं असें कांहींतरी नक्की उत्तर येण्यापूर्वीच ‘All right, go on’ असें सांगून त्यांनी विचारपूस केल्याचें श्रेय घेतले ! सर्व विद्यार्थिनी शाळेत गेल्या. गौतमाबाईनीं माझेकरितां एक विहक्टोरिया आणविली आणि मी, इंदु व त्या असे भिक्कून इंदूच्या नवीन शाळेत गेलों.

Lady Superintendent बाईनीं आमची सर्व व्यवस्था तावडतोब लाविली, व ‘आपण अगदीं निर्धास्त जा, त्यांतूनहि वाटल्यास उद्यां एकदां येऊन जा’ असें मला सांगून व ‘काय ठीक चालले आहे भिसेस भोपळे ?’ असें गौतमाबाईस विचारून त्या वर्गावर निघून गेल्या. त्यांचें तें नेमके कामापुरतेंच बोलणे, कामाचा उरक वगेरे युरोपियन बायांत दिसून येणारे गुण पाहून त्यांजबदल माझा ग्रह फार चांगला झाला; आणि मीं तसें गाडींत बसल्याचसल्या गौतमाबाईना बोलूनहि दाखविले. वाई जरा अवांकत अवांकत म्हणाल्या ‘ये ५५३८, पण मिस अघारकर जरा अचोल व तुटक आहे.’ गौतमाबाईसारख्या बहुभाष व चेंगट वाईला मिस अघारकरांचे भितभाषण अबोल-पणाचें व त्यांची तडफ तुटकपणाची वाटल्यास नवल नाहीं. संभाषण नालं ठेवण्याचे निभित्तानें भिसेस भोपळ्यांनी विचारले “Well, Mr. Agashe, तुम्हांला यांच्या या देशी युनिवर्सिटीसंबंधीं काय वाटते ? ती जगेल का ? यांच्या या मराठी मीडिअमच्या फॅडमुळे Don’t you think the poor girls are suffering ? आतां याच मिस अघारकर पहा. एरब्हीं विचारी किंती हुशार व छबल आहे; पण इंग्रजी बोलतांना काम लंगडं पडतं. स्वतःच स्वतःच सांगू नये, पण माझं जितकं मुलींवर व public वर influence पडतं तितकं कांहीं विचारीचं पडत नाहीं. कधीं कोठे Public मध्ये mix

होत नाहीं. आपलं शाळेतील काम करीत वसलेली असते. नाहीं म्हणायला मराठींत ४-२ बुक लिहिलीं आहेत येवढंच.”

“ पण शिक्षण म्हणजे कांहीं इंगर्जीत घडघड बोलतां येण येवढंच नव्हे. विचार करतां येण म्हणजे शिक्षण; आणि त्या दृष्टीनं मराठी माध्यम तोटथाचं नसून उलट फायद्याचंच आहे.” मीं बोलून नये, पण बोललो.

“ Ah! I thought you would say so, Mr. Agashe. तुम्हांला अजून अनुभव नाहीं marriage-market चा. मार्केटमध्ये हळीं कोणत्या मालाला मागणी आहे? देशी का विदेशी?

“ असेल विदेशीला, पण असावयास पाहिजे कशाला?” मी म्हणालो. माझं वाक्य न समजूनच कीं काय त्यांनी विचारले, “ You mean ‘ought’ Mr. Agahe? Oh! damn that ‘ought.’ ” असें म्हणून बाईंनीं मोठथा त्वेषानें उजव्या हाताची पालथी बाजूडाऱ्या हाताच्या उलझ्या बाजूवर आपटली! गाडीवानाला तो टाळीचाच आवाज वाढून ‘हाँ ठैरता हूं बाईसाब’ असें म्हणून त्यानें गाडी थांबविली. इंदूची शाळा बोर्डिंगपासून जवळच्या असल्यामुळे वास्तविक गाडीची कांहीं जरुरी नव्हती असें मधांचपासून वाटत असून बाईंनें गाडी करून मला भूदैडांत पाडिले याच्या राग मीं विचाऱ्या गाडीवानावर मनांत काढीत होतों. पण आतां मला त्याने बाईच्या तडाक्यांतून अशा अचानकपणे सोडविल्यावहूल त्याचेवरत्ता माझा राग नाहींसा झाला व मीं त्यानें मागितलेले पैसे खुशीने दिले.

बाईंनीं मधल्या वेळीं पुन्हा चहाला बोलावले. अर्थात् ‘मी मधल्या वेळीं सहसा चहा घेत न नाहीं’ वैगेरे पुन्हा आलेच. चहा झाल्यावर मला त्यांनी सर्व मुर्लींच्या –विषेशतः इंदूची–खोल्या दाखविल्या. पुन्हा एकदां त्यांनी मीं इंदूचे अप्रत्यक्षपणे कसें नुकसान करीत आहें याची जाणीव करून दिली, आणि “ आतां We shall meet at the evening prayer ” असें सांगून त्या बाहेर पडल्या. मीहि कांहीं खरेदी करण्याकरितां बाहेर पडलो. २-३ तासांनी परत आलों तों जेवण आटोपून मुली प्रार्थनेच्या जागीं येऊन वसल्या होत्या. भिसेस भोपळे मधल्या व्यासपीठावर आसनमांडी घालून एक भाजिपर गाणे सांगत होत्या. गाणे झाल्यावर ‘माणसाचे बोलणे कसें बेताचे असावे’ याच विषयावर त्यांनीं प्रवचन केले, आणि प्रार्थना संपविली. रोजच्या विषयांतून एकादें तत्त्व काढून तें पटवून देण्याची त्यांची पद्धति चांगली होती. पण

‘सेटन प्रीचिंग बायबल’ या म्हणीची आठवण होऊन मला आंतून हसून येत होतें. मुर्लीचेहि त्यांचे सांगण्याकडे मुर्लींच लक्ष नव्हते. मुर्लीच्या अभ्यासाची धंटा झाली, मुली अभ्यासाला गेल्या; निजावयाची धंटा झाली, मुली निजल्या. मला मात्र जेवण नसल्यामुळे चांगलीशी झाँप आली नाहीं. दुसरे दिवशीं सकाळी इंदु बाईंची परवानगी काढून मला भेटायला आली, व “ काल रात्रीं जेवायला मिळालं नाहीं ना ? मुली म्हणतच होत्या, कीं वेळेवर आलांत तर ठीक, नाहींतर आटोपलंच ! ” असें म्हणाली.

“ अग, मग Boarding म्हटलं कीं असंच चालायचं. ती का स्वाणावळ का आहे ? वाटेल त्याने यावें व वाटेल तेव्हां जेवून जावें ? मीच उशीरां कां यावें ? ” मी सावरून घेण्याच्या इच्छेने म्हणालो.

“ तुम्ही असं म्हणणं ठीक आहे, पण मुली म्हणत होत्या, कीं बाईंचे कोणी पाहुणे आले, कीं वाटेल ती व्यवस्था वाटेल तेव्हां होऊं शकते.” इंदु चिडून म्हणाली.

पण इतक्यांत मिसेस भोपळे येऊन त्यांनीच मला रात्रीं उपाशी रहावें लागले याबदल दिलगिरी प्रदर्शित केली. “ काय Miss Agashe, everything O. K. ? काय हवें नको मला सांगत जा. मुर्लीवर विसंष्टून राहत जाऊ नको. अच्छा, जा अभ्यासाला लाग.” असें म्हणून गौतमा-बाईंनी इंदूला—ती कांही बोलण्यापूर्वीच—खोलीत लावून दिली. बोर्डिंगचे व शाळेचे सर्वे सुरक्षीत लागलेले पाहून मीं इंदूचा निरोप घेतला, व संध्याकाळचे गाडीने घरीं घेण्यास निघालो.

---

मी घरी आलों तों सौभाग्यवती पडून असलेलीच दिसली. मी व इंदु मुंबईस गेल्यावर, म्हणे थोडासा फिटीसारखा प्रकार होऊन सौभाग्यवती अस्वस्थ झाली होती. मनाला ज्या वेळी कांहीं त्रास होईल त्या वेळीं उसना धीटपणा आणून तो दाखून ठेवायचा; जसें कांहीं, कांहीं झालेच नाहीं अशी ऐट आणायची; आणि नंतर कांहीं काळानें मन गैरसावध स्थितीत असले म्हणजे अचानक रीतीनें तो मानसिक त्रास 'फिट'च्या रूपानें बाहेर पडायचा अशी स्थिति लग्नानंतर कांहीं दिवस सौभाग्यवतीची होत असे; पण त्याला आतां पुष्कळ वर्षे होऊन गेलीं होतीं. मध्यंतरीं मूळ गेल्यावेळींच काय ती अशी फिट आली होती. हल्ळीं हल्ळीं मात्र विचारानें तिनें आपले मन खंबीर केले असल्यामुळे असा प्रसंग येत नसे. पण या वेळीं तो पुनः आलाच ! सौभाग्यवती १-२ दिवसांत पूर्वस्थितीवर येऊन आमचे सर्व वस्तान पुनः पूर्वी-प्रमाणे वसले. एके दिवशीं ती खुशीत आहे असे पाहून मी थडेने म्हटले “ तुम्हीं बायकांनी किती पुरुषी ऐट केलीत तरी तुम्ही बायका त्या बायका ! मुल्यी परगांवीं निधाली, आली फिट आईल ! आम्ही पुरुष पहा कसे असतों ! जें काय थोडेसे वाटेल तें त्या वेळींच वाहेर पडून जाऊन तो क्षण गेला, की पुनः आपले मोकळे दुसरे विचार करायला. तुमच्यासारखे आंत घाण सांतूं देऊन वरून मलमपट्टी करायाचा प्रयत्न करणार नाहीं. एके ठिकाणीं पट्टी मारून आंतल्या घाणीची मुस्कुटदावी कराल, तर दुसऱ्या ठिकाणीं तिला तोड फुटून तुम्ही चालविलेल्या भुलमाला वाचा फुटल्यावांचून राहणार नाहीं.”

सौभाग्यवती या वेळीं अगदीं मुद्देमालासकट सापडली असल्यामुळे तिला माझे बोलणे निमूटपणे ऐकून घ्यावे लागत होते. तिच्या त्या असहाय स्थितीचा मी या वेळीं वास्तविक फार फायदा घेणे वरे नव्हते; पण प्रसंग आलाच होता आणि राहवेना म्हणून मी हलू हलू मनोगाहन, Suppression repression, expression वरैरे तत्त्वांचा 'डोझ' तिच्या गळीं उत्तराविलाच. परंतु आतां तिला राहवेना म्हणून ती म्हणते, “ मला मानसशास्त्राच्या गोष्टी सुनवून व स्वतःला मानसशास्त्रज्ञ म्हणून घेऊन स्वतःच दुसऱ्याचे मन ओळखीत नाहीं हें कसें ? इंदूला पोंचवून आलांत, तर पहिल्यांदा त्यासंबंधीं कांहींच न सांगतां मनोगाहन वरैरे अप्रस्तुत गोष्टीचिच चर्चा तुम्हीं चालविली

आहे. अन् म्हणे माणसाचें मन ओळखून त्याला काय हवें आहे हें पाहून चोलावें. मला आता तुमचें मनोगाहन पाहिजे आहे वाटते ? ” आणि खरो-खरच माझी चूक जालो होती. तिला पकडण्याच्या भरांत मीच तिच्या हातीं सापडले होतो ! “ चरं बुडा तसं का होईना ” असे कांहींतरी अठसट हेल काढन मीं म्हटले, व निघाल्यापासून तों परत येईपर्यंतची सर्व हकीगत सांगितली. गौतमाचार्द्दैचा बोलघेवडेपणा व अहंमन्यता, भिस् अधारकरांचा अवोल व उद्योगी स्वभाव, मुर्लींचे गौतमाचार्द्दैबद्दलचे मत, आवारांतील स्वच्छता व टापटीप वगैरे सर्व कांहीं- होतें त्यापेक्षां जरा जास्तच खुलबून-सांगितले.

‘इंदूच्या खोर्लींत पहिल्यापैकीं कोण मैत्रिणी आहेत ? मुर्लींना काय काय कामं करावीं लागतात ? आजारीबिजारी पडलं तर कामाची सूट वगैरे मिळते का नाहीं ? गांवांत कोणाला भेटायला जाऊं देतात कीं नाहीं ? ’ वगैरे कितीतरी प्रथं तिने मला एकदम विचारले. आणि खरें सांगायचे म्हणजे यांतील एकहि गोष्ट माझे मनांत आली नसल्यामुळे मीं कशाचीहि चौकशी केली नव्हती. स्त्रीपुरुषांच्या पाहण्याच्या दृष्टि अगदीं निराळ्या पडतात तें कांहीं खोटें नाहीं. मीं फक्त पुरुषो दृष्टेनेंच पाहिले होतें, हें सौभाग्यवतीचे लक्षांत येऊन तो जरा रागावली, पण लगेच मोक्यानें हसून व माझेपुढे हात ओवाळल्यासारखें करून म्हणते, “ अहाहाहा ! कांहीं म्हणून कांहीं समजत नाहीं पुरुषांना ! ” तिथें गेलंत, अन् त्या गौतमा का कोण फलाण्या वाई तिच्याशीं गण्या मारून आलंत ज्ञालं. बायकांशीं गण्या मारण्यापलीकडे पुरुषांना कांहीं सुचेल तर ना ? हा आतांचा एक साधा प्रसंग आहे; पण लम्हासारख्या जन्माच्या गोष्टी पाहताना सुद्धा तुम्हांला मुलीच्या दृष्टीनें काय पाहायचें हें समजत नाहीं. हें पुस्तकांतून आणि परक्षेला नसतें त्याला तुम्ही काय करणार ? ” सौभाग्यवतीनें आमची चांगलीच शोभा केली; तेन्हां पुढच्या कामाला लागण्याच्या निमित्तानें मीं तेथून पाय काढला.

पुढे ७-८ दिवसांनीं इंदूचे पत्र येऊन सौभाग्यवतीला हव्या असलेल्या सर्व गोर्टींचा खुलासा होईतों मध्यंतरींचा आमचा काळ कसासाच गेला. दोधेहि कष्टी व मनांतल्या मनांत चूर असे होतों. सर्व व्यवहार ‘हो’, ‘नाहीं’ अशा तुटक, एकेरी व जरुर तेवढ्याच शब्दांनीं व अगदीं तांत्रिक पद्धतीनें चालले होते. त्यांत घरेब्याचा अधिकपणा बिलकुल नव्हता. लम्हानंतर पहिले कांहीं

दिवस नवराबायकोना दोघेच दोघें असावेंसे वाटते; त्या वेळी तिसरे कोणीहि खपत नाहीं; 'two make a company, and three a crowd' अशी त्यांची स्थिति असते! पण पुढे पुढे मात्र दोघेच दोघें अश्या दुकलकोळ्या स्थितीचा कंटाळा येऊन कोणीतरी तिसरे लिंबलोणचे असावेंसे वाढू लागते. संसारांत मुलाची योजना नसती आणि सचंध जन्म दोघा नवराबायकोनीच काढायचा असें असते, तर मला वाटते, लमाच्या फंदांतच कोणी पडले नसते. नात्यागोत्यांतरीं पहिलीं जुनीं माणसे सोडून एका नवीन व्यक्तीचे पार्या सर्व आयुष्य वाहायल दुसरी व्यक्ति तयार होते, ती कांहीं त्या एकव्या व्यक्ती-करितां खास नव्हे. आईबापांच्या साम्राज्यांतून फूटून बाहेर पडायचे ते नुसत्या भियाबिबीचे स्वराज्य स्थापण्यासाठी नव्हे, तर मुलाबाळांचे दुसरे स्वतंत्र साम्राज्य स्थापण्यासाठी. स्वराज्याची तहान नुसत्या सुराज्यानें जशी भागत नाहीं, तशी साम्राज्याची तहान नुसत्या स्वराज्यानें भागणेहि शक्य नाहीं. स्वराज्याची पूर्तता साम्राज्यानेच व्हावयास पाहिजे.

सात-आठ दिवसांनी इंदूचे पत्र तिच्या आईला आले. "मी खुशाल आहे. माझे सगळे ठीक जमले आहे, कांहीं काळजी करू नये" वगैरे पहिला मामुली मजकूर लिहून झाल्यावर तिने आपल्या खन्या अडचणी व तक्रारी लिहिष्यास सुखाव केली.

"दुसऱ्या दिवशीं मी बाईच्याकडे जाऊन चिंगी, वासंती व मी अश्या तिर्धीना एकाच खोलींत ठेवा असें सांगितले. पण वाईनीं 'छे! मीं केले आहे तेंच बरोबर आहे' असें सांगून माझी बोलवण केली. इतर मुली सांगत होत्या, कीं तू त्यांचेकडे जाऊ नको. त्या नाहीं म्हणतील आणि मग मात्र तुला वाईट वाटेल. आई, एकाच गांवच्या भैत्रिणी-भैत्रिणीना एका ठिकाणी नाहीं कांग ग रहावेंसे वाटणार? अन् आम्हांल एकत्र राहू दिले असते तर त्यांत त्यांचे काय मोठेंसे बिघडले असते? येथली कामाची तज्हाहि कांहीं निराळीच आहे. पुणे, झाडणे, भांडीं घासणे वगैरे कामे तर ज्यांची त्यांनी करायचीच, पण आणखी पाळीची कामे म्हणून निराळीं असतात तींहि करायची! माझ्यावर सुखावातीलाच भाजी निवडण्याचीहि पाळी आली असून, मुली म्हणतात, थोडेच दिवसांत झाडण्याची पाळी येईल! चाळीस मुलींची येवढी भाजी आम्ही ७-८ मुलींनी कदी ग निवडायची? आणि ते म्होठे मोठे न्हरांडे झाडावे लागले म्हणजे तर काय हाताचीं नुसतीं साळदीं

निघतात म्हणतात. आई, आम्ही मोलकरणी का ग आहों ? कां फुकट पोस-  
लेल्या पोरक्या पोरी आहों ? आम्ही येवढाले पैसे देऊन राहतों त्या यांची  
असलीं कामं करायला होय ? अन् जरा काम यांच्या मनासासारखं झालं नाही,  
कीं वर यांचीं बोलणीं स्वायचीं ! परवां झाडणारी मुलगी झाडून गेल्यावर  
कोंपन्यांत एक गुंतवळाची जुडी दिसली, तश्या मेट्रनबाई एकदम गुणगुरुल्या !  
आणि त्या मुलीला बोलावून आणून तिच्याकडून त्यांनीं ती उचलून टाक-  
विली ! आजोळीं शेलारकरणीला नुसती शिवलये तर आजीनं मला लुगडं  
बदलायला सांगितलं, अन् आतां हथं कुणव्यांच्या मुली घडघडीत पंक्तीतून  
वाढतात, आणि आम्हांला खेटून जेवायला बसतात. आणि आतां लवकरच एक  
महाराची मुलगी येणार आहे म्हणतात ! मग तर कांहीं विचारायलाच नको !

बोर्डिंगचे कांहीं असलें तरी शाळेचे चांगले चालले आहे. भिस् अधारकरं  
बाई फारच प्रेमलषणानें विचारपूस करतात. अन् शिकवितात तरी किती  
छान् अन् हसतरवेळत ! त्यांनीं म्हणे पुस्तके लिहिलीं आहेत. अन् चिन्ते-  
सुद्धां किती छान काढतात ! इतर शिक्षकहि ठीक आहेत. पण दादामास्तरां-  
ची व इतिहास मास्तरांची सर कांहीं येथल्या सरांना येत नाहीं ! खेळण्याच्यै  
नीट्सें न जुळल्यामुळे व अजून ओळखीहि चांगल्याश्या झाल्या नसल्यामुळे  
संध्याकाळीं मात्र अगदीच करमत नाहीं. कैद्यासारखे खिडक्यांचे गजारीं.  
येऊन व आभाळाकडे पाहत ‘तूं आतां तांदूळ धूत असशील, नाना झाडांना  
पाणी धालीत असतील’ अश्या आठवणी करीत बसते, पण काळजी करूं नये;  
मी खुशाल आहें. ती० नानांना माझा शिरसाषांग नमस्कार.

तुझी आजाधारक कन्यका

इंदु

ता.क. हें पत्र मी बाहेरून—चोरूनच म्हणेनास—पाठवीत आहें. येथे येणाऱ्या  
व येथून जाणाऱ्या पत्रांवर बाईची देखरेख असते. भारी राग येतो, पण त्याचे  
आतांच नको. मीं केलेल्या कागाळ्यांसंबंधीं तुझे पत्रांत उछेरेख करूं नकोस.  
नाहीं तर सर्व प्रकार बयाबाईच्या लक्षांत येऊन सगळेच बेंड बाहेर फुटायचे !

इंदु ”

पत्र वाचून झाल्यावर सौभाग्यवतीनें मजकडे पाहून जरा हसल्यासारखे केले.  
इंदु गेल्यापासून असलें सहजसुंदर हसूं आज पीहिल्यांदाच झाल्यक्कलें असेल !

तिला आलेला 'मूड' घालविष्याकरितां मी मधूनमधून कांहीं तरी कोट्या व विनोद करून तिला हसविष्याचा प्रयत्न करी; पण हा सर्व विनोद सहेतुक असल्यामुळे सहजसिद्ध व निर्हेतुक विनोदांतल्याप्रमाणे त्यांत मजा येत नसे. एकदां तर सौभाग्यवती चिडून म्हणाली सुद्धां, 'तुम्ही कां हसतां आहां हे मला काय समजत का नाही? मला हसविष्याकरिता हे सर्व चालले आहे! आणि खरं सांगायचं तर इंदु गेली म्हणून तुम्हांला काय कमी वाईट वाटत आहे? बोहारणीला देण्याचे निभित्तानं मी इंदूच्या जुन्या साड्या गाठोडथांतून काढून पुढे धेऊन बसतें, तर तुम्ही तिचीं जुनीं पत्रं पुस्तकांत खूण म्हणून घालून वाचीत बसतां! दोघांचेहि काय, अंतर्यामींचं दुःख आंतल्याआंत जिरवून टाकण्याचे प्रयत्न चालले आहेत, दुसरं काय? तुम्ही पुरुष जास्त लुचे म्हणून वरपांगीं हसण्याचा बहाणा करतां, आम्ही लिया जास्त सच्या म्हणून जश्या असतों तश्या दिसतों येवढंच."

असला अहेर झाल्या दिवसापासून मी सौभाग्यवतीला मुद्दाम हसविष्याचा प्रयत्न करण्याचें सोडून दिले होते. आणि म्हणून आज ती बरेच दिवसांनीं अगदीं स्वाभाविक रीतीनं हसल्यामुळे मला फारच आनंद झाला. मींहि तिच्या हसल्याला सारंगीसारखी मृदु व सुरेल साथ केल्यावर ती म्हणते, "तुम्हांला कोणीतरी उपदेश करायला हवंच असतं ना? हं-ही ध्या अगदीं वाहून संधि आली आहे. लिहा उत्तर, अन् काय तिला सांगायचं ते सांगा."

"अंहं! मी नाहीं लिहीत. ज्याला पत्र आले असेल त्यानें उत्तर लिहावे! आम्ही कशाला मध्ये उगीच!" माझे हे जरा रुसव्याचे भापण ऐकून सौभाग्यवती हसली व चेष्टेनेच म्हणते, "अहाहा! बायकांना हसतां, पण आतां बायकां-पेक्षांहि जास्त मत्सर वाटतो आहे कीं पुरुषांना! मीं समजले, तिनें तुम्हांला न लिहितां मला लिहिले म्हणून हे सर्व चालले आहे. पोरीच्याऐवजी एकादा पोरटा असता तर त्यानें तुम्हांलाच लिहिले असते. कोणीहि काय आपल्या जातीवर जायचे. आणि तसेच म्हटले तर मुलांना बापापेक्षां आईबदलच जास्त वाटले तर त्यांत कांहीं नवल नाहीं. मुलाला भिट्यालेले रक्तमांस तिनें आपल्या रक्तमांसांतून दिलेले असते. आणि कांहीं कांहीं वेळा तर पोराला जन्म देतांना बिचारीला स्वतःचा जीवहि आवा लागतो! पुरुषांचं ठीक आहे. त्यांचा होतो खेळ, पण जीव जातो बायकांचा. सर्व खस्ता खायच्या आयांनीं, आणि जन्मदाते म्हणून मिरवायचं बापांनीं! सगळं चांगलं असलं तर

बाप म्हणून नांव लावायला हे ऐतोबा तयार; पण जर का तसं नसलं तर तोंड काळं करून नामानिराळे व्हायलाहि हे तयार! काय पण कृतज्ञताबुद्धि!” सौभाग्यवंतीचे हे शेवटचे शब्द अगदीं त्वेषानें उच्चारलेले होते. गोष्ट निघाली कशावरून, आणि गेली कशावर! वास्तविक हें सर्व अगदीं अप्रस्तुत व कांहींसे असंबद्धहि होतें; पण कुठला तरी राग कोणावर तरी निघाला झालं!

तिचें तें बोल्यें त्या वेळीं अप्रिय व कडू वाटले खरें; पण पुढे त्यासंबंधीं विचार करू लागलो तेव्हां त्यांत चराच सत्यांश दिसू लागला. वास्तविक मूळ ब्हावेंसे दोघांनाहि वाटत असते. आणि दोधेहि सुरुवात करितात ती आनंदानें व खेळ म्हणूनच करतात. तेव्हां ‘तुमचा खेळ होतो, पण आमचा जीव जातो’ हें जें बायकांचे म्हणणे आहे तें पहिल्यांदा तरी खरें नसते. खेळाच्या सुरुवातीला दोन्ही पक्षांना सारखाच आनंद होत असतो. जीव जातच असला तर तो पुढे जातो. आणि त्यालाहि कारण पुरुष नसून निसर्गाच आहे. तेव्हां या दृष्टीने एकत्वा पुरुषाला फारशीं नांवे ठेवतां येणार नाहींत. बायकांना पुरुषांचा खरा राग यावयास पाहिजे तो ते शियांवर निसर्गानें लादलेले हें काम स्वतःचे शिरावर घेत नाहींत म्हणून नव्हे—कारण तें त्यांना तसें घेतांच येणार नाहीं—तर शियांची ही असहाय स्थिति लक्षांत घेऊन त्यांना त्यांच्या इतर कामांत ते शक्य तितकी मदत करीत नाहींत; उलट जशी आपल्यावर कांहीं जबाबदारी नाहीं, अश्या भावनेने व निर्लज्जपणे खाका वर करून वागतात म्हणून यावयास पाहिजे. पुरुषांनी यासंबंधीं जास्त कृतज्ञता-बुद्धि दाखविली पाहिजे यांत कांहीं शंका नाहीं. पुरुषांचे दुसरेहि एक चुक्तें, तें असें, कीं स्वतः तर ते आत्मसंयमन करीत नाहींतच, पण शियांचे आत्म-संयमनहि चालू देत नाहींत. दोघांत पुरुष जास्त विचारी म्हणून जर म्हणायचे तर याहि बाबतींत पुरुषानेंच जास्त विचार करावयास नको काय?

---

इतके ज्ञाल्यावरहि ‘तूंच पत्र लिही’ असा आग्रह धरणे चरें नव्हते. आणि म्हणून मीच लिहूं लागलो; पण मनांत पुनः एक आडविचार आला, कीं लिहायचं आपण, पण दाखवायचं जसं कांहीं तिनं लिहिलं आहे. कितपत साधते तें पहावे, असाहि एक दुसरा विचार येऊन बेत कायम झाला. कोते विचार, बायकी भाषा, अशुद्ध लेखन हें सर्व कसें काय साधणार? शिवाय पत्रांत इंदूने केलेल्या तकारीचं निराकरण झाले पाहिजे, व पुनः तिने त्या केल्या आहेत असे तर तिच्या बाईंना समजतां उपयोगी नाहीं! नाटक बेमालूम होणे कठीणच होतें, पण करायचें ठरवले, आणि लिहायला सुरुवात केली:—

मुक्काम कदंबपूर, मंगळवार.

“ चिरंजीव इंदूस तिच्या आईचा अनेक अर्शिवाद. तुझी खुशाली ऐकून आम्हां उभयतांना फार आनंद झाला. तिकडून आल्यावरोवर मला सगळं सांगायचं झालं. पण तुझ्या हांतचं पत्र येईतोपर्यंत खरं समाधान झालं नव्हतं. शाळेची अन् बोर्डिंगची सर्व वेवस्था तुला अगदी आवडली अन् तुझ्या दोधी बाई फार चांगल्या आहेत असं ऐकल्यापासून सर्व काळजी नाहींशी झाली. देवांच्या देयेन पुढं सासूही अशीच प्रेमल भिळो म्हणजे झालं!

तुला भांडींबिंदीं वेगै स्वतः घासावीं लागतात व इतरहि थोडंफार करावं लागतं असं इंकडून समजल्यावर थोडा वेळ कसंसंच वाटलं. तुला तें आवडणार नाहीं अन् तूं कदाचित् पत्रांतून कागाळ्याहि करशील असं वाटलं होत. पण पीरी, तूं फार शहाणी आहेस! स्वतःच्या कामाकरतां दुसऱ्यावर काय म्हणून अवलंबून राह्यच? माणसाला स्वतःचं काम स्वतः करण्यान कांहीं कमीपणा येत नसून उलट मोठेपणाच येतो. कांहीं दिवसांमागं आपण रात्री कूण्यमूर्तीचं चरित्र वाचीत होतों. लंकडं फोडण्यापर्यंतची सगळीं काम कूण्यमूर्ती स्वतः करीत! अन् ओघाने गांधीजींची गोष्ठहि सांगायची झाली. स्वतःच्या कामाशिवाय दुसऱ्यांचीहि कांहीं काम करावीं लागलीं तरी माणसानं तींहि आनंदानं केलीं पाहिजेत. आपल्या घाटावरील पर्वतेश्वराचा उच्छव होतो तेव्हां गांवांतील सर्व बायकापुरुष कामाला जतात. पुरुष वाढायला सुद्धां लागतात. त्यांनीं उर्ध्वीं काढलीं म्हणजे त्यांना कमीपणा येतो असं का तुला वाटतं? प्रत्येकांच्या स्वतःच्या कामाशिवाय सर्वांची म्हणून

कांहीं कामं असतातच. अन् तीं करायला कांहींनी पुढं झालंच पाहिजे. कामं फक्त पैशाकरितां अन् गरिबांनींच करायचीं असतात असं नाहीं. श्रीमंतांनीं सुद्धां व पैसे वैरे न घेतां कामं करायचीं असतात. मी इथं बायकांच्या वाचनाल्यांत काम करतें त्याचा मला कांहीं पगार भिळत नाहीं. अन् तें काम फार मानाचं किंवा कमी मेहनतीचं असतं असंहि नाहीं. एखादी सभा करायची झाली म्हणजे दारं उघडून बसकण घालण्यापासून सर्वं कामं खसमसून स्वतःलाच करावीं लागतात. आपल्या गांवांत गांधीजी आले होते तेव्हां मोठमोठया श्रीमंतांचे मुलगे देखील स्वयंसेवक म्हणून कामं करीत होते. तेव्हां मला सांगायचं काय, कीं इतरांचीं कामं करणं जरूर आहे, अन् तीं तुं मोठया हौसेनं करतेस हें ऐक्रन फारच आनंद झाला.

तुला चिंगी, वासंती वैरे ओळखीच्या मुर्लींच्या खोलींत घालतां आलं नाहीं हें मला द्यांनीं सांगितलं; तेव्हां मला जरा वरं वाटलं नाहीं. आपली ज्यांची ओळख आहे त्यांच्याबोवरच नेहमीं राहावंसं वाटतं. पण त्याच माणसां-बरोबर नेहमीं राहण्यापेक्षां निरनिराळ्या संवयीच्या, निरनिराळ्या स्वभावाच्या माणसांशीं राहणं फायदेशीर आहे असं जेव्हां मला यांनीं सांगितलं तेव्हां मला त्याचं फारसं वाईट वाटलं नाहीं. खोलींतील नवीन मुर्लींची ओळख नीट करून घे. त्यांच्या नवीन नवीन गोष्ठी शिकून घे. त्यांच्या बोलण्याचाल-ण्यांत कांहीं निराळेपणा असला तर तो पाहण्यांत तुला गंमतच वाटेल. नवीन चालीरीती कळतील. कितीतरी फायदा होईल.

बोर्डिंगांत कांहीं इतर जातीच्या मुली आहेत कीं नाहींत? जेवणखाणाचे बाबतींत भ्रष्टाकार असेलच! पण भ्रष्टाकार तरी कसला? त्यांच्या अस्वच्छ संवयींमुळं आपण त्यांस शिवत नाहीं किंवा त्यांच्यांत भिसळत नाहीं. पण तेथें जर त्यांच्या संवयी चांगल्या असतील तर त्यांच्यापासून निराळे राहण्यांत कांहींच फायदा नाहीं. आतां तर महार वैरेना सुद्धां आपण आपल्या बरोबरीनं वागविलं पाहिजे असं गांधीजी म्हणतात; आणि म्हणतात येवढंच नसून त्यांनीं स्वतःच एक महाराची पोर आपल्या सत्याग्रहाश्रमांत ठेवली आहे. तेव्हां, तुझ्या आजोळीं जरी आपण मोलकरणीला वैरे शिवत नसलों, आणि आपण घरींहि त्यांच्याशीं फारसे मिळून-मिसळून वागत नसलों, तरी

शाळा, बोर्डिंगसारख्या ठिकाणी हा भेदाभेद पाळलाच पाहिजे असं नाहीं. खुशाल मिळून-मिसळून वागावं.

तुझ्या मेट्रनवाई आपल्या कामांत मोठ्या चोख दिसतात. स्वच्छतेच्या आणि नेमून दिलेले काम करून घेण्याच्या बाबतींत माणसानं जरा कडकच असायला पाहिजे, नाहीं?

तुझ्या अधारकरबाईंनों कोणकोणतीं पुस्तक लिहिली आहेत त्याची चौकशी कर. अन् येथेल्या वाचनालयाकरतां कांहीं घेण्यासारखीं असलीं तर तीं विकत घेऊन मला पाठ्यून दे.

संध्याकाळीं करमत नाहीं म्हणतेस? पहिल्या-पहिल्यांदा असं व्हायचंच. पण त्या वेळीं सेवत जा. किंवा खेळूनहि वेळ उरला तर विणायला घे. यांच्या नांवाची जिगाची पाठी भरणार आहेस ना तू? पण संध्याकाळच्या अंधेराचा डोळ्यांना त्रास होणार नाहीं घेवढं बरीक बघ. नाहीं तर घरांत दोन चष्मे व्हायचे!

मुर्लींनी पत्र पाठवायचीं तीं वरच्या बाईंना दाखवून पाठवायचीं असतात हें तुला माहीत नाहीं वाटतं? त्यावर बाईंनी कांहीं लिहलं नाहीं म्हणून विचारते. मुर्लींचीं पत्र बाईंनी काय म्हणून वाचायचीं यासंबंधीं येथे आमचा कोण वाद झाला. 'मुर्लींवर बाईंचा इतका विश्वास पाहिजेच. वरं कांहीं वाईट असलंच आणि मुर्लींना आईचापांशीं कांहीं तक्रार करावीशी वाटलीच तर ती त्यांना न करू देण हा कांहीं स्वरा उपाय नव्हे. तक्रारीचं मूळ नाहींसं करण किंवा मुर्लींना विश्वासांत घेऊन अमुक एकादी गोष्ट वाईट दिसत असली तरी ती तुमच्याच फायद्याची कशी आहे, किंवा ती नाहींशी कां करतां येत नाहीं हें मुर्लींना पटवून थावं' असं यांचं म्हणण; पण भी म्हणत्ये इतकं कोण करताहे? अन् करायचं तरी कशाला? त्यापेक्षां पत्रं पाहूनच पाठवायचीं असं एकदा ठरवून टाकलं, कीं काम झालं, पहिल्यापहिल्यांदा जरा मुर्लींना वाटेल, पण एकदां संवय झाली, कीं कांहीं नाहीं. अन् शिस्त ठेवायची म्हणजे असं कांहीं तरी करावंच लागतं.

तुझ्या पत्रांतील लिहण्याच्या चुका दिसायला नकोत म्हणून यांना भी तें स्वतःच वाचून दाखविणार होत्ये. पण यांनी तें माझ्या हातून ओढून घेऊन स्वतः वाचलंच! अन् हातांतल्या पेन्सिलीनं पांचपंचवीस फराटे ओढले. जसं कांहीं मास्तरच शुद्धलेखन तपासताहेत! त्यांना म्हणा फारच नाद आहे. पण

आपलंहि चुकरं यांत कांहीं शंका नाहीं. ‘तीर्थरूप’ शब्दांतील ‘ती’ दीर्घ व ‘शिरसाष्टांग’ यांतील ‘शि’ न्हस्व काढीत जा. मी तुझ्या चुका दाखवित्येआहें पण माझ्याहि चुका आतां किती निघताहेत कोणास ठाऊक? संध्याकाळीं आव्याबरोबर ‘पत्र लिहिलं का?’ म्हणून विचारल्याबरोबर पुढं करावंलागेलच ना. असो, इकडील कांहीं काळजी करू नकोस. आम्ही अगदी आनंदांत आहों. अभ्यास व प्रकृतीला जपत जा. कळावें हे आशीर्वाद. इकडला तुला आशीर्वाद.

तुझी आई  
सुशिलाबाई.”

पत्रांत लिहिल्याप्रमाणे पत्र लिहून तिनें तें मला दाखविण्याचे ऐवजीं मीच पत्र लिहून तिला दाखवायचें होतें! आणि मीं तिच्या चुका काढून तिची फजिती करण्याएवजीं तिनेच माझ्या चुका काढून केलेली फजिती पाहण्याचें नशीबीं आले होतें! कशाला येवढे करीत बसलों कोणास ठाऊक! पण चेष्टा आणि गम्मत करायचा स्वभावच बनला तो एकाएकीं कसा जाणार? सौभाग्यवतीनें पत्र वाचून पाहिले. केंव्हांहि काय तिला इतके चांगले लिहितां आलें नसतें हें उघडच आहे. आणि या दृष्टीनें तिला माझे थोडेसे कौतुक वाटलें यांत शंका नाहीं. पण माझ्या या हिकमतीनें ती जरा चिडली व मजकुराच्या दृष्टीनें नाहीं तर निदान बायकी भापेच्या दृष्टीनें तरी कांहीं चुका काढतां येतात कीं नाहीं हें मुदाम पाहू लागली! सगळे पत्र बारकाईने पाहून घेऊन ती म्हणते कशी, “हे पहा तुम्ही किती बायकी आव आणा, पुरुष ते पुरुष. भाषा बायकांसारखी लिहिण्याचा प्रयत्न केलात तरी तुमचं मन का बायकी बनणार आहे? आम्ही बायका पत्राला सुरुवात ‘श्री’ वगैरे कांहीएक न लिहितां करूं काय? तसंच शेवटीं सही करतांना स्वतःच्या नांवामागं ‘सौ०’ धालायचं आमचे हातून चुक्रून तरी राहील काय? तुम्हीं आपल्याकडून मुदाम चुका केल्या आहेत. मला ‘चांगला दगड’ म्हणून चिडविण्याकरितां ‘सुशिला’ असा न्हस्व शब्द लिहिला आहेत, पण आणखी किती तरी चुका माझ्या लिहिण्यांत झाल्या असत्या? हो म्हटल्यांनी पुरुषांना खी होतां येत असतं किंवा खियांना पुरुष होतां येत असतं तर कितीतरी पुरुष व खिया, खिया व पुरुष झाले असते! कोणांच त्या भानगडींत पडू नये हें चरं.”

आणि हें तिचे म्हणणे मला पूर्णपणे पटले. ‘स्वाभाविक’, ‘स्वाभाविक’ म्हणून जे म्हणतात, तें खरोखरच स्वाभाविक असावयास पाहिजे. स्वाभाविक-पणाचा कृत्रिम रीतीने आव आणण्याचा कोणी कितीहि प्रयत्न केला तरी तो या ना त्या रीतीने फसणारच ! बायकासारखे लिहावें म्हणून अगदीं बायकां-सारखे लिहिले तरी तें अतिशयच बायकी होतें. इतके कीं हा मुद्दामचा प्रयत्न आहे असें उघडकीस येते ! बरें, असें उघडकीस येऊ नये म्हणून जरा कमी लिहावें तरी पुनः तेहि त्याच्यांतीक उणीकेसुढे उघडकीस येते ! तेव्हां काय ? असा अस्वाभाविक प्रयत्न करूं नये हेच उत्तम. कोणतोहि लिखाण जातिवंत होण्यास ज्याने त्याने जातीनेच लिहिले पाहिजे.



इंदूला पाठविलेल्या पत्राचें उत्तर येण्याची वाट पाहण्यापलीकडे आम्हांला करायला आतां कांहींच उरलें नव्हतें कीं काय कोणास ठाऊक ! तिचें पत्र येवढा एकच आमचा उभयतांचा समान विषय होऊन राहिला होता. इंदूचें जीवन आमच्या जीवनांत इतके एकजीव होऊन गेले होतें, कीं आम्ही आमच्याकरितां म्हणून करीत असलेल्या बहुतेक गोष्टी तिच्यासंबंधीच्याच होत्या. पण तीच आतां आम्हांला सोडून दुसरीकडे गेल्यामुळे आमच्या जीविताचा कोणीतरी एकाचानें मधलाच लचका तोडावा, अशी आमची स्थिति झाली होती. राम अयोध्या सोडून लंकेकडे निघाल्यावरोवर सर्व रामायणहि तिकडचेंच झाले. इंदूची गोष्टहि आतां, तीच तिकडे गेल्यामुळे, तिकडचीच होणार ! इंदूचीं पत्रे, त्यांना उत्तरें याच आमच्या आयुष्यांतील घडामोडी होऊन बसल्या. त्या दिवसांकरितां बाकीचे दिवस घालवायचे. इंदूला आतां पत्र पोंचले असेल, तिला तें कितपत आवडेल, पोरीचे वतीनें गौतमाचाईची क्षमा मागितली होती, पण त्यांचा राग नाहींसा होतो किंवा नाहीं, वगैरे कितीतरी विचार मनां घोळत. सौभाग्यवती तर ‘मंगळवार मंगळवार आठ, बुधवार नऊ, गुरुवार दहा, शिक्कुरवार अकरा दिवस झाले, अजून उत्तर आले नाहीं’ असें जरा सचितपणे सांगत आली. पण इतक्यांत इंदूचें पत्र आले आणि आमची अकरा दिवसांची काळजी संपली.

वंदे मातरम्.

सेवाश्रम विद्यार्थीनीवसतिगृह  
शाखा नं.४, गिरगांव, सुंबई.

तीर्थरूप नाना यांसी कृ. शि. सा. न. वि. वि.

ती. सौभाग्यवती आईचे—नव्हे तुमचेंच—पत्र पोंचले. पत्राचे शेवटीं सही आईची असली तरी लिहिणारे तुम्हीच आहां, हें आंतल्या मजकुरावरून व हस्ताक्षरावरून सहज समजून आले. गौतमाचाईचेहि हें लक्षांत येऊन त्यांनींतसें विचारलेहि. लेखक कोणीहि असो, आंतील शिकवणुकीवर त्या स्थूल झाल्या.

नाना, हल्ळीं हा नांवे बदलून लिहण्याचा काय प्रकार निघाला आहे ? लेखकाला स्वतःच्या नांवाची लाज वाटते, का त्या लेखाची लाज वाटते म्हणून लो आपले नांव गुस ठेवतो ? असो.

तुमची दोघांची खुशाली ऐकून आनंद झाला. वास्तविक 'आम्हां दोघांना कांहीं करमत नाहीं, आणि तुझी आई तर फारच दुमुखलेली असते' असें कांहींतरी तुम्ही लिहाल असें वाटत होतें, पण तसें कांहीं झाले नाहीं हें चांगले झाले. का सगळं स्वोटंच ? पत्रांतल्या उपदेशाप्रमाणे वागण्याचा शक्य तो प्रयत्न करीन येवढेच आतां त्यासंबंधीं सांगतां येईल.

या आठवड्यांत बोर्डिंगमध्ये विशेष कांहीं झाले नाहीं. सगळ्या गोष्टी यंत्राप्रमाणे चालू आहेत. नाहीं म्हणयला रविवारीं लाइट फीस्ट असून जेव-तांना बोलायलाहि परवानगी होती. संध्याकाळचा वेळ मात्र अजूनहि चांगला जात नाहीं. तुमच्या नांवाची पाठी करायला घातली आहे. आम्ही स्वोर्लीं-तल्या चौधीं मिळून एक कॅरम बोर्ड घेऊं का ? सरोजिनी अव्यर कॅरमची चॅपिअन् असून ती आम्हांला शिकवणार आहे. तुमच्या पालकांची परवानगी असल्यास माझी हरकत नाहीं असें गौतमाबाई म्हणाल्या. इतर मुली सारा वेळ खेळतात तश्या आम्हीं खेळणार नाहीं. फक्त संध्याकाळीं व सुटीचे दिवशीचं खेळू.

शाळेचें उत्तम चालले आहे. गेल्या रविवारीं आमच्या वर्गीतील नवीन मुर्लीना मिस अधारकरांनी आपल्या स्वोर्लींत चहाला बोलावले होतं. दर रविवारीं ४-५ नवीन मुर्लीना त्या अशाच बोलावतात. स्वोल्या लहानशयाच आहेत, पण त्यांतील सामान अगदीं वैचके व शेलके असून तें अत्यंत टाप-टिपीनें मांडलेले असल्यासुनें स्वोल्या कश्या आरख्यासारख्या स्वच्छ अन् चित्रासारख्या सुंदर दिसत होत्या. त्यांनीच काढलेलीं २-३ मोठीं चित्रे भिंतीवर लटकावलेलीं असून मधल्या टेबलावर त्यांच्या आईवडिलांचा एक फोटो ठेवलेला होता. (नाना, तुमच्या दोघांचा एक फोटो मलाहि माझ्या टेबलावर ठेवायचा आहे. याल पाठवून ?) कोपन्यांतल्या शेल्कावर बरेचसे चांदीचें पैले असून मागें त्यांच्या भावाचे फोटो होते. पुस्तकांच्या कपाटांत त्यांची स्वतःची पुस्तके दिसतील म्हणून पाहत होते, पण तीं दिसलीं नाहीत. तीं मीं मिस अधारकरांचेपाशीं मागून पाहिलीं पण त्या घुटमुळल्या. आणखी एकादे वेळीं पुनः मागेन. चहा पिणे चालू असतांना त्यांनीं आमची पुस्तकांच विचारपूस केली. त्यांतल्या त्यांत माझी तर फारच केली; इतकी कीं तेथून निधाऱ्यापासून मुली मला 'आहे ५५ ब्बुवा' असें सारखे चिडवीत असतात. (नाना, एकाद्याला एकाद्याबद्दल जास्त वाटलं तर त्यांत काय हो बिघडलं ?

मलाहि त्यांच्याबद्दल नाहीं का जरा जास्त वाटत ? ) चहा पीत असतांना त्यांच्या भावानें आमची कितीतरी थड्डामस्करी केली ! हसतां हसतां पोट दुखून आले. लहानसा दिसतो पण एम. ए. चा अन्यास करतो आहे म्हणे ! चहा झाल्यावर आम्ही थोडेसे पत्ते खेळलो. माझ्यावर गद्दा होण्याची पाळी येणार होती. पण तो मान मला न मिळतां विचाच्या मध्युसूदनाला मिळाला. पण तेवढ्यां-तत्व्या तेवढ्यांत त्याने “ You are an assmaker, Miss Agashe ! आपणासारिखे करीती तात्काळ, काळ वेळ तया नलगे कांहीं ” अशी कोटी करून बाजू माझ्यावरच उलटविली. खेळ झाल्यावर बाईंनीं व एक-दोन मुलींनीं गार्णीं म्हटलीं. बाईंचा भाऊ दिलस्वा किती सुंदर वाजवतो ! मी म्हणत असतांना त्यांनीं फारच चांगली साथ केली. तीं दोघं बहीणभावांड फारच चांगलीं आहेत, नाना !

शाळेंत काय काय गोष्टी कमी आहेत अशा गोष्टी निघाल्या असतां, मध्यल्या सुर्यांत कांहीं खेळण्याची सोय करण्यासंबंधीं मीं सुचविलं. तेव्हां पिंगपाँग् सुरु करतां आल्यास पाहूं असें त्या म्हणाल्या. ‘पुष्कळ गोष्टी आपणांस करायच्या आहेत, पण तुम्हीच पाहतां ना पैशाची किती चणचण आहे ? पुस्तकं वगैरेकरितां लोक कांहींतरी पैसे देतात, पण खेळण्याच्या सामानाकरितां कोण पैसे देणार ? ’ खेळ पुस्तकांइतकेच महत्त्वाचे आहेत असें लोकांना वाटतें आहे कोठें ? ’ असें म्हणून आम्हांला त्यांनीं रजा दिली. नाना, म्हणूं नये पण म्हणतें, समजा पिंगपाँग् काढायचं ठरलं आणि त्याला शाळेंतून खर्च करतां आला नाहीं, तर तुम्ही कांहीं पैसे द्याल ? दुसऱ्याच पत्रांत मी जादा पैशाची गोष्ट काढीत आहें याचें माझें मलाच जरा चमत्कारिक वाटत आहे; पण खरं बोलायचं म्हणजे खेळण्यापेक्षां किंवा शाळेपेक्षां मला भिस् अधारकरांबद्दलच जास्त वाढूं लागले असल्यामुळे त्यांनीं मनांत आणलेल्या गोष्टीबद्दल आपणहि कांहीं करावं असं वाटत; आणि म्हणूनच वरील गोष्ट काढली आहे. त्या स्वतः तसं कांहींच म्हणाल्या नाहींत.

आमच्या वक्तृत्योत्तेजक सभेमार्फत परवां एका पुण्याच्या बाईंचे व्याख्यान झालें. व्याख्यानाचा विषय ‘खिया धीट कश्या होतील’ असा असून भिस अधारकरच अव्यक्ष होत्या. खियांच्या व्यायामासंबंधीं बोलतांना व्याख्यात्या बाईं म्हणाल्या, “ लाठी, लकडी, लेजीम वगैरे खेळ खियांना शिकायूं नयेत, त्यामुळे त्यांचे स्वाभाविक मार्दव व नैसर्गिक सौंदर्य नाहींसे होऊन त्या थेट

पुरुष बनतील, असें कांहीं कावेबाज पुरुष म्हणतात. ही त्यांची भीति अगदींच खोटी नाहीं. पण या घटकेला आम्हांला नुसत्या सौंदर्यपेक्षां धीट-पणाचीच जास्त जरूरी आहे. आणि अंगीं धीटपणा येण्याचे दृष्टीने नुसती लाठी-लकडीच काय, पण मी म्हणत्यें मुर्लीना Boxing सुद्धां शिकविले पाहिजे. नाक, तोंड रक्तबंबाळ झालेली पाहून मन मेळं पाहिजे. अंगीं धीट-पणा येण्याला व तो वाढविण्याला शिक्षणाचीहि वाढ झाली पाहिजे. बायकांतील पुष्कळसा भित्रेपणा त्यांच्या अडाणीपणामुळे आलेला असतो. तेव्हांशिक्षणाची— व विशेषतः व्यावहारिक गाहितीची— अत्यंत जरूरी आहे. आपलं स्वतःचं वागणंहि अत्यंत चोख पाहिजे. आपल्या वागण्यांत कांहीं तरी चुकत आहे असं मनांत डांचत असलं म्हणजे, अंगीं धीटपणा येणे शक्य नाहीं. ‘ज्याला नाहीं कर त्याला नाहीं डर’, ‘A guilty conscience makes man coward या म्हणी अक्षरशः खन्या आहेत.’ समारोप करताना मिस् अघारकर म्हणाल्या, “व्याख्यात्यांनी सांगितलेल्या गोष्टींत मला आणखी एका गोष्टीची भर घालावीशी वाटते. ख्रियांना भित्रेपणा येतो तो त्यांच्या आर्थिक परावर्लंबनामुळे येतो. बायका भिन्न्यासारख्या वागतात त्याचें पुष्कळसे कारण आपण दुसऱ्यावर अवलंबून आहोत, आपण एकादी गोष्ट धीटपणानें बोललें किंवा केली तर आपण ज्यान्यावर अवलंबून आहोत त्याला आवडणार नाहीं, आणि मग तें आपल्याला जड जाईल असल्या जाणीवेमुळे त्या पुष्कळवेळां भित्रेपणानें वागत असतात. येवढ्याकरितां इतर गुणांबरोबरच आर्थिक स्वातंत्र्य मिळविण्याचाहि प्रत्येक ऋनीं प्रयत्न केला पाहिजे. स्वतः भिळविलेल्या पैशाबरोबर अंगांत एक प्रकारची धमक येते व तिच्या जोरावर मनुष्य धीट बनतो.”

ख्रियांच्या आर्थिक स्वातंत्र्याचा प्रश्न निवाला म्हणजे मिस् अघारकर कश्या अगदीं तावातावानें बोलतात ! त्यांचा तो जोम पाहून ऐकणागाला स्वरो-खरच आपण स्वतः कांहींतरी मिळवायला लागलं पाहिजे असं वाटूं लागतं. स्वालच्या वर्गांतील बायका मोलमजुरीचीं कामे करून स्वतः पैसे कमावतात व घरांत नवच्याचे बरोबरीनें स्वतंत्रपणे वारूं शकतात. पण आमच्यासारख्यांनी काय हो करायचं नाना ? त्यांना पुरुषांसारखं खूपसं शिकून भग एकादा धंदा करण्याशीवाय गत्यंतरच नाहीं.

व्याख्यान झाल्यावर मिस् अघारकरांनी मी आमच्या वक्तृत्वोत्तेजक

सभेची सेकेटरी व्हावें, अशो इच्छा प्रदर्शित केली. त्यांनी 'होच' असा हुक्म केला असता तर मीहि सरळ 'नाही' असे सांगून मोकळी झाल्यें असत्यें. पण त्यांनी एकादी गोष्ट हसतहसतच मुचविली म्हणजे नाही म्हणायचं जिवावर येतं. मी म्हणाल्यें मला बोलायचं वैरे साधणार नाही; पण त्या म्हणाल्या 'तें मला सर्व अगोदरच तुझ्या गांवच्या मुलींकडून कळलं आहे, आणि म्हणूनच तू तें करावंस असं मला वाटतं', आणि असं म्हणून त्या निघून गेल्या. नाना, मी होऊं ना सेकेटरी ?

आई हळीं खरोखरच आनंदी असते ना हो ? का तुम्ही खोटेंच लिहिलेंत ! तुमचें आपले ठीक आहे. कांहीं सुचेनासें झालें, कीं शेजारच्या विनायकरावांना बोलायून जरा जादा गणा मारीत बसाल; पण बायकांना तसं साधत नाही. आईला म्हणावें वाचनाल्याचं कामच जास्त वाढव व त्याच्याचतर्फेने व्याख्याने सुरु कर. मी भिसू अधारकरांना एकादें व्याख्यान द्यावयास धेऊन र्येईन. म्हणजे त्या निमित्ताने मलाहि यावयास सापडेल. खरंच दिवाळीच्या सुटीला अजून तब्बल साडेतीन महिने आहेत. आतांशी कुठे १५ दिवस झाले आहेत नाना, आईला एकदां धेऊन याल का हो ?

असो—पत्र फार लंबलें, तेब्हां पुरें करते. तीर्थरूप ('ती,' दीर्घ लिहिली आहे आं, नाहींतर म्हणाल—) सौ. आईला साष्टांग नमस्कार कळवावा.

तुमची उभयतांची  
इंदू."

पत्र वाचून झाल्यावर आम्ही दोघें कांहीं वेळ एकमेकांकडे नुसर्तीच पाहत वसली. जरी कांहीं मालवलेली काळजी अजून पुरती निवायची होती ! शेवटीं मींच म्हटलें, "झालं ? आलं पत्र ? आज आतां स्वयंपाक चांगला होणार ना ? काल उगीचच रागावलीस ना ? म्हणे रोज रोज कोथिबीर कशाल आणायची ? उन्हाळ्याचे दिवसांत पाण्याला वाला, संच्याकाळचे वेळीं धूप, कढीला कोथिबीर, काकडीला हिंग, दौरीत भरपूर शाई, अश्या कांहीं कांहीं गोष्टी—मीं अगदीं पाहून टेवलें आहे—अगदीं क्षुल्क असतात, पण तेवढ्यांनीच जीवन कसं स्वादिष्ट बनते ! असल्या साख्या क्षुल्क सुखांना स्वतःला मुदाम अंतरवण्यांत काय पुरुषार्थ आहे ? अन् त्यांत ती येवढी काटकसर कशाला ? तुला नाहीं हळीं सुचत, आणि भलत्याच गोष्टीवरून चिडतेस ! "

“आतां मात्र स्वरोपवरच चिडेन हां ! लोकांच्या चिडी नी स्वोडी काढायची तुम्हांला भारी संवय !” दोधेहि मूळ पदावर येणार असेपाहून मीं तातडीने विषय बदलला. “काय, फोटो काढायला कधीं येणार ? इंदूला आपला ग्रुप हवा आहे ना ? का तो लमांतलाच आयचा पाठवून ? तुझ्यांते चंद्रकोर कुंकुं, हिरव्या बांगड्या, हातांतले कंकण—”

“अन् आपली ती जिरभिज्यांची पगडी, करवतीकांठी धोतर, कपाळावरचं सासव्यांचं गंध—”

एकमेकांची चेष्टा करता आल्यामुळे दोघांनाहि सारखंच हसूं आल. तोच सूर पुढं कायम ठेवून मीं म्हटलं, “आणि तेव्हांपासून जी माझ्यामागे खुर्चांच्या पाठीला हात लावून उभी आहेस ती अजूनहि तशीच आहेस !” हें म्हटल्याबरोबर मात्र सौभाग्यवती खुर्चांला हात लावून मागे उभी होती ती पटकन पुढं टेबलावर बसून बुचळं वर भियांकडे नेत किंचित् रुसल्यारखं पाहूं लागली ! जशी कांहीं फोटोलाच बसली आहे ! रिव्नन्तेचं मठभ जाऊन आज कितीतरी दिवसांनी घरांत आनंदाचं उन्ह पडलं होतं !

“फोटोचं पाहूं पुढं, पण कॅरम् बोर्ड द्या ना धेऊन तिला, स्वरंच करमत नसेल पोरीला संध्याकाळीं. अन् तुमच्या त्या गौतमाबाईना लिहावं, की अधेंमधे कांहीं स्वायलाप्यायला लागलं तर द्यावं. होईल थोडासा स्वर्च.”

“स्वर्चवद्दल कोण काय म्हणतो आहे ? पण त्यांनी ठरविलेल्या नियमांना किती अपवाद करायचे ? आपल्याला आपली इंदु तेवढीच दिसते पण इंदू-सारख्या दुसऱ्या चाळीस मुर्लींना त्यांना वागवायचं आहे. प्रत्येकीला अश्या खास सवलती आयच्या म्हटलं तर मग नियम तरी कशाला ?”

“तुम्हीच कां उगीच त्यांची बाजू धेऊन भांडतां ? त्यांना म्हणूं द्या तसं, मग पाहूं. तुम्हांला नेहमीं लोकांचं बरोबर दिसतं.”

“असं म्हणून कसं चालेल ? सर्वांच्या सोयीकरितां केलेले नियम प्रत्येकजण पाळतो किंवा नाहीं हें पाहणं प्रत्येकाचं कर्तव्य आहे. ‘एकादा नियम मीं एक-त्याने पाळला नाहीं म्हणून काय बिघडले ? बाकीच्यांनी पाळावा म्हणजे झाले’ असे म्हणून कसें चालेल. शासनसंस्थेचे नियम, कायदेकानू प्रत्येक व्यक्तीकडून पाळवून घेण्यांत प्रत्येक नागरिकानें मदत केलीच पाहिजे.”

शासनसंस्था, नागरिक, कायदेकानू, कर्तव्य वैरे पुस्तकी शब्द व एकंदर बोलण्याची व्याख्यानी तळ्हा पाहून सौभाग्यवती हसून हक्कूच म्हणते,

“ आमच्या वाचनाल्यांत एक व्याख्यान देतां का ‘नागरिकांची कर्तव्ये’ या विषयावर? नाहींतरी इंदूनें लिहिले आहेच व्याख्यानें करवीत जा म्हणून.”

“ माझ्याएवजीं मग इंदूच्या त्या अधारकर बाईनाच बोलवीनास ? इंदु अगदीं खूप ज्ञालेली दिसते त्यांच्यावर.”

“ अहो, तो पहिला पहिला भर आहे. एकाद्याबद्दल पहिल्यांदाच मत चांगलं ज्ञालं, कीं तें मनुष्य अगदीं सर्वगुणसंपन्न-प्रतिदेवच- वाटूं लागतं. मी नव्हते का सरोजिनीबाईची उपासक बनलें? आणि तुम्हीहि नव्हता का अगदीं टिळकभरू बनलां? एक अंगरस्वाच काय तो अंगावर चढायचा राहिला होता. कांहीं दिवस गांधीयोपीहि डोक्यावर बसली होती. आतां मात्र यांत काय आहे, अन् त्यांत काय आहे असं म्हणतां.”

सौभाग्यवतीला माझी चेष्टा करायची होती तें सोडून देऊं. पण तस्णांच्या पौगँड मानसशास्त्रांतील केवढे एक महत्त्वाचे तत्त्व तोडून न कळत बाहेर पडलें! त्या वयांतील प्रत्येक व्यक्तीनें मनांत कोणी ना कोणी ‘हीरो’ योजिलेला असतो. त्याचे गुणानुवाद गाणे, त्याचे अनुकरण करणे, तो आपले जीवित-ध्येय म्हणून डोळ्यांपुढे ठेवणे वैरे गोष्टी या वयाला अगदीं स्वाभाविक आहेत. तेव्हां इंदूचे मनावर सध्यां तिच्या भिसु अधारकर बाईची पकड बसत असून ती त्यांची एक भाविक भरू बनत असल्याचे पाहून आम्हांला फारसें आश्रय वाटलें नाहीं. या गंभीर विचारानें बोलणे तेथेच थांबलें, आणि आम्ही आपआपल्या उद्योगाला लागले.

---

चि. इंदूस अनेक आशीर्वाद, वि.

तुझें पत्र पोंचले. तुझें चांगले चाललेले ऐकून दोघांनाहि बरें वाटले. तुझ्या आईची प्रकृति खरोखरच चांगली आहे. दुसऱ्याला उगीचच काळजी लागू नये म्हणून मनुष्य एकादे वेळी जरी खरें लिहीत नसला तरी नेहमीच तो खोटें लिहील असें नाहीं.

कॅरम् बोर्ड अवश्य आणवावा. मात्र बाईची प्रवानगी असली पाहिजे. ही सरोज अग्यर कोण? कोणी मद्रासी आहे वाटते? खोर्लीतल्या बाकीच्या दोन मुली पंजाबी आणि बंगाली असाव्या! म्हणजे चांगलाच संच जमला! बाकी त्यांत कांहीं वाईट नसून भावी हिंदुस्तान असंच बनलं पाहिजे. उगीचच आपण एकमेकांना पारखीं झालें आहों. प्रवासाचीं साधनें नव्हतीं तेव्हां निराळे वाटणे स्वाभाविक होतें. पण आतां डोंगरांची, नव्यांची भिजास चालूं देतां कामा नये.

आम्हां उभयतांचा एकत्र फोटो काढण्याची कल्पना तुझ्या आईलाच तितकीशी आवडलेली दिसली नाहीं. तरुणपणचे ढंग आतां या वयांत शोभत नाहीत असं तिचं म्हणणं. तिचा एकटीचा फोटो आहे तो तिला चोरून पाठवीत आहे. फ्रेम करून तो टेबलावर अवश्य ठेवावा. तुला तुझ्या आईबहूल-कदाचित् तिला डिग्रया वगैरे कांहीं नसल्यानें-विशेष कांहीं वाटत<sup>४</sup>, नसेल. अतिपरिचयामुळे असेंच ब्हायचें. ती लोकांना तितकीशी सुशिक्षित वाटत नसेल; पण ती खरी सुसंस्कृत आहे. तिच्यासारखी ध्येयवादी, विचारी, निःस्वार्थी व कर्तव्यदक्ष बाई हजारांत सांपडणार नाहीं. आपणच आपल्या माणसाबद्दल असं म्हणायचं नसतं; पण तळची आंच जास्त झाली, कीं केव्हांतरी उतूं यायचेंच!

पिंगपाँगचें शाळेतून जमले तर ठीकच. नाहींतर तुझ्या आईचे नांवानें दहा रुपयांपर्यंत खुशाल दे. योग्य गोष्टीत पैसा खर्च करायचा नाहीं तर तो मिळवायचा तरी कशाकरितां?

ख्रियांना आर्थिक स्वातंश्य पाहिजे असें जें तुझ्या मिसु अधारकरांना वाटतें तें हल्दीची परिस्थिति लक्षांत घेतां योग्यच आहे. त्यांच्या शिकवणुकीचा तुझे

मनावर बराच परिणाम झालेला दिसतो; पण आपण पैसे कसे भिळवायचे यासंबंधीचा विचार आतांच पडावयास नको. पैसे कसे भिळवायचे याचा विचार पडण्यापेक्षां सध्यां मार्क कसे भिळवायचे याचा विचार तुला पडल्यास मला जास्त आवडेल. तुझ्या ध्येयांवर व आकांक्षांवर मी पाणी ओततों आहें, असें मानून कट्री किंवा निश्टसाही होऊ नकोस. पण ध्येयाध्येयांत सुद्धां आजचे कोणते, उद्यांचे कोणते असा विवेक करावयास आपण शिकले पाहिजे. त्यांतुनहि एव्हांपासूनच पैसे भिळवावेसे वाटत असल्यास एक मार्ग सुचवितों, पहा पटल्यास. हळ्ळी मासिकांतून ख्रियांच्या लेखांना मागणी असते, आणि त्यांच्याद्वारा त्यांना पुरुषांचे मानानें मोबदलाहि बरा भिळतो. (पुरुष ख्रियांचीं नांवे धेऊन कां लिहितात याचे उत्तर तुला हवें होतें ना? पुष्कळसे हेतु असतात, त्यांपैकीं कांहीं कांहीं वेळां हाहि एक असतो.) तेव्हां ख्रियांसंबंधीचाच एकादा विषय धेऊन, त्याचा चांगला अभ्यास करून त्यावर लिहावे. मिस् अघारकरांचीहि या बाबतीत तुला पुष्कळच मदत भिळू शकेल. पहिल्यापासून पैशाची अपेक्षा करू नकोस. तुला स्वतःला ज्या प्रश्नावद्वारा तलमळ वाटत असेल, तोच धेऊन त्यांत स्वतःचे खरे अनुभव ओतून लिहिलेंस म्हणजे लेख उत्तम होईल. विद्यतेचा, किंवा उपदेशाचा किंवा भाषेचा खोटा आव आणू नये. स्वानुभूत व स्वाभाविक लिहिण्याचीच केव्हांहि काय किंमत असते. तेव्हां अशा रीतीचा प्रयत्न करून पाहावा.

मिस् अघारकरांची शाळेचे मासिक काढण्याची कल्यना असेलच. स्वतःचे मासिक असल्या दृष्टीने फार उपयोगीं पडतें, विचारून पाहा. मिस् अघारकरांचा फारच आग्रह पडल्यास वकतुक्त्वोत्तेजक मंडळाचा सेक्रेटरी होण्यास हरकत नाहीं; पण आपल्या कोणत्याहि कृतीनें आपण अधिकाऱ्यांच्या पुढे पुढे करून त्यांची मर्जी संपादण्याचा प्रयत्न करीत आहों असें इतरांना चुक्रन-सुद्धां वाटू देऊ नकोस; आणि स्वतःचीहि फसवूक करून धेऊ नकोस. माणसाला पुष्कळ वेळां वाटतें, कीं आपण सगळं निर्हेतुक करीत आहों, पण तें स्वार्थी असण्याचाहि तितकाच संभव असतो. त्यांनी नुसती तुझी जास्त विचारपूस केली, तरी सुद्धां इतर मुली 'आहेऽऽऽद्युग' म्हणू लागल्या याची आठवण असू दे. असो, उपदेश फार झाला. पण तूं मोकळेपणानें विचारतेस म्हणून स्वतःला काय वाटतें तें तितक्याच मोकळेपणानें सांगावेसे वाटतें.

आम्ही खरोखरच खुशाल आहों. विनायकराव हळ्ळी नेहमीपेक्षां जरा जास्त

येतात हें कांहीं खोटें नाहीं, पण ते तुझी खुशाली ऐकण्याकरितांच येतात. त्यांना तुझें पत्र फारच आवडले, कळावें, हे आशीर्वाद. तुझ्या आईचेहि तुला अनेक आशीर्वाद.

—नाना.

ता. क. तुझें पत्र आतांच हातीं पडले. येवढ्या लवकर तुझें दुसरे पत्र आल्याचें ऐकून घावन्या घावन्या व लोण्यानें बरबटलेल्या हातांनींच सौभाग्यवती बाहेर धांवत आली. तूं सेक्टेटरी झालीस हें चांगले केलेस. Congratulations! तूं पत्रांत लिहिलेला पुण्याच्या बाईच्या व्याख्यानाचा सारांश सोबत पाठवीत आहें. पण तेवढाच सारांश वर्तमानपत्रांत देऊन चालायचें नाहीं, तो जास्त वाढविला पाहिजे. शिवाय सारांशावरोबरच व्याख्यान चालूं असतांना त्याचा परिणाम श्रोत्यांवर कसकसा होत होता, मधून मधून टाळ्यांचा कडकडाट किंवा 'Hear', 'Hear'चा मारा कसा होत होता हेंहि घाटले पाहिजे. व्याख्यानाला झालेल्या गर्दीचेहि थोडेसे रसभरित वर्णन केले पाहिजे. आणि शेवटीं 'इंदु आगाशे, चिटणीस' असाहि ओझरता उछेस आला पाहिजे. स्वतःचें नांव छापून आलेले पाहून माणसाला पहिल्या पहिल्यांदा तरी भारी आनंद होतो. Congratulations again, buck up my dear child.

Yours affectionately  
Nana.

मी इंदूलाच पत्र लिहीत आहें हें सौभाग्यवतीनें पाहिले असत्यामुळे अर्थातच तिनें तें वाचून दासविष्याबदल मला सांगितले. मीहि भान न राहून वाचावयास सुरुवात केली. पण जेव्हां तिच्यासंबंधीचा मजकूर लागला तेव्हां भानावर येऊन मी एकदम अडवळल्लो; व तो भाग सोडून एकदम पुढच्या पॅण्याफाला सुरुवात केली. पण माझी उडालेली तारांबळ तिच्या दृष्टीतून थोडीच निसटणार होती! शेवटीं ती जेव्हां लोण्यानें बरबटलेल्या हातानें तें पत्र मजजवळून हिसकावून घेऊ लागली तेव्हां मीच तो गाळलेला मजकूर तिला वाचून दासविला. अर्थात् तिला तो आवडला नाहींच. तिनें फाडून टाकण्यास सांगितला, पण मी कांहीं ऐकेना. शेवटीं ही ना करतां करतां मी तो खोडून टाकायला कशूल झालें, व मी तो तिच्या देखत खोडून टाकावा या अटीवर तीहि कशूल झाली! व मी जेव्हां तो खरोखरीच खोडला

तेव्हां तिचे समाधान होऊन ती घरांत निघून गेली ! भावडी बिचारी ! या ना त्या रीतीने फसलीच शेवटी ! खोडलेला मजकूर कोणाला वाचता का येत नाहीं ? उलट त्याच्याचकडे आपले जास्त लक्ष जाते. उगीच्च आपल्याला खोटे समाधान वाटत असते आपण तो खोडला आहे म्हणून ! रात्रीं तिच्या तें एकदम लक्षांत येऊन ती म्हणते, “ चांगलेच आहांत कीं हो ! सकाळी माझी छानच समजूत केलीत ! मीच मूर्ख, तुम्हांला काय म्हणायचं ? ” पत्र अगोदरच पोस्टांत पडल्यामुळे गोष्ट हसप्पावारी नेण्यापलीकडे बिचारीला कांहींच करतां येईना.

मला वाटते बायकांची जातच भावडी व फाजील विश्वासु ! मीं किती वेळीं तरी तिला अश्या रीतीने चकविले आहे ! बच्याच वर्षांपूर्वीची गोष्ट. एकदां तिने मोठ्या कौतुकाने कोंवळी काकडी चिरून व हिंगमीठ लावून मजकडे आणली. फोड तोंडांत घातल्याबरोबर ती इतकी कांहीं कडू लागली, कीं एकाढाने ती तावडतोव थूः थूः करोत थुंकून टाकली असती ! पण माझे मनांत कलि संचारल्यामुळे ‘आपण तर फसलेंच आहों, पण तिलाहि फसविले पाहिजे, म्हणजे झालेले दुःख भरून येईल’ असे वाढून मीं ती काकडी भिटक्या मार मारीत खाण्याचा बहाणा केला ! एरवीं तिने कदाचित् खाळी नसती; पण माझ्या भिटक्या पाहून व माझ्या आनंदांत भर घालप्पाच्या सदहेतुने तिनेहि एक संवंध फोड निःशंकपणे एकदम तोंडांत घातली ! पुढे ती कशी चिडली, त्या भरांत तिने हातांतली वशी माझेकडे कशी भिरकावली, व शेवटी स्वतःच कशी मोठ्यांदा हसली वैरे गोष्टी सांगप्पाची कांहीं जरुरी नाहीं. गोष्ट पोरकटपणाची आहे, आणि केलेली थट्टा कांहीं डोक्याची नाहीं; पण तीवरून तिचा मजवर असलेला नितान्त विश्वास मात्र दिसून येतो. आणि मीं तिच्या त्या विश्वासाचा वेळीं-अवेळीं गैरफायदा घेतो याची माझी मलाच लाज वाढू लागते. मला थडेचे हैं व्यसनच जडले आहे. थट्टा कधीं कधीं अप्रासंगिक होऊन माझ्या इष्टभित्रांचे मनहि मजसंबंधीं वाईट होतें; आणि तसें तें झालें म्हणजे माझे मलाच वाईट वाढू लागते. पुढे दोनचार दिवस मीं अगदीं गंभीर होतों; पण या कृत्रिम गंभीर-पणाचाहि कुसऱ्यांना त्रास होतो. तेव्हां हसणे-वेळणेंच बरे, त्यानेच कोणाचे काय नुकसान होईल तें परवडले असे वाढू लागते. जाडडां द्या झाले ! ‘स्वभावो दुरतिकमः’ हैंच शेवटीं खरे !

सेवाश्रम विद्यार्थिनीवसतिगृह शास्त्रा ४,  
गिरगांव, मुंबई.

‘वंदे मातरम्’

ती. नाना यांसी कृ. शि. सा. न. वि. वि.

तुमचीं दोन्हीं पत्रे पॉचलीं. मीं महिन्याभरांत पत्र पाठविले नाहीं म्हणून तुम्हांला काळजी लागणे स्वाभाविक आहे.

मी १०-१२ दिवस थोडीशी आजारी होतें. हिंवाच्या ३-४ पाळ्या आल्या होत्या. आतां किंचित् अशाज्ञता मात्र राहिली आहे. बाकी सर्व ठीक. काळजी नसावी. बरें वाटल्याबरोबर पत्र लिहायचे, पण नंतर एक चमत्कारिक प्रसंग घडून आल्यामुळे पत्र लिहिण्यास मनच होईना.

आमच्या खोर्लीत चंद्रा मोरे म्हणून एक मुलगी आहे. वस्तु हताळण्याची तिला खोड असल्याचें आमचे तिर्धंचे लक्षात मार्गेच आले होतें. हातरुमाल, पिना, कोरे लिफाफे, अश्या क्षुळक वस्तु चोरून द्रूकेत ठेवण्याची तिला भारी वाईट खोड आहे. मी, सरोज अश्यर, मीनाक्षी देशपांडे वगैरे तिच्या मैत्रीर्णींनी तिला किती समजावून सांगितलें; पण तिला तो मोह कांहीं आवरत नाहीं. वस्तु क्षुळक आहेत, आणि आपल्याच खोर्लीतली मुलगी आहे असे म्हणून आम्हीं ही गोष्ट कोणालाहि कळून दिली नव्हती; पण तिनें एक दिवशीं निराळ्याच एका मुलीचा कंगवा चोरला !

नाना, असली कसली हो ही खोड ? वास्तविक ती मुलगी इतर दृष्टीर्णीं किती हुशार व सालस आहे म्हणून सांगूं ? तिच्या घरची मंडळीहि चांगली सुखवस्तु असून तिला खर्चायला पैसेहि कांहीं कभी येत नाहींत. एरवीं बोलाचालायला मुलगी किती गोड आहे ! एकाद्याला चुक्रनसुद्धां वाटायचं नाहीं, की हिच्या हाताला कांहीं अभद्र वाण जडला आहे.

कंगवा नाहींसा झाल्याचा बोभाटा सर्वत बोर्डिंगभर होऊन ती गोष्ट गौतमाबाईचे कानांवर गेली; झालं ! अगोदरच तारं त्यांतून शिरलं वारं ! आपली येवढी कडक शिस्त असतां, अन् आपण रोज प्रार्थनेच्या वेळीं घसा फोडफोडून येवढा उपदेश करीत असतां, आपल्याच बोर्डिंगांत आपल्याच राजवटीत असे घडते म्हणजे काय ? चोबीस तासांत चोरानें स्वतः पुढे येऊन असपला गुन्हा कषूल केला पाहिजे अशी त्यांर्णी एक धमकीची नोटीस काढली. आम्हां तिर्धीना चंद्रा मोरेचा संशय येत होता. त्याप्रमाणे आम्हीं तिला विश्वासांत

घेऊन विचारलेहि. नेहमी कश्चूल करणारी मुलगी ज्या अर्थी आज नाहीं महणून म्हणते त्या अर्थीं तिनें तो कंगवा चोरलाच नसेल असें आम्हांलाहि वाटले. संध्याकाळीं प्रार्थनेच्या वेळीं गौतमाबाईंनीं सबंध बोर्डिंगमधल्या मुलींना बोल-बोलून घेतले. ‘तुम्हांला सत्याची चाड नाहीं, तुम्हांला चोरीची चीड नाहीं, तुम्हां सर्वांचेच त्याच्यांत अंग असले पाहिजे, तुम्ही गुन्हा छपवून ठेवून जाणून-बुजून गुन्हेगाराला लपवून ठेवतां आहां, तुम्ही न्यायाला मदत करीत नाहीं’— एक नी दोन— हजार प्रकारे त्यांनीं सगळ्यांना बोलून घेतले. शेवटीं गांधीजींची ऐट आणून त्या स्वतःलाहि नाहीं नाहीं तें बोलल्या; सगळ्या मुलींना उपाशी ठेवण्याची व स्वतःहि उपास करण्याची धमकी घातली! स्वतः चोर पुढे येत नसेल तर दुसऱ्या मुलींनीं तरी चोरीचा तलास लावला पाहिजे; निदान आपला वहीम कोणावर आहे हें तरी सांगावें. तिला कांहीं बक्षिस देण्यांत येईल. नाहींतर सगळ्यांच्याच पालकांना कळवून दंड करण्यांत येईल. साम, दाम, दंड, भेद वैरो सगळ्या उपायांची भाषा त्यांनीं बोलून पाहिली, व रागारागानें त्या निघून गेल्या. त्यांच्या एकंदर वागण्यानें सगळ्या मुलींना राग आला आणि चोर आपण होऊन पुढे येण्याएवजीं किंवा दुसरं कोणी त्याची माहिती देण्याला तयार होण्याएवजीं उलट एकादीला पत्ता असला तरी तो लागूं द्यावयाचा नाहीं असा जणूं सर्वांनी कट केलेला दिसला!

चार-पांच दिवस सगळ्यांचेच मोळ्या कष्टाचे गेले. प्रत्येकजण वरून आठरलेली अन् आंतून ताठरलेली होती. हो-नापेक्षां जास्त बोलणे नाहीं, थट्टा नाहीं, विनोद नाहीं, खेळ नाहीं, अभ्यास नाहीं! पण प्रत्येकजण जणूं आपआपल्या व्यवसायांत चूर होऊन गेलेली होती. प्रत्येक मुलीला स्वोर्लींत बोलावून धाकदपटशा दारव-विष्ण्याचें काम चालूनच होतें. कोणी म्हणून स्वतः कष्टूल होईना, दुसऱ्या कोणाचें नांवहि सांगेना. शेवटीं यमु काळेने बक्षिसाचे लालचीने चंद्रा मोरेचें नांव भीत भीत सांगितले! गौतमाबाईंना तेवढेंच पुरुन त्या आमचे खोर्लींत आल्या. आम्हां सर्वांना त्यांनीं जंग जंग पछाडले. पतें पाठवून पालकांना कळविष्ण्याची, त्यांना तारेने बोलावण्याची, आमची रालीं धिंड काढण्याची, आमच्या शाळां-तून कळविष्ण्याची— काय वाटेल तें करण्याची त्यांनीं आम्हांला भीति घातली. आम्ही कोणीच— चंद्रा मोरेहि— बधेना. त्या फारच चिढल्या! आम्ही आपण होऊन संध्याकाळपर्यंत कश्चूल झालों नाहीं, तर त्यांनीं आमची सर्वांसमक्ष झडती

वेण्याचें ठरविले व त्याप्रमाणे वाट पाहून आम्हां चौधींना वहिमी गुन्हेगारां-प्रमाणे निराळे उमे करून सर्वांचे देखवत दोन-चार मुलीकडून आमचे सर्व सामान धुंडाळवले ! चंद्राचे सामान तपासण्यास सुरुवात झाली तसा आमचा तिर्धींचा जीव खालीवर होऊं लागला ! येऊं नये तें नशिबीं येणार ! होऊं नये ती छीः-थू होणार ! स्वतः चोरी केली नसली तरी चोराच्या संगर्तीत राहण्याचा ठपका अंगावर येणार ! मग तुम्ही विचाराल आम्ही खरं सांगून मोकळ्या कां नाहीं झालों ? नाना, खरंच सांगू ? गौतमाबाईंनी पहिल्यापासून प्रेमल्पणाचं व खेळमेळीचं धोरण स्वीकारलं असतं, आणि त्यांची वृत्ति क्षमेची दिसली असती तर आम्हीहि हे लपवाढपवीचं निन्द्य काम करायला तयार झालों नसतों. पण त्यांची ती दडपशाहीची चटक पाहून आम्हांलाहि जरा चेवच चढला ! तीं दहा मिनिंट माझीं कशीं गेलीं असतील याची कल्पना, नाना, तुम्हीच करा. नुकतीच तापांतून उठलेली भी. रात्रीं मला पुन्हा सडकून ताप भरून दुसरे दिवशी सकाळीं माझा चेहरा उतरलेला दिसला. चंद्राच्या नेहर्मीच्याच कावऱ्या चावऱ्या दृष्टींत चोरटेपणा स्पष्टच दिसू लागला. किती झालं तरी ती मुलगीच. अन् नाना खरं सांगायचं म्हणजे ती हेतुपुरःसर चोरी करणारी बिलंदर चोर नाहीं हो. सराईत चोरासाररवे शेवटपर्यंत अगदीं ढिम्म चेहरा ठेवण्याचे तिला कसें साधणार !

आम्हा दोधींचे उतरलेले चेहरे गौतमाबाईंचे नजरेस आल्यावांचून राहिले नाहींत. माफीचा साक्षीदार बनून यमू काळेनें जे कांहीं खोटंनाटं सांगितलं होतं त्यामुळे सर्व बोर्डिंगवरचा संशय उठून तो आमच्या खोलीवर येऊन दाखल झाला होता. आणि आतां तर खोलीवरचा उठून तो आम्हां दोधींनाच चिकटला होता. गौतमाबाईंनी आम्हांला पुनः छेडले. शेवटीं आम्ही शाळेत गेल्यावर त्यांनी मिस अधारकरांना पल लिहून झालेला सगळा प्रकार कळविला; व त्यांनाहि या प्रकरणात चौकशी करण्याबद्दल विनंति केली. चंद्रा मोरे ही माझ्या वर्गीत नसली तरी आमचेच शाळेत आहे. मिस अधार-करांनी मला मधल्या सुर्टीत बोलावून सगळा प्रकार समजावून घेतला. संभ्याकाळीं शाळा सुटल्यावर पुन्हा खोलीत बोलावून व माझे पाठीवरून हात फिरवून त्यांनी मला माहीत असलेले. खरे खरे सांगण्याची. जवळ जवळ विनंतीच केली. त्यांच्या हाताच्या त्या प्रेमल सर्शनें, मज आवाजानें, पण भेदक दृष्टीने भी अर्धवट विरघळून व भांबावून जाऊन रद्द लागले; व

हुंदके देत देत चंद्रा मोरेच्या उचलेपणाच्या सगळ्या गोष्टी त्यांचे कानावर घातल्या ! ‘मला तुझा संशय नव्हताच, थोडासा होता तो तिचाच होता.’ असें सांगून त्यांनी माझी ताबडतोब बोलवण केली. मला सगळ्यांत जास्त वाईट वाटलं असेल, तर त्या वेळच्या त्या ताबडतोब बोलवणीचिं ! नाना, मिस अधारकरांनी आजपर्यंत मला असें कधीं झिडकारल्यासारखें केले नव्हते. वक्तुत्वोत्तेजक सभेची चिटणीस म्हणून, मासिक किंवा पिंगपाँग काढप्या-संवर्धीचीं बोलणी करण्याकरितां म्हणून कितीतरी वेळां मी त्यांचेकडे हळ्ळी जात येत असते. आणि प्रत्येक वेळीं कामाच्या बोलण्याव्यतिरिच्च आणखी जास्त कांहीं त्या बोलल्या नाहींत असं कधींच घडलं नव्हतं. संध्याकाळी त्यांनी माझेच्यागेवर गौतमाबाईना एक बंद केलेला लखोटा दिला. आंतील पत्र वाचून झाल्यावर गौतमाबाईनी मजकडे जरा चमत्कारिक रीतीने पाहिले, पण त्या पाहण्यांत सकाळचा जहरी कडवेपणा नव्हता.

दोन-तीन दिवस गेले. एके दिवशीं रात्रीं,—मला वाटतं चांगला एकचा सुमार असावा,—आम्ही सर्वजणी झोपल्या आहोत असें पाहून टॉर्चच्या उजेडांत चंद्रा आपली उशी उसवीत असलेली मला दिसली. मी आस्थिर झालें, व अर्थातच गाढ झोपेचा बहाणा करण्याचा प्रयत्न करीत असूनहि मी जागी असल्याचा तिला संशय आला. चंद्राने मला हक्कूच उठविले, व डोळ्यांत शाणी आणून सांगितले, की ‘मी उद्यां धरीं जाणार, हा कंगवा भिस अधार-कराना देऊन माझ्यातफै त्यांचे पाय धर. मी जाण्यापूर्वी त्या यमू काळेलाहि माझें नांव कळवून तिला तें १० रुपयांचे बक्षिस मिळवून देतां आल्यास दे. विचारीला पैशाची ददात दिसते !’ ती पुढे स्वस्थ निजल्यासारखी पडली. मी बराच वेळ अस्वस्थ होते. पण पहाटे माझा डोळा लागला, तेवढ्यांत चंद्रा-आपले जरुरीचे सामान घेऊन बाहेर पडली. मुख्य दारावरील शिपायाला तिने अगोदरच मथवून ठेवलेला असावा. त्याशिवाय तिला असें गुपचूप जातां आलें नसते. १२ दिवसांत कोणाला कांहीं न कळवतां तो शिराईहि पसार झाल्याचें समजले. दुसरे दिवशीं तिने सांगितलेले सर्व कार्य उरकून मी मोकळी झाल्ये ! भिस अधारकरांनी पुनः एक लिफाफा व तो कंगवा मजजवळ देऊन ते गौतमाबाईना देण्यास सांगितले. गौतमाबाईनी पुनः एकदां मजकडे पाहिले. माझ्याबद्दलचा त्यांचा संशय नाहींसा झाला असावा, पण ‘आपल्या हातुन चोर निसटला, ही मोठी नामुकीची गोष्ट झाली’ याचे त्यांना अतिशय वाईट

वाटलेले दिसले. स्वतःच्या फजीतीचे रूपांतर माझ्यावरच्या रागांत ज्ञाले असून त्या वेळेपासून त्या माझ्याशीं तितपतच बोलतात—सवरतात. भिसू अघारकराचे माझेबद्दलचे मन जोपर्यंत बदलले नाहीं तोपर्यंत मी गौतमाबाईच्या रागाला तितकीशी जुमानणार नाहीं.

नाना, गेल्या महिन्यांडीड महिन्यांत या दोन बायकांच्या स्वभावांतील फरक चांगलाच दिसून आला. गौतमाबाईनीं जिवाचे काय रान केले व काय थैमान घातले हे मला प्रत्यक्ष माहीत आहे. भिसू अघारकरांनी मात्र काय करून चंद्राचा गुन्हा तिचे तोंडून कबूल करून धेनला असेल हो? त्या दिवसांत त्या वर्गीत कधींहि रागावलेल्या वैगेरे दिसत नव्हत्या. सगळं नेहमींप्रमाणं सुरळीत चालले होतं. आणि मजा अशी, कीं शाळेत अजून कोणाला यासंबंधीं फारसे समजले नाहीं. चंद्रा निघून गेल्याचे कळल्यावर मात्र त्या फारच हळहळल्या!

नाना, या असल्या गोष्टी चालू असतांना मला पत्र लिहायचे कसें सुचेल? आतां त्यांतून सहीसलामत बाहेर पडल्यामुळेच इतके लिहिले आहे. तुमचे पत्र काय आले याचे भानहि नव्हते. मी आतां अगदीं खुशाल आहे—मनाने व शारिरानेहि. तुम्हांला—आईला या सर्व गोष्टीचे काय वाटेल कोणास ठाऊक! ज्ञालं तसं अगदीं खरं खरं लिहिलं आहे. अगदीं शापथ घेऊन सांगत्ये. जास्त लिहवत नाहीं. आईला म्हणावं लिहिल्यापैकीं अक्षरन् अक्षर खरं आहे. तिला नमस्कार.

तुमची दोघांची  
इंदु.

चिरंजीव इंदूस सप्रेम अनेक आशीर्वाद वि.

तुझें पत्र वाचून फार दिवसांची चिंता नाहींशी झाली. एकदमच व अगदीं स्पष्ट सांगून टाकतों, कीं तूं जें जें लिहिले आहेस त्यावर आमचा उभयतांचा पूर्ण विश्वास आहे. तूं करशील एक अन् लिहिशील दुसरेंच असें आम्हांला कालतर्यांहि वाटणार नाहीं. तेव्हां त्यासंबंधी निर्धास्त अस. चोरीच्या आरोपां-तून तूं मुक्त झालीस हे ऐकून जीव खालीं पडला. नुसता वहीम का होईना पण तो आला हें कांहीं तितकेसें चांगले झाले नाहीं. चंद्रा मोरेचा चोरटेपणा तुझ्या लक्षांत आत्याबरोबर तूं ताबडतोब तो गौतमाबाईचे कानांवर घाळन मोकळे व्हावयास पाहिजे होतेस, म्हणजे तिच्या नशिवीचं होणारं जरी ठळलं नसतं तरी तुझी जी मध्यामध्ये निष्कारण बदनामी झाली ती झाली नसती असं तुझ्या आईचं म्हणणं पडलं. आणि निवळ न्यायाच्या आणि लौकिकाच्या दृष्टीनं पाहतां तिचं म्हणणं कांहीं खोटं नाहीं. पण न्यायाच्या आणि लौकिकाच्या दृष्टीपेक्षां जास्त उच्च अशी दयेची आणि ध्येयवादाची दुसरी दृष्टि आहे, आणि त्या दृष्टीनं पाहतां तूं आणि तुझ्या मैत्रिणींचं चंद्राला सुधारण्याचा आणि तिच्या दोपांवर पांधरुण घालण्याचा शेवटपर्यंत प्रयत्न केला तेंच चांगले केलेत असें मला स्वतःला तरी वाटते. लोकांचे दृष्टीने त्यामुळे तुझी थोडी नाचकी झाली असली, तरी भित्रकार्य करण्याचा जो कांहीं उच्च आनंद तुला लाधला त्यापुढे त्या नाचकीची इतकीशी मातवरी नाहीं, असें मी म्हणेन. माझ्यावरहि एकदां एक असाच प्रसंग आला होता.

१९०८-९ चेते दिवस होते. राजकीय चलवळीला अगदीं बहर आला होता. विद्यार्थ्याना व्याख्यानांना वगैरे जाण्याची सक्क मनाई होती; आणि असं असूनहि माझा एक भित्र—( हा माझेच वर्गात असून तो आपल्याकडे वारानें जेवत असे.) व मी चोरून एका व्याख्यानाला गेलों. मी शाळेत दार विद्यार्थी असल्यामुळे व माझे वडिलांनी माझेबद्दल रद्दवदली केल्यामुळे मी कसातरी निसटलों. पण हेड-मास्तरांनी माझ्या मित्राला तो नादार असल्यामुळे चांगलेंच धारकदी धरले. तो व्याख्यानाला गेला असल्याची साक्ष देण्याकरितां हेडमास्तरांना एक साक्षी-दार पाहिजे होता; आणि तें काम मीं करावें असें त्यांनीं परोपरीनें सुचविले.

व शेवटी 'तसें न केल्यास तुलाहि शाळेतून घालवून दर्इन, याद राख.' अशी धमकीहि घातली ! पण मी त्या वेळीं अगदी तुझ्यासारखाच वागलों. त्या माझ्या वागण्याची थोडीचहुत झळ जरी मला माझ्या पुढच्या आयुष्यांत लागल्यावांचून राहिली नाहीं, तथापि मित्रकार्य केल्याचा सात्त्विक आनंद जो मला मिळाला, व अजूनहि मिळत आहे, त्यापुढे झालेल्या नुकसानीचे मला कांहींच वाटत नाहीं. ध्येयवादाचा आत्मतिक आनंद मिळवायचा तर लौकिक नुकसानीच्या रूपानें त्याला जी कांहीं किंमत पडेल ती यायला माणसाची तयारी असावयास पाहिजे. ध्येयवादाचा आनंद मिळवू आणि इतर व्यावहारिक सुरुंहि मिळवू असें म्हणून करू चालणार ? ऊंस खाण्याचे सुख पाहिजे, तर तो गमाविष्यासहि तयार असावयास पाहिजे. दोन्ही साधणे शक्य नाहीं. तेव्हां मला झालेल्या प्रकारावद्दल फारसें वाईट वाटले नाहीं; आणि त्यावद्दल तूंहि कष्टी होऊं नयेस येवढेच मला सांगायचे आहे.

चंद्रा मोरेने वास्तविक असें अचानक निघून जाण्याचे कांहीं कारण नव्हते. तिनें भिसू अघारकरांपाशीं जसा आपला गुन्हा कशूल केला तसाच तो गौतमाबाईपाशींहि केला असता तर तिला आतांच शिक्षणाला मुकावे लागले नसते. ती मुलगी फारच हळव्या मनाची दिसते. पण, तूं म्हणतेस तसें गौतमाबाईच्या क्षमाशीलतेवर तिचा विश्वास असता, तर तिनें कदाचित् तसें केले नसते. आपले शिक्षण बुडणार या विचारापेक्षां आपल्या सर्वंध जन्माचे मातेरें होणार हा विचार तिला फार जाचला असेल. एका अर्थानें ती मुलगी मोठी मानी असली पाहिजे. गौतमाबाईनींहि तिला शाळेतून काढूनच टाकली असती असें नाहीं. पण प्रत्यक्ष भीतीपेक्षां काळ्यनिक भीतीचा परिणाम केव्हांहि काय जास्त होतो. गौतमाबाईनाहि आपल्या मुलीनें चोरी केली याचे वाईट वाटण्यापेक्षां आपला अधिकार मुर्लीनीं हुगाऱून लावला व आपला स्वतःचा उपमर्द केला या अहंकाराच्या भावनेने जास्त वाईट वाटलेले दिसते. अधिकार्यांनी आपल्या स्वतःच्या सत्तेचे डोळ्यांत तेल घालून रक्षण करण्यापेक्षां आपल्या हातांखालच्या माणसांच्या हिताची तळमळ वाहिली तर कितीतरी बरें होईल. भिसू अघारकरांनी चंद्रा मोरेचा अपराध तिच्याच तोङून कसा कशूल करून घेतला असेल या प्रश्नाचे उत्तर मी देण्याचे कांहींच कारण नाहीं. तें तुझ्याच हातून तुला न कळत अगोदरच बाहेर पडले आहे. दुसऱ्याचे हित करण्याची खरी सादेच्छा व सहानुभूति, अन्योन्य विश्वास, आणि कोणतीहि गोष्ट घोळ

न घालतां शिताफीनें पार पाडण्याची अक्कल व तडफ इतक्या गोढी माणसांत असल्या म्हणजे असे प्रश्न सहज व सुखासमाधानाने सोडवितां येतात. ‘सत्ता का सहानुभूति’, ‘अहंकार का परोपकार’ हा झगडा प्रत्येकाचे मनांत चालू असतो, आणि या दोहोंपैकीं ज्याला म्हणून आपण बळी पडू त्या मानानें आपण निच्य का वंद्य हें जग ठरवीत असते.

असो—या वेळचे पत्र मी लांबवीत नाहीं. एक तर तुं यापुढे या प्रश्नाचा विचार आजिबात करूं नयेस असं मला वाटत; आणि दुसरं असं, कीं मीं कांहीं जास्त लिहिलं तरी त्यासंबंधीं विचार करण्याच्या मनःस्थिरतीत तुं अद्याप आली आहेस का नाहींस कोणास ठाऊक !

अजूनहि बाराक ताप किंवा मरगळ वगैरे वाटत असल्यास Atebrin म्हणून एक औषध मिळतें तें घ्यावें. बाटलींत १५ वड्या असून दोन्हीसांज जेवणानंतर एकेक वडी घ्यावयाची असते. किंमतीहि फारशी नाहीं. येथे १ रु. १३ आणे पडले. पण तेथल्या डॉक्टरांनाच अगोदर विचारावें. नाहीं-तर मी उगीचच अव्यापारेषु व्यापार केल्यासारखे होईल. बाकी डॉक्टर तरी काय, असर्लीच पेटंट औषधें सांगतात. चहानें पित्त होत असल्यास कांहीं दिवस दूध घेत जा असें आईनें सांगितले आहे. बसल्या पार्नी नेहर्मीप्रमाणे जेवण जात नसल्यास मध्यंतरीं फळे वगैरे खात जा. खरेच-आपले पांढरे बटाटे घेण्याचें जमले तर बघ. अशात्तापणा एकदम नाहींसा होईल.

आम्ही दोधेहि खुशाल आहों. आमचा तुजबहूल केव्हांहि गैरसमज होणार नाहीं याची खात्री असूंदे. या वेळीं पत्र मात्र लौकर आलें पाहिजे. कळावें, हे आशीर्वाद.

नाना.

ता. क.—प्रकृतीला जप आं.

तुझी आई  
सौ० सुशीलाबाई.

सौभाग्यवतीनिं पत्र वाचून व शेवटीं स्वदस्तुरचा ताजा कलम घालून तें बंदहि केलें; पण तिच्या चर्येवरून तें तिला फारसे आवडलेले दिसलें नाहीं. मी पत्रांत सगळ्यांचे दोष दाखविले, पण इंदूचे दोष दाखवून त्याचद्वाल तिला जितके चापायला पाहिजे होतें तितके चापलें नाहीं असें तिचें म्हणणे. “तुमच्या या उदारपणाचा भलताच अर्थ होण्याची फार भीति आहे. मुलीच्या

स्वैर वागण्यास बापाची नुसती संमतीच नव्हे तर अगदीं फूस आहे असें वाचणाराला वाटल्यास नवल नाही. ध्येयवादाच्या दृष्टीनें उच्च कोणतें, नीच कोणतें हें समजण्यापूर्वीं व्यवहारिक दृष्टीनें फायद्याचें कोणतें, नुकसानीचें कोणतें, हें मुलांना प्रथम समजले पाहिजे. मुलांना वाटेल तसें वागायला काय होतें ! त्याच्या आईबापांना तें निस्तरावें लागतें ना ? तुम्ही तुमच्या मित्राला वांचाविण्याचें श्रेय धेतलें; पण विचाच्या मामंजीना नाकदुच्या काढाव्या लागल्या असतील त्याची वाट काय ? विद्यार्थिदशेत असलं कांहीं उपयोगी नाहीं.” वर्गेरे कितीतरी गोष्टी ती तेवढ्यांतल्या तेवढ्यांत बोलली.

“किती ग तूं अगदीं पावलापुरतं पाहणारी आहेस ! मनुष्यानं जरा तरी पुढचं व वरचं पाहवं कीं ! Women above thirty are cowards असं कुणीसं म्हटलं आहे तें कांहीं खोटं नाहीं. इंदूचा याच वयांत काय जो ध्येयवाद असेल तो असेल. पुढं लम्ह होऊन मुलंबाळं होऊं लागलीं आणि ती संसाराला जुंपली, कीं ध्येयवाद आपोआप औसरेल. तूंच नव्हतीस का प्रथम लम्ह करूं नये या मताची ? तें मत बाजूला जाऊन लम्ह झालं. नंतर कांहीं दिवस सार्वजनिक काम करणारं-ना मुळं होतां कामा नये हा विचार डोक्यानं धेतला होता. देवाच्या कृपेने म्हण—अवकृपेने म्हण—एक नाहीं दोन मुळं झालीं. ‘एकाद दुसरे मूल चालेल पण लेंद्हार उपयोगी नाहीं’ असें पुढें कांहीं दिवस चाललें होतें. नाहीं म्हणायला देवानें ती इच्छा पुरी करून पुढची फजिती टाळली ती गोष्ट निराळी. मला म्हणायचें काय, कीं मनुष्य प्रसंगाने पुढें व्यवहारवादी व्हायचाच असतो. विद्यार्थिदशेतच थोडेच्युहुत ध्येयवादित्व असतें, आणि म्हणून तेहि नाहींसे करण्याचा आपण मुद्दाम प्रयत्न करूं नये.

---

सेवाश्रम विद्यार्थिनी-वसतिगृह,  
शास्त्रा ४, गिरगांव, सुंबर्ड.

ती. नानांना कृ. शि. सा. न. वि. वि.

तुमचें पत्र वाचून किती आनंद झाला म्हणून सांगू? आपल्या मुलांच्या बोलण्यावर इतका विश्वास ठेवणारे आईबाप फारच थोडे निघतील. आणि माझे आईबाप त्या तसल्या थोड्या आईबापांपैकीं एक आहेत ही देवाची मज़बर केवढी दया आहे! तुमची खुशामत करण्याकरितां म्हणून मी हें लिहीत आहें असें नाहीं. सरोज अश्यर आणि मीनाक्षी देशपांडे यांनीहि झालेला सर्व प्रकार आपआपल्या वडिलांना कळविला होता, आणि त्यांचीहि उलट पत्रे आर्लीं आहेत. त्या पत्रांतून त्यांनी आपल्या मुलींना पुष्कळच दोष दिला असून त्या असल्या फंदांत पडल्याबद्दल त्यांनी त्यांचे चांगलेच कान उपटले आहेत. अन् मजा अर्धा, कीं मीनाक्षीच्या बापानें तर मला चांगलाच टपका दिला असून ‘असल्या उडाणटप्पू व भलत्याच गोर्धीत पडणाऱ्या मुलीच्या संगतीला तुं लागू नकोस. अधिकाऱ्यांच्या विश्वद काम करायचें म्हणजे काय? मीं असें कधीं केले असतें तर आज सुखाचें पेन्शन् मिळतें आहे तें मिळाले असतें काय?’ असा बराच मज़कूर लिहिला आहे. ते पिढीजाद सरकारी नोकर आहेत येवढे लक्षांत ठेवले म्हणजे त्यांना अधिकारी व अधिकार यांचा येवढा पुळका कां हें आपोआप समजेल. स्वतःच्या मुलीला ते वाटेल तें बोलते तर त्याला माझी ना नव्हती; पण त्यांनी मधल्यामध्ये मला उडाणटप्पू म्हटले याचें मात्र मला वाईट वाटते व थोडा रागाहि येतो.

नाना, मी स्वरोखरच उडाणटप्पू आहे का हो? तुम्हांला तरी तसें वाढू देऊं नका. तुम्ही मला तुमच्या मागील पत्रांत लिहिल्याप्रमाणे मी हल्डी इतर कांहीं विचार करीत नसून मार्क कसे मिळवायचे याच विचारांत असतें. कंगवाप्रकरणानंतर पांच-सात दिवस मी खिन्न व अस्वस्थ होतें. अभ्यास-कडे मन मुळीच लागेना; अर्थातच आठवड्याच्या गणिताच्या परीक्षेत नापास झाले. मिस अधारकरांच्या हें लक्षांत येऊन त्यांनी मला आपल्या नेहमीच्या पद्धतीप्रमाणे एकीकडे बोलावले, आणि अभ्यास करण्यासंबंधीं इशारा दिला.

मला थोडे वाईट वाटले, पण त्यांनी मला वेळीच जागें केले याचहल मी त्यांचे आभार मानले.

नाना, खरंच कीं, मी वकनुक्त्वोत्तेजक समेची चिटणीस झाल्याचहल तुम्हीं माझे मोठे अभिनंदन केले होते, नाहीं ? अभिनंदनाबद्दल उलट आभार मानायचे असतात ते मी विसरलेच की हो ! हिला कांहीं मॅनर्स नाहींत असें तर तुम्हांला वाटले नसेल ना ? ती वेळच असली होती, कीं असले रीतिरिवाज पाळण्याकडे माझे लक्ष्य नव्हते. तुमचा, बाकी, असल्या औपचारिक गोर्धींवर फारसा विश्वास नाहीं. एकदां कोणत्याश्या प्रसंगाने तुम्ही म्हणाल्याचे मला आठवते, कीं माणसाने आभार बोलून दाखविण्यापेक्षां ते आभारी दिसून दाखवावें; आणि प्रत्यक्ष कृतीने आभार मानणे तर सर्वोत उत्तम.

इतरांना औपचारिक वाटणाऱ्या गोर्धींवर मिस अधारकरांचा मात्र कांहीं कांहीं चावर्तीं भलताच कटाक्ष असतो. कोणीं कांहीं दिले तर घेणाराने ताबड-तोब मान लव्यून thank you म्हणून म्हटलेच पाहिजे. कोणीहि शिक्षक वगैरे वर्गीत शिरल्याच्यारोर मुर्लींनी Good morning sir, किंवा Madam म्हणून म्हटलेच पाहिजे. कोणीहि कोणाशीं बोलतांना तोंडाशीं हातसुमाल धरलाच पाहिजे. इकडून तिकडे जातांना चालणाराने चवड्यावर चाललेच पाहिजे. नेहमींच्या वागणुकींत त्या अगदीं घरगुती पद्धतीने वागतील; पण असल्या रीतिरिवाजांच्या गोर्धींत अगदीं अडून बसतील. पहिल्यापहिल्यांदा आम्हांला हें त्यांचे तंत्र कांहीं जमायचे नाहीं. प्रथम सराव नसल्यामुळे जेथें thank you म्हणायला पाहिजे तेथेहि म्हणत नसूं व पुढे फारच सराव झाल्यामुळे जिथें तसें म्हणायला नको तिथेहि म्हणत असूं. एकदां वर्गीत त्या अतिशय रागावल्या, व त्या भरांत त्यांनी एका मुलीला वर्गीतून चालते होप्प्यास सांगितले. ती मुलगी नेहमींच्या संवर्यीप्रमाणे एकदम thank you म्हणाली. असा कांहीं हशा पिकला वर्गीत ! मिस अधारकर येवढ्या रागावलेल्या पण त्याहि मोठथांदा हसूं लागल्या ! दुसरे कोणी असतें तर त्याने त्या thank you चा भलताच अर्थ करून त्या मुलीच्या या उदामपणाबद्दल अधिकच शासन केले असतें. पण मिस अधारकरांनी त्या मुलीला परत बोलावलं व या तिच्या thank you चा अर्थ कसा निराळा होतो हें प्रत्यक्ष समजावून दिलं. आपण पहिल्यांदा कशाकरितां रागावलं होतो हें सुद्धां आतां विसरून जाऊन त्यांनी त्या मुर्लीला वर्गीतच बसविले !

मिस् अधारकरांच्या स्वभावाची, नाना, हीच तर मजा आहे. वेळ आली, कीं त्या सपादून रागावतील; पण ती गेली, कीं लगोच त्या हसायलाहि लागतील! याच्या अगदीं उलट गौतमाचाईचें. कोणावर त्यांचा राग झाला म्हणजे तो कायमचा होतो. आतां हेंच पहा ना, कंगवा सापडला, चंद्रा मोरे निघून गेली, मुर्लींच्या मनाचा तो ताण कमी होऊन त्या जरा ओशाळलेल्या दिसताहेत, वास्तविक सगळं कांहीं विझलं आहे; पण यांचा राग अजून आंतर्ल्या आंत धूमसत असून मधून मधून टोपलींत कॉडून ठेवलेल्या नागाम्रमाणें झांकण बाजूला करून डोकं वर काढतोच आहे! मनांतलं भूत अजून कांहीं सोडीत नाहीं. त्यांनी त्या दिवसापासून जास्तच कडकपणा दाखविण्यास सुखवात केली आहे. जाणाऱ्या येणाऱ्या पत्रांची देखवेरव जास्तच कसून चालवली आहे. (तुम्ही दुसऱ्याच खेपेपासून परस्परच शाळेचे पत्त्यावर पत्र पाठविण्याची चांगलीच युक्ति काढलीत अनु मलाहि मुचवलीत! ही सादी युक्ति इतर कोणाऱ्या कशी अद्याप लक्षांत येत नाहीं?) मेरे प्रकरण होऊन वास्तविक कितीतरी दिवस झाले आहेत; पण कालच गौतमाचाईनीं येथील सगळ्या अधिकाऱ्यांची एक बैठक भरवली. आम्ही मुली पाहातच होतों. अगदीं दारं लावून रात्री १२-१ पर्यंत बोलणीचालीं होतीं! The Trial of Seven Bishops हा धडा आमचा वर्गीत चालूं आहे. आम्हांला त्या यूरींचे वर्णन अगदीं प्रत्यक्ष अनुभवायला सापडले! बैठक संपल्यावर एकेकजण कितीं गंभीर रीतीनं वाहेर पडत होता! जणूं काय त्यांनीं एकमतानें आम्हां सर्वोना फांशींच देण्याचे ठराविले होतें! सर्भेत खरें काय ठरले देवाला ठाऊक! मुर्लींच्या पत्रांवर जास्त लक्ष द्यावयाचे, कोणावर काडीचाहि विश्वास ठेवायचा नाहीं, मुर्लोना एके ठिकाणीं मिळूं-मिसळूं द्यावयाचे नाहीं, रात्रीं फार वेळ जागूं द्यावयाचे नाहीं हेंच ठरले असेल, दुसरें काय! नाना सगळ्या गोष्टींची सगळ्यांनाच कशी चीड आली आहे!

पण मी आज भलतीकडेच वाहवले आहें. अजून योजलेले लिहायचे तर राहिलंच आहे. पण आतां निजलंच पाहिजे. कुणी जागतं आहे कीं काय हें पाहायला मेट्रनबाई निघालेल्या दिसतात! बिचारी हुक्माची चाकर! हो त्यांचींच तीं पावलं.

नाना तुम्हा दोघांस नमस्कार.

तुमची  
इंदू

कदंबपूर

चि. इंदूस सप्रेम अनेक आशीर्वाद वि.

माझ्या दोन्ही पत्रांना तुझे उत्तर नाही म्हणून आम्हांला अतिशयच काळजी लागली होती. तुझी आई तर तार करा म्हणूनहि सारखी म्हणत होती. इनक्यांत तुझे पत्र येऊन व तूं खुशाल असल्याचे वाचून काळजी दूर झाली. इतके दिवस पत्र न लिहिण्याला कारण काय, तर म्हणे 'लिहायला बसलं म्हणजे भान राहात नाही' आणि मनांत येईल तें भरकटत सुटतें? भान राहात नाही तर भान ठेवणे हा त्याला उपाय, का मुर्ढीच पत्र न लिहिणे हा उपाय? रोग एक, आणि खौपथ भलेंतच! डोळे दुखतात म्हणून ते अजिचात काहून टाकण्यासारखाच आततायीणाचा हा प्रकार नव्हे काय?

खरं बोलायचं म्हणजे मोरेप्रकरणापासून तूं जरा चिडखोर झालेली दिसतेस. (का आणखी कांहीं कारण आहे कोणास ठाऊक!) नाहीं तर बोर्डिंगच्या गणेशोत्सवांत कांहींतरी पुढाकाराचा भाग घेतल्यावांचून तूं राहिली नसतीस. तूं म्हणतेस अभ्यास फार होता अन् वेळ उगीच फुकट जातो. हें सगळे खरें असेल; पण असल्या गोष्टीत घालविलेला वेळ फुकट गेला असें तुला खरोखरच वाटतें का? मला नाहीं तरें वाटत. गणित, इतिहास, भाषा वैगेरे विषयांचा अभ्यास म्हणजेच कांहीं सगळे शिक्षण नव्हे. भंसारांत कराव्या लागणाऱ्या व्यवहारांची थोडी-फार ओळख होणे हेहि शिक्षणांतच मोडते. उत्सवासमारंभाऱ्या निमित्तानें निरनिराळ्या खेळांचे सामने झाले, कलाकुसरीच्या कामाच्या ज्या चढाओढी झाल्या, जे कांहीं नाळ्यप्रदेश, संभाषणे वैगेरे झालीं, जें प्रदर्दिन भरले त्यांत तूं भाग घेतला असतास तर त्याने तुझे नुकसान न होतां फायदाच्व झाला असतां. या गोष्टी करण्याचा एरवीं कधी प्रसंग येणार आहे? गौतमाबाई तुला सेकेटरी हो म्हणून म्हणत असतांना तूं सेकेटरी तर झाली नाहीसच, पण दुसरी कामेहि अंगाबाहेर टाकलींस हें, खरें सांगायचे म्हणजे, मलाचर्सें काय पण तुझ्या आईलाहि तितकेंसे आवडले नाहीं. झाल्या गेल्या गोष्टी विसरून (किंवा विसराव्या म्हणून) त्यांनी तुला एकादी गोष्ट आपलेपणानें करावयास सांगितली तर तंहि तितक्याच आपलेपणानें ती करावयास पाहिजे होतीस. तुला वाटत असेल मी त्यांची भली खोड मोडली; पण बाई ग, एकव्यादुकव्याच्यानें सत्ताधारी अधिकारी माणसांची कधीं तरी खोड मोडली जाईल का? आणि

मोडता आली असती तरी एकमेकांनी एकमेकांची खोड मोडीत बसणे हेच का घ्येय आहे? तू सेकेटरी झाल्याने बरोबरीच्या मुली, वरचे अधिकारी, हातां-खालची गडीमाणसे, बाहेरचे पाहुणेराउले अशा निरनिराळ्या प्रकारच्या, निरनिराळ्या अधिकारांच्या माणसांशी निरनिराळ्या नात्यांनी वागतांना जो कांहीं प्रत्यक्ष अनुभव तुला आला असता त्याची शिक्षणाच्या दृष्टीने कांहींच का किंमत नाहीं? सर्वांशी योग्य प्रकारे वागून प्राप्त परिस्थितींतून नीटपणे बाहेर पडतां येणे याचेच नांव नीतिशिक्षण; आणि हें नीतिशिक्षण असल्याच प्रसंगांनी भिठवायचे असते. इतर सर्व मुली उत्साहाने आणि उल्हासाने कार्ये करीत असतांना तू अभ्यासाची सबव पुढे करून एकटीच एका बाजूस बसलीस; पण या तुझ्या यागण्याने तू व्यावहारिक शिक्षणाला, व एका चांगल्या आनंदाला विनाकारण अंतरलीस आणि ज्या अभ्यासाकरितां तू हें सर्व केलेस असे म्हणतेस तो तरी कितपत झाला असेल याची मला खरोखरीच शंका आहे. मनांत उगीचच दुःखीकर्ती आणि हिरमुशी होऊन बसली असशील झालं!

मी इतके कडक कधींच लिहीत नाहीं, आणि आतांहि या एकाच गोष्टी-वरून मी इतका पाल्हाळ करावयास नको होता; पण हल्ळीं तुम्हां मुलांत एक प्रकारची नको ती वृत्ति उत्तम होऊऱ्यांला आहे याचे वाईट वाटते. यंदा येथेल्या शाळेतील मुलांनीहि शाळेते गणपति वैगेरे बसविला नाहीं; आणि कारण काय, तर म्हणो त्यांना सहामाही परीक्षा नको होती, आणि हेडमास्तर तर त्याला कबूल नव्हते. परीक्षेत इतर दृष्टींनी फारसा अर्थ नसला तरी त्या निमित्तानें झालेल्या विषयांची उजळणी होते, लिहिष्याची संवय लागते, विषयाकडे पाहण्याची निराळी दृष्टि येते, या गोष्टी तर कांहीं खोट्या नाहींत ना? मग त्यांच्याविरुद्ध कंगावा करण्यांत काय अर्थ आहे? शिवाय असे की, उत्सवाचे फायदे आहेत ही गोष्ट जशी लक्षांत असावयास पाहिजे तसेच उत्सव नैमित्तिक आहेत त्यांनी नित्याच्या कर्यक्रमांत खंड पडतां कामा नये हीहि गोष्ट लक्षांत टेवावयास नको काय? एक अभ्यास तरी करू नाहीं तर उत्सव तरी करू असे न म्हणतां आपाणांस दोन्हीहि साधावयास पाहिजेत असे मुलांना वाटले पाहिजे. आम्ही फक्त एक कांहीं तरी करू अशी हेकट-पण्याची व अडवणुकीची भाषा मुले बोलावयास लागली म्हणजे आम्हां जुन्या माणसांना मोठं वाईट वाटतं. अर्थात् अधिकाच्यांचं थोडंसं चुक्त असेलच, त्याशिवाय अशा थराला गोष्टी सहसा जात नाहींत हें खरें, पण त्यामुळे

मुलांचे मुर्लीसुद्धां चुकत नाहीं असें थोडेच आहे ? असो. सर्वसामान्य रागाचे भरांत या वेळीं मी तुला जरा उपेंआधिक बोललों त्याचा राग मानू नकोस. इंदे, प्रेमानें म्हण किंवा दुसऱ्या कशानें म्हण, तू चांगली निघावीस-नुसत्या वर्गांतल्या अभ्यासांतच नव्हे, तर जगांतल्या वागण्यांत सुद्धां-आणि जे आम्हांला होतां आले नाहीं तें तू न्हावेस असे सारखं वाटतं, म्हणूनच कधीं कधीं तू जरा चमत्कारिक वागलीस म्हणजे मनांतून राग येतो. बाकी राग येणेच चांगले नाहीं का ? पण तो मला, तुला येतां कामा नये !

आतां तुमचीहि सहामाही परीक्षा असेल ना ? वर नंबर येईलच. इतर मुलांचा वेळ वाया गेला तसा तुझा गेला नाहीं आहे. येऊनजाऊन 'गणोबा'ची भीति; पण त्याचीहि शिकवणी आहेच. असो, आम्ही दोधे खुशाल आहों. दिवाळी कधीं येते आहे हे तुझी आई पंचांगांत पाहत आहे. कशाकरतां पाहत आहां असं विचारले असतां 'नाहीं, उगीचच तयारीला लागाय-करतां म्हणून' असं ती तोडानें म्हणत आहे. नुसत्या तयारीकरतां ती पाहत असेल असं तुला वाटतं का ? दिवाळीला मुली सासरहून कधीं येताहेत असं आयांना सारखं वाटत असतं. हल्ळी लहान मुर्लीना सासरं नाहींत तर बोर्डिंग आहेत ! यष्टा जाऊं दे. सुटी झाल्यावरोबर तू ताबडतोब निघून ये हं. काय ग, तुझ्या बाईंना आणि त्यांच्या भावालाहि इकडे बोलावलं तर- तीं येतील का ? त्यांना फार उद्योग असतील नाहीं ? आणि आपलं गांव तरी काय ? मुंबईच्या माणसांना इथं थोडेच करमणार आहे ! पण गोष्ट तर काढ. तुझ्या आईची फार इच्छा आहे तुझ्या मिस अघारकरांना पाहण्याची.

कळावे, हे आशीर्वाद.

नाना.

पल वाचून झाल्यावर सौभाग्यवती माझेकडे पाहून म्हणते, “अगोदर इतके रागावलांत कां, अन् मग इतकी सारखासारख कां केलीत ? तिचं वागणं जर तुमच्या मतं चुकीचं होतं तर नीट रागावून कां घेतलं नाहींत ? रागावर पाणी ओतल्यानं तिला तरी वाईट कसं वाटावं, व तिच्यांत सुधारणा तरी कशी न्हावी ! तें कांहीं नाहीं; तुम्हांला पुरतं रागावणं जमत नाहीं हेच खरं. आणि तिला बरं वाटावं म्हणून तिच्या बाईंना अन् त्यांच्या भावाला बोलवायचं सोंग केलंत ! अजून पुरती ओळख देसील झाली नाहीं, तोंच तीं आपल्याकडे कर्ही येतील ? आणि इतक्यांतच त्यांनी यावं अशी माझीहि इच्छा नाहीं. उगीच माझं नांव पुढं केलंत झालं.”

तिचें तें बोलणे एकून मी जरा खजीलच झालो. तिनें मला पुरतें ओळखलेहोतें. किंतीहि बतावणी करा, कांहीं म्हणून छ्यून राहात नाहीं ! बाकी एकमेकांपासून कांहीं देसील छ्यून नं राहणे हेच प्रेमळ जोडांप्याचे लक्षण नव्हे काय ?

माझ्या मागील पत्राचें उत्तर इंदूने न पाठवितां मिस् अघारकरांनीच पाठविले होतें. “आपण आपलेपणानें केलेल्या निमंत्रणाला नाहीं म्हणवत नाहीं; चिरंजीव मधुसूदनाची परीक्षा जवळच आल्यामुळे त्यालाहि अभ्यासाला जरा निवान्त सापेळल, व माझीहि या मुंबईच्या भगभरीतून जरा सुटका होईल. जमल्यास इंदूचा अभ्यासहि करून धेण्याची इच्छा आहे, पण त्यासंबंधी येवढयांतच नको—” वैरे मजकूर त्या पत्रांत होता.

आमच्या आपलेपणाचा इतक्यांतच इतका परिणाम होऊन तीं दोयें बहीण-भावडे याच सुर्टीत आमचेकडे येण्याचें ठरवतील असे आम्हां कोणास वाटले नव्हते, व त्यामुळे तीं येताहेत हें ऐकून जसें थोडेसें आश्रय वाटले तसेच त्यांच्या साध्या घरोव्याचें कौतुकहि वाटले. इंदु व पाहुणे मंडळी ठराविक दिवशीं बरोबर येणार अशी आम्ही वाट पाहत होतों; पण शेवटीं दागारीं गाडी थांबून एकटी इंदूच सामान काढीत गाडीचाहेर पडली. मिस् अघारकरांचे एकदम कांहीं जरूरीचे काम निघाल्यामुळे तीं दोये ४-५ दिवसांनी मागाहून येणार असल्याचे समजल्यावर इंदूचे आईला जरा वरे वाटलेले दिसले. साहजिकच आहे. कोणी पाहुणेराउले नसतांना आपल्या माणसांशीं आपल्याला जितके आपलेपणाने वागतां येते तितके कांहीं ते असतांना येत नाहीं. इंदूला स्वतःचे हातानें नाहूंमालवूं घालणे, तिला कुशींत धेऊन तिच्यारीं गुजगोषी करणे, तिच्या स्वाण्यापिण्याच्या हौसी पुरविणे या सगळ्या गोषी तिन्हाइतांदेखवत कश्या साधणार?

इंदूला गेल्याला कांहीं फार दिवस आले नव्हते, तथापि तिच्यांत आतां युष्कल्च फरक पडलेला दिसला. अंगापिंडानें तर ती आतां आपल्या आईच्या बरोबरीने दिसत होती. तिला पाठमोरी पाहून शेजारणीपाजारणी ‘अगवाई, इंदु, तूं का? मला वाटलं सुशीलाचाई’ असं शारदा नाटकांतल्याप्रमाणे ओरडणार अशी भीति मला वाटत होती. तिचे हात-पाय वैरे अवयव चांगले उफाडलेले व रसरशीत भरलेले दिसत असून नाकडोले नीटस व पाणीदार दिसत होते. तिच्या अंगच्या काळेपणांतहि तारुण्याची तकाकी मारीत होती लहानपणीं मांजराच्या काळ्या पिलाप्रमाणे हडकुळी, बेडौल आणि वेडीविद्री दिसणारी माझी इंद्र मोठेपणीं म्हणजे इतकी गोडस, सुंदर आणि नीटनेटकी

दिसेल असें माझे मला सुद्धां कर्धी वाटले नव्हते. आणि अशा अर्थाचे मी जेव्हां तिच्या आईपाशी बोलून दाखविले, तेव्हां ती जरा आश्रयानेच म्हणते “तुमचं आपलं सगळंच मुलखावेगळं असतं! मुली आपल्या पणांत आल्या म्हणजे अश्या दिसायच्याच! ” तिच्या त्या बोलण्याने एका सुभाषिताची आठवण झाली; आणि हा सगळा त्या ‘प्राप्ते तु पोडशेवर्षे’चा परिणाम होय असें मनांत येऊन मी निसर्गाच्या योजनेचे कौतुक करू लागले!

तिच्या पोशाखापेहरायावर मुंबईच्या वागणुकीची पुष्कळच छया दिसूं लागली होती. पिना, आंकडे, साबण, पावडरी, स्नो वगैरे शोभादायक व सौंदर्यवर्धक कितीतरी नवीन वस्तु तिच्या ट्रॅकेंत मला आढळल्या. पूर्वीचीं सार्धी, खादीचीं पोलकीं जाऊन त्या ठिकाणीं तलम रंगीबेरंगी चिटांचे ब्लाऊज, जंपर, गार्टर्स, हातरुमाल वगैरे फॅशनेब्ल कपडे आले होते. नेसण्यासवरप्याच्या पद्धतीतिहि पूर्वीचा सरळ-साधेपणा जाऊन त्याएवजीं आतां शहरीं सुधारलेपणा दिसूं लागला होता. बोलण्यांत पूर्वीचाच सरळपणा असला तरी भांगांत बराच वांकडेपणा आला होता! आणि मन मोठं होत असलं तरी कुंकूं बारीक होत चाललं होतं!

कांहीं म्हणा, वास्तविक या सर्व गोष्टी माझ्या डोळ्यांवर येऊ नयेत; पण तश्या त्या आल्या, व नुसल्या डोळ्यांवर आल्या येवढेच नव्हे, तर थोड्याश्या डोळ्यांत सलल्याहि! असें चालायचेच असें मी वरकरणी कितीहि बोललों तरी ‘हे चाळेच नवीन, का माझे डोळेच जुने’ द्या विचाराने मन कांहीं वेळ तरी अस्वस्थ झाल्यावांचून राहत नसे. शरिरांत फरक होणे स्वाभाविक आहे, पण हा कपडे वगैरेतील फरक कसा पडतो? कांहीं नाहीं, तिला सर्व गोष्टी स्वष्टपणे समजावून देऊन आपल्या पूर्वीच्या साधेपणाने वाग-प्यास बजावावे असा एक विचार मनांत येई. पण तिच्या वयाच्या इतर सर्व मुली तसेच करीत असतांना, तिला मात्र तूं निराळ्या रीतीने वाग असें सांगणे कितपत इष्ट आहे, व मला सांगणे इष्ट असलें तरी तिला त्याप्रमाणे वागणे कितपत शक्य आहे, असाहि दुसरा विचार मनांत येई. इंदूच्या बोलण्याचालण्यांतिहि बराच फरक पडूं लागला होता. पूर्वीचे तें नाचत-उडत चालणे आतां जरा संथ व स्थिर झाले होतें; पण अजूनहि मधूनच ती छकादी ढुण-दिशी उडी मारी! बोलण्यांतला मूळचा मूळपणा जाऊन तें आतां पोक्तपणाचे होत होतें. पण त्यांतिहि अजून कर्धी कर्धी शब्दांचा व उच्चारांचा धांदरटपणा

डोकावत असे. एकादें वाक्य बोलून गेल्यावर आपलं कांहीं चुकलं तर नाहीं ना अशा विचारानें ती Excuse म्हणून म्हणायची, किंवा आपलं म्हणून जास्त सष्ट करण्याकरितां ‘I mean’ असें म्हणून पुढे सांगूं लागायची! बोलतांना कोऱ्या करण्याची व स्वतःच मोऱ्यांदा व लवून इसण्याची नवीनच लक्ख तिला लागलेली दिसली. कितीतरी नवीन नवीन गार्णी ती तोडानें गुणगुणत असे.

मिस् अघारकर व त्यांचा भाऊ ३-४ दिवसांनी येणार तेब्हां त्यांचा येथील मुक्काम मोऱ्या मजेंत व आनंदांत जावा म्हणून त्या दोधी मायलेकींची मोठी घडपड चालली होती. तिची आई स्वयंपाकघर, माजघर वगैरे स्वच्छ व साफसूफ करण्यांत व पुढे करावयाच्या जेवणाखाणाच्या पदार्थांना लागणारी तयारी करण्यांत दिंग झाली होती. बैठकीची जागा, पुस्तकांच्या शेल्फस, कपाटे वगैरे माझे मतें नेहमींप्रमाणे स्वच्छ होतीं; आणि एरवीं तीं विशेष स्वच्छ करण्याची कोणास आवश्यकताहि भासली नसती; पण बाईचा भाऊ तेथें आतां बसणार, अग्न्यास करणार या विशेष भावनेने इंदु स्वतः तीं विशेष स्वच्छ करावयास लागली! खालची फरदी धुणे, वरची सतरंजी उन्हांत टाकून ती ब्रशानें झाडणे, शेल्फ-वरील पुस्तके काढून, तीं झाडून-झटकून पुन्हा नीट रांगेने लावून ठेवणे, भिंती व त्यांवरील फोटो, तसविरी वगैरे पुसणे, वरचा कडीपाट झटकणे, टेबल-खुर्चीवरचे पहिले अभ्रे व रुमाल बदलून नवीन घालणे वगैरे कितीतरी गोष्टी इंदूने स्वतः केल्या! पूर्वीसुद्धां या गोष्टी ती करीत असे, नाहीं असें नाहीं; पण त्या करण्याबद्दल मला सांगावें लागत असे, व ती त्या स्वतः करण्याएवरीं मोलकरणीकडून करवून घेत असे. या सर्व गोष्टी स्वतः करण्याचा जो आपले-पणा व जी आस्था आतां दिसून आली ती पूर्वी दिसत नसे. इंदूची व तिच्या आईची ती गोड गडवड अन् धांदल पाहून मला मनांतून मोठी मजा वाटत होती; व मी त्या दोधी करीत असलेल्या गोर्टीकडे ‘आपल्याला त्यांचे कांहींच सुखदुःख नाहीं’ अश्या तटस्थ वृत्तीनें पाहत होतों. माझी ही तटस्थवृत्ति पाहून शेवटीं ती म्हणाली सुद्धां, “आम्ही दोधी कोण मर-मर मरतों आहों, अन् तुम्ही असे कसे स्वस्थ निवांत”?

“तुम्ही मरमर मरतां आहां तें ठीकच आहे! तुम्हांला भिस् अघार-करांकडून सुग्यहिणी म्हणून म्हणून ध्यायचे आहे, अन् इंदूला मधुसूदन-

रावांवर इंग्रेशन मारायचे आहे ! हें मी उघड म्हणणार नव्हतो पण तुम्हीच गोष्ट काढलीत म्हणून सांगतो. वाईट कांहींच नाहीं. उलट चांगले आहे. पण आपली गोष्ट सांगितली. विचाऱ्यांच्या मनामध्ये खरोखरच प्रेमभाव उत्पन्न होऊं पाहत असेल, आणि त्या प्रेमाची परिणति विवाहांत होणार असेल तर काय सोन्याहून पिवळ झाल. लोक लग्नानंतर दिवाळसण देतात आपण लग्नापूर्वी दिल्यासारारवं होईल.”

‘तुमचं आपलं काहींतरीच’ असं ती नेहमींप्रमाणं म्हणेल असं मला वाटलं होतं. पण ती कांहींएक न बोलतां गप्पच चसली. तिच्याहि डोळ्यांना इंदूत पडत असलेला फरक दिसला असावा, व माझं म्हणणं पटलं असावं असं दिसतं.

ठरल्याप्रमाणे पाहुणेमंडळी आली. प्रवासाची दगदग, जागेचा नवरवेपणा, माणसांचा अनोढखीपणा वगैरे नाहींसे होण्यांत २-३ दिवस गेले; व आतां सर्व मंडळी घरोब्यांच्या नात्यानें वागूं लागली. लाज वाटतच असली कोणाची, तर ती मी मोठा म्हणून माझीच वाढूं लागली ! तिन्हाईत मालक बनले म्हणजे मालक तिन्हाईत बनणारच ! पहिले एक-दोन दिवस मधुसूदन-रावांचा चहा बैठकीच्या खोलींत आला, पण मग तेच माजघरांत जाऊन झोपाळ्यावर चहा धेऊं लागले. पहिल्या पहिल्यांदा चहा, विडा वगैरे पदार्थ इंदूचे हातांतून मधुसूदनरावांचे हातांत जातांना त्यांना माझे हाताचा आश्रय करावा लागे; पण नंतर माझ्या मध्यस्थीच्ये कारण न उरुन घेण्यादेण्याचे सर्व व्यवहार थेट व परस्परच होऊं लागले ! सर्व दिवसभर इंदूने मधुसूदनरावांच्या दिमतीला व तिच्या आईने भिस अघारकरांच्या दिमतीला, (मी सौभाग्यवतीच्या, अन् माझ्या मात्र कोणीच नाहीं !) असावयाचे असा जणूं संकेतच पडून गेला ! लग्नानंतरचा एक काळ असा होता, की सौभाग्यवतीने माझी मर्जी संपादन करायची ! नंतर तो काळ उलटून मी सौभाग्यवतीची मनधरणी करण्याचा काळ आला. इंदूचे जन्मानंतर आम्ही उभयतांनी तिची मर्जी संभालण्याचा प्रयत्न केला. आणि आतां असा काळ आला होता, की इंदु एका तिन्हाईत तश्णाची मर्जी संपादन करूं पाहत होती ! प्रेमाच्या आणि आराधनाच्या विषयाची हीं स्थित्यन्तरे पाहिलीं म्हणजे मोठी मजा वाटते ! सर्व कांहीं काळावेळाला धरूनच होत असते.

पाहुण्यांना ज्ञानाला पाणी देणे, धूतवळे ज्ञानगृहांत ठेवणे वगैरे कामे

पहिल्यांदा मोलकरीण करीत असे; पण 'ती पाणी कधी कोंबटच देते, कधी कढतच देते' अश्या निरनिराळ्या सचर्चीवर या सर्व कामांचा चार्ज इंदूने स्वतःकडे घेतला. सकाळच्या पोस्टानें येणारें ताजें वर्तमानपत्र मी होऊनच मधुसूदनरावांचे बैठकीचे खोलीत टाकीत असें; पण तेथल्या जुन्या वर्तमानपत्रांचा ढीग इंदु माझे टेबलावर काय म्हणून आणून टाकीत असे हें मला कळत नसे ! आल्यानंतर पहिले २-३ दिवस इंदु माझे पंक्तीला जेवायला चसत असे; पण आतां आईला काम करू लागण्याच्या निमित्तानें ती मागाहून बायकांबरोवर चसू लागली. वाढतां-सवरतांना पहिल्यांदा जरी ती थोडीशी अवांकत व घोटाळत असे तरी पुढे ती चांगली धिटाईने वाढीसवरी. तिसच्या प्रहरचा चहा तिनें आपलेकडे घेतला. एकदां दोनदां तर रात्रीचा स्वयंपाकहि तिनें स्वतःच केला, आणि तो पाहुण्यांना आवडलाहि ! सांगायचे तात्पर्य असें, की पूर्वी जी मुलगी—लहान म्हणून म्हणा, लाटाने म्हणून म्हणा, करतां घेत नाहीं म्हणून म्हणा, किंवा स्वतः करण्यांत विशेष कांहीं वाटत नसे म्हणून म्हणा—कामाला आपण होऊन सहसा हात लावायची नाहीं ती आतां निरनिराळ्या कारणांनी बन्याच्याश्या गोष्टी स्वतः करू लागली होती ! आतांच ही बुद्धि व प्रेरणा कोटून व कशी ज्ञाली !

खुद दिवाळीचे एक-दोन दिवस सोडले म्हणजे आमचे बाकीचे दिवस अगदीं रोजन्यासारखे गेले. विशेष पाहुण्याचार, मेजवान्या किंवा इतर औपचारिक विधी वैगैरे कांहींच नव्हते. आलेले पाहुणे निव्वळ विश्रान्तीकरितां किंवा मजेकरितां असे आलेच नसल्यामुळे त्यांचा बहुतेक वेळ ठरलेल्या व्यवसायांतच जात असे. नाहीं म्हणायला चहाच्या, जेवणाच्या व फिरायला जाप्याच्या वेळीं मात्र मनसेत्तक गप्पा, थट्टाविनोद वैगैरे होत असे. मी मधून मधून सगळ्यांनी भिळून पत्ते वैगैरे खेळण्याचे प्रसंग मुद्दाम घडवून आणीत असें. मला स्वतःला म्हणजे खेळण्याची फार हौस होती असें नाहीं; पण मनांतील एक उद्देश असा, कीं त्या निमित्तानें इंदु व मधुसूदनराव यांना एकत्र बोलण्यावस्थ्याला, थट्टाविनोद करण्याला राजरोसपणे अवसर भिळावा व तेणेकरून रुजू घातलेल्या कोमल भावनांना अंकुर व पालवी ऊदून त्या योग्य दिशेने वांदाव्या. शिवाय आपल्यालाहि मधुसूदनरावांच्या स्वभावाचें, त्यांच्या सज्जनपणाचें, बारकाईने पण त्यांना न कळत, निरक्षण करतां याये हाहि एक दुसरा हेतु होता. माणसाचा स्वभाव तो स्वतःला

विसरून वागत असतांना जितका चांगला कळतो तितका कांहीं ता त्याला जागता ठेवून कळत नाहीं. मधुसूदनराव खेळांत भिडू कोणाला घेतात, दाक्षिण्य व खिळाडू वृत्ति कितपत दासवितात, थट्टाविनोद कशा प्रकारचा करतात या सर्वावरून त्यांच्या अभिरुचीच्या व स्वभावाविषयींच्या कितीतरी गोष्टी पाहणाराला कळण्यासारख्या होत्या. आम्ही नेहमीच्याच पद्धतीने मधु-सूदनरावांना पाहावयाचें ठरविले असते तर आम्हांला या त्यांच्या खच्या स्वभावाची कांहींच पारख करतां आली नसती. आम्हीं त्यांचा फोटो पाहिला असता, फार तर ते नटून-थटून बसले असतांना आम्हीं त्यांना पाहिले असते. त्यांच्या डिग्न्या पाहून त्यांच्या पुस्तकी पांडित्याचा अदमास केला असता. पण या पोषाखावरून व डिग्न्यावरून त्यांच्या अभिजात स्वभावाची कशी काय पारख झाली असती? बाह्य पोषाखावरून माणसाच्या अंतरंगाची पारख जशी होणार नाहीं तशीच त्याच्या पुस्तकी पांडित्यावरून त्याच्या सौजन्याचीहि खरी कल्यना येणार नाहीं. पुष्कळ वेळां सौजन्य आणि पांडित्य यांचे एकमेकांना वावडेंच असलेले दिसते. आणि एका तच्चज्ञाने म्हटल्याप्रमाणे पांडित्य ओसरले म्हणजेच सौजन्य बहुरूं लागते.

या एकंदर प्रसंगी इंदूची स्थिति मात्र मोठी कींव करण्यासारखी होत असे. स्वाभाविक आणि लैकिक किंवा छऱ्यिम यांचा झगडा पदोपदीं पडून तिच्या वागणुकींत एक प्रकारचा घावरटपणा आला होता. खेळतांना मधुसूदन-रावांच्या बाजूचे व्हावेंसे वाटे; पण तसें वाटणे बरे नव्हे—आणि होणे तर त्याहूनहि वाईट—याची जाणीव होऊन ती त्यांना मुदामच याळी. त्यांच्याशी उघडपणाने व प्रत्यक्ष बोलण्यासवरण्याची, किंवा त्यांनी केलेल्या थट्टेला उलट थट्टेचा जवाब देण्याची लाज तर वाटे, पण लाज वाटतां कामा नये, आणि बाटलीच तर ती लोकांना तर मुळींच दिसतां कामा नये अश्या जाणीवेने ती भीड्याचा आविर्भाव आणी. पण असला हा खच्यावेत्याचा चोरखेळ माझ्या बेरकी डोळ्यांना दिसल्यावांचून राहणे शक्य नव्हते. आणि मीं तिच्याकडे पहायने नाहीं असें कितीहि ठरविले तरी जेव्हां जेव्हां म्हणून आमची दृष्टादृष्ट होई तेव्हां तेव्हां ती पोर एकदम खजील व ओशाळी होई! हे सर्वच दृश्य इतके हृदय होतें, कीं अजूनहि त्याच्या गोड आठवणीतून मनाला बाहेर पडावेंसे वाटत नाहीं; पण केव्हां ना केव्हां तरी त्या आठवणींना बाजूला झाडून पुढे झटकलेंच पाहिजे.

आम्ही सर्वजण एके दिवशी फिरावयास निघालो होतो. आमच्या जाप्याच्या रस्त्यावर किती तरी लहान लहान मुळे घोळक्या घोळक्यांनी खेळतांना आमच्या दृष्टीस पडली. एकादें मोडके फळकूट, एकादा चिंध्यांचा चेंडू, घराची पायरी, फुटका डबा किंवा केराची पेटी या स्टंपा अशा साहित्यावर क्रिकेटचे किती तरी मोठमोठे सामने मोळ्या जोसाने चाललेले होते ! त्यांचा तो उल्हास, जाणाच्या-येणाच्या गाड्या-घोड्यांच्या वाटणारी बेपर्वाई वगैरे गोष्टी पाहून आम्हांला अतिशय आश्रव्य वाटले !

“ काय हा खेळप्याचा सोस ! घरांना मार्गे पुढे बंदिस्त अंगणे नसल्यामुळे बिचारीं रस्त्यावर खेळूनच आपली तृप्ति करून घेताहेत ! स्वतः अर्धपोर्टी राहून मुलांना पोटभर खाऊं घालणे हे जसें आईचापांचे कर्तव्य आहे, तसेच आपण संकुचित जागेत राहून त्यांना खेळायला भरपूर जागा पुराविणे हेहि त्यांचे कर्तव्य नाहीं काय ? ” मध्यसूदनराव जरा गहिंवरून म्हणाले.

“ अरे, बिचारे आईचाप काय काय करणार ? कुंडबांतील माणसांना जिथेउ उठावसायला जागा नाहीं तिथें मुलांच्या खेळप्याच्या जागेकडे त्यांना कितपत लक्ष देतां येणार ! खेळ्यांतील लोक धंद्याच्या निमित्तानें शहरांतून गोळा होऊं लागले, आणि आपटे म्हणतात त्याप्रमाणे ‘ग्रामीणांचे पौरीभवन’ होऊं लागले म्हणजे हे असेंच चालायचे.” मिस् अधारकरांनी भावाचे समाधान करप्याचा प्रयत्न केला. त्यांच्या त्या तार्किक पार्श्वभूमीवर मध्यसूदनरावांचा प्रेमळ हळवेपणा फारच खुलून दिसला.

“ हल्दीच्या दिवसांत प्रत्येकाला स्वतःचे घर व घरभोवतीं अंगण असणे शक्य नाही. येवढ्याकरितां वास्तविक पाश्चात्य देशांतल्याप्रमाणे म्युनिसिपालिटीने गळोगळी खेळप्याकरितां मोकळ्या जागा राखून ठेवल्या पाहिजेत. पण बिचाच्या म्युनिसिपालिट्या तरी काय करणार ! नागरिकांच्या सास्या गरजा भागवितां भागवितां त्यांच्या नाकीं नव येतात.” मी पोक्तपणाचा आव आणून म्हणालो.

“ तुमचं हे नानासाहेब नेहमीं असंच चालायचं ! असल्या सुधारणा आस्ते आस्ते अन् गोडी-गुलाबीने कधीच होत नसतात. त्याला मुसोलिनी किंवा हिटलेरसारखा एकादा दडप्या झोटिंगच पुढे यावा लागतो. किंवा

त्याहिपेक्षां स्वरं म्हणजे जिकडे तिकडे सोशॉलिझम झाला पाहिजे. भांडवल-शाहीन्या राजवर्टीत गरिबांच्या जरूरीपेक्षां श्रीमतांच्या सुखसोर्यांकिडेच जास्त पाहिलं जाणार !”

सोशॉलिझम, गरीब लोक, त्यांचे हक्क वगैरे प्रश्न निघाले म्हणजे मिस अधार-करांच्या चेहऱ्यावर एक प्रकारचा जोम व बोलण्यांत चेव येत असे. या बादांचा कर्थीच निकाल लागायचा नाहीं, आणि शिरा ताणताणून बोलण्याचा त्रास मात्र पदरी पडायचा हैं जाणून मी विषयान्तर करण्याची संधि पाहूं लागलो; आणि माझ्या सुदैवानें तशी संधि थोड्याच वेळांत मिळालीहि.

शहरातून बाहेर पडतो न पडतों तोंच एका बंगल्याकडे वरीचशी रहदारी लागलेली दिसली. काय आहे म्हणून पाहण्याकरितां आम्ही बंगल्यांत शिरतों तोंच ‘आहे झालं मूर्खपणा; पोरांच्या अभ्यासाचं खोबरं व्हायचं, दुसरं तर कांहीं नाहीं’ असे करमरकर मास्तरांच्या तोंडचे ओऱरते उद्गार कानांवर आले. पाहुणे भंडळी वास्तविक बंगल्यांत यावयाची नाहींत; पण ‘पोरांच्या अभ्यासाचं खोबरं’ हे शब्द ऐकल्याबरोबर मात्र मिस अधारकरांनीं आंत जाऊन पाहून येण्याचें ठरविले. बंगल्यांतील मुलांनीं किल्ल्याचा देखावा केला असून खुद किल्ला व त्याच्या अनुषंगानें त्यांनीं केलेले इतर लहान लहान देखावे स्वरोवरच फार चांगले होते. किल्ल्याचे तट व बुरुज, मधला बाले-किल्ला, त्यामोंवतालचा तो संदक, संदकावर टाकावयाचा पूल, किल्ल्याच्या चौक्यांवर उमे केलेले संत्री-शिपाई, किल्ल्यांतील मुख्य दिवाणखान्यांत बसलेले शिवाजीमहाराज व त्यांचे अष्टप्रधान वगैरे गोष्टी कौतुकानें पाहण्यांत मिस अधारकर गढून गेल्या होत्या; तर किल्ल्यापुढचे आगगाडीचे स्टेशन, आगगाडी, रुळ, तारांचे स्वांब, स्टेशनमास्तर व त्याची मडम बांगेंत चहा पीत असल्याचा देखावा वगैरे गोष्टी पाहण्यांत मधुसूदनरावांना मजा वाटत होती. तेथें इतर प्रेक्षकांची गर्दी असल्यामुळे किल्ला पाहून सुचलेले विचार उघडपणे बोलून दारविणें इष्ट नव्हते. किल्ला पाहिल्यावर आम्ही तेथून पुढे झटकलॉं व सर्वजण गणा मारण्याचे ‘मूड’मध्ये आलों.

“ताई, शिवाजीमहाराजांच्या वेळींहि हिंदुस्थानांत चहा व आगगाडी होतीं असं दिसतं! आणि शिवाजीमहाराजांनाहि चहा आवडत असला पाहिजे. नाहींतर ज्याला गोवध बंद करतां आला त्याला चहाबंदी करणे कांहीं कठीण गेले नसते !”

कालविषयासाचें उदाहरण म्हणून दाखविण्याचे हेतूने मधुसूदनरावांनी वरीलप्रमाणे हसत हसत भाषण केले.

त्यांच्या बोलण्यांत आपणहि भाग घ्यावा या उद्देशानें मी म्हणालो, “अहो, तो पूर्वपश्चिमांचा संगम झाल्याचें त्यांनी दाखविले आहे. किंविंग का दुसरे कोणी खुशाल म्हणोत, की ‘The twins will nevr meet.’ आमच्या भावी पिढीनें त्याला दिलेले हें उत्तर आहे.”

मिस अधारकर म्हणाल्या, “शिवाजीसारख्या कडूया देशाभिमान्याला देखील आपल्या डोक्यांदेस्वत सर्रास चालू असलेल्या परदेशी चहाला आणि आगगाडथांना मज्जाव करतां आला नाहीं. एक वेळ त्रिटिश राज्य हिंदुस्थानां-तून जाईल, पण चहा अन् आगगाडी जाणार नाहींत. एक वेळ तरुत फुटेल, तलवार तुटेल परंतु तागडी कायम राहणार याचें तें प्रतीक आहे !”

“काय हो, मधांशी तो पोरांच्या अभ्यासाचं खोबंर म्हणणारा गृहस्थ कोण आहे ? कोठल्यातरी हपोसांतला कारकून असला पाहिजे.” मिस अधारकरांनी मजकडे वढून विचारले.

“अहो, ते कारकून नाहींत. येथल्या शाळेतील एक चांगल्यापैकीं शिक्षक आहेत. त्यांचा म्हणे त्या मुंबईतील शिक्षकांच्या कॉलेजांत पहिला नंबर आल होता.”

“काय ! ते शिक्षक, आणि Trained ! आणि असं असून त्यांना हें सगळं निरर्थक आणि नुकसानीचं वाटतं ! उगीचन्च विचाऱ्याने Project Method, Dalton Plan वरैरेखरील पुस्तके वाचलीन् ! नानासाहेब, या दिवाळीच्या किळत्यासारख्या प्रसंगांतून शिक्षण द्यावयाचंच म्हटलं तर किती-तरी देतां येईल. आतांच पहा ना, त्या मुलांनी कितीतरी निरनिराळ्या प्रकाराचीं काम मनांत एक विशिष्ट योजना धरून केलीं होतीं. बांधकाम, लाकूडकाम, मातकाम, कागदकाम, इत्यादि प्रकाराच्या हातकामांचा समावेश त्या एका देखाव्यांत झाला आहे. तरी त्या मुलांनी किळत्याच्या पायथ्याशीं झोपड्या व त्यांच्याभोवतीं थंडीच्या दिवसांतीलीं पिके खरोखरचीं उगवलेलीं दाखविलीं असर्तीं, तसेच शिवाजीच्या व स्टेशनमास्टराच्या अंगावर खरोखरचे कपडे वगैरे चढविले असते, व या सर्व गोष्टी प्रेक्षकांना समजावून द्यावयास आपल्यापैकींच कांहीं मुले आलीपाळीनें उर्भीं केलीं असर्तीं तर शेतीचें व जुन्या नव्या कपड्यांचे त्यांचे ज्ञान वाढून बोलण्या-सवरण्याचा धीटपणाहि त्यांचे

अंगीं आल असता. वास्तविक त्यांनी गांवांतील प्रतिष्ठित मंडळीना लेली निमंत्रणे पाठवून व भाषणे वैरे करून एक मोठा समारंभनं करावयास पाहिजे होता. म्हणजे याच प्रसंगानें आणखीहि कितीतरी व्यावहारिक गोष्टी त्यांचे हातून झाल्या असत्या. अश्या सर्व गोष्टी खेळण्याच्या रूपानें का होईना, केव्हां ना केव्हां करतां येणे हेच खरें शिक्षण.”

“ ताई, तू पाहिजे होतीस त्यांना सूचना द्यायला. अग, कोणाला सुचत नाहीं म्हणून का या गोष्टी होत नाहीत? त्यांना पैसा अन् वेळ लागतो.” मधुसूदनराव जरा चेष्टेच्या स्वरानें म्हणाले.

“ वेळ आणि पैसा लागतो हें कांहीं खोटें नाहीं. पण मला वाटतें आम्हां वडील माणसांना मुलांच्या शिक्षणासंबंधीं खन्या कल्पनाच नाहीत. आणि कांहींना असल्या, तरी त्या कृतीत आणण्याइतकी त्यांना हौस नाहीं. बरं तें असो. भिस् अधारकर, तुम्ही आपल्या शाळेत या दृष्टीनें काय काय करतां? ”

“ तें बरीक विचारू नका आमच्या ताईसाहेबांना. ‘परस्पर हितसंवर्धक मंडळा’च्या त्या सभासद आहेत! ”

“ चेष्टा करून मला चिडविष्याचें आज तू अगदीं मनावरच घेतलेलं दिसतं! तरी बरं तूच तक्रार करतोस, कीं शाळेत नेहमीं कसले ना कसले उत्सव अन् समारंभ चालतात म्हणून! नानासाहेब, माझे हातून फारसं कांहीं होत नाहीं हें खरं; परंतु गणेशोत्सव, शाळेचं वार्षिक संमेलन, पालकदिन, शाळेचा वाढदिवस, निरनिराळ्या देवाविभूतींच्या जयन्त्या वैरेसारख्या प्रसंगीं सर्व कामें-नुसर्तीं कामेच नव्हे,-तर त्यांच्या योजना, त्यांचे कार्यक्रम, त्यांचीं बजेटें वैरे करून त्याप्रमाणे वर्गण्या बसविणे, नाट्यप्रवेश—भाषणे वैरे तयार करणे, जाहिराती, रिपोर्ट देणे—इत्यादीसारखीं बौद्धिक कामेहि विद्यार्थींचीं विद्यार्थींची करतात. याचा अर्थ असा नाहीं, की मी किंवा माझे इतर शिक्षक कांहींच करीत नसून अगदीं तटस्थ किंवा नामानिराळे राहतों. एरीं विद्यार्थींनी जी कामे केली नसर्तीं तीं आम्हीं आमच्या स्फूर्तीनें, सहानुभूतीनें, व उत्तेजनपर दृष्टीनें त्यांचेकडून करवून घेतों. आणि शिकवणे शिकवणे म्हणजे तरी काय नानासाहेब? Making them to do and learn असं नव्हे काय? ”

“ अहो ताईसाहेब, शिरलांत तुम्ही त्या शैक्षणिक प्रान्तांत! .पुरे तें तुमचे प्रॉजेक्टपुराण! तुला सांगायचीच असली तर त्या डाळ्टन ‘प्लॅट’ची गम्मत सांग नानासाहेबांना. म्हणजे माणसाच्या अज्ञानाचा व आपण अज्ञानी

आहों असें समजून आल्यानंतरहि आपल्याच म्हणण्याची तरफदारी करीत बसप्पाच्या त्याच्या आग्रही स्वभावाचा एक नमुना नानासाहेबांना माहीत होईल.” दुसऱ्या विषयाचें निमित्त करून कंटाळा आलेला विषय बदलण्याची मधुसूदनरावांना फार चांगली हातोटी साधलेली दिसली.

“ खरंच, नानासाहेब, मोठी मजाच झाली वरं का ! ” मिस् अधारकरांनी सांगण्याला सुरवात केली. “ एका शाळेवरचा एक बडा अधिकारी, अति कामसू; शाळेत काय काय नवीन उपक्रम करायचे याचा विचार सारखा चाललेला; तसं वाचन-विचन पाहिलं तर तेहि चांगलं; पण वाचतां वाचतां नजरचुकीने जी एक चूक डोळ्यांत म्हणा-डोळ्यांत म्हणा-राहून गेली ती कायमची राहिली. गृहस्थ ‘डाल्टन फ्लॅन’च्या ऐवजी ‘डाल्टन फ्लॅट’ असें धरून चालला ! आणि ही चूक जेव्हां कांहीं प्रसंगानें त्याच्या नजरेस आणण्याचा भी हिश्या केला तेव्हा त्यानेच मला अडाण्यांत काढून तो शब्द ‘फ्लॅट’ नसून आपण म्हणतो त्याप्रमाणे ‘फ्लॅटच’ आहे वैगरे गोष्टी मलाच मोळ्या सोपपत्तिक रीतीनें समजावून देण्याचा प्रयत्न केला. भी आश्र्यंचकित होऊन गप्प बसले. येवदा मोठा तज्ज्ञ सांगतो तेव्हां तें चूक तरी कसें म्हणायचे ! ”

“ तुम्हां बायकांना आत्मविश्वास नाहीं म्हणून म्हणतात तें असं. एकादी गोष्ट धडधडीत चुकीची वाटत असली तरी ती दडपून ‘ठोकून देतो ऐसाजे’ची बेडर पुरुषी वृत्ति अंगीं असावयास पाहिजे. मग ती गोष्ट बरोबर असल्यावर तर बोलायलाच नको. भी पाहिजे होतों तुझ्या ठिकाणी. म्हणजे ल्योच ‘फ्लॅट’मधल्या ‘एन’वर चोट ठेवून तो त्याच्या डोळ्यांत खुपसला असता, आणि आपलं सगळं स्पष्टीकरण त्या गृहस्थाला परत ध्यायला लावलं असतं.” मधुसूनदराव जरा फुशारकीने म्हणाले.

“ पण तसं करण्यांत तरी काय मौज होती ? त्या विचाच्यालाहि आलीच असेल की आपली चूक समजून. त्याचे दांत त्याच्याच घशांत न घालतो जरा सबुरी दाखविण्यांतच शोभा होती. अर्थात् त्या गृहस्थानेहि आपली चूक नजरेस आल्यावरोबर ती कश्यूल केली असती तर जास्तच सुंदर झालं असतं. बाकी, त्या गृहस्थाचा Plan का Plant येवढ्यासंबंधीचाच काय तो गोंधळ होता. माझ्यासारख्या लोकांना तर तो Dalton हि माहीत नाही, अन् फ्लॅट का फ्लॅट तेहि माहीत नाही.”

मिस् अधारकरांना नवीन हुरुप चढून त्या Dalton Plan म्हणजे काय

तें सांगाथला पुढे सरसावल्या; पण मधुसूदनरावांना असल्या गोर्धींचा कंटाळा आलेला पाहून मींच त्यांना फारसें उत्तेजन दिले नाहीं. तथापि अधारकरांनी तेवढ्यांतल्या तेवढ्यांत शाळेत मुलांनी अभ्यास करायचा तो एका ठरात्रिक वेळापत्रकाप्रमाणे करण्याएवजी कोणत्या विषयाचा, केव्हां, किंती वेळ करायचा हें सर्व त्यांच्या मर्जीवर व इच्छेवर सौंपवायचें; शिक्षकांनी अमुक एका दिवसांत प्रत्येक विषयाचा इतका इतका अभ्यास झाला पाहिजे असें नेमून द्यायचें, व तो तसा झाला आहे कीं नाहीं हें पाहून व इतर रीतीनेहि— पुस्तके वगैरे देऊन— विद्यार्थ्यांकडून तो भाग पुरा करून ध्यावयाचा बगैरे डालून घेऊन्यांची मुख्य तर्तुवे मला समजावून दिलींच.

“मुख्य म्हणजे, शक्य तों विद्यार्थ्यांचे विद्यार्थ्यांने व आपल्या इच्छेप्रमाणे शिकायचें, हेच कनी ?” असें म्हणून मीं विषय तेथेच संपविला. कोणतीहि शैक्षणिक बाब निधो, मिस अधारकरांना ती दुसऱ्यांना समजावून देण्याची भारी हास !

---

दिवाळीचा सण दिवाळीला साजेशा काव्यशास्त्रविनोदांत पार पडून भिसू अघारकरांचा जाण्याचा दिवस जवळ येऊ लागला. पर्वतेश्वराची सहल व विनायकरावांच्या घरन्वा चहा येवढाच कार्यक्रम शिळक राहिला. दिवाळीच्या उरलेल्या घरंज्या-कडबोळ्यांनीच पाहुण्यांची बोलवण करण्याच्या विनायकरावांच्या बेताची आम्हीं खूपच थट्ठा केली व आम्ही याच बेळीं येत नाहीं असें अघारकरांनीं त्यांस कळविलेहि. पण विनायकरावांचा व विशेषतः लक्ष्मी-बाईंचा आग्रह पडल्यामुळे आम्हीं सर्वजण त्यांचेकडे चहाला गेलेंच. मेजवानी व्हायची त्याप्रमाणे झाली. चहा व पचडी जरा पाणचट व पचपचीत झाली होती; पण चहासोबतच्या गप्पा मात्र बन्याच सकस व भरीव अश्या झाल्या. आणि गंमत ही, कीं बहुतेक गप्पागोष्ठी जरी पुरुषी आणि शैक्षणिक व सामाजिक विषयांच्या होत्या तरी त्यांत सौभाग्यवर्तीने व विशेषतः लोकांत अशिक्षित गणल्या जाणाऱ्या लक्ष्मीबाईंनीं बराच भाग घेतला होता.

लक्ष्मीबाईना इनर लोक जिनक्या अशिक्षित समजतात तितक्या त्या नसल्याचें माझें मत फारा दिवसांचें आहे. त्या आमच्या ‘हि’च्यापेक्षां कमी इंटिलिंगंट असतील, त्यांचें लेखनवाचन ‘हि’च्यापेक्षां कमी असेल, उच्च प्रकारचा विनोद साधावयास लागणाऱ्या सम्बन्धानाचा व उदारवृत्तीचा अभाव त्यांचे ठिकाणी जास्त असल्यामुळे त्यांना ‘हि’च्याइतका मार्भिक विनोद साधत नसेल, सार्वजनिक म्हणून समजांले जाणारें काम त्यांचे हातून ‘हि’च्याइतके होत नसेल. पण एरवीं स्वतःच्या कुटुंबासंबंधींचीं सर्व कर्तव्ये व जबाबदाऱ्या त्या ‘हि’च्यापेक्षांहि जास्त चांगल्या रीतीने पार पाडीत असत. सुग्रहिणी आणि सुमाता हीं विशेषणे त्यांचे बाबतींत अगदीं अन्वर्थक वाटत. ‘वाईकर भटजीं’-नीं आपल्या बायकोचे केलेले वर्णन- कालमानपरत्वे थोडा फरक करून-त्यांना तंतोतंत लागू पडत असे. लहानसंच अन् भाड्याचं घर, पण त्यांनीं कसं आरशासारखं लखव ठेवलं होतं. दिवाळीचेच दिवस होते ती गोष्ट निराळी; पण इतर वेळीहि त्यांचे तुळशीवृद्धावन व भौवतालचे अंगण सारखून-सुरखून कसें निर्मळःअसते. विहिरीशेजारच्या आपल्या बांगेत त्या बारमहा घरापुरती भाजी व फुले काढतात. त्यांचा आठ वर्षीचा बन्या सोडून दिला तर त्यांची बाकीचीं मुळे कशीं गुटगुटीत, नीटनेटकीं आणि चुणचुणीत असतात. घरांतलीं

सर्व काम—धुणंपाणी, दलण-कांडण सुद्धां—त्या स्वतः करतात. केळ्हांहि पहा, तिसरे प्रहरीं त्यांचे कांहीं ना कांहीं शिवणिट्पण चाललेलं असतं. येवढा व्याप पुरा पडत नाहीं म्हणूनच की काय, त्यांनी एक म्हैस बाळगली असून घराला पुरुन उरणाऱ्या दुधांतून बाई वर्षांचे कांठीं शेंदोनशें रुपये सहज मिळविते! सुझणीच्या कामावरही त्या थोडाफार स्वार्थ व परमार्थ साधतात. अश्या निरनिराळ्या प्रकारे घरांतला पैसा घरांत ठेवून शिवाय बाहेरची कमाईहि त्या करूं शकतात. कोणी बाई नवन्याला मदत म्हणून नोकरी करते असं त्यांनी ऐकलं म्हणजे त्यांना तिची कीव येते व ‘बिचारी पन्नास रुपये मिळवीत असेल, तर साठ रुपये घालवीत असेल’ असे त्या म्हणतात. घरांतल्या रोगराई-करितां बाहेरचा डॉक्टर आणणे त्यांच्या अगदीं जिवावर येते. ‘जीव गेला तरच डॉक्टराकडे जाईन’ असा त्यांचा या बाबर्तीतला निर्धार! सांगायचें तात्पर्य असे, कीं विनायकरावांसारख्या साध्यासुऱ्या, भोळ्याभावडथा, खर्चिक माणसाचा संसार चांगल्या प्रकारचा चालला होता तो लक्ष्मीबाईसारख्या दक्ष, काटकसरी आणि मुग्रण बायकोमुळेच चालला होता यांत बिलकुल संशय नाही. आणि त्यांनी माझ्यासारखी प्रत्येक खेपेला पाठीवर थाप मासून अन् मुक्क-कंठाने बायकोला शाबासकीं न दिली तरी बायकोच्या या गुणांची जाणीव त्यांना अंतर्यामीं नव्हती असे नाहीं.

हें ‘लक्ष्मी’पुराण बरेंचसे लांबले खरें; पण त्यांचेबद्दल माझे मनांत वसत असलेली आदरखुद्दि या निमित्ताने एकदां व्यक्त झाली हेंहि बरेंच झाले. कारण लक्ष्मीबाईना माझ्याविषयीं नेहमी असें वाटत असते, ‘कीं या माणसाला आपल्या-बद्दल कांहींच वाटत नाहीं.’ असो.

चहाच्या ओघांत बन्याच्या जड आणि मागस बुद्धीसंबंधीं गोष्टी निघाल्या असतांना त्याच्या आईचापांचे चेहेरे थोडेसे उतरलेले दिसल्यावांचून राहिले नाहींत. मुलाचें वय पाहिले तर चांगले बारा वर्षांचे असेल; पण पांच वर्षांच्या मुलाची अक्कलसुद्धां त्याला नव्हती. त्याचं तें लहानपणाचं लाडं लाडं बोलणं, किंचाळा आवाज, आईच्या पदरापदराशीं असणं, तोंड उघडं ठेवून व हातपाय वेळवीत चालणं, अगदीं साध्या साध्या गोष्टीना हसणं वगैरे अगदीं लहानपणांच शोभून दिसणाऱ्या गोष्टी येवढ्या मोळ्या वयांतहि शिळ्डक राहिल्या होत्या. आतां याच्या शिक्षणाचं करायचं काय अशी चिंता त्या पतिपत्नीला सारखी लागलेली असे. मी शिक्षणासंबंधीं थोडंबहुत वाचतों बिचतों, म्हणून माझ्याशी

ती दोघं नेहमीं यासंबंधीं बोलत असत. पण माझं वाचन किती ज्ञालं तरी तुटपुंजं असून प्रत्यक्ष शिकवण्याचा अनुभव तर बिलकुल नसल्यामुळे विनायक-रावांनीं साहजिकपणेच तो विषय भिसू अघारकरांपुढे काढला. त्या म्हणजे त्यांतल्या मोठ्या व्यासंगी अन् दर्दी होत्या, अन् त्यांना म्हणजे एकादा उपाय ताबडतोब सांगतां आला असता असें नाहीं. पण आपलं दुखणं सगळ्यांच्या-पुढं मांडीत असावं, धन्वंतरी कोणाच्या रूपानं अवतरेल, अन् कोणाच्या मुखानं उपाय वदवील याचा कांहीं नेम नाहीं असं अधु जीवाला वाटत असतं ज्ञालं.

मिसू अघारकरांचे वाचन फार; पण तें त्यांना अद्याप व्यवस्थित रीतीने जिरले-पचले नसल्यामुळे, व आहे त्यापेक्षां जास्त देखावा करण्याचा सामान्य बिघांतील मोह त्यांनाहि मधून मधून न कळत होत असल्यामुळे बन्याच्या या एकाच प्रश्नाच्या निमित्तानें त्यांनी कितीतरी अवांतर गोष्टी तेवढ्यांतल्या तेवढ्यांत सांगून टाकल्या! डॉक्टर मॉटेसरीची पद्धति, माणसाचे वार्षिक वय व मानसिक वय, बुद्धीने आगासलेली मुळे अन् मागासलेली मुळे, बौद्धिक चांचण्या, सामुदायिक कसोट्या वगैरे कितीतरी लागू गैरलागू गोष्टी त्यांच्या सांगण्यांत येऊन गेल्या. अर्थात 'एक धड ना भाराभर' असा प्रकार होऊन कोणाच्याच पदरांत फारसं कांहीं पडलं नाही. आतांचे संभाषण विशेषत: बन्यावरून निवाऱेले असल्यामुळे विनायकराव व लक्ष्मीबाई यांना त्यांत विशेष जिव्हाळा वाढून संभाषणांतील वराच्वसा भाग त्यांनीच उच्चलला होता.

पहिल्यांदाच, डॉक्टर मॉटेसरीचे नांव 'निधाल्याचरोबर 'त्या डॉक्टरांना तरी बन्याला दाखवावे' असें लक्ष्मीबाई अजागणें म्हणून गेल्या! उडालेला हशा जरा कमी ज्ञाल्यावर मिसू अघारकरांनी डॉ. मॉटेसरीचवडल व त्यांच्या शिक्षण-पद्धतीचवडल वरीचदी माहिती सांगितली. मॉटेसरीबाईंनी प्रथम शाळा काढली ती आया कामावर गेल्या असतांना घरीं एकट्या राहिलेल्या मुलांना उपयुक्त कामांत गुंतवून ठेवण्याकरितां म्हणून कशी काढली, मग त्यांनी मागासलेल्या मुलांना निरनिराळ्या उपकरणांच्या व साधनांच्या साद्यानें व विशेषत: त्यांच्या स्पर्शैंद्रियांचा उपयोग करून धेऊन नेहमींच्या मुलांच्या बरोबरीला कसें आणले, आणि शेवटीं जी पद्धति त्यांनी मागासलेल्या मुलांकरितां उपयोगांत आणली तीच सामान्य मुलांना लागू करून त्यांना अगदीं वरच्या दर्जीला अवश्य

नेतां येईल असें कर्से सिद्ध केले हें सर्व भिसू अघारकरांनी समजावून सांगितले.

वार्षिक वय व मानसिक वय यासंबंधी त्या सांगत असतांना चरीच मजा उडाली. उदाहरण देण्याच्या हेतूने त्या म्हणाल्या “आमच्या मधुसूदनाचे वय चोवीस आहे, पण त्याची आकाळनशक्ति, ग्रहणशक्ति, विचारशक्ति बगैरे कदाचित् १२-१३ वर्षांच्या मुलांइतपतच असू शकतील. म्हणजे तो वयानें जरी २४ वर्षांचा असला तरी बुद्धीनें अवघा १२ वर्षांचाच आहे असं म्हणायचं.”

“आणि याच्या उलट आमची ताई साठ वर्षांची बुद्धी आहे असेहि ठरायचे !”

बहिणीने केलेली आपल्याबद्दलची चेष्टा- आणि तीहि इंदु व तिची आई यांच्या देखत केलेली !—मधुसूदनरावांना न खूपून त्यांनी वरील प्रकारचा टोमणा बहिणीला दिला.

नेहमीं शांत व सभ्य दिसणाऱ्या मधुसूदनरावांनी सदभिरुचीला सोडून दिलेले हें प्रत्युत्तर ऐकून इंदूला कर्सेंसेच वाटले. हमरीतुमरीवर आलेल्या गोष्टी कांहीतरी विनोद करून जरा निवळविष्ण्याच्या उद्देशानें मी एकदम म्हणालो, “अरेच्या ! हें जाणूनच बायकांना लोकांनी आपलं वय विचारलेलं आवडत नाहीं, वरं का. किंवा विचारलंच तर त्या कमी सांगतात. परवांच टाइम्समध्ये एक गोष्ट आली होती. एक बाई साक्ष देत असतांना तिला न्यायाधिशानें तिचें वय विचारले. तेव्हां ती म्हणाली, ‘१९ वर्षे अनूकांहीं महिने.’ न्यायाधिशाला तिचें म्हणणे घडघडीत खोटे वाढून त्यानें तिला पुन्हा दरडावून विचारले. ‘तुम्हीं शपथ घेतली आहे, लक्षांत आहे ना ? १९ वर्षे अनूवर किती महिने ?’ तेव्हां ती विचारी घाबरून म्हणाली, ‘१२० महिने !’”

या गोष्टीमुळे सर्व वातावरण पुन्हा खेळीमेळीचे होऊन भिसू अघारकरांनाहि विनोद सुन्न लागला. सामुदायिक कसोट्यांसंबंधी सांगतांना Collective Tests शब्दांचे भाषांतर एकाने ‘गटकसोट्या’ असें कर्से केले, आणि तें भाषांतर कानाला वाईट लागून दुसऱ्या एका विनोदी माणसानें त्याचा उच्चार ‘गटक-सोट्या’ असा वर्णविपर्यासात्मक करून मंडळींना कर्से हसविले; तसेच एका प्रोफेसराने ‘मास-सायकॉलजी’ या

इंग्रजी शब्दांचे भाषान्तर ‘झुंडीचे मानसशास्त्र’ असें कसें केले, आणि कितीतरी दिवस ‘झुंडी’ ही ‘झंडु फार्मसी’तल्या ‘झंडू’सारखीच कोणीतरी व्यक्ति असावी असें विद्यार्थ्यांना कसें वाटत होते वैरे बन्याच गोष्टी त्यांनी सांगितल्या.

गरम झालेले वातावरण थंड झाल्याबरोबर मंडळींना उशीर झाल्याची जाणीव होऊन घरीं जाण्याची गोष्ट निघाली. त्याबरोबर विनायकरावांनी आपल्या नेहर्मीच्या शिरस्त्याप्रमाणे नवीन विडी काढून शिल्गावली. अर्थातच ती जळून खाक होईतो इतरांना बसावेच लागले. ‘बन्याच्या बाबरींत सध्यां कोणालाच कांहीं करतां येत नाहीं, आतां ऐकलेल्या गोष्टी अद्याप प्रयोग-वस्थेतच आहेत, आणि त्यांपैकीं कांहीं सिद्ध झालेल्या असल्या तरी त्या आपल्या सामान्य माणसांच्या आवांक्यांतल्या नाहींत या निराशात्मक विचाराची छाया त्या पतिपत्नींच्या चेहन्यांवर सारखी दिसून येत होती; आणि आम्ही त्यांचे क्रुणानुबंधी म्हणून आमच्यावरहि तिचा थोडाफार परिणाम झाल्यावांचून राहिला नाहीं. म्हणून दुसऱ्या दिवशीं पर्वतेश्वराला जाण्याबद्दल मध्युमूदनरावांशिवाय दुसऱ्या कोणालाच फारसा हुरूप नव्हता. त्यांनी मात्र असल्या सहलींचे होते नव्हते तेवढे फायदे सांगून बहिणींचे मन वळविष्याचा प्रयत्न केला, पण त्याचा फारसा उपयोग झाला नाहीं. आणि एकदां मिस अघारकरांचे मनानें जायचे नाहीं असें धेतल्याबरोबर त्यांना मुंबईच्या जरूरी-च्या कामांची आठवणहि भराभर होऊं लागली! अर्थातच पाहुणे मंडळी व त्यांबरोबर इंदूहि दुसऱ्या दिवशींच जाण्याचे ठरले.

सौभाग्यवतीचा संबंध दिवस इंदूची दुसऱ्या दिवशींची बांधाबांध करण्यांत गेला. रात्रीहि बन्याच उशिरापर्यंत ती निजली नाहीं. पण मीच तिला बळेने निजवून आनंदानें झोरीं गेलो. रात्री कांहींतरी एक दीडचा सुमार असावा. सौभाग्यवती एकदम झोपेत मोठमोठ्यांदा रडूं-ओरडूं लागली. आम्हीं सर्वोनीं तिला जागे करून भानावर आणली. तासाभरांत पुन्हा सर्व स्थिरस्थावर होऊन व सगळ्या गोष्टी हसण्यावारी घालवून बाकीची मंडळी पुन्हा आप-आपल्या जागीं जाऊन निजली. सौभाग्यवती मात्र अत्यंत अस्वस्थ व बेचैन होती. तिला कसली तरी हुरहुर लागली होती.

“ काय-झालं तरी काय ? भ्यायलीस का ? कांहीं फिटीचिटीचं तर लक्षण

नाहीं ना ? ” वगैरे किती तरी वेळां मी पोपरीने विचारले. शेवटी बन्याच वेळाने ‘आतां सगळींजणं गाढ झोपली’ अशी मनाची खात्री करून घडून ती माझ्या खोलीत आली, व भेदरलेले लहान मूळ आपल्या आईला अगदी विलगून वसते तसें वसून ती मला चोरव्या आवाजांत सांगूं लागलीः—

“ मला कनी, मधांशी एक अभद्र स्वप्न पडलं. इंदु शेवटच्या परीक्षेत पास होऊन पुण्याच्या मेडिकल स्कूलमध्ये गेली आहे. मधुसूदनरावहि एमे पास झाले असून आणखी पुढच्या कसलातरी अभ्यास करण्याकरितां पुण्यासच राहिले आहेत. मिस् अधारकर कोठेश्या परदेशी गेल्या आहेत. इंदु अन् मधुसूदनराव यांची मैत्री वरीच जडून ते तिची सर्व काळजी वाहताहेत,—”

“ ओर वा ! ! उत्तम झालं कीं ! आणखी काय पाहिजे ? मग त्यांत भेदरण्यासारखं अन् घावरण्यासारखं काय आहे ? का ते आनंदाति-रेकाचेच रँडूं होते ? ” सौभाग्यवतीला मध्येच थोपवून मी विचारले.

रडण्याची आठवण करून दिल्यावरोबर तिला पुन्हा भरतं आलं. आणि ती माझ्या खाद्यावर मान टाकून स्फुंदून स्फुंदून रँडूं लागली. मी समजावणी अन् आर्जव करतो आहे, ती तशीच रडते आहे, अश्या स्थिरीत कितीतरी काळ गेला. शेवटी एकदांची रडं थांबवून ती आपलं स्वप्न पुढे सांगूं लागलीः—

“ एक दिवस इंदु आणि मधुसूदनराव बोटिंग करण्याकरितां म्हणून संगमावर गेलीं. नाव चांगली संथ चालली होती; पण इतक्यांत काय झालं कोणास ठाऊक, ती नाव उलटली, आणि इंदु पाण्यांत पडली ! तिला सावरतां सावरतां मधुसूदनरावहि पाण्यांत पडले; आणि इंदूने त्यांच्या गळ्याला मिठी मारल्यामुळे म्हणा, किंवा आणखी कशाने म्हणा, ते तिला वर काढण्याएवजी तीं दोर्घेहि तशीच गटांगळ्या खात राहिली ! तुम्हांला हाक मारणार तो तुमचा तरी पत्ता कोठेहि होता ! ” इतके सांगून ती पुन्हा ऊ भरून आल्यामुळे धापा टाकूं लागली !

“ स्वप्न भयंकर तर खरंच ! पण ते बोलूनचालून स्वप्नच ! त्यांचं तें काय इतकं मनावर घ्यायचं आहे ? काल संबंध दिवस मनाने मुलीच्या लक्षाची मनोराज्ये रंगवीत वसली असशील, नाहींतर पोरीचं पुढं सगळं सुरळीत तर चालेल ना असली मित्री शंका मनांत घोळत राहिली असेल. अन् यांतलं कांहींच नसलं तर रात्रीचीं भर्जी जास्त होऊन अजीर्ण झालं असेल. याशिवाय

असलं स्वप्र पडायचं दुसरं कांहीं कारण संभवत नाहीं.” असं बरचसं सांगत व एकीकडे तिला हातानें थोपटीत मी तिचें कसेतरी तेवढ्यापुरतें समाधान केले. ज्ञालं, ती रात्र तशीच गेली. पहांटे पहांटे इंदु माझ्या कुर्शीत येऊन निजली. पुढची सकाळ राहिलेली बांधाबांधी करण्यांत व जेवणाखाण्यांत गेली. पाहुण्यांची निघण्याची वेळ आली. दाराशीं गाडी आली. मुलीनें सजल नेत्रांनी आईकडे पाहिले. मी हसण्याचा प्रयत्न केला पण—पण आतां पुरेच.

इतका वेळ सांगत असलेल्या स्वच्या गोष्टीचं स्वप्रांत रूपांतर होऊं लागलं आहे. तेव्हां मी तरी आतां कशाला ज्ञाल्यागेल्या गोष्टी मुद्दामच आठ-आठवून लिहीत बसूं? मीहि भविष्याकडेच पाहत बसतों! पण पडलेलं स्वप्र हें स्वप्रच ठरणार ना? का—!!!

---









